A LA CARTE

Décès	27
Annonces classées	26
Finance	24 et 25
Horoscope	5
Mots croisés	6
Pages féminines	8 et 9
Patrons	8 et 9
Spectacles	14 et 15
Sport	17 à 20
Télévision	27

L'ÉVÉNEMENT

99e ANNEE — No 236 QUEBEC, MARDI 12 AVRIL 1966 PRIX SEPT CENTS

LA METEO

Nuageux avec averses dispersées et quelques chutes de neige.

Quelques périodes ensoleillées dans l'après-midi. Min. et max. à Québec : 30 et 40.

(Voir détails en page 4.)

La SGF s'intéresse à l'achat de l'arsenal de Valcartier

Par Benoit HARVEY

Le directeur de la Société générale de financement, M. Jean Deschamps, a confirmé, au cours d'une entrevue accordée à Québec, que la SGF s'intéresse à l'achat de l'arsenal de Valcartier.

La société de gestion, lancée par le gouvernement québécois, en 1963, souscrirait une part assez substantielle des actions de la nouvelle société qui serait créée pour acquérir l'usine Val-Rose. M. Jean Deschamps a précisé que la participation de la SGF pourrait aller jusqu'à 50 p.c. du capital-actions de la nouvelle compagnie.

A Québec, M. Georges Couture, l'un des hommes d'affaires intéressés au projet, a rappelé que rien n'a encore été bâclé entre son groupe et le ministère de la Production de défense du Canada, mais que les négociations se poursuivent. "J'espère, a-t-il ajouté, que nous pourrons compléter la transaction prochainement".

A la Chambre des Communes, le ministre Charles-M. Drury, de la Production de défense, avait confirmé, à la fin de mars, que le gouvernement fédéral songeait à la vente de l'usine. Répondant au député Réal Caouette, de Villeneuve, le ministre avait précisé que le coût original du terrain, des bâtiments et de l'outillage avait été de $21,906,000.

Selon M. Drury, la vente permettrait d'assurer une plus grande utilisation des installations pour la fabrication de produits commerciaux, d'augmenter l'emploi et de stimuler l'économie de la région de Québec.

L'usine, actuellement exploitée par une compagnie de la Couronne, les Arsenaux Canadiens Limitée, emploie 500 personnes, si on inclut le personnel de l'établissement situé dans la ville de Québec.

Les arsenaux fournissaient du travail à 14,000 personnes au cours du dernier conflit mondial, ce qui donne une idée de la capacité de production des installations, un potentiel qui n'est actuellement exploité que partiellement.

Début de l'enquête, demain

Des amis de Spencer témoigneraient

TORONTO (UPI) — Le juge Dalton Wells, qui ouvrira demain à Ottawa l'enquête fédérale sur l'affaire Spencer, a déclaré hier qu'il croyait que certains amis de George Victor Spencer désireraient témoigner à l'enquête.

"Je crois que certains amis de Spencer peuvent vouloir témoigner à l'enquête et je crois que celle-ci tiendra des séances à Vancouver. Je ne crois pas qu'il serait juste de les obliger à venir à Ottawa", a dit le juge Wells.

Il a affirmé que Spencer n'avait déposé aucun témoignage devant la Commission avant sa mort.

"Je ne sais pas ce que pouvait être sa défense. Je ne lui ai jamais parlé... seulement à son avocat."

Spencer a cependant fait des déclarations à la Gendarmerie royale, et le juge Wells s'attend à ce que ces aveux soient consignés à l'enquête. Comme l'enquête doit se tenir à huis-clos, aucune date officielle annonçant le début de celle-ci n'a été publiée.

L'affaire Spencer a suscité une véritable commotion à la Chambre des Communes en mars dernier avec le résultat que le premier ministre, M. Pearson, a lui-même téléphoné à Spencer. Au cours de cet appel sans précédent, le premier ministre promettait à Spencer, malade du cancer, une enquête fédérale sur les circonstances qui ont entouré son renvoi de la fonction publique, sans droit à la pension.

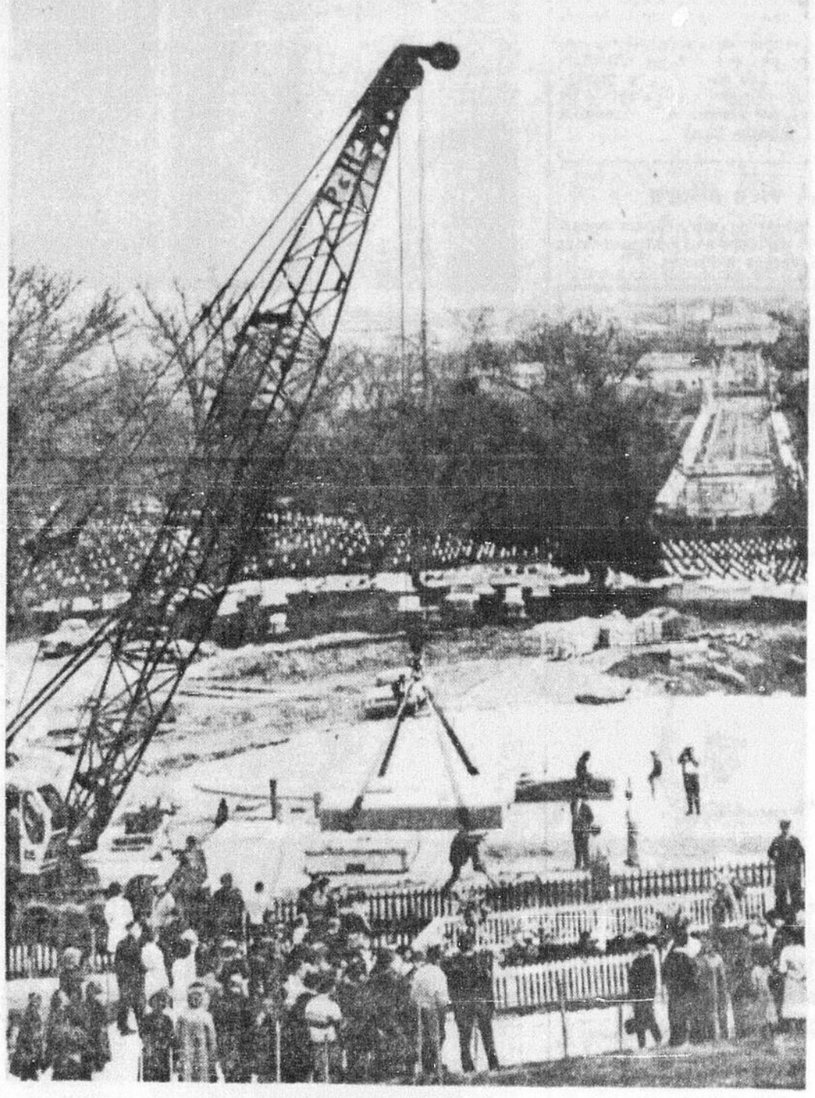
Le juge Wells a déclaré n'avoir jamais rencontré Spencer et savoir peu de chose à son sujet "à l'exception de ce que j'ai lu dans les journaux."

"Il semblait osciller entre une sorte de magnanimité personnelle et des états dépressifs", a dit le juge.

Enfin, le juge Wells a dit qu'en dépit du huis-clos de l'enquête, il espérait que certains témoignages seraient rendus publics.

Spencer, ancien employé des postes et présumé espion, mourait à son domicile de Vancouver, la semaine dernière.

Autre nouvelle, à la page 21



PREMIERE PIERRE DU MAUSOLEE DU PRESIDENT KENNEDY — Une grue place sur son socle le premier morceau de granit sur l'emplacement de la tombe permanente où repose le président John F. Kennedy, au cimetière Arlington, de Washington. C'est hier que s'est déroulée la cérémonie d'inauguration des travaux pour la construction du mausolée qui sera élevé à la mémoire du défunt président. Au premier plan, on aperçoit des visiteurs qui se recueillent sur la tombe temporaire de M. Kennedy. Le granit provient d'une carrière du Maine et le marbre qui entrera dans la réalisation de ce monument arrivera bientôt. Le coût total de cet ouvrage est évalué à $2 millions. (Téléphoto P.A.)

Editorial

La mort de Spencer

Tout le fracas, qui semble bien avoir été provoqué artificiellement pour des raisons politiques, autour de George Victor Spencer sera-t-il jamais élucidé après la mort inopinée du personnage central de l'affaire, Spencer lui-même? Comme la fuite de prison de Lucien Rivard, également personnage central d'une autre affaire politique retentissante, créait une situation confuse dans la politique canadienne, la mort de Spencer laisse un vide dans une affaire d'espionnage qui a causé le remous que l'on sait à la Chambre des Communes.

L'affaire est connue du public depuis mai dernier alors que notre ministre des Affaires extérieures, M. Paul Martin, annonçait que deux membres de l'ambassade soviétique à Ottawa avaient été expulsés du pays pour espionnage. A la même occasion, on signalait que deux Canadiens étaient impliqués dans l'affaire. Spencer était l'un de ceux-là. Il fut congédié de son poste de fonctionnaire et privé de sa pension.

L'opposition aux Communes a profité de la position minoritaire du gouvernement Pearson pour tenter de soulever un nouveau "scandale" au sujet de l'affaire; on a invoqué le fait que Spencer a pu être congédié injustement, que la sécurité nationale pouvait être compromise par les méthodes de contre-espionnage. D'où les enquêtes sur le congédiement de Spencer, la sécurité nationale et finalement l'affaire Munsinger, révélée par le ministre de la Justice, M. Cardin, à la suite des tactiques de M. Diefenbaker au sujet de Spencer.

A la suite de la mort de ce dernier, on peut se demander ce que vaudrait une enquête où le principal intéressé ne serait plus là pour témoigner. Le gouvernement peut prétendre que Spencer n'a pas été injustement traité. L'ancien fonctionnaire ne pourra plus tenter de donner des preuves contraires.

Quant à l'enquête sur l'espionnage, la mort de Spencer lui enlève certainement des témoignages intéressants. Mais, il reste l'autre Canadien qui a collaboré avec la police à la découverte des méthodes soviétiques dans le cas présent, sans compter tous les dossiers de la Gendarmerie royale et du ministère de la Justice. Maintenant que l'enquête est décidée, il faut tirer les choses au clair.

L'affaire Munsinger, elle, doit suivre son cours. Spencer n'a rien à y voir, sauf que son nom a été l'étincelle qui a fait éclater l'autre affaire, supposément reliée elle aussi à l'espionnage au Canada.

Les lois de la jungle qui règnent depuis quelques années aux Communes aboutissent aux situations invraisemblables de mauvais romans policiers que nous connaissons depuis quelques années. Le mieux qui pourrait arriver serait que les choses se retournent finalement contre ceux qui ont les premiers soulevé tous ces pseudo-scandales à des fins politiques.

Assemblée générale à Québec, le 20, pour étudier le cas de l'agent Vachon

Il n'est pas question de tenir des journées d'étude

M. Lavoie, vice-président de l'Association des policiers provinciaux du Québec, a déclaré hier soir que l'association tiendrait une assemblée générale, à Québec le 20 avril, pour étudier le cas de son président, l'agent Arthur Vachon, qui a été suspendu par les autorités de la Police provinciale, mercredi dernier.

Selon M. Lavoie, quelles que soient les décisions prises à cette assemblée, il n'est aucunement question que les policiers provinciaux aient recours aux journées d'études pour faire valoir leurs droits. M. Lavoie reste persuadé que beaucoup plus de questions seront réglées par le dialogue et les rencontres avec les autorités de la P.P. que par la force.

Le vice-président de la nouvelle association professionnelle, qui a reçu son accréditation du secrétariat de la province la semaine dernière, a aussi déclaré que la suspension de l'agent Vachon a créé entre les autorités et l'association une tension malsaine qu'il faut à tout prix chercher à neutraliser." Je ne vois pour cela aucun autre moyen que la bonne volonté des deux côtés", a-t-il ajouté.

Les autorités de la Sûreté provinciale avaient suspendu l'agent Vachon pour des raisons disciplinaires, mais l'association avait relié cette suspension aux fonctions syndicales de ce dernier.

Quant à M. Lavoie, il déplore que les autorités policières en soient venues à

(Suite à la page 2, 2e col.)

L'indicateur des trains sera à l'heure avancée

MONTREAL (PC)—Les Chemins de fer nationaux ont fait savoir, hier, dans un communiqué que pour la première fois l'indicateur des trains sera à l'heure avancée. Le nouvel indicateur comprenant l'horaire de tous les trains voyageurs et de tous les traversiers du CN, sera en vigueur du 24 avril au 30 octobre, c'est-à-dire tout le temps que le pays vit à l'heure avancée, à l'exception de la Saskatchewan et de l'Alberta, dont l'indicateur tiendra compte.

Les horloges et les tableaux

(Suite à la page 2, 1ère col.)

Pékin recourt à des moyens subtils pour éliminer la foi religieuse

WASHINGTON (PA)—Le résultat d'une étude publié lundi soir par le sous-comité d'enquête sénatorial sur la sécurité interne, dit que la Chine a adopté des vues beaucoup plus subtiles que celles des autres nations communistes sur la suppression de la religion.

"Même si les communistes chinois croient que la religion est une forme d'idéalisme réactionnaire qu'il faille éventuellement abolir," de conclure l'enquête "on s'abstient, en Chine continentale, de l'éliminer immédiatement et ce, pour des raisons d'ordre pratique."

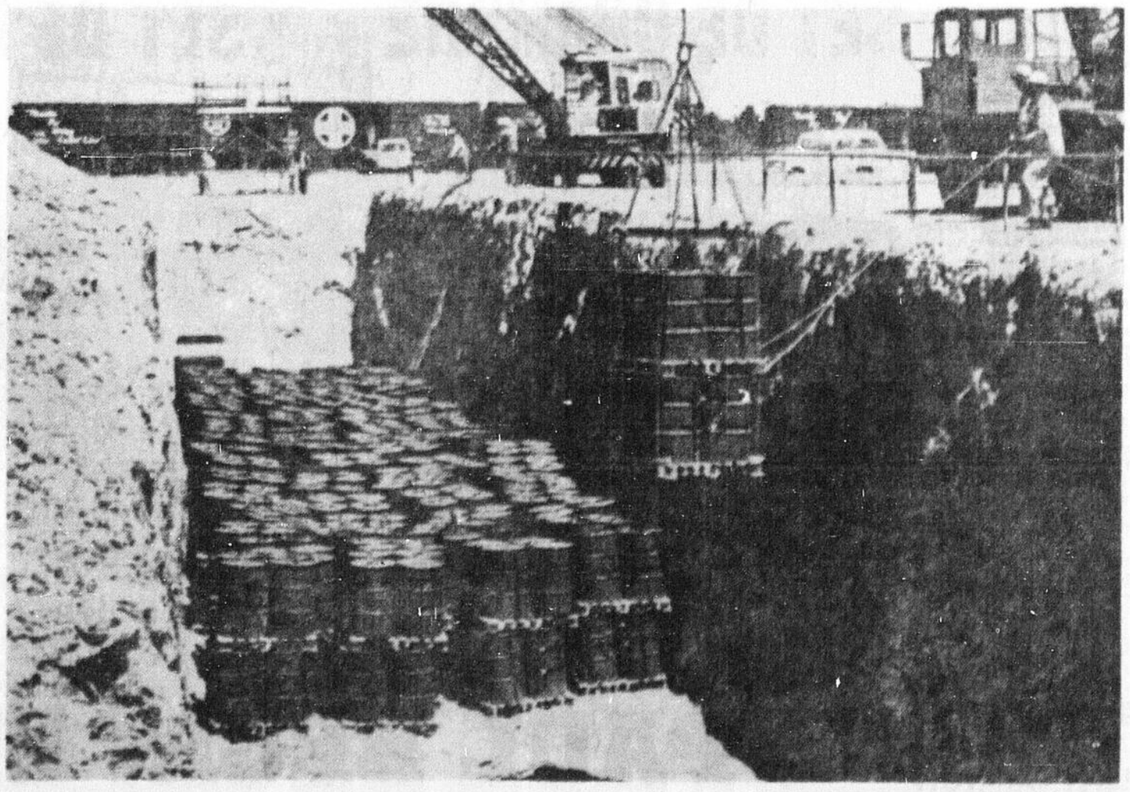
Le rapport, préparé par des experts de la nouvelle bibliothèque du Congrès à la demande du sous-comité d'enquête, dit que malgré le fait que la constitution communiste chinoise donne l'apparence d'être en faveur de la liberté de croyance, des mesures ont déjà été prises pour hâter graduellement la disparition de la religion.

"Peut-être le plus frappant au sujet des méthodes de propagande en Chine est leur subtilité," d'ajouter le rapport. Puis il poursuit:

"Ce n'est pas contre la religion, mais contre les sentiments réactionnaires que l'on sévit en Chine. A la longue, c'est du pareil au même et l'amour de Dieu doit être remplacé par l'amour de la patrie."

Les tactiques employées par

(Suite à la page 2, 1ère col.)



ENTERREMENT — Les ouvriers à l'emploi de la Commission d'énergie atomique des Etats-Unis ont commencé à enfouir, hier, des tonnes de terre radioactive espagnole dans des barils, à l'endroit où il y a quatre siècles, l'explorateur espagnol Hernando de Soto a touché le sol. Les 1,750 tonnes de terre et de plantes, scellées dans les barils, sont placées dans des tranchées près de la rivière Savannah, en Caroline du Sud. Les détritus ont été contaminés par suite de la perte d'une bombe H lors de la collision de deux avions américains en plein vol près de Palorames, en janvier dernier. La bombe H, qui s'est abimée dans la Méditerranée au large de la côte espagnole, a été mise à bord d'un navire qui se dirige actuellement vers les Etats-Unis. (Téléphoto P.A.)

Premier assaut de B-52 contre le Nord-Vietnam

SAIGON (PA, UPI) — Pour la première fois dans la guerre du Vietnam, les bombardiers réactés B-52 américains sont entrés en action hier au Nord-Vietnam en pilonnant des objectifs à 65 milles au sud de Vinh, a déclaré un porte-parole américain.

Les Stratoforteresses ont bombardé les approches de la passe Mu Gia, route de ravitaillement importante pour les communistes du sud. Aucun rapport sur les résultats de l'attaque effectuée par les bombardiés stationnés à Guam n'a encore été rendu public.

La zone touchée par les B-52 est la principale porte reliant le Nord-Vietnam à la piste Ho Chi-minh qui se continue au Laos et approvisionne les troupes vietcongs au Sud-Vietnam. Jusqu'à maintenant, les gros bombardiers réactés n'avaient pas franchi le 17e parallèle craignant d'être attaqués par les missiles sol-air soviétiques "Sam" qui jalonnent la frontière séparant le Nord du Sud-Vietnam et sont placés aussi à des endroits stratégiques de la zone industrielle de Haiphong-Hanoi.

Pékin recourt à des moyens . . .

(Suite de la première page)

les communistes chinois pour miner les Eglises établies et les rendre plus sujettes à ployer sous la pression communiste sont ainsi décrites dans le rapport:

MOYEN EFFICACE

"Pour fomenter des conflits au sein des Eglises elles-mêmes et en tirer profit, dresser les uns contre les autres les éléments étrangers et les éléments chinois de ces Eglises, dresser l'un contre l'autre le laïcat et le clergé, le bas clergé et le haut clergé, l'Eglise 'patriotique' et l'Eglise 'réactionnaire', le plus efficace moyen adopté par les communistes chinois pour exercer un contrôle rigide de la religion est probablement celui qui consiste à détruire les bases financières des diverses Eglises.

"A la suite de réformes agraires, des biens religieux ont été confisqués.

"Durant l'ère qui a précédé le communisme, les institutions catholiques et protestantes telles les écoles et les agences de bien-être étaient surtout financées par des Eglises à missions étrangères. Par décret de Pékin il est maintenant interdit à ces institutions de recevoir de l'aide financière de l'étranger."

L'indicateur des trains sera à . . .

(Suite de la première page)

de marche des gares seront à l'heure avancée.

Si presque toute l'exploitation restera à l'heure normale, en revanche les employés en contact avec les voyageurs référeront à l'heure avancée tous les renseignements qu'ils leur donneront.

Outre l'heure avancée, l'indicateur bilingue comportera un nouveau numérotage des trains. Ce dernier changement ne gênera aucunement le public, qui connait les trains par leurs noms plutôt que par leurs numéros.

Centre d'apprentissage. . .

(Suite de la page 3)

jeunes qui poursuivent leurs études. Les élèves fréquentant le centre n'ont pas droit à l'obtention de bourses octroyées par le service de l'aide à la jeunesse.

Les deux premières semaines de cours en septembre constituent une période de probation pour les élèves. A l'issue de cette période d'essai, les candidats ne possédant pas les aptitudes pour exercer avec avantage leur métier sont retirés du centre. A leur sortie, un carnet d'apprentissage est émis aux élèves par le comité conjoint de la construction. A compter de la présente année scolaire, la durée des cours a été portée à 10 mois, soit de septembre au mois de juin suivant (au lieu de 9 mois comme auparavant).

DIVERS SERVICES

Un service de placement est à la disposition de tous les jeunes gens ayant fréquenté les cours de métiers au centre. De plus, l'institution bénéficie des services d'un aumônier lequel dispense chaque semaine un cours de morale à l'intention des élèves. Divers jeux et tournois sont organisés durant le cours de l'année académique, soit: balle-molle, anneaux, quilles, ballon-volant, etc.

RAPPORT ANNUEL

Le dernier rapport présenté à la fin de l'année académique de 1965 indique que cette institution est surtout fréquentée par les fils de familles ouvrières. Pour ce qui est de la fréquentation scolaire, le rapport mentionne que 29 pour cent des élèves demeurent à Québec, 43 pour cent dans un rayon de 25 milles et les 28 pour cent à plus de 25 milles de la Vieille Capitale.

Sur les 86 élèves qui ont terminé leur année académique en 1965, le rapport souligne pour la section briquetage 12 élèves, 28 en charpente-menuiserie, 15 en ferblanterie-couverture, 17 en peinture, 3 en plâtrage et 11 en pose de tuiles. L'âge moyen est de 17 ans et le degré de scolarité est de la 8e et 9e années.

A la section des cours du soir, cours de perfectionnement dispensés chaque année par le centre à l'intention des apprentis et compagnons exerçant les métiers de la construction de la rgion de Québec, l'on a enregistré au cours de la dernière année une moyenne de présence de 70 pour cent ce qui démontre l'intérêt que portent les élèves à ces cours.

Le centre d'apprentissage compte huit personnnes à la direction et à l'administration; 14 à la section personnel enseignant; un au service de placement; neuf instructeurs supplémentaires pour les cours de perfectionnement, le soir.

La Commission d'apprentissage des métiers de la construction de Québec compte huit comités: finance, orientation professionnelle, placement, instruction technique, comité de construction des maisons, surveillance caisse d'épargne, délégués à la commission professionnelle provinciale, apprentissage, construction et agrandissement du centre.

Assemblée générale . . .

(Suite de la première page)

cette décision pour des raisons disciplinaires, mais il ne voit pas pourquoi le chef Adrien Robert et ses collègues ne collaboreraient pas avec la nouvelle association qui a pour but de favoriser la bonne entente entre employeur et employés et d'améliorer les conditions de travail par le dialogue.

Restriction abolie

SAINT-JEAN, T.-N. (PC)— Un membre du parlement de Terre-Neuve a annoncé la semaine dernière que la loi qui obligeait les chasseurs de phoque d'utiliser le fusil seulement avait été changée et qu'on pourra désormais utiliser n'importe laquelle arme à feu.

BERLIN-OUEST

On tente à nouveau de renflouer l'épave du mystérieux avion

BERLIN (AFP) — Pour la sixième journée consécutive le génie britannique a repris lundi matin les travaux de renflouage des restes de l'épave de l'avion soviétique qui s'est écrasé mercredi dernier dans la Havel, à Berlin-Ouest.

La queue, la nacelle, quelques parties des ailes ont été ramenées à la surface au cours des journées précédentes. Mais les deux réacteurs sont si profondément enlisés dans le lit de la rivière par suite de la force de l'impact qu'il est très difficile de les dégager. En huit heures de travail dimanche, quelques pièces de moindre importance seulement ont pu être remontées.

Des officiers soviétiques continuent d'observer les travaux à la jumelle à partir de la berge.

Le type de l'appareil n'a encore pas été précisé officiellement. Les observateurs compétents pensent qu'il s'agit d'un chasseur - bombardier moderne du modèle "Yak".

A vive allure

Selon les espèces, un escargot parcourt entre 23 pouces et 55 verges à l'heure.

RIVE-SUD
NOUVELLES—
LA REDACTION
525-7131 JOUR
525-7136 SOIR
ABONNEMENT—
GASTON TURGEON,
81A Boul. Jacques-Cartier
Lauzon, 837-5936.
Bureau de 8 h. 30 a.m. à 6 h. p.m.
Samedi 8 h. 30 à 12.00

Mission accomplie

PALOMARES, (AFP) — Le "Petrel" ayant à son bord la bombe "H" récemment récupérée, a levé l'ancre dimanche pour les Etats-Unis, ce qui marque la fin de la mission de la "Task Force 65" dans les eaux espagnoles. Pour la première fois depuis le 17 janvier, on ne voyait pas de soldats américains hier après-midi sur la plage de Palomares.

Les deux derniers navires americains encore ancrés au large appareilleront ce matin.

Mineurs en grève

PITTSBURGH (PA)—Les travailleurs dans les mines de charbon mou de six Etats ont déclenché une grève lundi à la suite d'une mésentente au sujet d'une nouvelle convention collective.

Les mineurs ne se sont pas présentés au travail dans l'Ouest de la Pennsylvanie, l'ouest de la Virginie, l'Illinois, le Kentucky, l'Alabama et l'Ohio. Le nombre des grévistes serait de 15,000.

Les représentants de l'Association des producteurs de charbon bitumineux et ceux des Mineurs unis étaient réunis à Washington pour préparer une reprise des négociations. Ces dernières durent déjà depuis plusieurs semaines et vendredi dernier, le syndicat en venait à une entente avec trois producteurs indépendants.

M. George Titler, vice - président national des Mineurs unis, a fait savoir que, selon lui, tous les travailleurs des mines auraient quitté le travail mardi matin.

CITE DE LEVIS

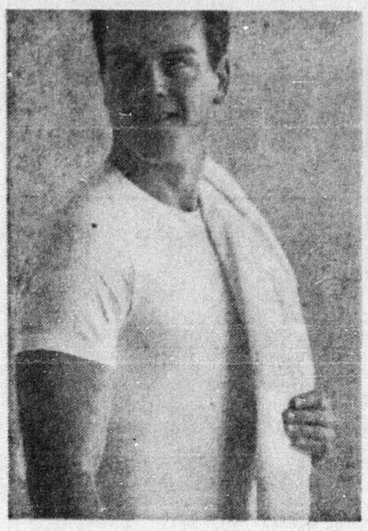
BUREAU DU GREFFIER

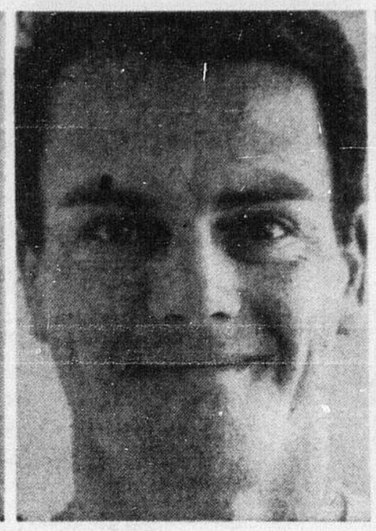
AVIS PUBLIC est par le présent donné que les Membres du Conseil de la Cité de Lévis, à la séance régulière du 7 avril 1966, ont adopté en deuxième et dernière lecture, le règlement No 670 amendant le règlement No 502 pourvoyant à l'envoi de la brigade du feu en dehors des limites de la Cité.

Qu'il peut être pris communication de ce règlement au Bureau du Greffier, à l'Hôtel de Ville de Lévis, Edifice des Postes, lequel deviendra en vigueur conformément à la Loi.

Lévis, 12 avril 1966.

Signé : Yvan Dallaire, Greffier.

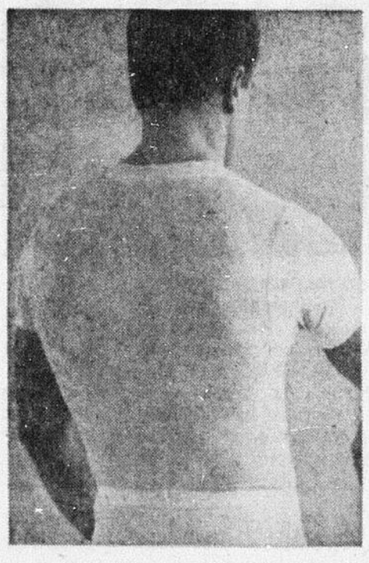




Le premier T-Shirt . . . fait de Flexon!

A la douceur du fin coton peigné, nous avons ajouté la souplesse délicate du nylon extensible. Résultat: confort unique, finesse presque incroyable, et des mois d'usage grâce à la durabilité du nylon. Vous trouverez tous cez avantages dans notre nouveau maillot en Flexon de bonne coupe . . . un luxueux maillot qui vaut dix fois les quelques sous de plus qu'il coûte.

Harvey Woods

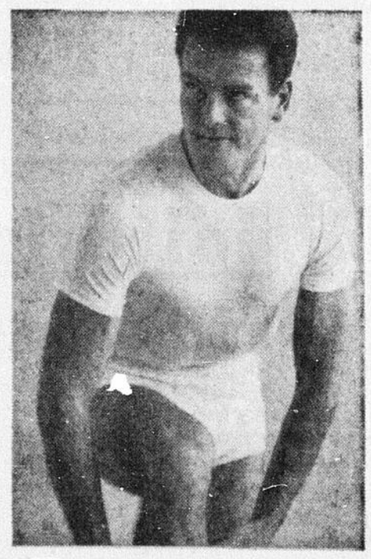


Les camisoles et caleçons en Flexon, mis sur le marché l'an passé, et constituant le plus important perfectionnement depuis des années dans le domaine des sous-vêtements pour hommes, ont été accueillis avec enthousiasme! Si vous ne les avez pas encore essayés, procurez-vous-en lorsque vous achèterez vos maillots en Flexon!

Ce vêtement vous parvient aseptisé et reste aseptisé pour toute sa durée normale.

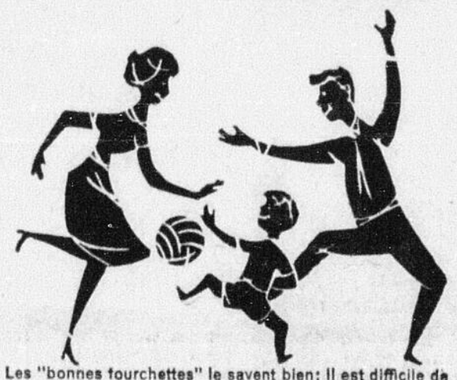
STERI-DURABLE SEPTIC-ANTISEPTIC

Fabriqué au Canada par
York Knitting Mills, Limited
avec Nylon Extensible Du Pont



COSETTE

Bien digérer c'est mieux vivre!



Les "bonnes fourchettes" le savent bien: Il est difficile de remplacer les produits de la nature à l'état pur! C'est pourquoi des gourmets ont adopté (depuis 2,000 ans) Vichy **CÉLESTINS** une eau de source minérale alcaline naturelle dont les sels actifs et oligo-éléments sont si bienfaisants au système digestif.

Rien n'y a été ajouté, ni retiré. Elle est aussi "pure" dans sa bouteille qu'à sa source même.

CÉLESTINS est la seule authentique **EAU DE VICHY** vendue au Canada.

VICHY CÉLESTINS FRANCE

Méfiez-vous des imitations. Demandez toujours

CÉLESTINS

l'eau qui fait... du bien!

LE PRINTEMPS VOUS INVITE A RAFRAICHIR VOTRE AMEUBLEMENT...

MOBILIER DE CHAMBRE

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, fini noyer mat. Bureau double, Commode et Lit double. Valeur $179.50 pour **$109.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, fini noyer mat. Bureau triple, Commode et Lit double. Valeur $199.50 pour **$129.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, fini véritable noyer satin. Bureau double, Commode et Lit bibliothèque. Valeur $299.50 pour **$149.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, fini noyer satin. Bureau triple 72 pces. Commode et Lit Double. Valeur $269.50 pour **$169.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, véritable noyer fini satin. Bureau triple. Commode et Lit. Valeur $289.50 pour **$189.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, Provincial français fini blanc satin et or. Bureau triple, Commode. Valeur $369.50 pour **$229.50**

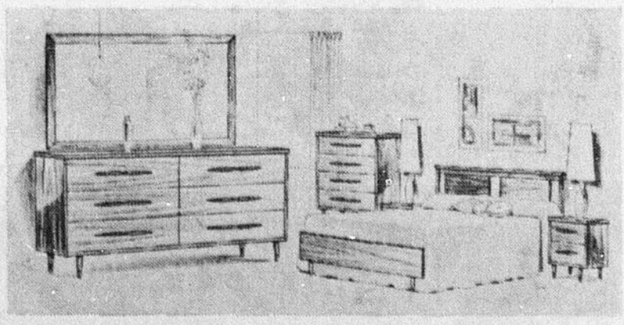
MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, Fitton Parker, Véritable noyer. Valeur $499.50 pour **$249.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 4 mcx, Provincial français fini moka. Bureau triple, Commode, Lit, Table de nuit. Valeur $599.50 pour **$319.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 4 mcx, Peppler, Véritable noyer. Bureau triple, Commode, Lit bibliothèque, Table de nuit. Valeur $699.50 pour **$349.50**

MOBILIER DE CHAMBRE 3 mcx, Espagnol fini noyer africain, sur roulettes. Très belle valeur. Valeur $559.50 pour **$359.50**

SET DE CHAMBRE

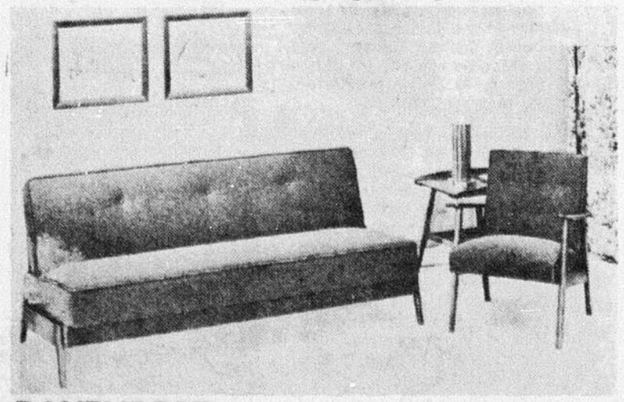


comprenant
BUREAU DOUBLE
COMMODE
LIT DOUBLE

$89.50

VALEUR DE $159.50

SET DE BOUDOIR



DAVENPORT
ET UNE CHAISE
AVEC BRAS

$59.50

VALEUR DE $99.50

MOBILIER DE SALON 2 mcx, Divan fini cuirette pouvant se convertir en lit. Valeur $149.50 pour **$89.50**

MOBILIER DE SALON 3 mcx, Divan Fauteuil droit et Fauteuil pivotant-berçant. Valeur $169.50 pour **$109.50**

MOBILIER DE SALON 2 mcx, Divan et Fauteuil fini cuirette Tangerine ou bleu. Valeur $199.50 pour **$139.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, de marque Singer vert. Valeur $299.50 pour **$159.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, de marque Sklar. Coussin caoutchouc mousse, couleur vert. Valeur $379.50 pour **$179.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, de marque Braemore. Provincial Français. Caussin caoutchouc mousse brun. Valeur $369.50 pour **$219.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, de marque Colonial. Provincial français, couleur beige. Valeur $499.50 pour **$259.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, Moderne de marque Paris. Couleur brun. Valeur $489.50 pour **$289.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, Provincial français de marque Braemore, couleur or et beige. Valeur $499.50 pour **$339.50**

CHESTERFIELD 2 mcx, Provincial français de marque Sklar, couleur vert et or. Valeur $649.50 pour **$449.50**

LIVRAISON GRATUITE

STATIONNEMENT GRATUIT

OUVERT TOUS LES SOIRS

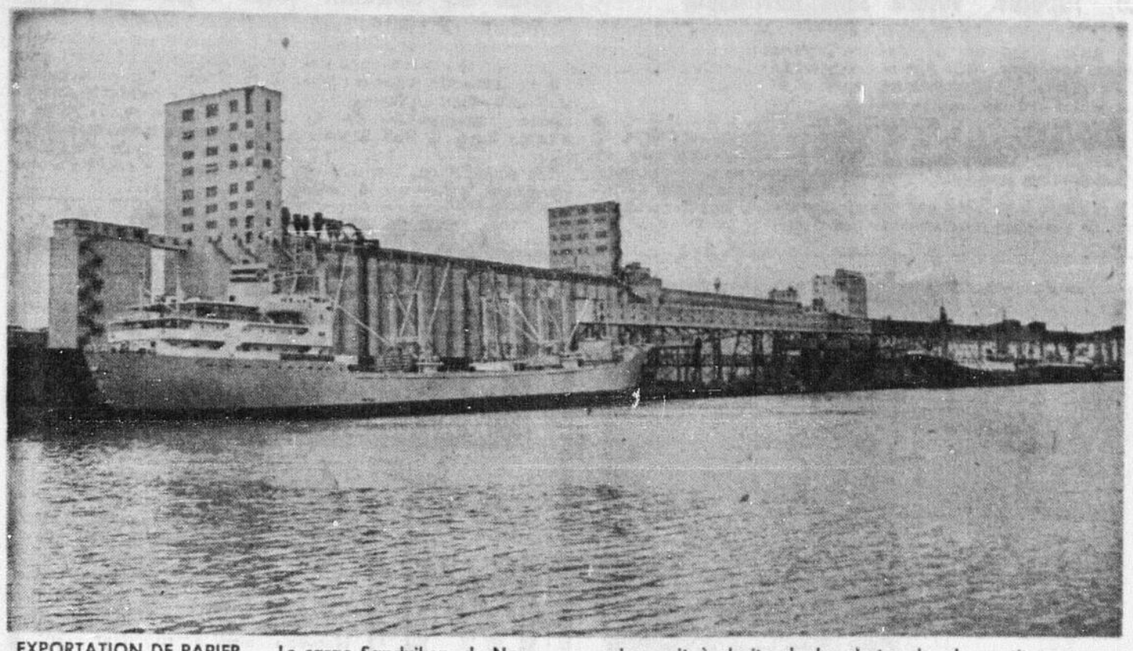
PAUL BEGIN ENR.

ROUTE TRANS-CANADA, ST-ROMUALD, TEL.: 839-9196

PLAN MISE DE COTE

DE $3.00 A $5.00 PAR SEMAINE

JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER



EXPORTATION DE PAPIER — Le cargo Sandviken, de Norvège, prendra à Québec une cargaison de 4,000 tonnes de papier destiné à l'Europe. Ce navire de 497 pieds n'apportait aucune marchandise à Québec. Le Manja Dan qu'on voit à droite de la photo, de plus petit tonnage, prendra lui aussi un plein chargement de papier à destination de l'Europe. Ces navires sont nolisés par l'Anglo Pulp du Canada.

"L'Alexandre Pouchkine" fera escale à Québec

MOSCOU (D'après la P.C.) — "L'Alexandre Pouchkine," luxueux paquebot de croisière soviétique, quittera Leningrad 15 heures plus tôt que prévu, demain, pour son voyage inaugural à Montréal, où il doit parvenir le 27 avril.

Le navire, après avoir fait escale à Helsinki, à Copenhague, à Londres et à Québec, arrivera à Montréal d'ici deux semaines. On prévoit que le paquebot russe accomplira six voyages similaires par an entre Leningrad et Montréal, en faisant escale dans le port de Québec.

C'est en février 1965 que les Russes, qui brillaient alors dans le domaine de la navigation d'hiver sur le Saint - Laurent, ont annoncé leur intention d'inaugurer ce service direct de paquebot.

"L'Alexandre Pouchkine," baptisé en souvenir du fameux poète russe, a été construit en Allemagne, l'an dernier; il a depuis fait plusieurs croisières dans la Baltique, la Méditerranée et la Mer Noire. Mais, la croisière Leningrad - Montréal marque l'entrée de l'Union soviétique dans ce marché à forte concurrence qu'est le transport maritime des passagers sur l'Atlantique.

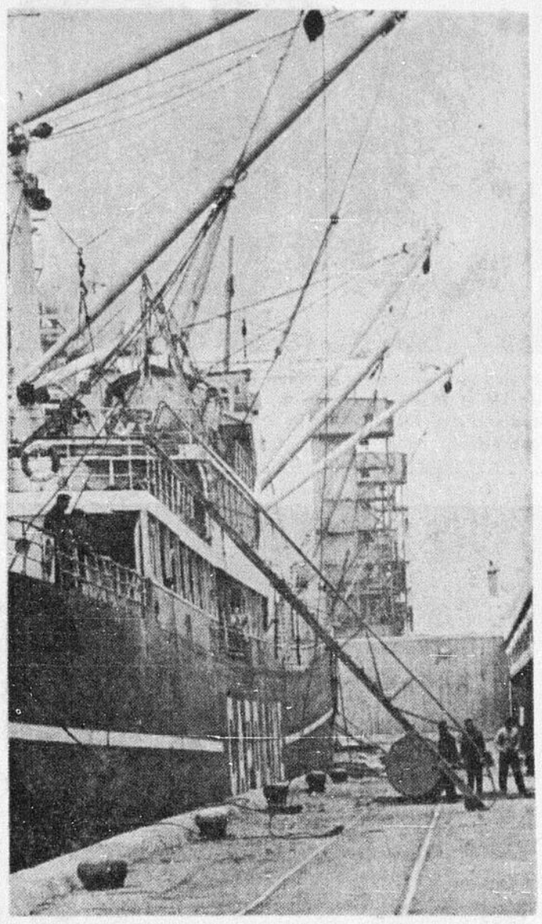
Mesurant 580 pieds de long et 78 pieds de large, jaugeant 19,860 tonneaux, le "Pouchkine" est muni de moteurs de 21,000 chevaux lui donnant une vitesse de croisière de 20 noeuds.

Il est muni d'un dispositif spécial pour charger et décharger 30 automobiles et 1,500 tonnes de marchandises. Une piscine vitrée a été aménagée sur le pont supérieur, et une piscine d'eau tiède, pour les enfants, sur le pont - promenade. On compte cinq bars et un cinéma; la salle à manger principale fait toute la largeur du navire: on peut y déguster des mets russes, caucasiens, ukrainiens et européens. Chaque cabine est munie d'un téléphone relié au standard central du navire.

Les prix du voyage seront conformes à ceux de la Conférence des paquebots transatlantiques dont la Russie fait partie.

Des publications publicitaires émises par la compagnie stipulent que les membres de l'équipage, depuis quelque temps déjà, apprennent le français et l'anglais de même que les coutumes et les goûts des différentes nations dont les citoyens ne manqueront pas d'apprécier le service.

Un porte - parole de la marine marchande russe a déclaré que quelque 100 personnes, dont des invités et des correspondants, participeront à ce voyage inaugural. Le voyage de retour comptera cependant plus de voyageurs.



L'ACTIVITE REPREND — L'activité au port de Québec a repris de plus belle hier matin. Le Capo Mele, de Palerme, un navire de 470 pieds a déchargé à Québec quelques tonnes de marchandises. Avant son départ pour l'Europe, les débardeurs chargeront 2,600 tonnes; la cargaison se compose de papier, de pâte à papier, d'amiante, de linosol, etc.

Projet de la Commission scolaire de Loretteville

Construction d'une école et agrandissement d'une autre

Contrairement à ce que laissait entendre hier le secrétaire-trésorier de la Commission scolaire de Loretteville, la construction d'une école et l'agrandissement d'une autre sont à prévoir pour septembre prochain.

C'est du moins ce qu'a affirmé le président de la même commission, M. G.-Henri Boutet, expliquant que lui-même et ses collègues prévoyaient ces améliorations, le tout cependant devant être soumis à l'approbation finale du ministère de l'Education. M. Boutet a précisé que deux résolutions de principe ont été acceptées en ce sens, hier soir, au cours d'une réunion des dirigeants de la commission scolaire locale.

Advenant l'accord du gouvernement, le président croit qu'il est bien possible que les travaux soient terminés à l'automne, peut-être pour la rentrée de septembre.

L'école de huit classes envisagée par les commissaires serait construite dans le secteur situé à l'arrière de l'hôpital: l'agrandissement projeté serait de deux classes, immédiatement, et de deux autres au sous-sol de l'école Notre-Dame-de-Fatima, plus tard.

NOUVELLE D'HIER

Dans la nouvelle parue hier, M. Marcel Côté, secrétaire-trésorier, précisait qu'aucune construction n'était prévue pour l'automne prochain.

On se souvient que l'école secondaire Saint-Joseph a été vendue à la Commission scolaire régionale Chauveau pour une somme de $450,000.

Cependant, les commissaires régionaux et locaux se sont entendus pour libérer respectivement l'école Saint-Félix (appartenant à la locale et occupée par la régionale) et l'école secondaire Saint-Joseph autant que possible en même temps afin de ne pas se priver mutuellement de locaux.

En dépit de la vente de l'école secondaire Saint-Joseph, la commission scolaire locale conservera pour un an encore, semble-t-il, ses locaux qu'elle occupe au sous-sol.

Dans un même ordre d'idées le président, M. Boutet, nous a confié que ses collègues et lui-même désirent mettre progressivement à la disposition de la population étudiante une classe maternelle dans chaque secteur de la municipalité.

Adolescent tué par un chauffard

Un adolescent de Bélair a été mortellement blessé par une auto, hier soir, sur le boulevard Pie XI, à Val Saint-Michel. Michel Bilodeau, 15 ans, fils de Conrad, du 193 boulevard Pie XI, aurait été happé par un chauffard qui a été rejoint un peu plus tard.

La tragédie s'est produite en face du 403 boulevard Pie XI, où demeure Richard Gagnon, un ami de la victime. Tous deux étaient à jaser sur le bord du chemin quand le jeune Bilodeau a été heurté.

L'ambulance A. Falardeau a transporté le blessé à l'hôpital de Loretteville et, par la suite, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Michel Bilodeau a succombé peu après son admission dans la seconde institution. Son corps est à la morgue provinciale où l'enquête du coroner aura lieu. La P.P. enquête.

Chalet de l'OTJ rasé par un incendie, à Beauport-Ouest

Le chalet de l'Oeuvre des terrains de jeux de Beauport-Ouest a été détruit par le feu, hier soir. L'alerte aux pompiers de Beauport a été lancée à 6h10. Moins d'une heure plus tard, le bâtiment était rasé.

Il s'agissait d'une construction tout en bois d'un étage mesurant environ 20 par 40 pieds. Un restaurant y était installé. L'équipement de hockey du club de Beauport-Ouest était également là. Tout a été consumé.

L'élément destructeur dont la cause n'a pas été établie s'est propagé rapidement. Quand les pompiers de Beauport sont arrivés avec le chef Henri Picard, les flammes avaient déjà envahi toute la construction et elles sortaient par les ouvertures. Il n'y avait rien à faire pour empêcher la destruction du bâtiment. Une lance a été utilisée pour éteindre les débris.

Accidents de la route: 3 morts

Trois autres morts de la route étaient signalées, hier, par la Sûreté provinciale, division de l'Est du Québec. Elles portent ainsi à huit le nombre des victimes de la route durant le congé de Pâques qui a débuté jeudi soir, à minuit.

A NOTRE-DAME-DU-LAC

Une Québécoise de 21 ans a été mortellement blessée, vers 16h30 hier matin, au cours d'une collision survenue dans le village de Notre-Dame-du-Lac, comté de Témiscouata. Mlle Micheline Bélanger, du 185, 22e rue, a rendu l'âme à l'hôpital de Rivière-du-Loup, vers 5h hier après-midi.

La jeune fille était en visite chez des parents, M. et Mme Camille Landry, de Rivière-du-Loup. Elle occupait l'auto conduite par Michel Henry, 26 ans, de la même ville. Le jeune homme a été blessé légèrement, ainsi que les autres occupants du véhicule, Yvon et Pauline Landry, 21 et 16 ans, cousins de la victime, et Denise Michaud 18 ans, amie de Mlle Landry.

L'autre véhicule est un camion de L.-P. Beaulieu, de Notre-Dame-du-Lac, que conduisait Jos. Gagnon. La collision s'est produite dans une courbe prononcée. L'agent Dufresne, de la P.P., enquête pour le coroner, le Dr C. Lainé, qui doit ouvrir son enquête, aujourd'hui, à la morgue Rioux de Rivière-du-Loup.

A SAINT-EMILE D'AUCLAIR

Deux jeunes gens ont été tués et quatre autres ont été blessés gravement, en fin de soirée, dimanche, à Saint-Emile d'Auclair, comté de Témiscouata. Les victimes et les blessés sont tous de Lejeune, une paroisse voisine.

Les victimes sont Emilien Dumont, 23 ans, fils de Cyrille, et Mlle Noëlla Albert, 19 ans fille de Charles.

Quant aux blessés, la P.P. les identifie comme étant Gilles Ouellet, 23 ans, fils d'Alphonse; Raymond Labrie, 23 ans, et son frère Jean, 20 ans, fils d'Alphonse ainsi que Mlle Marie-Anne Albert, soeur de l'une des victimes.

La tragédie s'est produite au sommet d'un coteau. Les deux voitures se sont heurtées de face. Sous le choc Emilien Dumont, qui voyageait avec Gilles Ouellet, a été tué sur le coup. Dans l'autre voiture occupée par quatre jeunes gens et conduite par Raymond Labrie, Mlle Noëlla Albert a connu une mort instantanée.

Les blessés reposent à l'hôpital Notre-Dame-du-Lac où l'état de deux d'entre eux est jugé critique.

Une enquête du coroner a été ouverte, hier après-midi, sous la présidence du Dr Lainé et elle a été ajournée.

Dimanche soir, M. Léopold Goulet, 59 ans, de Saint-Raphaël de Bellechasse, et Mme Guy Boutin, 21 ans, de Springfield, Mass., ont été tués quand la voiture à traction animale dans laquelle ils se trouvaient a été heurtée par une auto. Le cheval de M. Goulet a dû être abattu.

M. Philias Poulin 66 ans, de Saint-Côme de Beauce, a été mortellement blessé par une auto, samedi soir, alors qu'il marchait en bordure de la route 23.

M. Maurice Lepage, 46 ans, de Ville Jacques-Cartier, a perdu la vie, vers 1h vendredi matin, dans la collision de son auto avec une autre sur la route transcanadienne, à Berthier-en-Bas.

Mlle Georgette Gingras, 17 ans, de Les Ecureuils, a été tuée par une auto dans ce village du comté de Portneuf, vers 10h30 vendredi soir.

DES BLESSES

Les routes étaient fréquentées hier soir, alors que de nombreux automobilistes revenaient de vacances. Le pont de Québec a été la scène d'un embouteillage monstre de 4h30 de l'après-midi jusqu'à 8h hier soir. Des accidents ont eu lieu sur le pont et aux abords tant du côté de la Rive-Sud que de la Rive-Nord. Les agents de la P.P. attachés au poste de ce pont ont eu fort à faire.

Des personnes ont été blessées dans quelques-uns des accidents.

Mlle Pauline Desbiens, 20 ans, dont les parents demeurent à Saint-Honoré de Témiscouata, et Yvon Pelletier, 27 ans, de Montréal, ont été blessés dans une collision sur la route transcanadienne, à Saint-David. Ils ont été conduits à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

Mlle Diane Jubinville, 21 ans, de Coaticook, a également été blessée, hier après-midi, lors d'une collision sur la même route en face de Lévis. L'ambulance Turgeon l'a dirigée vers le même hôpital.

Roch Lavallée, 9 ans de Saint-Magloire, a été heurté par une auto, hier, dans cette municipalité du comté de Bellechasse. Il a été blessé à une jambe et il est à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

De nombreux accidents ont eu lieu dans les rues de Québec, mais il y a eu peu de blessés. Hier soir, Pierre Paquet, 18 ans du 1568 rue Bergemont, a été renversé par une auto sur la 18e rue, et l'ambulance Bouchard l'a conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Il serait blessé à la figure et à une jambe.

Centre d'apprentissage des métiers de la construction de Québec

Inauguration prochaine d'un nouveau pavillon

On inaugurera, dans quelques semaines, un nouveau pavillon au centre d'apprentissage des métiers de la construction de Québec. L'édifice en question a coûté environ $1,000,000, immeuble et machinerie. Les quelque 129 élèves qui suivent actuellement des cours de jour subiront leurs examens à la mi-juin. Ces cours portent sur tous les métiers de la construction.

Le centre d'apprentissage, dirigé par M. Raoul Arcand, est régi par une commission formée de représentants des associations ouvrières et patronales qui sont les propriétaires et les administrateurs de l'école.

Tous les cours sont gratuits et les dépenses sont assumées dans une proportion d'un tiers par les associations patronales, les associations ouvrières et le ministère du Travail du Québec, ce dernier versant une subvention couvrant le tiers des frais. Le système pour assumer les dépenses du centre d'apprentissage est en quelque sorte une entente tripartite parfaite, entre ouvriers, patrons et le gouvernement.

Le centre d'apprentissage des métiers de la construction de Québec est administré par la Commission d'apprentissage des métiers de la construction de Québec, laquelle commission est formée de 17 membres, dont huit représentent les associations patronales et huit les associations ouvrières de l'industrie de la construction de la région de Québec. Un représentant du ministère provincial du Travail fait également partie de cette commission.

Le centre existe depuis l'automne de 1951. Chaque année, l'école forme une centaine d'apprentis. Les huit métiers enseignés sont l'électricité, la plomberie-chauffage, le briquetage, la charpente-menuiserie, la ferblanterie, le plâtrage, la peinture et le pose des tuiles.

Depuis la fondation du centre, les élèves ont érigé une maison chaque année, sous la direction des professeurs; les élèves mettent ainsi en pratique, dès septembre la théorie qu'ils apprennent en classe. Pour une raison d'ordre pratique, on a abandonné depuis quelque temps cette méthode, pour celle du travail en atelier.

STATISTIQUES

Depuis l'ouverture de ce centre, administré par la commission d'apprentissage des métiers de la construction, depuis 1951, 1,500 jeunes gens ont fréquenté les cours de jour et 5,000 les cours du soir. Le nouveau pavillon compte 60,000 pieds carrés ce qui porte la superficie du centre à 125,000 pieds carrés.

Le centre dispense également des cours de perfectionnement du soir à l'intention des gens travaillant dans les métiers de la construction de la région de Québec. Ces cours sont gratuits et ils ont lieu les lundi et mercredi soir de chaque semaine durant les mois d'octobre à décembre et de février à avril.

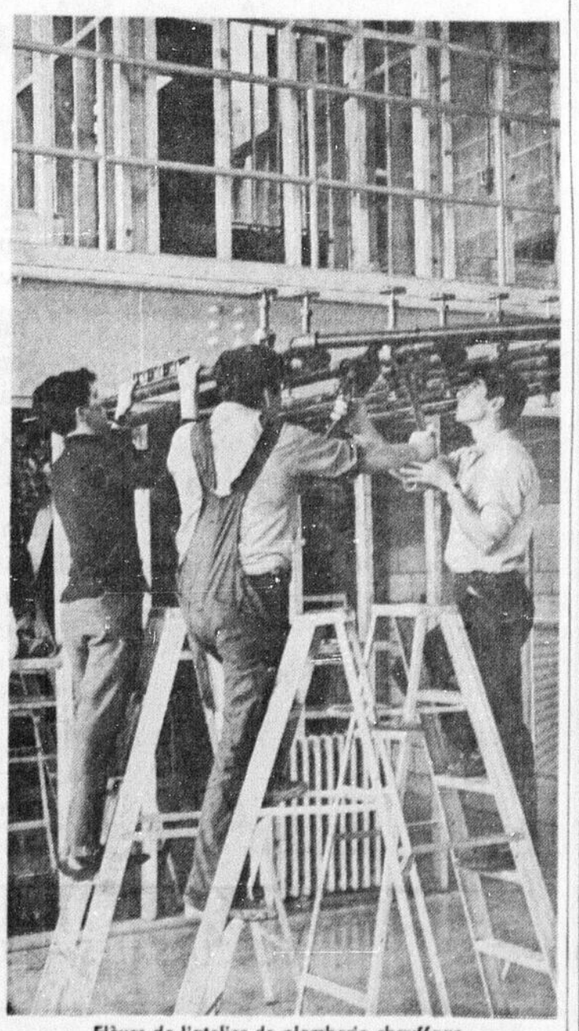
RENSEIGNEMENTS

Les cours de métiers au centre sont entièrement gratuits: tout le matériel et l'outillage nécessaires sont gracieusement fournis par l'institution. Le centre ne tient pas de pensionnat: aussi, les élèves qui viennent de l'extérieur doivent loger en ville chez des parents ou dans des maisons de pension.

Les élèves de 16 et 17 ans qui fréquentent le centre peuvent bénéficier des allocations mensuelles de $10 accordées par la commission des allocations sociales du ministère de la Famille et du Bien-être social aux

(Suite à la page 2, 2e col.)

Etudiants à la section des cours en électricité, au nouveau pavillon du centre.



Elèves de l'atelier de plomberie-chauffage.

Jean-Guy Fournel
gérant général de
jean coulombe Inc.
PLACE LAURIER - STE-FOY
CENTRE D'ACHATS - ROND-POINT, LEVIS
avise sa clientèle qu'il est maintenant
DEPOSITAIRE DES 3 PLUS GRANDS NOMS CANADIENS DU VETEMENT, POUR L'HOMME ELEGANT!

LOCAL A LOUER
1,500 pieds de plancher, au 190, ave Lamontagne, 2e étage, fini au goût du locataire, espace de stationnement.
Pour renseignements:
Tél.: 529-9941

VENTE ACHAT
MONNAIES
Achetons toutes pièces d'or et dollars en argent. Timbres canadiens et Vatican. Accessoires pour monnaies et timbres. Catalogue de valeurs primes .55 par poste.
COMPTOIR DE MONNAIES
Place Laurier - Ste-Foy
Tél.: 653-8213

POUR PLACEMENT AVANTAGEUX
consultez
GASTON GAGNE INC.
Entrepreneur général
200 Ave des Frênes ouest
Québec 3
Bureau: 623-3948, Québec 3
SPECIALISTE DANS BLOCS APPARTEMENTS
Possédons terrains dans paroisse Ste-Odile et Charlesbourg

GRATUITEMENT
ASSISTEZ, A UNE SEANCE DE COURS DE L'INSTITUT DE PERSONNALITE, MARDI LE 12 AVRIL 8.00 P.M., SUITE 36, PALAIS MONTCALM.
VOYEZ COMME C'EST POSSIBLE, MEME FACILE DE MAITRISER LA PEUR DE L'OPINION DES "AUTRES", LES SOUCIS, L'INDECISION, LA TIMIDITE ET LE TRAC!
INFORMATIONS TOUS LES JOURS AU BUREAU DE 1.00 P.M. A 11.00 P.M.
Au téléphone, 529-0395 ou Guy Drouin 527-2743
L'INSTITUT DE PERSONNALITE DE QUEBEC

Des employés refusent l'offre de la Cie Bell

par Clément Trudel

A Ottawa, Montréal et Québec, les employés des "pages jaunes" de la Compagnie de téléphone Bell ont rejeté hier soir le contrat soumis en contreproposition par la compagnie. Dans une conversation téléphonique, le président de l'Union internationale des employés professionnels et de bureau (local 57), M. William C. Lee, à Montréal, a confirmé le refus signifié par cette section des employés de la Bell dont 70 travaillent à Montréal, 15 à Ottawa et 15 à Québec.

Les trois assemblées ont eu lieu à la même heure dans les trois villes. M. Lee affirme que l'offre monétaire faite par la compagnie aux employés des "pages jaunes" est insignifiante par rapport à l'actif de plus de $15,000,000 en revenus que ces mêmes employés représentent en ventes pour la compagnie, au Québec et en Ontario. Toujours selon M. Lee, la Bell offre une augmentation de 0.23 p.c. à ces employés syndiqués tandis que la hausse moyenne consentie aux autres employés s'approche plutôt du 3 pour cent. M. Lee rencontre aujourd'hui les négociateurs de la compagnie et si ces derniers ne modifient pas leur attitude, il y aura demande de conciliation.

L'Union internationale des employés professionnels et de bureau tente de négocier un troisième contrat avec la Bell, la dernière convention ayant expiré le 3 avril; le contrat en négociation aurait une durée d'un an mais l'union essuierait un refus de la compagnie quant à la clause voulant protéger les employés des "pages jaunes" contre les sous-contrats. M. Lee déclare que le contrat proposé par la Bell ne donne pas satisfaction pour les indemnités de départ (severance pay) et les jours de maladie.

ORGANISATION

Hier, à Québec, la Fraternité internationale des ouvriers en électricité tenait une assemblée d'information pour les employés de la Bell que le représentant syndical Louis Gauthier a qualifiée de "peut-être prématurée." La F.I.O.E., affiliée à la F.T.Q. et au C.T.C., compte environ 45,000 membres au Canada et elle espère représenter les 10,000 employés de la Bell en Ontario et au Québec, d'ici à la fin de novembre.

Il y avait à un moment donné cinq représentants syndicaux à la table et . . . huit employés de la Bell. M. Gauthier, qui avait convoqué l'assemblée, explique que les employés visés se sont sans doute dit qu'ils avaient amplement le temps mais a mis en garde les employés contre la tentation d'être des "éternels indécis."

M. Gauthier doute fortement que la Commission des relations ouvrières du Canada accepte que l'unité de négociation de la Bell soit coupée en deux (Ontario et Québec) et, ne voulant pas, selon son expression, jouer à l'autruche, il confie que l'élément anglophone parmi les employés de la Bell du Québec ne voudrait jamais de la Confédération des syndicats nationaux, centrale rivale de celle à laquelle se relie la F.I.O.E.

M. Gauthier rappelle que la Canadian Telephone Employees Association, qui signe actuellement des contrats de travail avec la Bell, n'est pas un véritable syndicat puisque "Vous n'avez pas à ratifier ce contrat" comme ce serait le cas si la F.I.E.O. négociait avec la Bell (comme elle le fait présentement pour quelque 1,200 employés de Québec-Téléphone).

Comptant donc avoir eu "la qualité plus que la quantité" et misant sur la "force du message" syndical transmis hier à ce groupe de "meneurs" le représentant de la F.I.E.O. espère que les employés de la Bell comprendront l'avantage d'une affiliation à un "vrai" syndicat, sans que cela signifie une guerre avec la compagnie. "Il faut voir les faits tels qu'ils sont", dit notamment M. Gauthier en soulignant que son syndicat pourrait même "redorer le blason de la compagnie" dont les conditions de travail pouvaient autrefois être citées en exemple alors que "les employés de la Bell nous retardent maintenant" quand un contrat est négocié dans une autre unité de négociation...

Le "Tupolev" volera sans navigateur

MOSCOU (AFP)—Le Tupolev-144, futur Concorde de l'aviation soviétique, qui pourra rallier Moscou à Vladivostok en deux heures et demie, pourra voler sans navigateur, a déclaré hier soir, dans les Izvestia, M. Mikhail Koulik vice-ministre de l'aviation civile sovétique.

Le ministre a expliqué que ce géant de l'aviation de transport supersonique pourra se diriger entièrement grâce à un système complet de navigation automatique.

Il a révélé d'autre part qu'au cours des prochaines années, de nouvelles lignes aériennes seront équipées de systèmes semi-automatiques permettant l'atterrissage des avions sans visibilité.

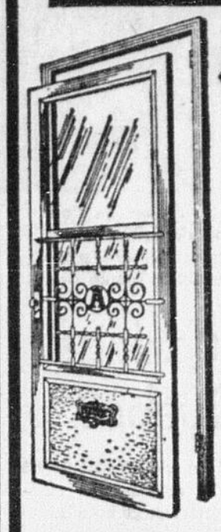
Statue de Churchill prise à parfle

LONDRES (AFP)—Des inconnus ont tenté la nuit dernière d'arracher de son socle une statue en bronze de Winston Churchill à Woodford (Sussex), ancienne circonscription de sir Winston lorsqu'il était député.

Les policiers ont retrouvé ce matin une corde de 60 pieds solidement nouée autour du cou de la statue et ont découvert de profondes traces de pneus près du monument. Les vandales ont apparemment tenté d'abattre la statue en tirant sur la corde à l'aide d'une voiture, mais il ne sont parvenus qu'à l'ébranler légèrement. Une enquête a été ouverte.

DEBUTS EN AMERIQUE — Le réputé chef d'orchestre Sergiu Celibidache faisait, hier soir, ses débuts en Amérique au pupitre de l'Orchestre symphonique de Québec, dirigeant le Requiem de Mozart. On le voit ici, causant avec Son Eminence le cardinal Maurice Roy, Mme Celibidache et M. Wilbrod Bhérer, président de l'O.S.Q., au cours d'une réception à la Maison Chevalier, après le concert.

MORRIS
PORTES
D'ALUMINIUM HIVER-ÉTÉ



GRATIS
avec chaque porte vous obtenez ce beau chambranle solide fait de longerons d'aluminium en "Z". Valeur $15.00.
● TERMES FACILES
Nouveau modèle supérieur 1966
Prix ordinaire $79.50
ACHETEZ MAINTENANT
VOUS ECONOMISEZ $30.00
PRIX DE LA VENTE DE 7 JOURS
$59.50
MODELE 100 COMPLET
Avec panneaux de verre et moustiquaire, chaîne antivent de sûreté, ferme-porte pneumatique, poignée ronde de porte avec serrure et gond d'acier inoxydable.
Grilles, fente à lettres et installation facultative.
Démonstration à domicile GRATUITE JOUR ET SOIR
Tél.: 522-5763
Wm MORRIS ET FILS LIMITEE
COMPLETEMENT FABRIQUES DANS PROV. QUE.
419 ST-ANSELME — QUEBEC

Une vraie bombe

Le plus large météorite qui ait atteint la terre est un bloc de neuf pieds sur huit pieds, pesant 59 tonnes, qui a échoué en Afrique du Sud.

Le temps

TORONTO (PC) — Minima et maxima pour la journée d'hier dans les principaux centres du pays :

Villes	Min.	Max.
Dawson	8	37
Snag	3	34
Vancouver	38	45
Edmonton	16	20
Regina	31	40
Winnipeg	31	51
Toronto	33	46
Ottawa	29	48
Montréal	36	49
Québec	33	42
Fredericton	33	37
Saint-Jean, (N.-B.)	28	35
Moncton	31	36
Halifax	30	39
Charlottetown	30	42
Sydney	25	41
Yarmouth	35	42
Saint-Jean, (T.-N.)	33	38

PRONOSTICS

MONTREAL (PC)—Voici les prévisions de la météo.

Régions de Montréal, Ottawa, Laurentides, Mauricie et Cantons de l'Est: ensoleillé dans la matinée mais généralement nuageux dans l'après-midi. Température saisonnière. Vents légers. Minimums et maximums à Ste-Agathe 25 et 45; Montréal 35 et 50; Ottawa 30 et 50; Sherbrooke 30 et 45 et La Tuque 30 et 45.

Régions du Lac-Saint-Jean, Québec, Baie-Comeau, Rimouski, Gaspé et Sept-Iles: nuageux avec averses dispersées et quelques chutes de neige. Quelques périodes ensoleillées dans l'après-midi. Vents du nord-ouest de 15 milles. Minimums et maximums à Chicoutimi et Sept-Iles 30 et 40; Baie-Comeau, Rivière-du-Loup, Mont-Joli et Gaspé 30 et 35.

Les marées

Basse 5h.52 a.m.
Haute 11h.17 a.m.
Basse 7h.14 p.m.

Le soleil

Lever	Coucher	Long. du jour
5.05	6.29	13.24

CHAUFFAGE SANS FOURNAISE!
Turgeon & Jobin Ltée
APPAREILS ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES
205 RUE MONTMAGNY, QUE.
Location d'outillage de tout genre.
Tél.: 529-2161
● POUR CHAUFFER UN 2e ou un 3e
● POUR CHAUFFER UNE MAISON SANS CAVE
● POUR CHAUFFER UNE MAISON SANS CHEMINEE
● POUR CHAUFFER UN SOUS-SOL NOUVELLEMENT FINI
● POUR RECUPERER UNE CHAMBRE AU SOUS-SOL
● POUR UN CHAUFFAGE TEMPERE
● POUR UN CHAUFFAGE SANS FEU, SANS DANGER
● POUR LE CHAUFFAGE LE PLUS MODERNE
CONSULTEZ LES EXPERTS DE TURGEON & JOBIN LTEE ou l'ELECTRICIEN DE VOTRE CHOIX
ET EXIGEZ LA MARQUE Electroheat

un tapis de chez EMILIEN ROCHETTE endure les coups durs sans broncher
ER & FILS
EMILIEN ROCHETTE
TAPIS
TUILES-LINOLEUM
550 est, rue St-Vallier,
529-4164

Vous voulez le maximum pour votre argent quand vous achetez une assurance-vie?

M. Picard: D'après moi, toutes les assurances-vie offrent à peu près les mêmes avantages.

Interviewer: Dans ce cas, vous n'avez pas entendu parler du prix net modique de La Mutual Life.

M. Picard: Le prix net modique? Que voulez-vous dire?

Interviewer: Le prix net d'une police d'assurance-vie est déterminé par ce qu'elle vous coûte par rapport à ce que vous en retirez. La Mutual Life se distingue depuis de nombreuses années par le prix modique de la protection qu'elle assure.

M. Picard: Mais à quoi tient cette différence?

Interviewer: De nombreux éléments entrent en ligne de compte, notamment les dividendes. La Mutual Life est la compagnie aux dividendes constamment élevés. De plus, l'intérêt sur ses dividendes accumulés est maintenant de 5.1% composé annuellement.

M. Picard: Dites donc, cela me paraît intéressant! Où puis-je me renseigner davantage?

Interviewer: Il vous suffit de téléphoner au représentant Mutual Life du Canada.

ML 66-10AF

La Mutual Life
COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA
FONDÉE EN 1869 / SIÈGE SOCIAL: WATERLOO, ONT.

SUCCURSALES – QUEBEC : 350 est boulevard Charest, Tél.: 522-4047
845 ouest rue Saint-Cyrille, Tél.: 681-4157

JEUNES AMERICAINS EN VISITE A QUEBEC — C'est après un long voyage de 26 heures qu'un groupe de 29 écoliers de Calumet Park, en banlieue de Chicago, est arrivé à Québec par train, hier soir. Accompagnés de leur professeur de français, Mme Hélène Popely, et de quelques collaboratrices, tous ces jeunes, âgés de 12 et 13 ans, profiteront de leur congé de Pâques pour visiter notre ville. Avant de repartir, jeudi le 14 avril, le groupe visitera les principaux endroits historiques de Québec. Les écoliers pourront aussi voir un film français et visiter, si possible, une éccole canadienne-française. Sur la photo, Mme Popely cause avec quelques-uns de ses protégés, avant que ceux-ci montent à leur chambre d'hôtel.

"Les maris que l'on a . . . sont ceux que l'on mérite"

Françoise Larochelle-Roy

"Les maris que l'on a...", tel est le titre de la conférence que Mme Françoise Larochelle-Roy a prononcé hier soir, devant les membres du club Etchemin, de Saint-Romuald.

Si la conférencière a parlé des maris... elle a également, et surtout, évoqué certains souvenirs de sa carrière et fait part des aspects inattendus, cocasses ou amusants qui attendent ceux ou celles qui se mêlent de tenir des rubriques de "Courrier du coeur".

Au "chapitre des maris", Mme Larochelle-Roy a mentionné que bien des maris timides de nature pouvaient s'affirmer grâce à leur femme, et qu'à l'autre extrémité, les audacieux, souvent, devenaient "de véritables petits toutous" devant leur moitié.

Abordant le problème de "la femme qui travaille", Mme Larochelle-Roy a affirmé qu'il fallait toujours, pour qu'un foyer demeure équilibré et normal, que le travail du mari "passe en premier", celui de la femme devant demeurer comme ayant un caractère "accidentel, de recherche ou de curiosité".

Mais désirant rester dans l'ambiance voulue de ce premier dîner mixte du club Optimiste Etchemin récemment fondé, la conférencière a préféré édicter quelques règles... optimistes, "qui rendent la vie plus souriante".

Ainsi, elle a donné comme exemple, le cas de son vieil oncle de 85 ans, médecin de campagne, qui se refuse énergiquement à évoquer le passé en même temps qu'à parler de l'avenir, voulant vivre chaque jour pour lui-même, et déclarant que que "comme ça, c'est la meilleure façon de retarder la mort".

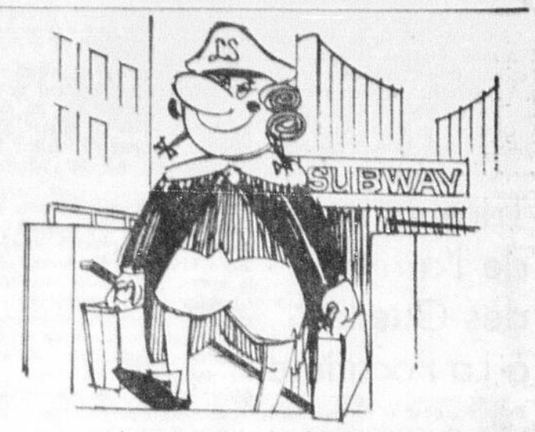
Evoquant sa carrière de chanteuse lyrique, dans les églises, les congrès ou aux Variétés Lyriques de Montréal, madame Larochelle-Roy a raconté plusieurs anecdotes qui ont mis l'assistance en joie, notamment celle où, s'amusant elle-même de sa grande taille, elle avait pour partenaire dans une opérette "un Don Juan grand comme ça"

Des artistes nient faire partie d'une association

Une cinquantaine d'artistes-peintres de la Vieille Capitale, dans une lettre adressée aux autorités municipales, ont nié que les artistes de Québec et du Québec métropolitain soient groupés en association et ont dénoncé toute association qui prétendait parler en leur nom.

Ils ont affirmé que personne, jusqu'à maintenant, n'avait été autorisé à parler au nom de tous, mais qu'ils n'éliminaient pas la possibilité de se grouper un jour en association et de mandater quelqu'un pour parler en leur nom aux autorités.

La lettre mentionne aussi le désir du groupe des cinquante de voir les autorités en nombre représentatif, si les édiles le jugent nécessaire, afin d'améliorer l'attrait touristique que représente la peinture.



Au coeur de la Cité

Vous êtes près de tout lorsque vous descendez à l'hôtel Lord Simcoe de Toronto — des théâtres, des magasins, des clubs — et même du métro qui se trouve à votre porte.
Profitez au maximum de votre séjour à Toronto — descendez à l'hôtel Lord Simcoe. Chambres simples à partir de 7.50. Chambres pour deux à partir de 12.50.

HÔTEL LORD SIMCOE

University & King Street (au métro) Tél.: 362-1848

Formation plus poussée

TORONTO (P.C.) — Le ministre de l'Education ontarien a fait part de projets qui permettraient d'ici peu de placer dans toutes les écoles de la province un professeur ayant bénéficié de l'enseignement universitaire. Il a dit que les normes actuelles sont peu profitables pour trois raisons, à savoir que les enseignants n'ont pas de formation académique, qu'ils manquent souvent de maturité à 18 et à 19 ans et qu'ils se privent ainsi de développer des talents particuliers en ne se spécialisant pas.

Horoscope

par Francesca Waldner

MARDI LE 12 AVRIL 1966

BELIER (21 mars - 19 avril) Essayez de rester calme et d'être raisonnable. Les perspectives générales sont spécialement très bonnes pour vous et vous n'avez pas besoin de forcer les choses.

TAUREAU (20 avril - 20 mai) Vos affaires personnelles vous remontent le moral et vous profitez de la vie amplement, tout en oubliant certains désappointement récents. Certaines questions d'argent peuvent être arrangées d'une façon satisfaisante.

GEMEAU (21 mai - 20 juin) Des influences diverses et de l'incertitude concernant vos affaires personnelles. Usez de plus de diplomatie. Vous faites affaires avec des gens intéressants.

CANCER (21 juin - 20 juillet) Vos affaires personnelles vont particulièrement bien mais la routine quotidienne vous procure des ennuis. Surveillez votre santé.

LION (21 juillet - 22 août) Une période particulièrement propice et vous devriez essayer de rendre heureux les gens qui vous aiment. Quelqu'un a grandement besoin de vous. Un beau voyage en perspective.

VIERGE (23 août - 22 septembre) Grâce à l'influence de la lune, vous pouvez vous détendre et avoir du bon temps. Surveillez votre régime, cependant.

BALANCE (23 septembre - 22 octobre) Surveillez votre santé et voyez à prendre plus de repos. Des développements inattendus dans le domaine du coeur et de bonnes nouvelles de l'extérieur.

SCORPION (23 octobre - 21 novembre) Des projets de voyage, de visites et vos affaires personnelles accaparent la plus grande partie de votre temps et vous devez tracer un programme adéquat. Essayez de vous livrer à certaines activités culturelles.

SAGITTAIRES (22 novembre - 21 décembre) Sortez et amusez-vous. Ne faites rien cependant qui pourrait être au détriment de votre santé, et ne faites du sport que très modérément. Vous êtes enclin à trop discuter.

CAPRICORNE (22 décembre - 19 janvier) Vous êtes porté vers les études sérieuses, et vous devriez essayer d'entrer dans un groupe de gens qui partagent votre intérêt. Ne négligez pas votre santé.

VERSEAU (20 janvier - 18 février) Vous devez continuer à persévérer dans ce que vous avez entrepris, et les perspectives semblent aujourd'hui fort prometteuses. Ne négligez pas vos affaires personnelles.

POISSONS (19 février - 20 mars) Vous devriez aujourd'hui ne vous occuper uniquement de vos affaires personnelles. Vous pouvez cependant accepter une invitation pour un court voyage avec des amis. Mettez votre correspondance à jour.

Comparez! Quelle que soit la voiture que vous envisagiez d'acheter, vous vous devez d'examiner les nombreux points de supériorité de la Cadillac. L'un des douze modèles vous plaira certainement: ses performances, son luxe, son chic, sa valeur durable vous convaincront que vous ne pouvez faire de meilleur placement dans une voiture.

Comparez la Cadillac à toute autre voiture de prix semblable ou approchant: vous serez convaincu que la Cadillac est la plus avantageuse. Par exemple, vous ne trouverez aucune voiture de sa taille qui soit aussi maniable. Les meilleurs journalistes de l'automobile vantent les remarquables qualités routières de la Cadillac. Aucune autre automobile n'offre une combinaison aussi satisfaisante de confort, de spaciosité, de luxe, de commodité. La Cadillac est insurpassable pour les dispositifs de sécurité offerts en équipement standard. Bref, aucune autre voiture de sa catégorie ne jouit de la popularité de la Cadillac, aucune ne conserve une telle valeur de revente, aucune ne compte autant de fidèles adeptes. Seul un essai au volant de la Cadillac peut vous faire totalement comprendre combien votre prochaine voiture peut être élégante, excellente, enthousiasmante. Consultez le concessionnaire le plus proche dès que possible. Personne ne peut mieux vous parler de la Cadillac . . . personne n'est mieux préparé à fournir le service de qualité que mérite une voiture de cette qualité.

GM CANADA

Norme de qualité du monde entier Cadillac

ALLEZ VOIR ET ESSAYER LA MAGNIFIQUE CADILLAC 1966 CHEZ LE CONCESSIONNAIRE CADILLAC

S-666AP

Chez le concessionnaire Cadillac

AUTOMOBILES INC.

1240, Ouest Boul. Charest — Québec — Téléphone: 681-0671

Le mystère de la disparition du Cessna demeure insoluble

Le Cessna 182 de la Serv Air d'Ottawa manque toujours à l'appel. Il est disparu, le 25 mars dernier, au cours d'une envolée de Rivière - du - Loup à Québec. Il était piloté par Robert Shaw, 23 ans, de Montréal. Lee Hanna, d'Ottawa, était aussi à bord.

Les recherches aériennes ont été suspendues parce que la zone de recherches n'a pu être délimitée. Mais la Sûreté provinciale continue de vérifier les informations qui lui parviennent.

Hier matin, M. Rénald Laflamme, de Lauzon, était au chalet de son père à l'Anse - aux - Trèfles, à Beaumont. Sur la grève, il a trouvé ensemble un coupe - vent rouge avec le collet et les poignets bleus et la moitié d'une ceinture de sauvetage de couleur jaune. A environ 200 pieds plus loin, il a découvert une ceinture complète de sauvetage de couleur noire. Ces deux ceintures se noueraient à la taille tandis que celles des aviateurs se nouent au cou.

Le 25 mars, vers 8 h 30 du soir, M. Richard Pelletier, de Saint - Damase de L'Islet, a vu passer un avion en direction du fleuve L'appareil avait un clignotant rouge et un autre feu blanc à l'avant. Il a paru descendre en verticale. Sortant de chez lui, M. Pelletier n'a entendu aucun bruit. Il croyait que l'avion avait pu s'écraser.

M. Ghislain Kirouac, de L'Isletville, dit qu'il a entendu passer un avion, le 25 mars, vers 2 h 30 de l'après - midi. Le temps était brumeux et il a remarqué que l'appareil semblait défectueux. Le moteur avait des ratés. Volant bas, l'avion paraissait se diriger vers le sud.

Un citoyen de Saint - Jean - Port - Joli a vu passer un petit avion dans l'après - midi du 25 mars. M. Bertrand Robichaud qui s'y connaît un peu en avion dit qu'il s'agissait d'un Cessna 172 blanc. L'appareil volait bas, près du fleuve, mais il semblait normal. Le Cessna 182 était rouge et blanc avec une ligne noire.

D'autre part, la P. P. attend un rapport de la compagnie Bell Téléphone concernant l'appel que Robert Shaw a fait à l'aéroport de l'Ancienne - Lorette, le 25 mars vers midi. Le jeune homme n'a pas dit où il était, mais qu'il arriverait bientôt. Quand on saura d'où provenait cet appel téléphonique, il sera facile d'établir le trajet de l'envolée.

Le gardien du hangar de l'aéroport de Rivière - du - Loup a dit que le Cessna 182 avait quitté cet aéroport le 24 mars, vers 7 h du soir, avec Shaw et Hanna à bord. L'auto de louage des deux jeunes hommes a été laissée près du hangar.

Sept jours plus tard, le centre de recherches aériennes de l'A.R.C. à Trenton, Ont., était avisé de la disparition de cet avion qui devait avoir quitté l'aéroport de Rivière - du - Loup à 7 h 30 du matin, le 25 mars.

Plusieurs ouvriers des chantiers maritimes de Lauzon ont déclaré qu'ils avaient vu une boule de feu s'écraser dans le fleuve, le 25 mars vers 3 h de l'après - midi. L'un a entendu les ratés du moteur et il a cru que l'avion allait heurter la cheminée du chantier.

Tricentenaire de l'arrivée des Ouellet à La Pocatière

Pour marquer le tricentenaire de l'arrivée en Nouvelle-France de leur ancêtre René Ouellet, les familles Ouellet de la région de La Pocatière ont constitué, récemment, un comité chargé de l'organisation des diverses manifestations qui se dérouleront au cours de cette année.

Les représentants des familles Ouellet, ainsi réunis à Sainte-Anne de la Pocatière, venaient des paroisses suivantes: Saint-Denis, Rivière Ouelle, Saint-Onésime, Saint-Roch des Aulnaies, Sainte-Louise et Sainte-Anne de la Pocatière.

M. J.-Eugène Ouellet, généalogiste de Québec, et secrétaire du Pèlerinage Familial assistait à cette assemblée, au cours de laquelle un comité directeur a été constitué de la façon suivante: président, M. J.-Lucien Ouellet, de La Pocatière; vice-président, M. Donald Ouellet, également de La Pocatière; les directeurs étant: MM. Albert Ouellet, de Saint-Onésime; Joseph Ouellet, de Rivière Ouelle; Roger Ouellet, de La Pocatière; Alfred Ouellet, de Sainte-Louise; et Lucien Ouellet, de Saint-Roch des Aulnaies. Mlle Isabelle Ouellet, de La Pocatière a été nommée secrétaire et M. Louis-Philippe Ouellet président honoraire.

La première manifestation prévue dans le cadre des célébrations du tricentenaire aura lieu le 30 avril prochain à l'oratoire Saint-Joseph, de Montréal. Il s'agira du congrès des familles Ouellet (et Ouellette).

DES ELECTIONS CHEZ LES COIFFEURS POUR HOMMES — L'Association des coiffeurs pour hommes de Québec a élu son nouveau bureau de direction pour l'année qui vient. Sur la photo ci-dessus, on remarque, de gauche à droite, M. Pierre Laflamme, trésorier ; M. Jean-Paul Castonguay, président de l'association ; M. l'abbé Paul Drolet, conseiller moral, et M. Roland Marceau, secrétaire. N'apparaissent pas sur la photo : le vice-président de l'organisme, M. Roméo Plante ; M. Roland Blais, assistant-secrétaire, et l'assistant-trésorier, M. Gérard Daigle. A cette occasion, les membres de l'association ont aussi élu leurs représentants au comité paritaire et leur commissaire. Les représentants sont MM. J.-P. Castonguay et Alphonse Giguère, tandis que le commissaire est M. Léopold Cameron.

Service personnel à la clientèle jugé plus important que les prix

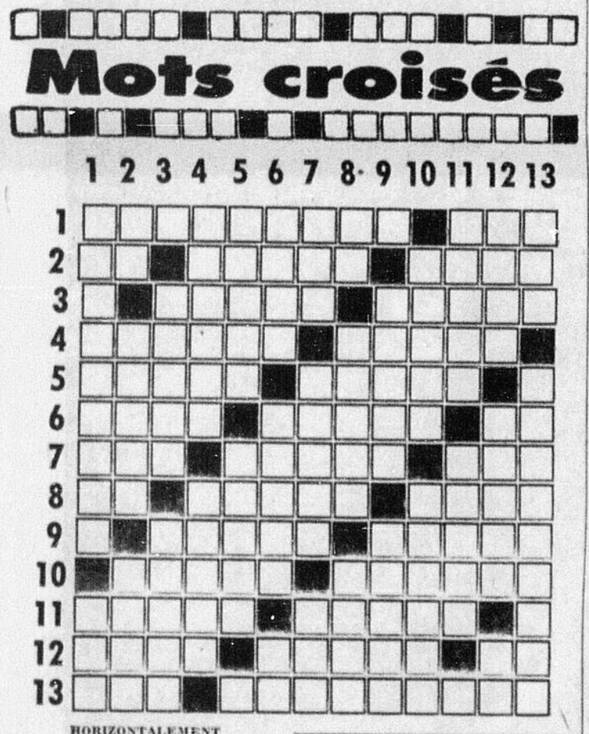
Le service personnel à la clientèle que donnent les magasins est jugé trois fois plus important par les consommateurs que les prix des marchandises. C'est ce que plusieurs enquêtes commerciales ont révélé, a déclaré hier soir M. Gérard Godbout, directeur général des ventes à la compagnie d'assurances "La Solidarité", qui parlait devant les membres de la Chambre de commerce de Sainte-Foy. Ce dîner-causerie était présidé par M. Gérard Berlinguet.

A vrai dire, la publicité d'abord, l'empaquetage ensuite, excitent les désirs des consommateurs et, conséquemment, le poussent à acheter — souvent même au-delà de ses besoins réels du moment. La publicité, selon M. Godbout, tient assez rarement compte de ce que veut le consommateur, mais cherche plutôt à l'influencer par tous les moyens.

De même les empaquetages, dans les supermarchés ou les simples épiceries de quartier, ne sont qu'un trompe-l'oeil, dit M. Godbout, en vue de subjuguer le client par les sens et la couleur. Tant la publicité sous ses diverses formes que la nature des empaquetages, comme aussi les primes et cadeaux joints à la marchandise, visent à abolir le jugement et le bon sens du consommateur. Cette influence est prépondérante, ajoute M. Godbout, quand on sait, d'après des enquêtes sérieuses faites aux Etats-Unis, que 65 pour cent des ménagères n'ont pas de liste d'achat en franchissant les portes des supermarchés. La publicité et l'empaquetage sont donc les guides essentiels dans le choix qu'elles font de tel ou tel produit exposé sur les rayons.

Et M. Godbout rappelle que les rabais de 10, 20 ou 30 pour cent figurant sur l'emballage des produits ne correspondent souvent à rien. Selon lui, la classe sociale la plus affectée par cette publicité outrancière est celle des Canadiens à revenus modestes.

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1—Composé d'iode et d'alcool — Emission de rayons.
2—Métal précieux — Recueil bibliographiques d'oeuvres variées — Grand bassin naturel.
3—Très aiguës — Assister.
4—Entraînée — Petite parcelle.
5—Avoir peur — Adv.
6—Membrane colorée de l'oeil — Correction infligée — Inf.
7—Argile rouge — Mollusque appelé couteau — Mesure agraire.
8—Pron. pers. — Caillou poli par l'action de la mer — Tramway.
9—Cap. de la France — Dép. de l'Algérie orientale.
10—Ensemble de tout ce qui existe — Ane en général.
11—Les épaules et la poitrine — Aliment composé de bouillon et de pain.
12—Intente — Préoccupation — V. de Chaldée.
13—Dans la Rose des Vents — Aller de haut en bas.

VERTICALEMENT

1—Emploi fréquent du son f particulier au grec — Vase de terre.
2—Métal — Prénom fém. — Mesure de capacité pour la bière.
3—Lieu où l'on sert les foins — Ouverture pour entrer et sortir.
4—Sous-famille des bovidés (pl.) — Cordonnet de fil.
5—Tourner l'herbe fauchée pour la faire sécher — De la Sardaigne.
6—Lisière d'un bois — Aliénation d'esprit — Pron. pers.
7—Thymus de veau — Autre nom du poisson lune dans nos mers (pl.) — Signal de détresse.
8—Poss. — Grosse serpe de bûcheron — Mâle de la chèvre.
9—Partisan de l'arianisme — Assainissement liquide.
10—Qui annonce de la gaieté — Insecte coléoptère.
11—Autrefois — Privé d'humidité.
12—Lieu de délices — Rescrit donné par le sultan de Constantinople — V. de Chaldée.
13—Petite pièce au jeu de golf — Fait avant le temps.

(Solution du dernier problème)

CARRIÈRES et PROFESSIONS

FILLE DEMANDEE

Compagnie d'assurances demande personne bilingue, sérieuse, âgée de 25 à 35 ans, pour services de réclamations. Connaissance de dactylographie. Bénéfices marginaux, bon salaire.

AETNA LIFE & CASUALTY
Tél.: 529-5344

CARRIERES et PROFESSIONS

SECRETAIRE DEMANDEE

Dame ou demoiselle, 25 ans et plus, 11e année scolaire complétée, capable de traduire de l'anglais au français et d'écrire les deux très bien. Personne avec une bonne expérience en qualité de secrétaire. Sténo non nécessaire. Semaine de 5 jours. Bon salaire selon qualifications.

Veuillez écrire à:

DEPT 2190 LE SOLEIL

et donner tous les détails de votre expérience et degré scolaire.

STENODACTYLOS

Important organisme professionnel, situé à Ste-Foy, près des limites de Québec, requiert les services de jeunes filles sténodactylos possédant une parfaite connaissance du français.

Très bonnes conditions de travail. Prière d'écrire en mentionnant votre âge et expérience à:

DEPT 2188, LE SOLEIL

PERFECTIONNEMENT DES CADRES

Société nationale cherche un spécialiste pour l'aider à planifier un programme de perfectionnement des cadres dans son secteur de langue française. Sera chargé de coordonner la mise en oeuvre des programmes suivants: formation, évaluation, application des normes de rendement et recrutement du personnel de langue française.

Diplôme en lettres, en sciences sociales ou en administration commerciale d'une université de langue française; bonne connaissance de l'anglais et réputation bien établie dans la formation ou l'enseignement professionnel.

Salaire de début: jusqu'à $12,500., selon l'expérience.

S'adresser à: DEPT 2191, LE SOLEIL.

INGENIEUR en MECANIQUE

Usine de Québec avec lignes spécialisées de production demande ingénieur en mécanique avec 5 ans et plus d'expérience.

Faire demande par écrit incluant curriculum vitae à:

DEPT 2187, LE SOLEIL

REPRESENTANTS MEDICAUX

COMPAGNIE: une nouvelle et progressive division d'une compagnie pharmaceutique renommée.

CANDIDATS: deux jeunes hommes âgés de 25-35 ans, possédant des études scientifiques ou une expérience dans la vente.

ENDROIT: Régions de Québec et de Chicoutimi.

FONCTIONS: Présentation de spécialités pharmaceutiques auprès des médecins, des pharmaciens et des hôpitaux.

AVANTAGES: Automobile fournie, salaire excellent, primes, etc.

N.B. Il est essentiel d'avoir le désir de réussir et de progresser avec cette nouvelle compagnie.

S.V.P. Envoyer votre curriculum vitae à:

PRODUITS PHARMACEUTIQUES LINSON
JEAN MARTEL, GERANT DE DISTRICT
12112 DAIGLE, MONTREAL 9

AVANCEMENT POUR UN AGENT D'ASSURANCE

Croyez-vous avoir suffisamment d'expérience pour diriger un bureau d'agents d'assurance-vie?

Notre compagnie, entièrement canadienne, a besoin d'un agent ou d'un gérant d'expérience pour un emploi de gérant de district.

Le travail: engager et entraîner de nouveaux agents et diriger le personnel actuel.

Le salaire: salaire approprié et dépenses payées pour débuter, excellente échelle de commissions ensuite.

Le candidat: bilingue, de 30 à 40 ans et possédant son auto.

ECRIRE A DEPT 2185 LE SOLEIL.

CONSEILLER EN MAIN-D'OEUVRE

Fonctions: participer à l'élaboration et à la mise en oeuvre de politiques de main-d'oeuvre pour le compte d'un organisme ayant un champ d'activités très étendu.

Qualités requises: diplôme universitaire en sciences humaines plus particulièrement en droit, relations industrielles ou discipline connexe ou plusieurs années d'expérience; connaissance du marché du travail; aptitude à l'animation sociale; bon jugement; objectivité, connaissance du français et de l'anglais et autres qualités personnelles appropriées.

Traitement annuel: $6,500.00 - $11,000.00 selon la compétence.

Adresser le curriculum vitae au:

Dépt 2183 Le Soleil

Toute demande d'emploi sera considérée comme strictement confidentielle.

LA CITE DE QUEBEC

POMPIERS

La Cité de Québec recherche des candidats pour combler environ 36 emplois de pompier. Les candidats doivent être domiciliés dans la Cité; être âgés d'au moins 19 ans au 1er mai 1966, mais de moins de 26 ans; mesurer au moins 5'7", pieds nus; être en parfaite condition physique et médicale; posséder une formation scolaire non inférieure ou équivalente à neuf années d'études régulières. La formation acquise dans un institut de technologie, une école d'arts et métiers ou une école de l'automobile est considérée. Excellentes conditions de travail. Pour renseignements additionnels et inscription, s'adresser au secrétaire du service des incendies, monsieur Georges-E. Emond, suite 108, Hôtel de Ville, Québec 4, téléphone 522-7041, poste 125.

SPECIALISTE EN CONTROLE DE GESTION

Salaire initial de $8,000 à $12,000

Les Postes . . .

Pour répondre au progrès soutenu d'un certain secteur d'une compagnie canadienne d'envergure, plusieurs postes ont été créés. Agissant comme conseiller auprès de la direction, les titulaires dirigeront et participeront à l'évaluation des différentes fonctions de la compagnie (ventes, achats, finance, génie, etc.) dans le but d'améliorer les contrôles administratifs et contrôler ces fonctions ainsi que la performance générale de la compagnie.

Les Candidats . . .

Agés de 26 à 35 ans, ils sont diplômés universitaires, C.A. ou licenciés ès Sciences Commerciales, ou ont eu un entrainement universitaire dans la comptabilité avancée. Ayant évolués plusieurs années dans les domaines professionnels ou industriels, ils ont pu acquérir une connaissance approfondie des méthodes modernes de contrôle de gestion. Agressifs, ils sont à la recherche d'un poste où ils assumeront de grandes responsabilités qui leur permettra de se développer en travaillant en liaison étroite avec des personnes d'un échelon élevé de l'organisation.

Vous référant au dossier F11-257, veuillez adresser votre demande qui sera traitée confidentiellement à:

P. S. ROSS ET ASSOCIÉS
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
880 Chemin Ste-Foy, Québec

ÉCONOMISTES

demandés par la

BANQUE DU CANADA

pour son siège social à Ottawa

Postes d'avenir offerts à ceux ou celles qui ont un diplôme universitaire en économie ou en commerce et, en outre, plusieurs années d'expérience dans le domaine de l'analyse économique et financière.

Aux analystes expérimentés, le Département des recherches offre des situations où ils seront appelés à étudier et commenter la conjoncture économique au Canada et à l'étranger, et à interpréter l'évolution du marché monétaire et des finances publiques.

Le traitement tiendra compte dans chaque cas de la formation et de l'expérience du candidat.

Les intéressés sont priés d'envoyer à l'adresse ci-dessous tous détails utiles concernant leurs études et leur expérience.

Le directeur du personnel, Banque du Canada
Rue Wellington, OTTAWA (Ontario)

CANADAIR LIMITED
MONTREAL

désire engager des

DESSINATEURS D'OUTILS

expérimentés, de préférence, pour dessiner d'après les tracés d'ingénieurs, et les feuilles de travail, des outils d'usinage et d'assemblage pour fabriquer des accessoires et pièces d'avions.

PLANIFICATEURS POUR L'USINAGE DES PIECES

capables de travailler sur tracés d'ingénieurs, pour décrire dans l'ordre sur feuilles de travail les différentes étapes de fabrication des pièces usinées en respectant les méthodes modernes de production.

PLANIFICATEURS POUR LE METAL EN FEUILLE

capables de travailler directement des tracés d'ingénieurs, pour planifier et composer les feuilles de travail en incluant la liste des outils nécessaires. Un certain degré d'expérience dans ce domaine est essentiel.

CANADAIR VOUS OFFRE :

* Un programme à long terme dans la fabrication d'avions.
* La fabrication de divers types d'avions et de produits, et instruments, tels que les avions de combat, V/STOL, appareils de surveillance, les véhicules à chenilles, les autobus, et des produits architecturaux.
* Taux de salaires, en fonction des qualifications et de l'expérience des candidats.
* Bénéfices marginaux intéressants, comprenant assurances, vie-groupe, médicale et hospitalisation. Plan de pension. Vacances, et revision régulière des salaires.
* Plan d'épargne et de placement pour les employés des plus avantageux, la compagnie contribuant 50¢ pour chaque dollar épargné.

Si vous possédez les connaissances techniques requises, ainsi que plusieurs années d'expérience dans un des champs d'action ci-haut mentionnés, envoyez un bref résumé à M. L. Grenier, Bureau d'emploi

CANADAIR LIMITED
C.P. 6087, Montréal, Québec.

Les demandes formulées par les employés de chemins de fer s'élèvent à $250,000,000

Premier d'une série de deux

MONTREAL (PC)—Les compagnies de chemin de fer évaluent à $250,000,000 le coût des demandes formulées par les 16 syndicats d'employés sédentaires dans leurs négociations en prévision du renouvellement de leur contrat collectif de deux ans.

La plus grande part de ces dépenses seraient absorbées par les deux géants de l'industrie ferroviaire, le Canadien National et le Canadien Pacifique, qui se chargent également des négociations pour les petites compagnies.

Un porte - parole patronal a fait remarquer que les estimés n'incluent que les demandes qui peuvent être évaluées avec précision. Il a ajouté que les autres demandes pourraient porter le coût global des dépenses à $300,000,000.

Un porte-parole du CN calcule que les demandes, si elles étaient agréées, pourraient porter le montant consacrer aux employés à plus de 25 p.c. des revenus bruts combinés du CN et du CP.

Sur le plan individuel, les avantages réclamés par le syndicat équivalent à $1.50 l'heure, soit $2,900 par année par employé.

Le dernier contrat des employés de chemin de fer non-itinérant, qui a expiré en septembre dernier, prévoyait un salaire horaire moyen de $2.21. Les dirigeants des sociétés de chemins de fer se disent dans l'impossibilité pour l'instant de déterminer qu'elle pourrait être la moyenne horaire des salaires dans le nouveau contrat.

Participent à ces négociations, outre le CN et le CP, les compagnies Algoma Central et Ontario Northland, dans le Nord ontarien, les cemins de fer Hudson Bay et Midland, au Manitoba, la division Sydney et Louisbourg de la compagnie Cumberland Railway, de la Nouvelle-Ecosse, et la société ferroviaire Toronto, Hamilton et Buffalo.

Les syndicats, qui représentent près de 100,000 employés, soumettaient autrefois leurs demandes en même temps et communément. Cependant, après avoir eu à faire face à des divergences quant aux montants des augmentations de salaire à réclamer pour les ouvriers spécialisés et ceux qui ne l'étaient pas, les syndicats se sont divisés en trois groupes.

Négociations interrompues

Les syndicats ont soumis leurs demandes au mois de novembre et, après trois mois de négociations, les deux parties ont reconnu qu'elles étaient dans une impasse, comme l'a dit un porte-parole patronal. Il n'y a pas eu de nouvelle rencontre depuis le mois de février.

Le plus important des trois groupes syndicaux actuellement en pourpariers représente sept syndicats composés d'environ 51,000 ouvriers spécialisés, tels que machinistes, plombiers, électriciens, etc., travaillant dans les usines.

Leurs demandes sont couronnées par une réclamation d'augmentation de salaire de base de 23 p.c. et d'une augmentation additionnelle de 30 cents l'heure pour les mécaniciens. Le syndicat réclame également un boni de sept cents l'heure pour les employés travaillant sur le quart de 4 heures à minuit et un boni de huit cents l'heure pour les employés travaillant sur le quart de nuit.

Les ouvriers spécialisés des usines réclament également des vacances plus longues, un plus grand nombre de congés statutaires, des avantages marginaux accrus, la compagnie payant elle-même toutes les primes des polices d'assurance ainsi qu'un plus grand nombre de congés de maladie cumulatifs.

Ce groupe de syndicats a demandé au ministère fédéral du Travail qu'une commission d'arbitrage soit saisie de leur cas et cette demande a été agréée par Ottawa.

La Fraternité canadienne des cheminots et employés des transports et autres ouvriers, qui négocie seule, représente environ 23,000 hommes, principalement des employés de voiture-restaurant de voiture-lit et de voiture de 1ère ou de 2ème classe ainsi que les comptables, commis et employés de bureau.

Demandes controversées

La Fraternité des cheminots a réclamé une augmentation générale de 90 cents de l'heure et une augmentation additionnelle de 15 cents l'heure pour les employés du soir et ceux de nuit.

L'une des principales demandes de ce syndicat a trait à une garantie de travail. Cela signifie que les compagnies seraient obligées de garantir un nombre d'heures de travail égal à la moyenne de l'année précédente. Une autre demande controversée a trait au droit de négocier tout changement matériel dans les conditions de travail ou modifications des conditions d'embauche.

Il appert qu'un accord de principe serait intervenu entre les compagnies de chemin de fer et la Fraternité des cheminots en ce qui a trait à une série séparée de demandes concernant les employés de voiture-restaurant, de wagon-lit et de voiture-parloir dont la présente semaine de travail de 40 heures serait réduite sans perte de salaire.

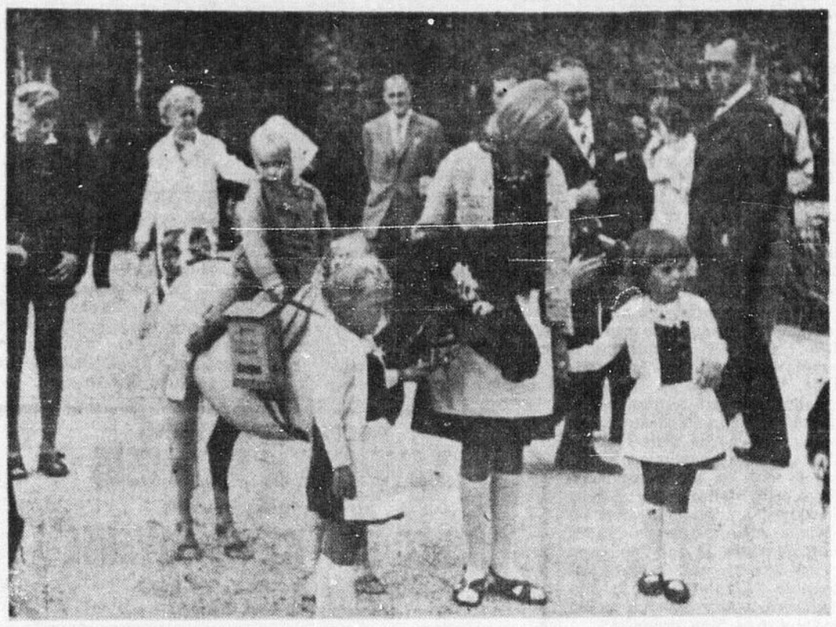
Le troisième groupe d'employés sédentaires représente huit unions composées d'environ 24,000 employés. La partie patronale affirme que leurs demandes sont les plus difficiles à satisfaire. Ce groupe réclame des augmentations de salaire allant de 25 p.c. à 55 p.c. et les mêmes garanties de travail que la Fraternité des cheminots.

Le groupe restant, comme on appelle ce troisième groupe d'employés, a également soumis une série de demandes au nom des syndicats individuels. Ces demandes doivent être négociées après qu'un accord général sera intervenu. Or, ces demandes comprennent notamment une police d'assurance vie gratuite de $60,000 pour les membres de la Fraternité des signaleurs de chemin de fer et une semaine de travail de 30 heure pour le Syndicat des employés des transports et communications.

Les premier et troisième groupes se sont officieusement entendus sur la question de conciliations. M. Harry Crowe, de Montréal, ancien directeur de la recherche pour les employés sédentaires, a été choisi pour les représenter sur le tribunal d'arbitrage. Les compagnies de chemin de fer ont désigné pour les représenter M. Gordon Cooper, de Halifax. Le président de la commission de conciliation n'a pas encore été désigné par le ministère du Travail.

Aucune date n'a encore été fixée pour le début des séances de la commission de conciliation, mais il est question que ce ne soit pas avant la fin de mai.

C'est le Canadien National qui devra supporter la plus grande partie des dépenses accrues puisque le CN emploie 60 p.c. des employés sédentaires, c'est-à-dire qui ne travaillent pas sur les trains proprement dit.

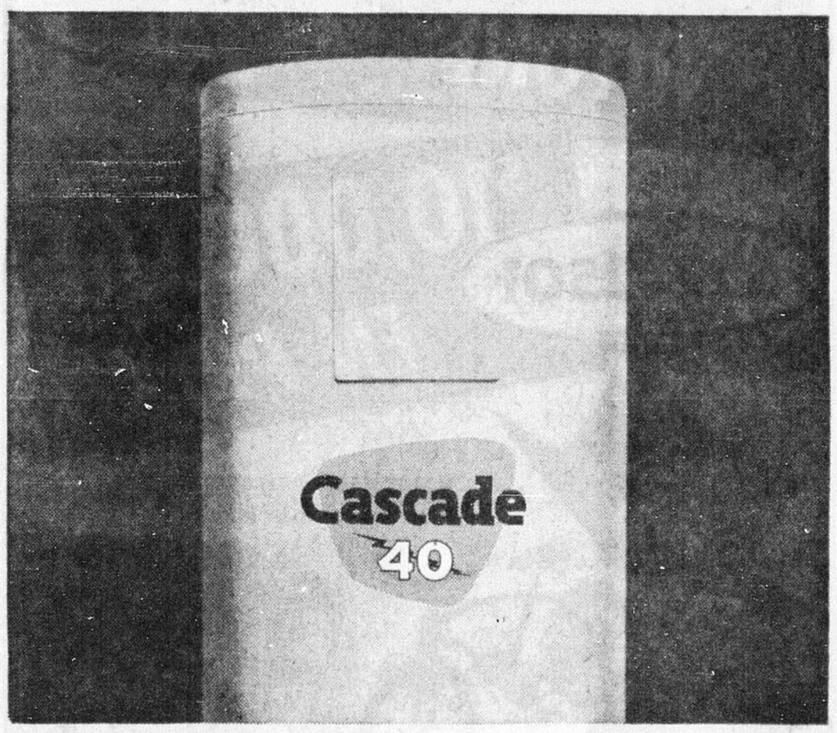


UNE POSTE SUR QUATRE JAMBES ! — La plus petite poste du monde se trouve à Braunlage (Harz). C'est . . . un petit cheval, un poney qui vient de fêter son dixième anniversaire. Le cheval ne se contente pas de se promener avec une boite aux lettres sur le dos. Il s'agit d'une poste officielle (elle possède son propre cachet). Inutile de dire que les philatélistes sont heureux de recevoir une lettre portant le cachet de la poste de Braunlage. Mais pour les enfants, le petit cheval reste un "dada" sur lequel ils aiment bien faire un tour à travers le parc de cette petite station de sports d'hiver.

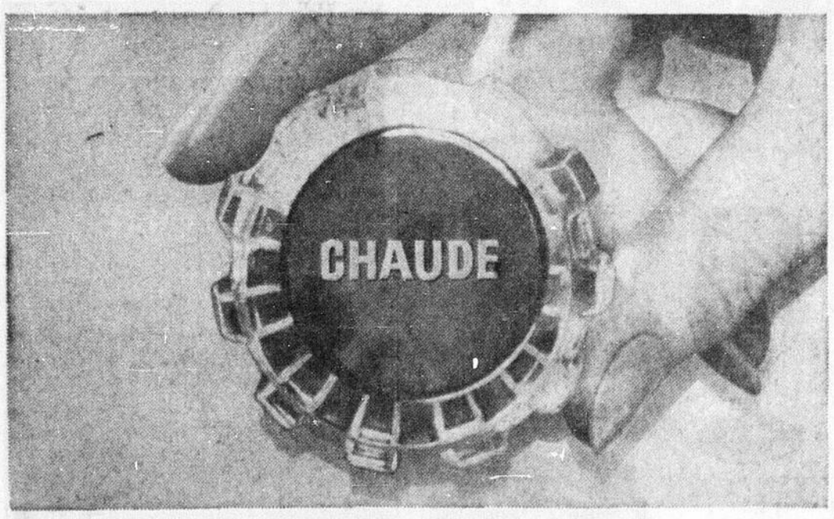
MAL DE TÊTE MATINAL?

Grâce à ASPIRIN, vous vous sentirez bien dès le déjeuner!

Aspirin est la marque déposée de The Bayer Company, Limited, Aurora, Ontario



Ce chauffe-eau électrique

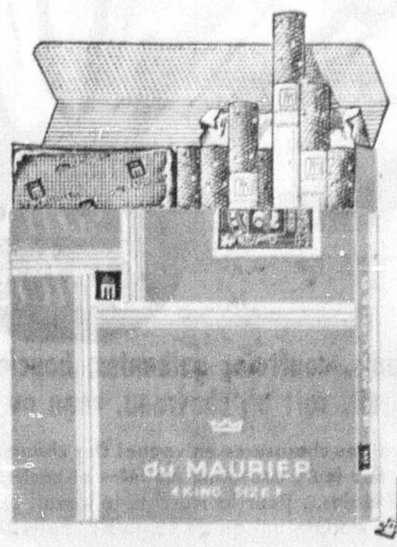


résout vos problèmes d'eau chaude

Le chauffe-eau électrique Cascade 40 vous procure de l'eau chaude en abondance. Pourtant, il ne vous coûte que quelques sous par jour d'électricité. Il refait rapidement sa réserve d'eau chaude pour suffire à la consommation normale d'une famille.
N'attendez plus l'eau chaude! Faites que l'eau chaude vous attende!

Hydro-Québec

du MAURIER, la cigarette de bon goût



Allumez une du MAURIER et vous admettrez, vous aussi, qu'elle a quelque chose de spécial. La du MAURIER vous offre la pleine saveur des meilleurs tabacs Virginie, vieillis avec le plus grand soin, et le filtre le plus efficace jamais conçu, le super-filtre exclusif Millecel. C'est pourquoi tant de fumeurs préfèrent la du MAURIER — la cigarette de bon goût — présentée dans l'élégant paquet rouge et argent.

Symbole de qualité

LA CLASSE DE BALLET est donnée à l'intérieur, les jours de mauvais temps.

Camp d'été pour les adeptes du ballet

Une école estivale de ballet dans un coin enchanteur des Laurentides, voilà de quoi faire rêver n'importe quelle jeune ballerine . . . L'occasion de suivre ces cours de ballet sera fournie à toutes les jeunes filles de sept à quatorze ans, puisque la responsable de ce camp d'été acceptera même celles qui n'ont jamais pris de cours de ballet.

C'est une expérience tout à fait nouvelle puisque cette formule de camp d'été n'existe que depuis un an.

Qui a eu l'idée de cette école estivale de ballet? Mlle Esther Lambert, de Montréal et nous l'avons rencontrée récemment, alors qu'elle était de passage à Québec. Mlle Lambert, ballerine professionnelle, nous a dit que l'idée de fonder ce camp d'été lui était venue, alors que ses jeunes élèves se plaignaient d'avoir à discontinuer les leçons de ballet, pendant l'été. "Durant des vacances, elles ne pratiquaient pas du tout, et oubliaient l'enseignement reçu pendant l'année scolaire" d'expliquer Mlle Lambert. "De plus, j'ai pensé que les jeunes citadines trouveraient beaucoup d'avantages à la vie en pleine nature, et que l'atmosphère d'un camp d'été serait propice au progrès de mes jeunes élèves".

Et où se situe cet oasis de rêve pour les jeunes ballerines? "J'ai choisi l'emplacement d'une station de ski connue sous le nom de "l'Avalanche", à Saint-Adolphe d'Howard, à cinquante milles de Montréal, tout près de Ste-Agathe", mentionne la responsable de l'école. A proximité du Lac St-Joseph, l'école peut recevoir vingt-cinq jeunes filles par semaine.

"L'atmosphère y est donc familiale, détendue, et très agréable. "En trois semaines de camp, la jeune ballerine peut faire la vable remarque Mlle Lambert. leur d'un an de ballet" remarque-t-elle. Ce sont des cours intensifs, c'est-à-dire qu'on y donne dix cours de ballet par semaine, pris à l'extérieur quand le temps le permet.

Ces cours mettent l'accent sur les caractères technique et expressif du ballet, de sorte que la discipline corporelle s'accompagne d'un équilibre intérieur du coeur et de l'esprit.

Un soin tout spécial est accordé au choix de la musique. Selon Mlle Lambert, la qualité de la musique est dans une large mesure, la source de l'équilibre extérieur et intérieur de la jeune fille. "Nous avons constaté des changements dans l'attitude des élèves, au cours du camp, souligne Mlle Lambert. "Elles deviennent, plus calmes, plus sereines".

Les jeunes filles n'ont pas le temps de s'ennuyer. Dès le lever, c'est la baignade, sous la surveillance d'une monitrice diplômée. Théâtre, musique, jeux d'équipe, natation excursions occupent les moments libres. Un infirmière diplômée est à la disposition des jeunes filles ainsi que des surveillants qui prennent les mesures nécessaires afin que la sécurité des fillettes soit assurée.

Le chalet qui abrite les jeunes ballerines est à l'épreuve du feu et la responsable signale que le menu des repas et le sommeil des jeunes filles sont surveillés de très près.

Mlle Lambert a étudié avec Mme T.L. Koudriavtzeff et D. Seillier de Paris. Elle continue à se perfectionner et donne des récitals de ballet dans la Métropole.

Il est à remarquer que la directrice du camp, acceptera les adeptes des différentes techniques de ballet. La saison d'été s'étend du 27 juin au 5 septembre et les jeunes filles doivent s'inscrire au camp pour un minimum de quinze jours.

L'enfant épileptique a besoin d'être compris par son milieu familial

Par Anne-Marie Voisard

Que penser du placement en institution des enfants épileptiques? Ne vaut-il pas mieux les garder à la maison avec des enfants normaux? Dans quelles circonstances doit-on se tourner vers l'institution afin de trouver une solution aux problèmes de l'enfant épileptique?

Dans une étude sur l'épilepsie qui vient d'être terminée, Mme Charlotte Batin-Michon, travailleuse sociale professionnelle attachée au service social psychiatrique de l'hôpital Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, retrace les raisons favorables au placement en institution.

En effet, selon Mme Michon, "l'enfant qui présente des accidents épileptiques fréquents mais que l'on ne parvient pas à contrôler dans le milieu familial", peut bénéficier d'un séjour en institution. Plus souvent toutefois, les troubles de comportement, qui accompagnent les accidents épileptiques, nécessitent le placement parce qu'ils perturbent la vie familiale ou la scolarité. Il arrive aussi qu'un retard scolaire, et éventuellement un retard intellectuel, ne puissent être rattrapés dans une école ordinaire. De même, le placement peut s'imposer en raison d'une carence familiale. Dans ce dernier cas, Mme Michon recommande, lorsque les crises paraissent contrôlées, de placer l'enfant dans un foyer nourricier... si l'on ne peut le retourner à sa famille.

D'ailleurs le milieu familial exerce une grande influence sur l'enfant épileptique, que celui-ci vive chez ses parents ou soit placé en institution. C'est ce que laisse entendre Mme Michon lorsqu'elle dit que "les résultats des traitements en épilepsie sont conditionnés par deux grands facteurs: une médication équilibrée et régulière, un milieu familial compréhensif, un milieu social ou scolaire bien informé et qui collabore d'une façon totale à la réadaptation de l'épileptique et à son acceptation dans la société".

"Si le placement a été fait dans le but de libérer la famille d'une responsabilité qu'elle ne veut pas assumer", poursuit Mme Michon, "si l'épileptique a été rejeté complètement de son milieu scolaire et que rien n'est fait pour qu'il y soit réintégré, il faudra qu'un travail d'interprétation très intense soit entrepris avant même la sortie de l'épileptique de l'institution et qu'il ne retrouve pas dans son milieu les problèmes qui ont déclenché chez lui les crises et les troubles de comportement".

Indiquant aussi que les résultats du placement varient avec chaque sujet, Mme Michon ajoute que "si la famille, en collaboration avec le service social, appuie les directives du neurologue et du service social psychiatrique, le résultat sera certainement meilleur".

Il faut noter aussi que tous les enfants épileptiques ne peuvent être placés en institution. "Il semble bien", précise Mme Michon, "que toutes les fois qu'une admission est recommandée, il faut: 1) que l'épileptique ne puisse être gardé dans son milieu et traité en clinique externe; 2) que les conditions familiales soient telles qu'on ne puisse songer à y laisser l'enfant ou l'adulte sans causer de graves conséquences; 3) que l'épilepsie et ses conséquences rendent impossible l'adaptation ou la réadaptation, même dans un milieu scolaire très bien organisé".

D'ailleurs le nombre des institutions dans la province ne permettrait pas d'accueillir tous les enfants épileptiques. Dans la région de Québec, on compte le pavillon Parrot, qui reçoit 40 garçons épileptiques en même temps que déficients mentaux profonds, et l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, où travaille Mme Michon en tant que travailleuse sociale professionnelle.

L'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur est un hôpital de 320 lits dont 270 sont consacrés aux épileptiques. L'hôpital est également doté d'une clinique externe où sont actuellement suivis 2,500 malades. Quelque 5,000 malades sont passés à cette clinique depuis son ouverture il y a 10 ans.

La moitié des patients de l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur sont des enfants et des adolescents. Une école, où l'on suit le programme du ministère de l'Education, fonctionne à l'intérieur de l'hôpital. Une seule différence: "l'enseignement y est donné au rythme de l'enfant, considérant sa préparation et son degré de compréhension".

Malgré tous les efforts déployés par l'hôpital, Mme Michon rappelle l'influence considérable du milieu familial. "L'enfant", dit-elle, "dont le milieu familial est équilibré et dont la famille s'occupe durant son séjour à l'hôpital est beaucoup plus susceptible d'être amélioré et de laisser l'hôpital plus rapidement que celui qui est rejeté par sa famille ou qui présente des problèmes de comportement incompatibles avec le milieu familial".

Carnet mondain

FIANCAILLES

SAMSON - WARLOP

Monsieur André Samson, m.d. et madame Samson annoncent les fiançailles de leur fille, Lise, à monsieur André Warlop, fils de monsieur et de madame Gaston Warlop, de Woonsocket, Rhode Island. Le mariage aura lieu en mai.

Patron-mode

par Anne Adams

No 4738

Confectionnez-vous ce joli deux pièces, qui est très original.

Vous remarquerez sans doute la jolie cape, en "V" qui vous fait une autre genre de toilette.

Ce patron No 4738 est disponible dans les tailles 10, 12, 14, 16, 18. La taille 16 requiert 2 5-8 verges dans un tissu de 45 pouces et 1-2 verge pour la cape.

Seuls les mandats-postes et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.

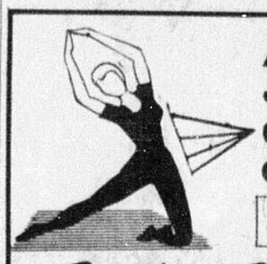
Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:
SERVICES DES PATRONS
L'EVENEMENT
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Restaurant
GEORGES V
Réservez dès maintenant pour votre
REPAS DE NOCES
ou
RECEPTIONS
de tous genres
695 est, Grande-Allée
529-3594

Château Lac-Beauport
SALLES POUR BANQUETS
RECEPTIONS - MARIAGES
Rés.: Guy Drolet, gérant
Tél.: 849-4468


AMAIGRISSEMENT
GAIN DE POIDS
CORRECTIONS
CELLULITE
Résultats garantis
Studio Santé-Beauté
DAMES - DEMOISELLES SEULEMENT
529-1787 1020 ST-JEAN

59¢ FORMAT GEANT 128 oz

Nettoyez votre réfrigérateur avec COW BRAND!
Épongez de façon uniforme l'intérieur du réfrigérateur avec de l'eau chaude additionnée de trois cuillerées à table de Soda à Pâte Cow Brand.
Les senteurs d'aliments et les taches disparaîtront rapidement, sans avoir à rincer.
Pas étonnant que cette méthode soit recommandée par 22 importants manufacturiers de réfrigérateurs!

Le Soda à Pâte Cow Brand
BICARBONATE DE SOUDE PUR

Noeuds pimpants, courroies galbantes, boucles voyantes, talons à nu, étagés ou droits, en retrait, soit en chevreau, veau ou cuir verni.
Bally Dolcis offre des chaussures en vogue! Des chaussures qui tiennent la vedette par leurs nouveaux modèles et cachet printanier! Des chaussures idéales... pour la marche, le travail ou le jeu! Que vous préfériez un modèle uni ou de fantaisie, Bally Dolcis a, dans sa collection, des chaussures appropriées pour vous ce printemps!
906, RUE ST-JEAN - TEL.: 522-8947 (Stationnement gratuit, rue St-Joachim)

Les modèles ci-haut illustrés sont vendus à partir de $16.98 et nous avons les sacs à main assortis, de mêmes teinte et texture!
Miss Bally
credico

PIECES et REPARATIONS
LAVEUSES et SECHEUSES
AUTOMATIQUES et AUTRES
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE INC.
213, 3e Avenue — Tél.: 529-8479
(Autrefois 351 Boul. Charest)

CONCOURS "NUTONE"
Buanderie Lévis Ltée
Nettoyeurs Nutone
527-2501
$10,000.00 EN PRIX
FAITES VOTRE CHOIX
ILLUSTRÉS ICI QUELQUES-UNS DES NOMBREUX CADEAUX OFFERTS PENDANT CE GRAND CONCOURS

Bicyclette "THISTLE" (fille ou garçon) roue 15", valeur $32.
Ensemble à bridge, table et quatre chaises, valeur $35.00.
Vaisselle Fontainebleau, service complet, 41 morceaux, valeur $50.00.
Coutellerie en acier inoxydable, 42 morceaux, coffret en acajou, valeur $40.00.
Verrerie Prestige, 48 morceaux, décorée or, valeur $50.00
Grille-pain automatique, Sunbeam, valeur $40.00.
A VOTRE LIVREUR DEMANDEZ LE DEPLIANT ILLUSTRANT TOUS LES CADEAUX
CONDITIONS DU CONCOURS
Il s'agit tout simplement de former le mot
"NUTONE"
avec les lettres que vous trouverez dans chaque commande de nettoyage, lavage ou pressage confiée à la Buanderie Lévis.
Autant de séries de lettres formant le mot "NUTONE", autant de prix de votre choix parmi notre sélection!
Remettez toute série gagnante à notre livreur ou à l'un de nos comptoirs de service. Le cadeau de votre choix vous sera livré gratuitement le lendemain.
Les employés de la Buanderie Lévis ainsi que les membres de leur famille ne sont pas éligibles à ce concours.
C'est facile!
C'est amusant!
C'est intéressant!
CONFIEZ LE NETTOYAGE À SEC, LE LAVAGE, LE PRESSAGE ET L'ENTREPOSAGE À LA BUANDERIE LÉVIS LTÉE...
AYEZ VOTRE PART DES JOLIS PRIX OFFERTS!

La saison du saut à la corde vient de commencer pour cette fillette de neuf ans, la petite Edna Levi, de Sarnia, Ontario. C'est la première fois ce printemps qu'Edna utilise sa corde à danser. Voilà peut-être ce qui explique son enthousiasme.

Une Torontoise défend la cause du bilinguisme

TORONTO (PC) — Quand l'Ecole française de Toronto a décidé d'organiser une souscription de $1,000,000 à titre de projet du centenaire de la Confédération, elle avait le bonheur de compter sur l'appui de Jo Davis, dont les enfants fréquentent cette institution.

Cette femme qui est l'épouse de M. Fred Davis, animateur à la télévision torontoise, se vante elle-même d'être une "femme entreprenante" et l'expérience démontre qu'elle est précisément le genre de personne pour transformer en argent sonnant une idée destinée à prélever des fonds.

Cette ancienne institutrice qui a également écrit des textes pour la télévision s'est intéressée pour la première fois à la promotion en 1959, soit durant l'Année mondiale des réfugiés. Elle mena à bien une campagne visant à réduire au minimum les chinoiseries administratives au sein du gouvernement fédéral pour permettre à la population de Port Credit, où elle demeure elle-même, de faire venir au canada une famille Yougoslave qui vivait depuis plusieurs années dans un camp de réfugiés.

Il y a quatre ans, Mme Davis fut directrice adjointe d'une campagne nationale de souscription qui a recueilli une somme de $750,000 destinée à l'Institut canadien de la recherche pour la paix.

Pas plus tard que l'année dernière, elle a recueilli $23,000 en engageant un cirque pour un jour au profit de la ferme Harold King pour les ex - prisonniers. A l'heure actuelle, elle s'intéresse vivement à l'Ecole française de Toronto, fondée en 1962 par M. Harry Giles avec seulement six élèves. Le but de cette institution est de promouvoir le bilinguisme dans ce qui est considéré une forteresse anglaise.

"L'Ecole française est un projet qui me tient à coeur parce que mes trois enfants sont concernés," avoue cette mère de famille. "Mes enfants y sont associés depuis la fondation. Je crois que cette institution est vitale en ce qui a trait à l'avenir du pays."

Semaine française

Mme Davis est présidente d'un comité responsable de prélever dès fonds durant la semaine de 13 au 18 juin au centre commercial Yorkdale. Les gouvernements français et québecois participeront à la Semaine française destinée à mieux faire connaître la culture française. Le programme de cette semaine spéciale comportera des parades de mode, des séances cinématographiques, des pièces de théâtre et des démonstrations d'art culinaires. Mme Davis prévoit que le comité qu'elle dirige réalisera des profits de $50,000 durant cette seule semaine.

L'Ecole française, qui dispense des cours de français et d'anglais et qui vient d'ajouter des cours de russe, "a besoin d'aide financière pour être transformée en centre culturel et pour agrandir ses locaux afin d'accueillir un plus grand nombre d'élèves", affirme Mme Jo Davis.

Les plans actuels prévoient l'aménagement d'un bibliothèque française qui sera ouverte au public. Au cours de l'été, des professeurs de France viendront se joindre aux professeurs de français de Toronto.

Votre travail à l'aiguille

No 660

Ce joli petit mouchoir vous protégera contre le soelil et el vent de l'été. Vous pouvez tout aussi bien le tricoter, ou le faire au crochet.

Il sera encore plus beau si vous le confectionnez avec des tissus contrastants.

Ce patron No 660 vous donnera toutes les instructions nécessaires.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT
QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'une lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.

ENTREPOSAGE DE FOURRURES
Réparation — Transformation
Echange
TEL.: 524-3747
VAILLANCOURT & FRERE
246 des Oblats
35 ans d'expérience

Un Secret De Beauté

Il est très facile, selon Margaret Merril, d'avoir le joli teint des Anglaises. Pour obtenir ce teint de pêche, elle suggère d'imbiber une serviette avec de l'eau que vous aurez gardée au réfrigérateur et de la presser doucement sur votre visage durant quelques minutes, une ou deux fois par jour. Pour conserver l'effet embellissant de l'eau froide, appliquez un peu d'huile d'Olay. Cette huile tropicale est assez rare et coûteuse mais votre pharmacien pourra vous en fournir une petite quantité.

'Bouffées de chaleur' de la ménopause?

Vous pouvez les soulager avec
Lydia E. Pinkham

A TOUTES LES PHARMACIES

Peter, le lapin, était présent au fameux défilé de Pâques à New York

NEW YORK (PA)—Des gens vêtus à la dernière mode, d'autres personnes qui regardaient ce flot d'élégance, et un lapin authentique du nom de Peter comptaient dimanche parmi les milliers de traditionalistes qui ne laissent jamais passer la fête de Pâques sans assister au fameux défilé à New York.

Comme dans les années passées, le terme "défilé" convient mal à la cohue du point central à Manhattan, soit le Rockefeller Centre, alors que les promeneurs ont du mal à avancer ou faire marche arrière. Mais personne n'en avait cure.

Les vendeurs de pretzel et de crème glacée ont fait des affaires d'or avec une multitude d'enfants tirés à quatre épingles, qui se promenaient avec leurs parents en se frayant un passage à travers la foule.

Le blanc et le rose semblaient être les couleurs-mode du "easter Look", sauf pour les personnes qui portaient encore des vêtements d'hiver par cette température dans les 40 degrés.

PETER LE LAPIN

Et parmi cette foule se trouvait un petit lapin bien vivant qui paraissait plus intéressé aux plantes du Rockefeller Centre qu'à la manifestation du jour.

Mais le lapin Peter, tenu en laisse par sa propriétaire, Donna Corbisieri, 6 ans, fut privé de la joie d'aller manger quelques feuilles du parterre.

LE LOUX XAVIER

On remarqua aussi la présence du chef d'orchestre Xavier Cugat dont le costume de ville comprenait un gilet écarlate sous le blazer bleu. M. Cugat était accompagné par Charo, vedette du disque et du cinéma venant de Séville, Espagne.

La gent canine attira presque autant d'attention que les humains. Deux caniches surnommés Petit Amor et Cha-Cha, firent leur apparition portant le haut de forme et "l'habit" de velours bleu avec garniture d'or de 22 carats.

Une newyorkaise et son caniche, Amy, étaient vêtus en copie conforme, et accessoires y compris.

LE SALON
Carlain
INSTITUT DE BEAUTE
653-4049 Place Laurier
...va de l'avant
et doublera bientôt la superficie de ses locaux.

ECOLE de COIFFURE LEMIEUX
M. Michel Blouin, directeur
Pour renseignements:
525 RUE DE L'EGLISE
TEL.: 525-6179

ANNONCE

UNE LECTRICE DEMANDE:

"Pourquoi, après l'épilation radicale des aisselles, la transpiration cesse quasi complètement?"

Dorothy Gregory
Electrologue en-chef des cliniques Gregory System

Un grand nombre de nos clientes nous ont demandé pourquoi la transpiration de leurs aisselles s'était si grandement améliorée après les avoir fait épiler radicalement?

D'autres ont manifesté de l'étonnement sans toutefois cacher leur joie d'être délivrées de la transpiration.

En effet, il n'y a pas raison d'être surprises ou étonnées. Tout naturellement, et comme toute autre méthode, la thermolyse Gregory agit en quelque sorte sur les glandes sudoripares des aisselles qu'elle désintègre et dessèche. Quoique la transpiration cesse sous les bras, le corps se charge efficacement de cette élimination par d'autres moyens.

Vous pouvez donc considérer cette diminution de transpiration et de son odeur comme un "boni" dont vous fait bénéficier la thermolyse Gregory.

Le plus grand bénéfice est surtout la fraîcheur et la propreté permanentes de vos aisselles épilées radicalement. Vous n'aurez plus le souci des coûteuses crèmes dépilatoires, ni des rasoirs, etc. Finies les irritations qui accompagnent souvent l'emploi de ces moyens. Vous pourrez toujours accepter l'invitation de dernière heure, comportant la robe de soirée, sans manches, décolletée, ou les habits de sports...sans risque de déplaire.

La thermolyse Gregory est la nouvelle méthode d'épilation radicale la plus rapide, si confortable et aux prix les plus raisonnables, surtout comparée aux anciennes méthodes.

Elle est si rapide, confortable et économique que toute femme peut se permettre l'épilation des poils superflus, même sur des parties aussi étendues que les bras et les jambes.

Pour mieux apprécier ce que Gregory peut vous offrir, venez donc pour un traitement-démonstration gratuit et sans obligation.

Venez avec ou sans rendez-vous.

L'adresse de la clinique Gregory System est la suivante: Suite 2, Edifice Morisset, 695 est boul. Charest, Québec. Tél.: 529-1879. OUVERT: 10h.00 a.m. à 7h.30 p.m. Samedi: 10h.00 a.m. à 3h.00 p.m.

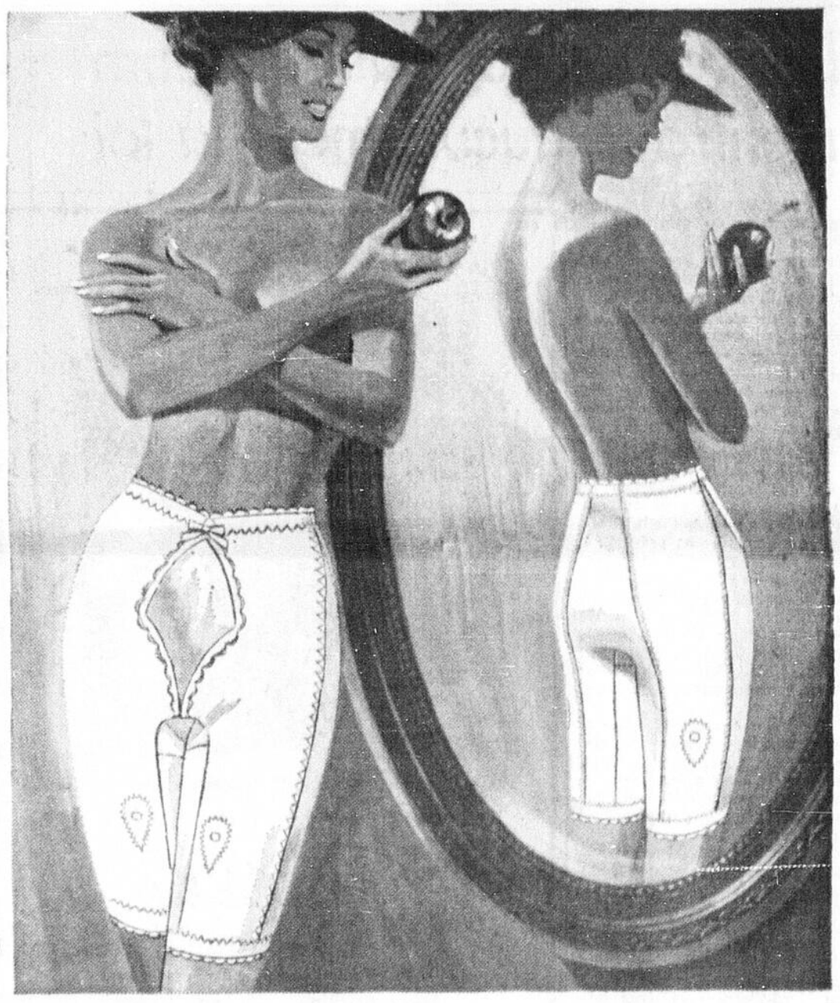
H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 P.M.

UNE NOUVELLE VIE POUR VOTRE VIEUX MANTEAU DE FOURRURE

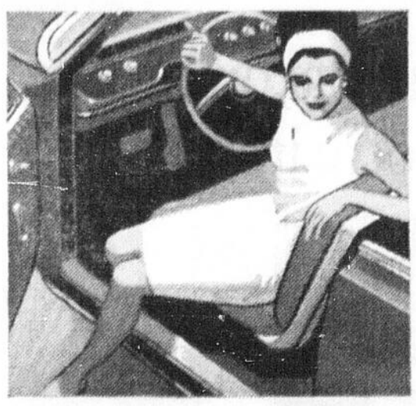
Laissez H.R. en faire une ravissante doublure-fourrure

Si vous ne pouvez vous résigner à l'abandonner, apportez votre vieux manteau de fourrure chez H.R., qui le réparera et le transformera complètement en doublure pour un magnifique manteau ou costume. Faites votre choix parmi des lainages importés, mélanges laine et mohair, et tweeds. Nous illustrons trois modèles de manteaux et costumes, d'une collection de quatre. Chacun, $150.

HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville
Egalement au Centre d'Achat, Place Ste-Foy
Stationnement gratuit, 1 h., nouveau garage Frontenac, 47, rue St-Louis



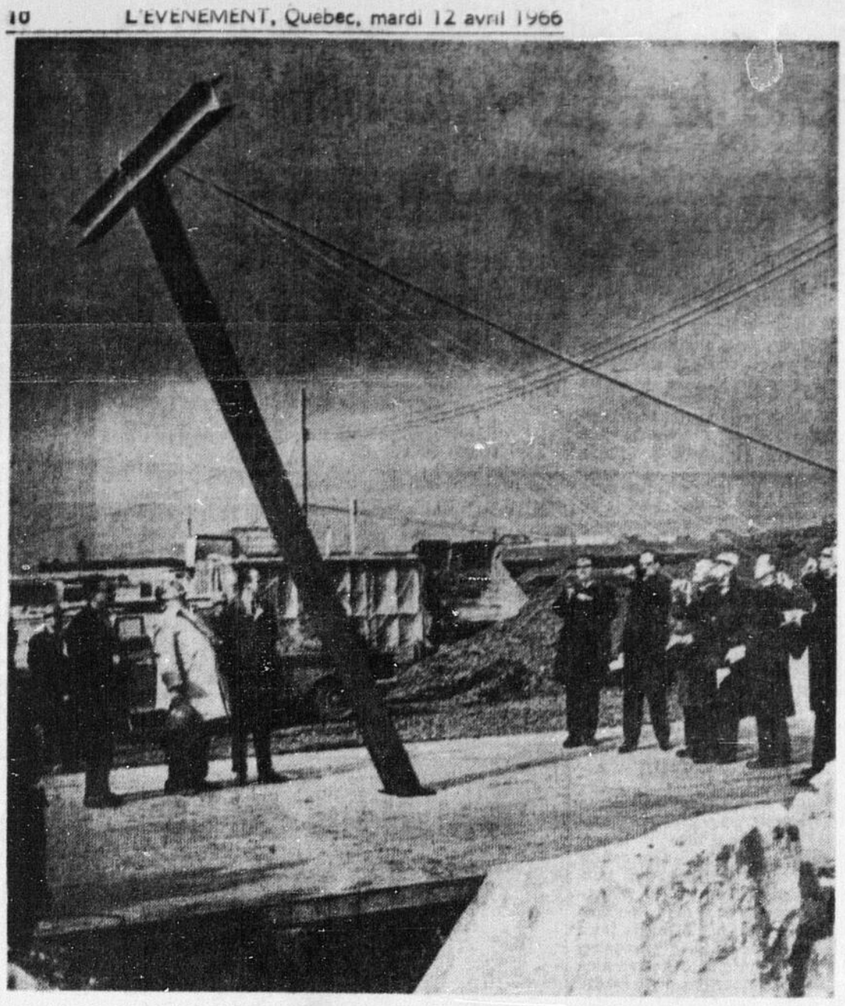
Portez la gaine qui vous laisse vivre à votre guise



Les panneaux latéraux vous amincissent et vous donnent un galbe ravissant

Les panneaux latéraux en satin de Lycra extensible amincissent et amenuisent vos hanches, tandis que les panneaux avant et arrière affinent votre silhouette. Vous serez svelte et mince, quelle que soit votre toilette! Le confort merveilleux du tulle de Lycra résistant, si léger et si frais, de votre gaine Slimette vous laisse vivre à votre guise. La bande de taille, en biais, ne se roule ni ne se déforme jamais. Et les bandes des jambes restent toujours en place. Et la Slimette ne remonte pas, ne descend pas, ne se déplace pas. Voilà ce qui fait le confort d'une gaine! De plus, la Slimette se lave à la machine. Allons, laissez-vous vivre à votre guise. Portez la Slimette dans la teinte de votre choix: blanc, ton chair, noir, bleu, rose ou maïs. Gaine $9.00 Gaine-culotte $10.00 Gaine-culotte à longues jambes $12.00

SLIMETTE par Exquisite Form



LA CROIX DE L'EXPO 67 — Les représentants de sept dénominations religieuses chrétiennes ont assisté, dimanche, sur les terrains de l'Expo 67, à la cérémonie d'érection d'une croix d'acier marquant le début des travaux de construction du pavillon des Eglises. (Téléphoto P.C.)

Le ministère confirme

Les nouveaux destroyers ressembleront à ceux qu'on avait décommandés en 1963

OTTAWA (PC)—Le ministère de la Défense a confirmé les allégations de l'ancien ministre de la Défense, M. Douglas Harkness, selon lesquelles les nouveaux destroyers devant être construits durant la période 1967-71, sont des répliques presque identiques de frégates contremandées en 1963.

Les frégates qui faisaient partie d'un programme dont M. Harkness était l'initiateur, accusaient un déplacement de 3,800 tonnes et mesuraient 425 pieds six pouces de longueur sur 48 pieds deux pouces de largeur.

Les dimensions des nouveaux destroyers sont pratiquement identiques, soit 3,800 tonnes de déplacement, 423 pieds de longueur et 48 pieds de largeur.

Le communiqué original du ministère, annonçant le programme, révélait les mesures suivantes: 3,400 tonnes de déplacement et 381 pieds de longueur.

Les coûts ont également subi une hausse marquée depuis le premier communiqué. On annonçait originalement, comme prix des quatre destroyers, la somme de $142,000,000 tandis que ces mêmes navires coûtent quelque temps plus tard, $147,000,000.

Les autorités administratives ne se satisfont cependant plus de ce dernier chiffre. Le coût des destroyers est maintenant de $158,900,000. Ce chiffre ne comprend pas le système de missiles qui sera installé sur les bateaux non plus que les hélicoptères qui leur seront affectés.

On ne peut dire encore combien coûtera le système de missiles. Lors de l'annulation du programme de frégates en 1963, le ministère disait que le système, avec l'équipement qu'il nécessite, coûterait $100,000,000 pour huit frégates.

Selon des sources incertaines mais habituellement bien informées, on estime le coût d'équipement des quatre navires à environ $10,000,000. En y ajoutant le prix des hélicoptères, le montant global du projet serait de l'ordre de $170,000,000, soit $42,500,000 par navire.

Le cout original soumis pour le projet de frégates était de $264,000,000 ou $33,000,000 par navire. Avant l'annulement, la Chambre des Communes entendait le montant de $37,000,000 par navire.

L'exécution de R. Fulton, condamné pour meurtre, est remise au 7 juin

OTTAWA (PC) — L'exécution de Roger Fulton, condamné à mort pour le meurtre d'un dirigeant de compagnie de fiducie au cours d'un vol à main armée le 19 mai dernier, à Vancouver, a été remise au 7 juin, ont annoncé lundi des personnes en autorité.

Fulton, âgé de 24 ans, devait être pendu hier. Il en a appelé de sa sentence devant la Cour suprême du Canada. Le 20 octobre dernier, à Vancouver, il avait été tenu criminellement responsable de la mort de Jan Kelderman, gérant adjoint d'une succursale de la compagnie Commonwealth Trust.

GROS GIN MARCHAND

L'envoi de colis au Vietnam n'entrave aucunement la loi

OTTAWA (PC) — Un haut fonctionnaire du ministère des Postes a déclaré que l'envoi de colis postaux au Nord-Vietnam, via le Canada, n'entrave aucune loi des Postes canadiennes.

Un groupe de 75 Quakers, une société religieuse, ont eu recours à ce mode d'envoi samedi lorsqu'ils ont failli dans leur tentative pour remettre en question une loi américaine interdisant tout envoi postal à certains secteurs communistes.

Il n'y a aucune raison pour que des amis canadiens recevant ces paquets ne puissent les poster à nouveau à la Croix-Rouge d'Hanoi, a précisé le porte-parole.

Malgré que cette procédure soit illégale de par la loi américaine, le porte-parole a dit n'avoir aucune idée de quelle façon les Etats-Unis pourraient retracer le cheminement des colis si des accusations devaient être portées.

Un porte - parole Quaker a pour sa part déclaré à New York que la provocation visait à permettre au groupement de maintenir son souci traditionnel pour ceux qui souffrent de la guerre.

Le groupe a réussi à envoyer des colis à la Croix-Rouge à Saigon, capitale du Sud-Vietnam, et au Front de libération, à Prague.

Les Etats - Unis interdisent l'envoi de paquets en Chine communiste, en Corée du Nord, au Nord-Vietnam et dans tous les secteurs sous contrôle communiste au Sud-Vietnam.

Votre foyer est le meilleur endroit pour vos photos d'enfants

Gerald Campbell M. PHOTOG.

M. Campbell sera à Québec les 17, 18, 19 et 20 avril

Téléphonez maintenant pour fixer rendez-vous

Mme Jean Boisvert, 527-2639

Vous cherchez une façon réaliste de payer votre impôt

Les prêts plan-à-Terme de la Banque Royale semblent faits sur mesure

Les prêts plan-à-Terme de la Banque Royale sont aussi pratiques qu'économiques. Les formalités et les délais sont réduits, le service rapide et confidentiel: vous obtenez votre argent tout de suite, souvent en moins de 24 heures (il n'est même pas nécessaire d'être un client de la Banque Royale). De plus, ces prêts comportent une assurance-vie.

Passez donc bientôt à la Banque Royale

BANQUE ROYALE

il y a une succursale près de chez vous

MAGNIFIQUE!

LE VOL EUROPE 870 D'AIR CANADA ASSURE UN SERVICE QUOTIDIEN SANS ESCALE VERS PARIS...

Le vol *Europe 870* est le moyen le plus agréable et le plus pratique de faire ce voyage en France qui vous tente depuis si longtemps. Des milliers de passagers ravis l'ont déjà constaté. Vous pouvez partir n'importe quel jour de la semaine et, en quelques heures, vous êtes à Paris.

Dès votre arrivée à l'aéroport, vous êtes dans l'ambiance joyeuse de vos vacances en Europe. A bord vous attend le 'maître de service' qui veillera sur votre confort pendant toute la traversée, vous offrira une consommation et des mets raffinés cuisinés à l'européenne. C'est vraiment du service de grand style!

Le vol *Europe 870*—une exclusivité d'Air Canada—quitte Montréal tous les soirs à la même heure et vous conduit sans escale à Paris, porte d'entrée sur toute l'Europe. Consultez votre agent de voyages ou téléphonez à Air Canada:

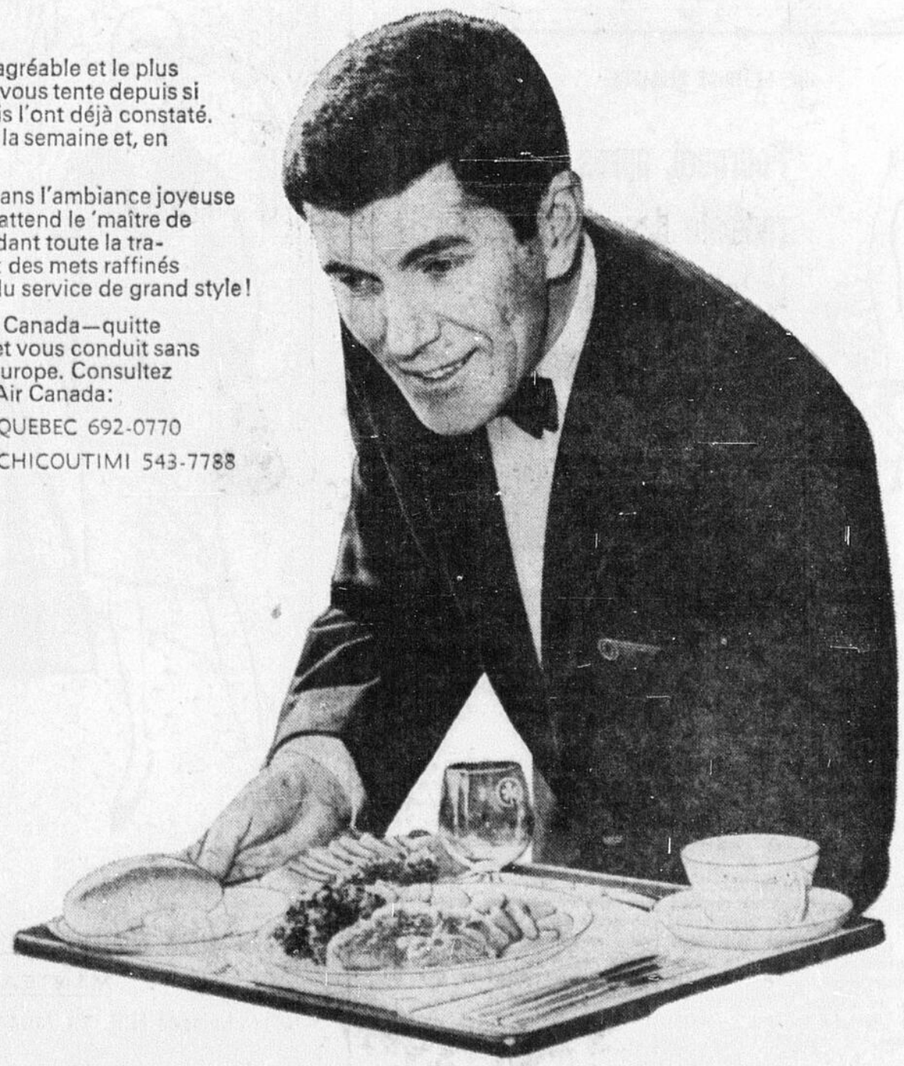
QUEBEC 692-0770

CHICOUTIMI 543-7788

A compter du 1er avril, vous pourrez profiter du tarif d'excursion de 14-21 jours, aller-retour, en classe économique, vers Paris, le plus bas jamais offert (sous réserve d'approbation gouvernementale):

QUEBEC-PARIS $361.00

AIR CANADA



...ET QUEL SERVICE!

Alphabet uniforme pour six langues africaines

Ecrites çà et là, jusqu'à présent selon des conceptions diverses et des méthodes parfois divergentes, six grandes langues de l'ouest africain ont reçu récemment, au terme d'une semaine de travaux passionnés, un alphabet — en caractères latins — unifié, rationnel, et pratique.

Un groupe international de linguistes réunis à Bamako sous les auspices de l'Unesco, avait à étudier ces difficiles problèmes de transcription pour les langues mandingues (telles que le bambara du Mali et le malinké du Mali, de Guinée et de l'ouest du Sénégal), le songhay (Mali et Niger) le tamasheq, langue des Touareg, le haoussa (Nigeria et Niger), le kanuri (Nigeria et Niger) et le peul que parlent les Peuls dispersés du Sénégal au Nord-Cameroun.

Deux préoccupations ont guidé les travaux des linguistes: Il s'agissait d'une part de proposer pour l'ensemble de ces langues un alphabet commun pour tous les sons, consonnes ou voyelles, qu'elles possèdent en commun; et, d'autre part, de simplifier autant que possible cet alphabet afin d'épargner aux Etats africains des difficultés d'ordre technique et économique qui compromettraient gravement l'avenir de l'édition et l'instruction élémentaire.

Ces objectifs ont été atteints. Sans rien sacrifier des exigences essentielles de leur discipline, les linguistes ont abouti d'une grande simplicité qui permet de représenter correctement tous les phonèmes des langues en question et qui, cependant, s'écarte à peine des systèmes employés dans la plupart des langues européennes.

En fait les alphabets des six langues seront foncièrement identiques, ceux du peul, du haoussa, du tamasheq et du songhay admettant en tout et pour tout huit lettres supplémentaires (b, d, y, z, t, k, "crochées", un **N** à grand jambage et un **e** retourné). L'introduction de ces lettres (16 caractères en comptant les majuscules) exige sans doute des modifications, relativement peu coûteuses, des claviers de machines à écrire ou à imprimer. Mais il faut rappeler qu'inventées il y a près de 40 ans, elles sont depuis des années d'un usage courant en Nigéria et qu'on les emploie d'ores et déjà dans les manuels scolaires du Niger.

Il serait difficile d'exagérer l'importance des résultats ainsi obtenus: désormais six groupes linguistiques répartis sur les territoires de sept nations disposent des alphabets qui doivent leur permettre dans l'immédiat de transcrire une immense littérature orale dont l'étude est de plus en plus urgente. En même temps les gouvernements peuvent maintenant envisager, en pleine connaissance de cause, l'utilisation des langues nationales pour l'alphabétisation des adultes et pour l'enseignement élémentaire.

UNE AUTRE CHANCE DANS LA VIE — Des soins attentifs sont donnés à ces orphelins ou enfants abandonnés recueillis par la crèche Saint-Christophe de Hong-Kong. Il s'agit de l'une des nombreuses institutions entretenues par l'Eglise anglicane dans le monde sous-développé. Nous apercevons ci-dessus l'infirmière Eileen Jones, de Toronto, en train de coucher un poupon. (Photo PC)

Un inventeur allemand réalise un modèle d'avion qui révolutionnera la construction aéronautique

GIESSEN — Des amateurs de génie ont souvent résolu des problèmes techniques sur lesquels des générations d'experts s'étaient penchés vainement sans leur trouver de solution. C'est à cette catégorie d'inventeurs qu'appartient le docteur Rainhold Kaletsch (37 ans), gynécologue, industriel et inventeur (il a déjà déposé 17 brevets).

Le docteur Kaletsch qui est propriétaire d'une fabrique de bateaux en matière plastique vient de réaliser sa 18e invention, une invention qui, si on en croit les experts, va révolutionner la construction aéronautique. Il a en effet conçu un modèle d'avion à décollage vertical qui se distingue absolument, tant par sa forme que par son système de propulsion, des types d'avion concentionnels.

Le fuselage rappelle celui du quadriréacteur Boeing 707. Mais là s'arrête la ressemblance. Car l'avion du docteur Kaletsch est doté de trois énormes surfaces portantes en forme de pagaies qui tournent autour du fuselage. Le même système en format réduit fonctionne à l'arrière. L'avion repose au départ sur des "pieds" de cinq mètres de haut qui le font ressembler à un curieux insecte. Au décollage, les faces portantes se mettent à tourner et l'appareil s'élève, tandis que l'on rentre les "pieds". Dès qu'il a atteint une vitesse suffisante, on arrête le rotor; les pales servent alors de surface portante et assurent une bonne sustentation. Lorsque l'avion a gagné l'altitude à laquelle il va effectuer son vol horizontal, on met en marche les réacteurs de propulsion conventionnels.

LE DECOLLAGE VERTICAL N'EST PAS UNE AFFAIRE RENTABLE

Certains experts affirment que cette invention est promue à un très grand avenir, bien que le problème des matériaux employés pour la construction de cet avion inhabituel ne soit pas encore résolue. Ce projet auquel s'intéressent déjà de nombreuses sociétés étrangères pourra peut-être sortir l'aviation de l'impasse dans laquelle elle se trouve actuellement. De graves problèmes se posent en effet à l'ère des appareils à réaction et des avions supersoniques. Les pistes d'atterrissage sont trop petites, il faut construire des modèles assurant une plus grande sécurité pour le vol comme pour l'atterrissage. Les avions à décollage vertical de type conventionnel ne servent actuellement qu'aux usages militaires, et n'ont pas d'avenir dans l'aviation civile. Les frais d'exploitation sont si élevés que leur mise en service ne serait pas rentable. D'autre part, la construction de ces avions est très compliquée et leur entretien nécessite un personnel nombreux.

Le docteur Kaletsch est persuadé que son idée fournit une solution aux problèmes de l'aéronautique. Il a du reste l'intention, dans quelques mois, de faire décoller un appareil muni d'un rotor Kaletsch et qui fera ses premiers essais en vol. Pour l'instant, il se contente de montrer sa maquette aux spécialistes intéressés et de faire ses démonstrations de vol dans un hangar (le petit appareil fonctionnant avec de l'air comprimé).

ANNONCE

Démangeaison rectale vite soulagée

Remède spécial contre les hémorroïdes avec substance cicatrisante unique qui soulage, et reduit les hémorroïdes.

Un des malaises les plus courants est connu sous le nom de "hémorroïdes à démangeaison." Déjà embarrassant durant le jour, le malaise s'aggrave avec la nuit.

Un laboratoire de recherche connu a découvert l'existence d'une substance cicatrisante, capable de adulager les douleurs et les démangeaisons, et même de provoquer une rétraction des hémorroïdes, tout en hâtant la cicatrisation et en aidant à prévenir l'infection.

Dans de nombreux cas d'hémorroïdes, et même de vieux cas, on a constaté "une amélioration étonnante," maintenue durant plusieurs mois.

Ces succès sont dus à une nouvelle substance cicatrisante, la Bio-Dyne.

Elle s'obtient en *onguent* ou en *suppositoires* sous le nom de "*Préparation H.*" Demandez la Préparation H en suppositoires, facile à transporter, ou la Préparation H en onguent avec canule spéciale. En vente à tous les comptoirs pharmaceutiques.

Satisfaction ou remboursement.

ASSISTANT SECRETAIRE TRESORIER

Salaire initial jusqu'à $12,000

Le Poste...

Ce poste important au niveau des cadres est créé par une compagnie manufacturière d'envergure internationale. Relevant du Secrétaire-Trésorier le titulaire devra seconder celui-ci dans ses fonctions à caractères juridique et financier. Il sera aussi appelé à initier et maintenir des bonnes relations d'affaires et publiques dans la communauté.

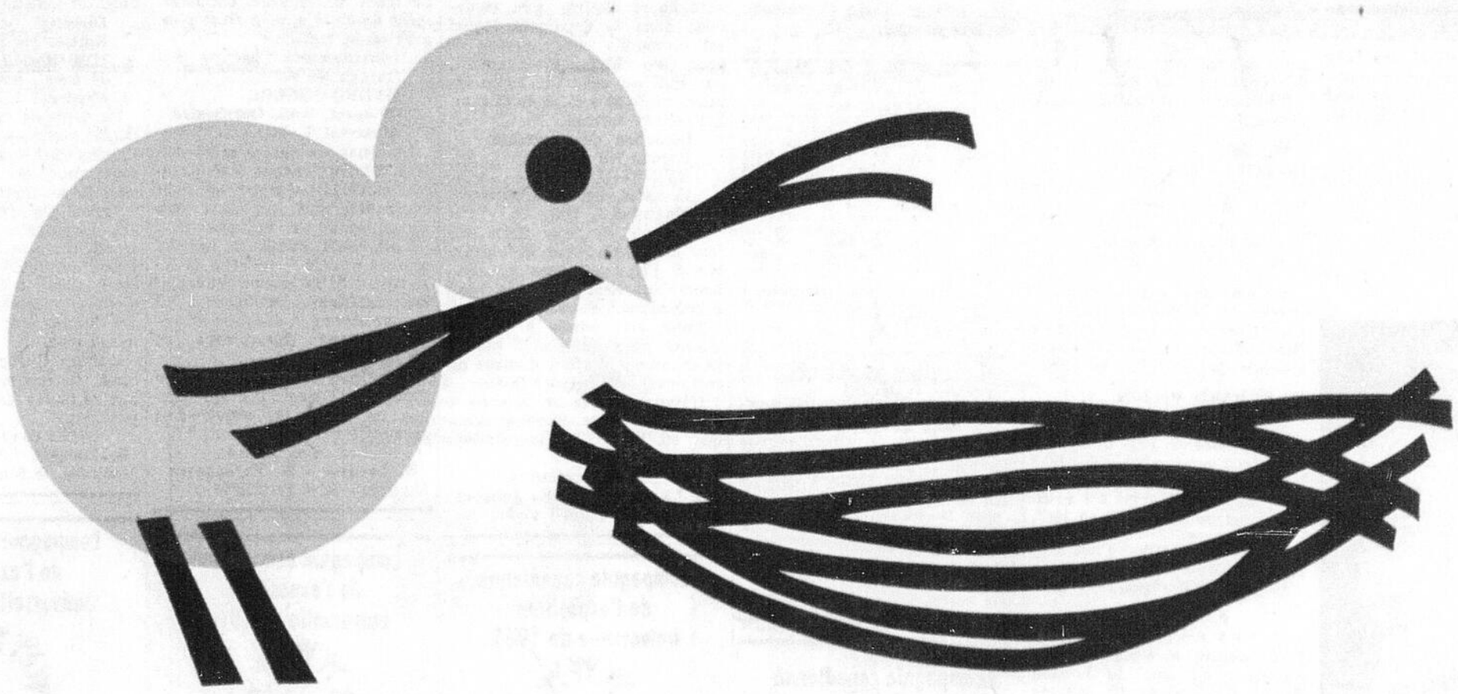
Le candidat...

Diplômé universitaire bilingue, il a déjà évolué dans un poste qui lui a permis de prendre de l'expérience dans les affaires tant au point de vue légal que financier. Bien que cela ne soit pas absolument nécessaire, le candidat idéal occupe présentement le poste d'Assistant Secrétaire-Trésorier. Intelligent, ambitieux et stable, il est à la recherche d'un poste d'importance qui lui permettra de progresser au sein d'une entreprise dynamique.

Vous référant au dossier G11-194, veuillez adresser votre demande qui sera traitée confidentiellement à:

P. S. ROSS ET ASSOCIÉS
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
880 Chemin Ste-Foy, Québec

Aujourd'hui...pour demain



ACHETONS DES OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU QUÉBEC

AUJOURD'HUI... Les résidents du Québec — et eux seuls — disposent de ce mode de placement avantageux, sûr et à la portée de tous: les Obligations d'Épargne du Québec sont offertes en coupures de $50, $100, $500, $1,000 et $5,000 avec maximum de $15,000 par personne. Procurez-vous les vôtres par l'entremise des courtiers en valeurs mobilières, dans les banques, caisses populaires et sociétés de fiducie.

DEMAIN... Vous vous féliciterez d'avoir acheté des Obligations d'Épargne du Québec. Si vous les gardez jusqu'à l'échéance, elles vous auront rapporté plus de 50%. Par exemple:

VALEUR (nominale) au 1er mai 1966		VALEUR au 1er mai 1976 (avec intérêts perçus)		NOUVEAU BONI à l'échéance
$ 100.00	=	$ 152.25	+	$ 2.00
$ 500.00	=	$ 761.25	+	$ 10.00
$1,000.00	=	$1,522.25	+	$20.00

EN TOUT TEMPS... Si vous avez besoin d'argent, vous pouvez encaisser l'une ou plusieurs des Obligations d'Épargne du Québec, à leur pleine valeur, plus l'intérêt couru.

NOUVEAU
Cette année un BONI SPECIAL, non imposable à l'échéance: $2 de plus par $100 investis.

Les Obligations d'Épargne du Québec seront en vente au pair jusqu'au 16 mai 1966. Φ
N'attendez pas à demain. Achetez les vôtres aujourd'hui.

EVACUES HOSPITALISES — Seize personnes souffrant de troubles respiratoires ont été évacuées de secteurs inondés de Winnipeg, dimanche, au cours d'une opération de secours. Cinq patients dans des poumons d'acier ont été transportés à l'hôpital militaire de Deer Lodge dans une remorque de camion chauffée. (Téléphoto P.C.)

La crue de la rivière Rouge reste toujours menaçante pour les populations riveraines

WINNIPEG (PC)—Même si la situation est moins alarmante qu'elle ne l'a été durant toute la fin de semaine de Pâques, la rivière Rouge, avec le gonflement annuel de ses eaux, continue néanmoins de causer bien des tracas et des soucis à ceux qui habitent ses bords et presque toute sa vallée.

Durant toute la fin de semaine, le niveau de la rivière a monté de façon alarmante à divers endroits, particulièrement à Emerson, sur la frontière américaine, et à Saint-Jean-Baptiste, 20 milles en aval.

On a revisé les pronostics de la crue des eaux, hier, après que le Bureau météorologique des Etats-Unis eut annoncé que les pluies prévues pour la vallée de la rivière Rouge avaient pris une autre direction. Aucune précipitation n'est prévue dans la région pour au moins quelques jours.

La crue monte graduellement du Minnesota vers le nord et les digues qui protègent Emerson devraient être rudement mises à l'épreuve au cours des prochaines heures. Après Emerson, le débordement maximum de la rivière devrait atteindre Morris demain, Winnipeg samedi. Hier soir, le niveau de l'eau, à Emerson, était à quatre pouces seulement du sommet prévu, c'est-à-dire six pieds au-dessus des rives de la Rouge. A Morris, hier soir, le niveau était à un pied du maximum prévu.

PLANS REVISES

Morris est à mi-chemin entre Emerson et Winnipeg, le long du parcours de la Rouge vers le lac Winnipeg.

A Winnipeg, après revision des pronostics, on prévoit un maximum de 26.5 à 27.5 pieds au-dessus de la moyenne d'hiver, c'est-à-dire au-dessus du niveau de la surface glacée de la rivière. Ce niveau se compare au sommet de 30.3 pieds atteint en 1950, alors qu'un sixième de la ville de Winnipeg avait été inondé.

A la suite de cette revision des pronostics, on a décidé d'abandonner, pour le moment du moins, le projet d'élever d'un pied et demi le réseau de digues de 30 pieds de hauteur qui protège la région métropolitaine de Winnipeg contre les débordements de la rivière. Ce réseau avait été érigé après les inondations de 1950.

Par mesure de précaution, on a quand même ordonné, hier, l'évacuation du quartier Elm Park de Saint-Vital, une pittoresque presqu'île formée de terres basses s'avançant dans la Rouge. L'ordre s'applique à 170 maisons. Elm Park est situé en dehors du principal réseau de digues et on craint un effondrement de ses digues de terre et de sacs de sable. Un effondrement de ces digues secondaires pourraient avoir des résultats funestes.

Depuis le début de la crue des eaux de la rivière Rouge, 3,826 personnes, sans compter celles d'Elm Park, ont évacué leurs demeures. La plupart des gens évacués sont des régions d'Emerson, Saint-Jean-Baptiste et de Morris. De ce nombre, 1,200 ont été hébergées dans des centres d'accueil. Les autres se sont logées par leurs propres moyens.

Enquête du coroner, vendredi, sur la mort du petit Donald Gauthier

HULL (PC)—Une enquête du coroner se tiendra, vendredi, pour déterminer les circonstances entourant la mort du petit Donald Gauthier dont les parents adoptifs sont détenus comme témoins.

L'enquête a été fixée par suite de l'arrestation de Norman Bois, d'Aylmer, jeudi dernier, et de sa femme, Jacqueline, vendredi.

Mme Bois était subséquemment relâchée tandis que son époux était incarcéré sans cautionnement selon un mandat du coroner.

Donald Gauthier, quatre ans, disparaissait de la demeure de ses parents le 3 février dernier. Son corps gelé était retrouvé 10 jours plus tard par des chasseurs le long d'une petite route désaffectée près de Breckenridge, à quelque 10 milles au nord-ouest de sa demeure.

La police avait précédemment interrogé et relâché les parents au cours de l'enquête.

Père maternel

Chez les hippocampes, il se passe ce phénomène curieux que les oeufs sont déposés dans une poche appartenant au mâle.

M. Gérard Filion au Panthéon de la renommée du journalisme

TORONTO (PC)—Trois éminents journalistes canadiens ont été choisis hier par un comité du Cercles des journalistes de Toronto pour faire partie du Panthéon de la Renommée du journalisme.

Il s'agit de MM. Arthur Ford, Gérard Filion et feu John W. Dafoe. Feu M. Dafoe est un ancien rédacteur en chef du Winnipeg Free Press.

M. Filion, âgé de 56 ans, est un ancien directeur et rédacteur en chef du quotidien montréalais Le Devoir.

M. Ford, âgé de 85 ans et à sa retraite, est un ancien vice-président et rédacteur en chef du London Free Press de London, Ont.

Les noms de ces trois éminents journalistes viennent s'ajouter à celui de Gregory Clark, du magazine Weekend, qui a été le premier membre choisi l'an dernier pour faire partie du Panthéon de la Renommée du journalisme.

GERARD FILION

Leur sélection a été faite en marge de la Semaine nationale de la presse, du 11 au 17 avril. Cette sélection est en hommage au travail remarquable dans le domaine des média de communication au Canada.

Les récipiendaires de l'honneur doivent être ou avoir été des Canadiens ou encore avoir été associés à un médium canadien d'information.

M. Dafoe n'avait que 17 ans lorsqu'il devint employé du Montréal Star. Il demeura dans le journalisme pendant 60 ans, jusqu'à sa mort en 1944. Pendant 43 ans, il fut rédacteur en chef du Winnipeg Free Press.

En plus de s'acquitter de son travail de journaliste, M. Dafoe fut membre de la commission Rowell-Sirois sur les relations fédérales-provinciales, en 1937.

M. GERARD FILION

M. Filion a été trois fois gagnant de Grands Prix nationaux de journalisme pour ses éditoriaux avant sa retraite du Devoir, en 1962. Il avait été nommé directeur du Devoir en 1947.

M. Filion est aujourd'hui à la tête de Sidbec, la plus grande entreprise sidérurgique du Québec.

M. Ford a pris sa retraite en 1963 comme vice-président et rédacteur en chef du London Free Press, après 60 ans de journalisme. Il rédige encore une chronique hebdomadaire pour ce journal.

Originaire de Point Edward, Ont., il a commencé sa carrière avec le Stratford Herald en 1903. Il a travaillé à Ottawa, New York et Toronto avant de passer à l'emploi du London Free Press. M. Ford a été président de la Presse Canadienne en 1942 et 1943.

Affaire Munsinger

M. Diefenbaker sera représenté par C. F. H. Carson

OTTAWA (PC)—Les services de l'avocat torontois C. F. H. Carson ont été retenus pour représenter le chef de l'opposition, M. John Diefenbaker et l'ancien ministre de la Justice, M. Davie Fulton, lors de l'enquête sur l'affaire Gerda Munsinger.

La prochaine séance de l'enquête présidée par le juge Wishart Spence, de la Cour suprême du Canada, doit être tenue ici lundi, le 18 avril.

Toutefois, une demande de remise a été faite par M. Fulton après qu'il eut été avisé de la tenue d'une séance secrète à laquelle lui et M. Diefenbaker n'avaient pas été convoqués et à laquelle ils n'étaient pas représentés par un procureur.

Les deux dirigeants conservateurs s'étaient plaints la semaine dernière de la décision du juge Spence d'ouvrir l'enquête à huis clos. Ils ont également reproché au tribunal d'avoir entendu certains témoins, d'avoir reçu certains documents sans leur en donner avis et de ne pas leur avoir donné l'occasion d'être représentés par un avocat à cette séance.

POINTS DE DROIT

Le juge Spence a déclaré que la preuve recueillie jusqu'ici a trait aux documents déjà inscrits au dossier. Les personnes dont les noms ont été mentionnés ont été invités à faire des représentations après la tenue de cette séance secrète.

M. Carson, âgé de 65 ans est un avocat spécialisé en droit de compagnie. On s'attend qu'il soulèvera cette question de la séance secrète et certains points de droit lorsqu'il se présentera devant le juge Spence.

Certains dirigeants conservateurs sont d'avis qu'en acceptant comme preuve certains documents, le juge Spence a, de fait, décidé que ce sont là des déclarations de faits précises au sujet de l'affaire Munsinger.

Et ils disent également que les témoignages au sujet des documents et ce qu'on en a fait en 1961 ont été acceptés à l'enquête sans l'interrogatoire normal des témoins et sans que les personnes concernées aient été représentées par des aviseurs.

CITE DE QUEBEC

DEPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS
CITE DE QUEBEC

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSION POUR BETON PREPARE (READY-MIX)" et adressées au greffier de la cité, hôtel de ville, Québec, seront reçues d'ici à MERCREDI le 20 avril 1966, à TROIS HEURES P.M. (heure normale de l'est).

Pour plus amples informations et blancs de soumissions, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'ingénieur de la cité, hôtel de ville, chambre 446.

LS-PH. DESJARDINS
Greffier de la Cité

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC — COUR SUPERIEURE
DISTRICT DE QUEBEC — (En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de :
8429-F — ANDRE HAMEL, entrepreneur, domicilié auparavant à 182, avenue Proulx, et présentement à 291, rue Rousseau, Québec-Ouest, P.Q.

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Le syndic soussigné recevra, le ou avant le 25 avril 1966, à midi, des soumissions cachetées pour l'achat d'un ou des lots suivants :

Lot No 1 - Les droits de l'actif dans un immeuble en construction, a six logements, situé au numéro 291, rue Rousseau, Québec-Ouest, revenu brut annuel $7,200.00, grevé d'hypothèques et d'un privilège totalisant environ $23,000.00.

Lot No 2 - Lot 360, 3e Ragn, St-Nicolas, cté de Lévis, grevé d'une hypothèque de $1,600.00 environ.

L'immeuble situé au numéro 291, rue Rousseau, Québec-Ouest, pourra être visité le 21 avril 1966, de dix heures de l'avant-midi à cinq heures de l'après-midi.

Toute soumission devra être marquée : "Soumission re : André Hamel" et être accompagnée d'un chèque visé représentant 10% du montant de la soumission. Le soumissionnaire dont la soumission sera acceptée devra prendre livraison dans les cinq jours de l'acceptation de la soumission.

Ni la plus haute ni aucune autre soumission ne sera nécessairement acceptée.

Condition de vente : Comptant.

Daté de Québec, P.Q., ce sixième jour d'avril 1966.

Maurice De Coster, syndic,
81, rue St-Pierre,
Québec 2.
692-0636

AVIS DE SOUMISSIONS PUBLIQUES
VILLE DE LA POCATIERE

La ville de la Pocatière demande des soumissions en vue de la construction d'un Centre Culturel, conformément aux plans et devis préparés par Guy La Roche, Jean Ritchot & Jean Déry architectes, Paul Bois ingénieur en structure et Gilbert, Bourassa, Gagné et Morin, ingénieurs en mécanique.

1- Tous les plans, devis et documents seront pris au bureau des architectes 2900 chemin des Quatre-Bourgeois, Ste-Foy, P.Q. et à l'Hôtel de ville de la Pocatière, Co. Kamouraska à partir de mardi le 12 avril 1966 à 9.00 hres a.m.
Il est préférable pour l'entrepreneur d'avertir 24 heures à l'avance avant de prendre une série de plans.

2- Un dépôt de $100.00 est exigé en garanti pour la série complète de documents. Ce dépôt sera un chèque fait au nom de La Roche, Ritchot & Déry et il sera remis sur retour des documents en bon état.

3- Les soumissions de plomberie, chauffage, électricité et ventilation entreront toutes au bureau des soumissions déposées de Québec au plus tard vendredi le 22 avril 1966 à 3.00 hres p.m.

4- Les soumissions générales entreront toutes à l'hôtel de ville de la Pocatière, Co. Kamouraska, au plus tard le mardi 28 avril 1966 à 5.00 hres p.m.
Chaque soumission générale devra être déposée dans une enveloppe cachetée, portant la mention : "Soumission Centre Culturel la Pocatière".

La Pocatière, ce 7 avril 1966
Mandataire de la ville :
Jean Ritchot, architecte.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GTA-66-11016
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.)
le mardi, 26 avril 1966
FOURNITURE DE
"TUYAU D'ACIER"

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de trois mille dollars ($3,000.) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 6 avril 1966

Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967

DOSSIER no CCEU-PG-200-798/2
PROJET: ENSEMENCER ET ENTRETENIR UNE PARTIE DE TERRAIN DU PAVILLON THEMATIQUE "L'HOMME ET L'ALIMENTATION", MONTREAL, P.Q.

DES SOUMISSIONS SOUS ENVELOPPES CACHETEES, portant à l'extérieur mention du contenu, et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.N.E.)

Le MERCREDI 20 avril 1966

Les Entrepreneurs Paysagistes et Pépiniéristes intéressés peuvent obtenir les formules de soumission au Service des Plans de la CCEU au 24e étage de la Place Ville-Marie, à Montréal, moyennant le versement à la compagnie canadienne de l'Exposition universelle de 1967 d'un dépôt remboursable de $100.00.
Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans les formules de soumission.
La Compagnie ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres.

JEAN-CLAUDE DELORME,
Secrétaire,
24e étage,
Place Ville-Marie,
Montréal, P.Q.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
No 404-P
COUR SUPERIEURE
(En matière de Faillite)
Dans l'affaire de la faillite de :
GERARD ROY, mécanicien,
227 rue Cartier, La Guadeloupe, Cté Frontenac
Débiteur

AVIS est par les présentes donné que Gérard Roy, a fait une cession de ses biens le 5ième jour d'avril 1966, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à St-Joseph de Beauce, le 21ième jour d'avril 1966, à 2 heures de l'après-midi au bureau de Monsieur Gustave Taschereau, le Séquestre Officiel en le Palais de Justice.
Québec, ce 7ième jour d'avril 1966.
R. LEFAIVRE &
A. VERROEULST
syndics

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
ARU-66-11009
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.)
le mardi, 26 avril 1966
FOURNITURE DE
"CONDENSATEURS"

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de quatre mille dollars ($4,000.) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui utilisent exclusivement de la main-d'oeuvre et des matériaux canadiens et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 6 avril 1966

Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967

DOSSIER no: 200-849-1
PROJET: CONSTRUCTION DU CENTRE DU COMMERCE INTERNATIONAL, CITE DU HAVRE (JETEE MACKAY), MONTREAL, QUE.

Des soumissions sous enveloppes cachetées, portant à l'extérieur mention du contenu, et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.A.E.)

Le MARDI 26 avril 1966

On peut consulter les plans, devis et formule de soumission aux bureaux de l'Association des Entrepreneurs en bâtiment à Montréal, Québec, Sherbrooke, Ottawa, Toronto, Kitchener, Peterborough, ainsi qu'à la salle des plans de la C.C.E.U., à Montréal, et peuvent être obtenus au Service des Plans de la C.C.E.U., au Pavillon de l'Administration, Cité du Havre (Jetée Mackay), ou du Service des Plans, 225 rue Metcalfe à Ottawa 4, moyennant le versement à la Compagnie canadienne de l'Exposition universelle de 1967 d'un dépôt remboursable de $100.00.
Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans les formules de soumission.
La Compagnie ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres.

JEAN-CLAUDE DELORME
Secrétaire,
1er étage
Pavillon de l'Administration
Cité du Havre (Jetée Mackay)
Montréal, Qué.

406 F
CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE BEAUCE
COUR SUPERIEURE
(En matière de Faillite)
Dans l'affaire de :
ARMAND ROY, Contracteur,
Ville St-Georges Ouest,
Cté Beauce, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur a fait cession de ses biens le 5 avril 1966 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 22 avril 1966 à 11.00 heures de l'avant-midi au bureau du Sequestre Officiel, Palais de Justice, St-Joseph, Cté Beauce, et pour avoir droit de voter, les créanciers doivent déposer entre mes mains, avant l'assemblée, les preuves de réclamation, et au besoin, les procurations.

REJEAN MOREAU,
Syndic
Daté à Ville St-Georges, Bce, ce 8ième jour d'avril 1966.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPH-66-11030
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.)
le mardi, 26 avril 1966
Centrale de Rapide des Iles
ASCENSEUR POUR PASSAGERS ET MARCHANDISE
(CAPACITE 4,000 LBS)

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de cinq mille dollars ($5,000.) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 6 avril 1966.

Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967

DOSSIER no 200-756-2
PROJET: Construction du "Petit Monde", La Ronde, Montréal, Québec.

Des soumissions sous enveloppes cachetées, portant à l'extérieur mention du contenu, et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.A.E.)

Le MERCREDI 27 avril 1966

On peut consulter les plans, devis et formule de soumission aux bureaux de l'Association des Entrepreneurs en bâtiment à Montréal, Québec, Sherbrooke, Ottawa, Toronto, Kitchener, Peterborough, ainsi qu'à la salle des plans de la C.C.E.U., à Montréal, et peuvent être obtenus au Service des Plans de la C.C.E.U., au Pavillon de l'Administration, Cité du Havre (Jetée Mackay), ou du Service des Plans, 225 rue Metcalfe à Ottawa 4, moyennant le versement à la Compagnie canadienne de l'Exposition universelle de 1967 d'un dépôt remboursable de $100.00.
Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans les formules de soumission.
La Compagnie ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres.

JEAN-CLAUDE DELORME,
Secrétaire.
1er étage,
Pavillon de l'Administration,
Cité du Havre
(Jetée Mackay)
Montréal, Qué.

Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967

DOSSIER no 200-872
PROJET: Conception et construction de bâtisses préfabriquées pour servir d'écuries, Pointe St-Charles, Montréal, P.Q.

Des soumissions sous enveloppes cachetées, portant à l'extérieur mention du contenu, et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.A.E.)

Le VENDREDI 22 avril 1966

On peut consulter les plans, devis et formule de soumission aux bureaux de l'Association des Entrepreneurs en bâtiment, à Montréal, Sherbrooke, Québec, Ottawa, Toronto, Kitchener, Peterborough, ainsi qu'à la salle des plans de la C.C.E.U. au Pavillon de l'Administration, Cité du Havre (Jetée Mackay), ou du Service des Plans, 225 rue Metcalfe à Ottawa 4, moyennant le versement à la Compagnie canadienne de l'Exposition universelle de 1967 d'un dépôt remboursable de $100.00.

Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans les formules de soumission.

La Compagnie ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres.

JEAN-CLAUDE DELORME,
Secrétaire.
1er étage
Pavillon de l'Administration
Cité du Havre
(Jetée Mackay)
Montréal, Qué.

Dossier A.T.B. No 2-H189-1A
Documentation No 312
COMMISSION DES TRANSPORTS AERIENS
OTTAWA, CANADA.

DEMANDE PRESENTEE PAR HAUTS-MONTS INC. EN VUE D'OBTENIR L'AUTORISATION D'EXPLOITER UN SERVICE AERIEN COMMERCIAL A SPECIALITES.

Hauts-Monts Inc. a demandé à la Commission des transports aériens l'autorisation d'exploiter, d'une base située à Québec(P.Q.) un service aérien commercial de photographie (classe 7 — services spécialisés), pour fin d'inventaire forestier seulement.

Toute personne qui désire soumettre des observations concernant cette demande doit en faire tenir un exposé complet au Secrétaire de la Commission des transports aériens, Queensway Towers, 200, rue Isabella, Ottawa (Ontario), au plus tard le 5 mai 1966, et déclarer qu'un exemplaire de cet exposé a été envoyé à la même occasion au requérant au soin de : Gourd, Monette, Lesage et Groleau, avocats, 1010 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal 2, (P.Q.)

On peut obtenir de plus amples détails sur cette demande en s'adressant à la Commission.

LA COMMISSION DES TRANSPORTS AERIENS
OTTAWA, CANADA, le 5 avril 1966.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
PZO-66-11023
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.)
le mardi, 26 avril 1966
Zone ouest
(Secteur Rouyn)
REMPLACEMENT DE POTEAUX DE BOIS SUR LA LIGNE DE TRANSPORT D'ENERGIE A 115kV ENTRE CADILLAC ET BLOUIN

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de sept mille dollars ($7,000.) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les co-secrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 6 avril 1966.

Compagnie canadienne de l'exposition universelle de 1967

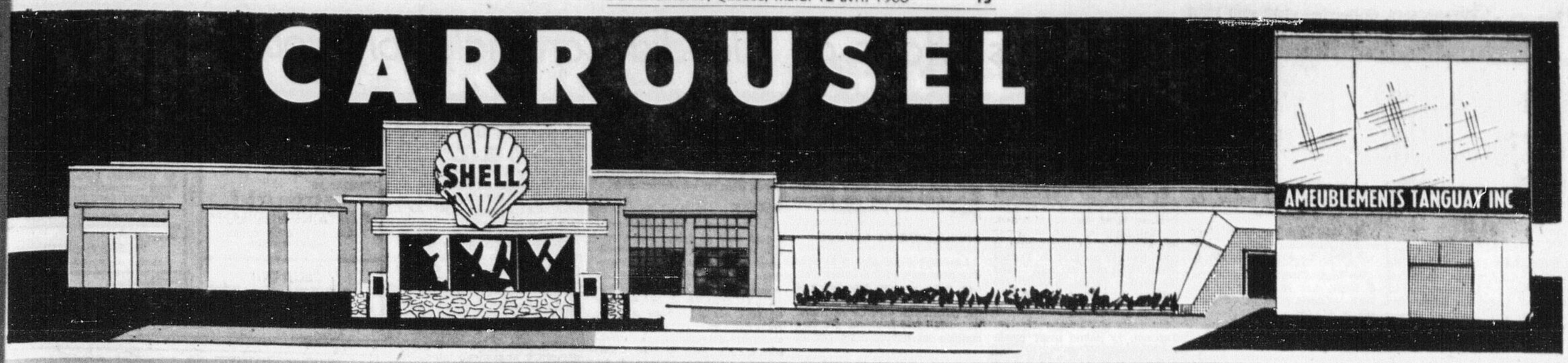
DOSSIER no: 200-836
PROJET: RESEAU DE DISTRIBUTION ELECTRIQUE SECONDAIRE ET CANALISATIONS POUR DIVERS SECTEURS DE L'EXPOSITION, MONTREAL, QUE.

Des soumissions sous enveloppes cachetées, portant à l'extérieur mention du contenu, et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.A.E.)

Le JEUDI 28 avril 1966

On peut consulter les plans, devis et formule de soumission aux bureaux de l'Association des Entrepreneurs en bâtiment, à Montréal, Sherbrooke, Québec, Ottawa, Toronto, Kitchener, Peterborough, ainsi qu'à la salle des plans de la C.C.E.U. Les entrepreneurs généraux et les sous-traitants en électricité et en béton préfabriqué peuvent s'en procurer auprès du Service des Plans de la C.C.E.U., au Pavillon de l'Administration, Cité du Havre (Jetée Mackay), ou du Service des Plans, 225 rue Metcalfe à Ottawa 4, moyennant le versement à la Compagnie canadienne de l'Exposition universelle de 1967 d'un dépôt remboursable de $100.00.
Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans les formules de soumission.
La compagnie ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres.

JEAN-CLAUDE DELORME
Secrétaire
1er étage
Pavillon de l'Administration
Cité du Havre (Jetée Mackay)
Montréal, Qué.



LE CARROUSEL TANGUAY

GENERAL ELECTRIC

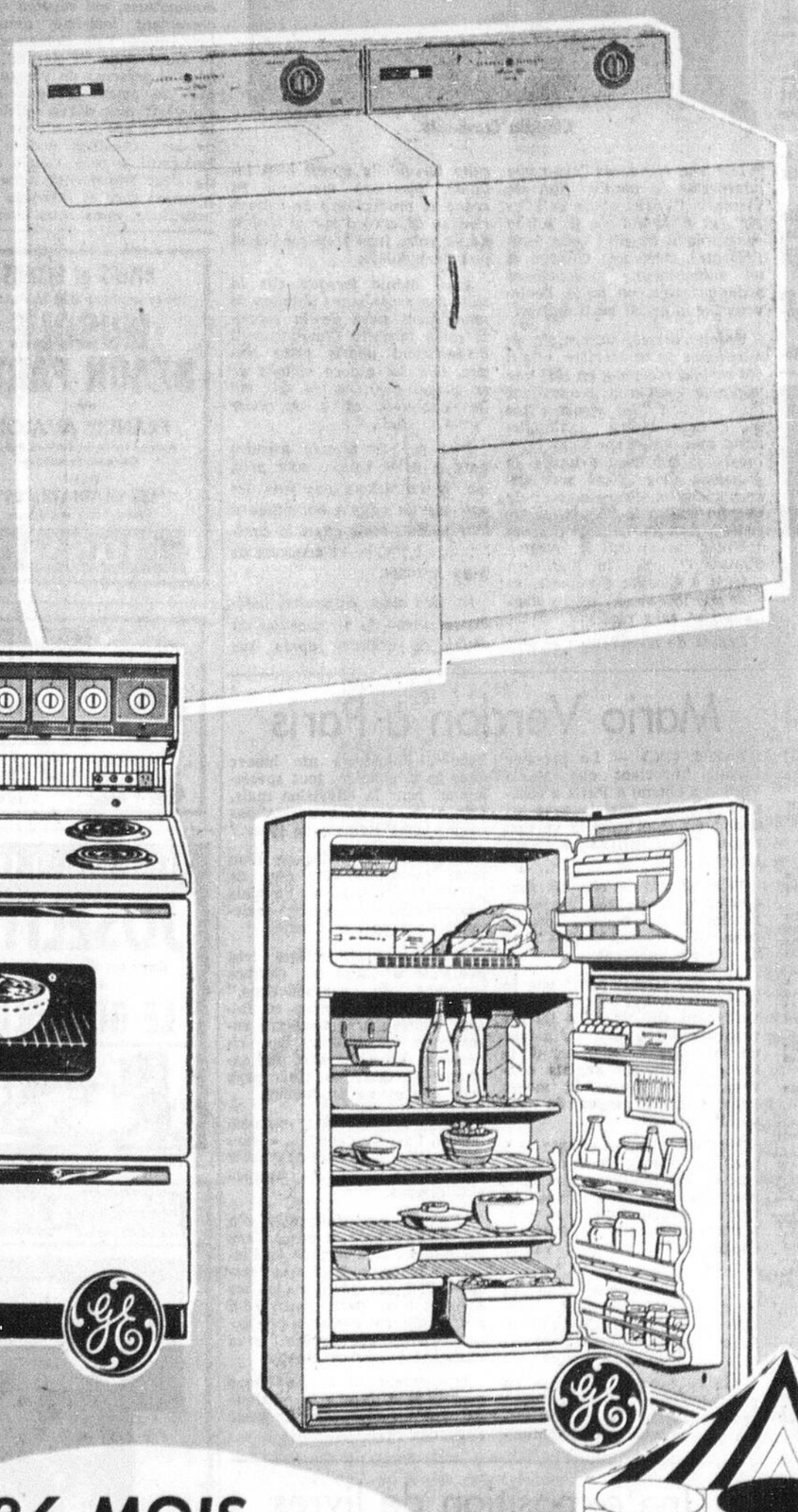
...le cadeau idéal à offrir pour la fête des mères!

LAVEUSE DE VAISSELLE

Laveuse mobile, légère à déplacer. 3 cycles avec contrôles à boutons-poussoirs, le détergent arrive automatiquement, facile à loger de par ses dimensions, 3 actions de rinçages, nul besoin d'un prénettoyage à la main.

A PRIX CARROUSEL

A PRIX CARROUSEL!



LAVEUSE G.E.

Modèle 44W 41, à 2 actions de lavage, contenance de 12 lbs de linge sec, balance le linge automatiquement, serrure de sûreté.

A PRIX CARROUSEL

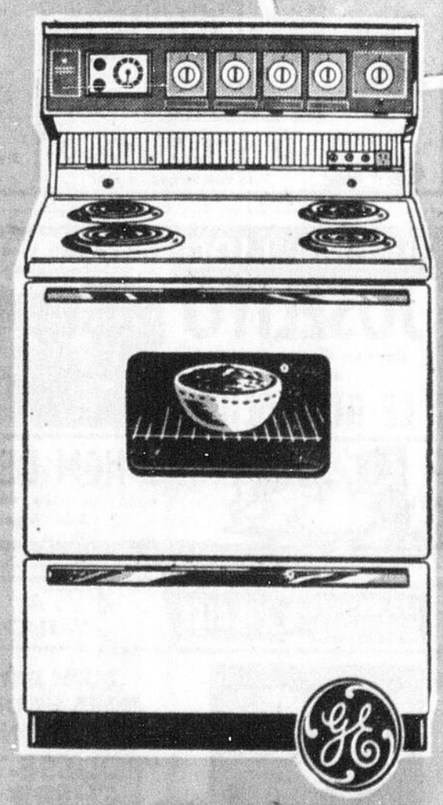
$209.

SÉCHEUSE G.E.

Modèle 44 D 41, à deux actions de contrôle, séchage amélioré, sélection de chaleur, cuvette en porcelaine, pouvant contenir 12 lbs de linge.

A PRIX CARROUSEL

$129.



POELE ELECTRIQUE G.E.

Modèle 32 J 63, un modèle très élégant à PRIX CARROUSEL, garnitures façon bois, éléments Calrod à chauffage ultra-rapide, surface de cuisson à rebord de retenue, panneau illuminé et prise de courant pour accessoires, four d'une grande capacité muni d'une fenêtre antibuée. La rôtissoire est facultative.

A PRIX CARROUSEL

REFRIGERATEUR G.E.

Modèle 140 L61

"Frost-Guard", commandes jumelées, tablette pour cabaret à cubes de glace, tablettes ajustables, plateau à viande en aluminium, légumiers jumelés, compartiment pour le beurre, porte à fermeture magnétique, capacité 13 pi. cu. 9, congélateur de 129 lbs, hauteur 65", largeur 30½".

A PRIX CARROUSEL

36 MOIS POUR PAYER

AMEUBLEMENTS TANGUAY INC.

OUVERT TOUS LES SOIRS — ROND-POINT DE LEVIS — TEL.: 837-2496

A Québec aujourd'hui

Arts

Expositions: Les Bijoux de Braque, peintures de l'Ecole de Paris, Album "La naissance du soleil" et exposition florale des serres du Parlement au Musée du Québec. Graphistes de Québec à l'Académie de Québec.

Théâtre: "Les nuits blanches" de Dostoievski au Théâtre populaire Le Petit Champlain.

Chez les dames

Ligue de la Jeunesse Féminine: Mme Honoré Nadeau recevra cet après-midi.

Convocations

Club Rotary de Québec: Déjeuner-causerie à 12h.30 au Château Frontenac. Conférencier: M. Gilles Lamontagne. Sujet: "En quatre mois, qu'avons nous fait?"

La Fraternité Canadienne: - Amitié et culture: Conférence du Père François Conti à 8h.30 à la salle des Pères du Sacré-Coeur, 71 rue Sainte-Ursule. Sujet: "L'Italie".

Séminaire à la Faculté d'Agriculture: Conférence de M. René Dumont de 4h.00 à 6h.00 p.m. à la salle 1620, Pavillon Vachon. Sujet: "Développement agricole".

Association des Parents de Villeneuve: Conférence du Dr. Marcel Lortie à 8h.00 à l'école Marguerite Bourgeois.

Association des Vétérans de l'armée, de la marine et des forces aériennes: Réunion ce soir à 8h.15 à la salle Cambrai pour accueillir M. Gilles Lamontagne comme président honoraire de l'Association.

Conseil du Travail: Réunion ce soir à 8 hres à l'Edifice des Travailleurs, 495, rue Bayard.

Cabarets

A la Porte Saint-Jean: "Les P'tits Bonheurs" -- Marius — Bill McGrath. Ce soir: 10h., 12h.30.

A l'Italia: Groupe de chanteurs et musiciens italiens. Ce soir: 8h. à 2 heures.

Au Bal Tabarin: Patie Starr — Doris Leplin — Leona — Sylvia Paris. Ce soir 10h.30, 12h.30.

Au Baril d'Huitres: De "Varel & Bailly Les chanteurs de Paris" — Gloria Marcon. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Au Club Shamrock: Fritz Pereira et son ensemble. Ce soir de 9h. à la fermeture. Aussi: L'heure exquise 8h.15 à 9h.15.

Au Coronet: Claude Valade — Bianca Barelli — Marcel Tardif. Ce soir: 10h. et minuit.

Au Louis XIV: Bambie — The Supermen — Gaby Gauvreau. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Cabaret Panorama: Christine — Doris — Lolita. Spectacle 4h.30, 6h., 10h.30, 12h. a.m. avec 3 danseuses.

Cabaret Victoria: Gerry Tousignant, ce soir à partir de 9h.30.

Château Frontenac: Salle Terrasse: Johnny Thiboutot, 9h.30 à la fermeture.

Chez Gérard : La revue "Toy's Oriental Playgirl" — Bob Vocelle. Ce soir: 10h., 12h.30.

Congress Inn - Auberge des Gouverneurs: Pierre Roche au piano. Bar, 10h. à la fermeture.

Hôtel-Motel Bois-Joli: A partir de 9h.: Les Havanaires.

Le Chalet (L'Escapade): Ginette Cloutier — Judy Starr — Gaby Lynn, ce soir.

Lafayette: Les Flamingos — Naruchy Molina — Line Robert — Cécile Coulombe — Paul Touzin. Ce soir: 10h.15, 12h.30.

Motel Admiral: Marc LeGrand à l'orgue ce soir à partir de 9 heures.

Motel Le Voyageur: A la salle [illegible] vous. Les Belvédères. [illegible] de 9h.30 à la fermeture.

[illegible] - Orléans: Ti-Gus et Ti-Moïse — Trio Roger Lachance. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Sirène Tropicale — Hôtel Motel Neptune: Elvirita & Maria — Les Soeurs Lopez — Solange Provost — Varenka — Roslomparos. Ce soir: 10h.30, 12h.

Waikiki Casino: Jacques Côté à l'orgue — Les Hawaiiens — Les Tip-Tops. Spectacle continuel.

Au "Barillet Danse": Jean Brousseau ce soir de 9h. à 2h.

Cinéma

COTES MORALES ET HORAIRES

On trouvera dans cette rubrique quotidienne la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive Sud.

La classification morale est établie par l'Office catholique national des techniques de diffusion sur les films tels qu'approuvés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les cotes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme, si reste il y a.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

T — Films qui peuvent être vus par tout le monde.

AA — ADULTES et ADOLESCENTS : Films qui, en général, peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).

A — ADULTES : Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.

AR — ADULTES AVEC RESERVES : Films qui présentent des dangers soit à cause des scènes suggestives de la thèse qu'ils développent, de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.

D — A DECONSEILLER : Films dangereux pour tous, ne peuvent que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.

P — A PROSCRIRE : Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Bienville : — François d'Assise (—) Cinéma Scope, couleurs, 7h.30. Mon ami Joselito (T), couleurs 9 heures.

Capital: — Représentation continue de 1h.00 à 11h.00; "Ces merveilleux Fous Volants dans leurs Drôles de Machines" (T) (128 min.) Cinémascope, Couleurs, à 1h.20; 3h.50; 6h.20; 8h.50. Courts métrages à 1h.00; 3h.30; 6h.00; 8h.25; Enfants de 10 à 15 ans admis avant 3h.30; sortie à 6h.00. Reprise de ce programme dimanche prochain. Mercredi, jeudi, vendredi à 8h.30; Charles Aznavour.

Cartier: — "Un monsieur de compagnie" (—) Couleurs, 1h.30, 3h.30, 5h.30, 7h.30, 9h.30. Sujets courts: 1h.05, 3h.05, 5h.05, 7h.05, 9h.05. Continuel de 1h. à 11h.

Cinéac: — "En cas de malheur" (D) 1h., 3h.12, 5h.24. "Autopsie d'un meurtre" (AR) 2h.34, 7h.04. Fin: 11h.

Cinéma Canardière: — "Je ne suis qu'une femme" (AR) 1h.30, 4h.40, 7h.55. "Angélique Marquise des Anges" (D) 2h.40, 6h., 9h.10. Continuel de 1h.30 à 11h.10.

Cinéma de Paris: — "Pousse-toi chérie" (A) 12h.05, 3h.25, 6h.25, 9h.55. "L'appartement des filles" (AR) 1h.40, 5h., 8h.25.

Classic: — "Les Gladiatrices" (AR) CinémaScope, Couleurs, 1h., 4h.10, 7h.30. "Muscle Beach Party" (AR) Panavision, Couleurs, 2h.40, 5h.45, 9h.20.

Empire : — "Le Cormaran (A" 1h.00; 3h.00; 5h.00; 7h.00; 9h.00.

Impérial: — Sujets courts: 3h.06, 7h.08. "Le combat de la capitaine Newman" (AA) 1h., 5h.02, 8h.56. "Celui qui n'existait pas" (—) 3h.29, 7h.31. Fin: 11h.02.

Lairet: — Nouvelles et sujets courts: 1h., 4h.20, 7h.40. "L'incorruptible (AR) 1h.14, 4h.34, 7h.54. Programmes à venir: 2h.44, 6h.04, 9h.24. "Le trafic des esclaves" (P) 2h.50, 6h.10, 9h.30. Fin: 11h.

Comédie Québécoise: — "Film: "En suivant mon coeur" (—) 8h.15: Sur scène: Jacques Desrosiers et son orchestre" 10h.00.

Lévis : — L'impasse aux violences, 7h. Caltiki le monstre immortel, 8h.30. Les Vampires, 9h. 45.

Lido: — "Au nom de Dieu" (AA) 7h.30; "Le Gondolier" (AA) 9h.15.

Ste-Foy — Salle Alouette: — "The Sound of Music" (T) à 2h.15 et 8h.15; mercredi samedi et dimanche. En soirée seulement les autres soirs.

St-Romuald : — Flèches brûlées (AA), 7h.30. Le Zinzin d'Hollywood (—), 9 heures.

Ste-Foy, salle Champlain : Nouvelles et sujets courts: 1h.00; 4h.20; 7h.40; "L'Incorruptible" (AR) 1h.14; 4h.34; 7h.54; Programmes à venir: 2h.44; 6h.04; 9h.24. "Le trafic des esclaves" (P) 2h.50; 6h.10; 9h.30; FIN: 11h.00; lundi, mardi et jeudi, fermé en matinée, ouvert en soirée seulement.

Princesse: — Sujets: 3h.48, 8h.01. "Paranoïaque" (AR) 2h.30, 6h.43. "L'incroyable randonnée" (T) 1h., 5h.24, 9h.40. "En plein phare; (—) 3h.51, 8h.07. Fin: 10h.59.

Rialto: — "Le pont de la rivière Kway" (AA) Scope, Couleurs, 12h.30, 4h.44, 8h.58. "Pourquoi Paris" 1h.24, 7h.38. Nouvelles et annonces: 3h.12, 7h.26. Fin: 11h.40.

Sillery : — La Ballade des sans-espoir (—), 7h.30. Docteur Jerry et monsieur love (T), 9h.15. Fin: 11 heures.

Victoria: — "Le pont de la rivière Kway" (AA) Scope, Couleurs, 12h.30, 4h.40, 8h.50. "Pourquoi Paris" (AR) 3h.20, 7h.30. Fin: 11h.30.

Studio 9: — "Les godelureaux" (D) 7h.30; 9h.45.

Ponti dément qu'il a épousé Sophia Loren, à Paris

PARIS (AFP) — Sophia Loren et Carlo Ponti se sont-ils mariés samedi à Paris, à l'insu de 100 journalistes et malgré les démentis répétés du producteur et de la vedette de cinéma?

Telle est la question que se posent les journalistes après 16 heures de "cavalcade" agitée.

Les démentis de Carlo Ponti samedi matin se sont heurtés à un tel scepticisme que 12 voitures chargées de journalistes, brûlant les feux rouges, roulant à 120 sur les routes à vitesse limitée ont pourchassé à midi et samedi après-midi la voiture du couple sur les huit milles qui séparaient leur hôtel d'une auberge des bords de Seine, à Bougival.

"Je prends l'entière responsabilité du démenti que j'ai donné ce matin," a déclaré de nouveau Carlo Ponti, dans l'après-midi au chroniqueur cinématographique de l'AFP.

Quant à Sophia Loren, un peu hautaine, dans une robe couleur jaune d'oeuf, boutonnée sur le devant et terminée par une écharpe, elle s'est impatientée du travail des photographes à l'auberge au point de se cacher derrière une porte en attendant leur retrait.

Les efforts de Claudia Cardinale sont couronnés

ROME — Au mois de septembre 1965 à Rio de Janeiro, les prix de ce Festival furent confiés à Claudia Cardinale: elle arriva escortée par la police qui avait peine à retenir la foule folle d'enthousiasme.

Au début, les organisateurs avaient cru opportun de charger Pelé, le héros national brésilien, de distribuer les prix, mais par la suite, vu que Claudia était là pour tourner un film de Franco Rossi "Una rosa per tutti", tous les doutes furent effacés: cet honneur ne pouvait revenir qu'à elle, et à elle seule.

Du reste à l'inauguration du Festival, le public avait perdu la tête pour elle après l'avoir vue interpréter le dernier film de Visconti: "Vaghe stelle dell'Orsa", et à la fin de la soirée consacrée à ce film (elle était présente), avec une chaleur et un enthousiasme typiquement sudaméricains, on faillit l'enlever pour la porter en triomphe.

Claudia Cardinale

Vedette arrivée désormais au maximum de sa carrière, elle a été surtout reconnue en 1965 une véritable actrice, recueillant l'approbation des journalistes du cinéma italien, habituellement très durs dans leurs jugements et qui chaque année se groupent en syndicat pour décerner aux meilleurs acteurs du cinéma italien le "Nastro d'Argento". Les journalistes italiens ont attribué en 1965 le "Nastro d'Argento" pour la meilleure actrice à Claudia Cardinale, et pour une fois ils ont agi en plein accord et sans réserves.

Depuis de nombreuses années Claudia méritait un prix pour l'intelligente collaboration qu'elle avait su apporter à quelques pages les plus vivantes du cinéma italien, et depuis fort longtemps on le lui souhaitait et pronostiquait, mais jusqu'à présent elle n'était jamais arrivée à l'obtenir et non pas par sa faute.

APPRENDRE SA LANGUE

Les règles qui sont à la base des prix sont fort précises: aucun prix ne doit être attribué aux actrices doublées, et Claudia qui, à son arrivée en Italie, ne parlait que français, dut être doublée au début, mais par la suite lorsqu'elle apprit bien l'italien, plusieurs metteurs en scène et producteurs se trouvèrent en désaccord sur le timbre de sa voix, jugé trop rauque et peu harmonieux.

Ainsi même lorsque par la suite ses professeurs d'italien se montrèrent fiers de la rapidité avec laquelle Claudia avait brillamment appris cette langue, elle fut encore obligée de se cacher derrière les voix qui la doublaient et à ne jouer "qu'à moitié".

Elle ne put jamais prendre part à cette course aux prix, qui ne représente pas pour les actrices un simple hommage à leur vanité, mais aussi la constatation officielle et concrète de leurs mérites.

Et dire qu'au contraire, indépendamment de la question du doublage, Claudia après ses brillants débuts dans "I soliti ignoti" de Monicelli, s'était affirmée de manière toujours croissante dans le cinéma italien comme une actrice de qualité, sûre d'elle-même et de sa préparation professionnelle douée d'un talent indiscutable.

TALENT

A chaque fois sa qualité principale était ce talent riche, fertile, qui la transformait complètement et en faisait un personnage tout à fait différent du précédent (particularité des véritables actrices et qui comme on sait, est à l'opposé des caractéristiques typiques d'une vedette). Une vedette en effet, soit qu'elle joue le rôle d'une sainte ou d'une prostituée, d'une mère ou d'une fille, d'une femme généreuse ou cruelle, frigide ou passionnée, est toujours et seulement elle-même, avec son visage, ses yeux, ses cheveux (même quand elle change de maquillage ou qu'elle corrige la ligne de ses soucils).

L'actrice au contraire, sans avoir besoin de changer de maquillage, ne nous présente jamais le même visage, car elle a toujours le visage du nouveau personnage qu'elle est chargée de représenter.

Claudia — la liste de ses films suffit à en témoigner — est toujours différente: elle arrive souvent à changer tellement qu'elle en devient méconnaissable, presque cachée par son personnage.

Le petit visage épeuré, légèrement rêveur que nous avons vu dans "Un maledetto imbroglio" de Germi était remplacé par la physionomie perplexe, tendue, douloureuse, qui révélait un déchirement intérieur dans "Il bell'Antonio" de Bolognini, par la suite dans "I delfini", elle nous a présenté un visage typique de petite provinciale qui s'ouvrait aux dures vérités de la vie et qui refusait en partie de les connaître, encore avec Bolognini le petit visage candide s'est transformé dans l'expression dure et marquée d'une prostituée, mais nous avons remarqué dans l'identique métier voulu par le rôle des personnages une grande différence de nuances humaines et d'accents dramatiques: une franche bonté dominait le caractère impétueux de la fille à la valise, une perfidie subtile caractérisait au contraire le personnage de la prostituée d'époque 1800 dans "La viaccia".

Et voici encore un autre personnage féminin équivoque dans "Senilità", à mi-chemin entre la prostitution et la sensualité déchaînée, suivi par l'évanescente apparition dans "Otto e mezzo", par la charmante composition fin de siècle du "Il gattopardo", et pour finir, le personnage luttant entre la douleur impétueuse et l'amère résignation qui lui a valu le "Nastro d'Argento" dans "La ragazza di Bube".

Dans chacun de ces personnages vivent les yeux et la bouche de Claudia, l'ovale régulier de son visage, ses cheveux soyeux, mais son âme est toujours changeante et tendue vers de profondes variations dramatiques, tendue par instinct, mais aussi par connaissance de métier.

Car le talent de Claudia n'est pas seulement une qualité naturelle, mais aussi le résultat d'efforts sur le plan professionnel et d'études méticuleuses, sévères, dénotant beaucoup de zèle.

Le secret de l'art de Claudia est dans le travail.

Mario Verdon à Paris

PARIS (PC) — Le premier travail important que Mario Verdon a obtenu à Paris a constitué à parler anglais avec un accent espagnol dans la version anglaise du film français "Viva Maria".

"J'ai doublé le rôle de l'inquisiteur dans Viva Maria à l'intention du marché américain," d'expliquer Verdon dans un anglais impeccable.

"Je n'ai jamais pensé que je viendrais à Paris pour y travailler en anglais mais tel est mon cas parce qu'il n'y a tout de même pas tellement d'acteurs qui parlent anglais couramment à Paris, du moins pour certains genres de travail."

Mario Verdon, un colosse de 6 pieds 2 pouces dont la voix chaude est familière aux téléspectateurs et radiophiles du Québec, explique qu'il est venu à Paris pour tenter de découvrir quelle est sa véritable valeur comme acteur.

"Je ne suis pas venu en France dans le but de m'y établir en permanence à moins de faire fureur et d'avoir l'occasion de faire mes preuves.

"Je ne prétends pas être un grand acteur, mais je veux constater quelle est ma véritable valeur artistique. Eventuellement, j'aimerais me lancer dans la production, tout spécialement pour la télévision mais, même là, je ne voudrais pas cesser complètement de jouer."

Il estime qu'il dispose d'un atout important. En plus de parler le français et l'anglais couramment, il connaît également l'espagnol et l'italien.

"Cela pourrait m'être très précieux à cause du nombre croissant de coproductions," explique Mario Verdon en faisant allusion à la tendance européenne de réunir des cinéastes, des acteurs et des capitaux de deux ou trois pays pour une même production.

Dans de pareilles circonstances, l'acteur canadien - français estime qu'il devrait y avoir une prime pour les acteurs mutilingues.

Il avoue cependant qu'il n'a pas jusqu'à présent percé dans les milieux très fermés de l'industrie cinématographique française. Il a cependant retenu les services d'un "bon" agent et il a actuellement quelques producteurs en vue et il espère que la chance lui sourira bientôt.

"Cependant, si ça ne clique pas, je ferai face à la musique puisque j'ai tout de même passé l'âge des rêveries."

Une exposition de livres

Les élèves de l'Institut Saint-Joseph ont pu récemment prendre contact avec la production littéraire du Canada français, à l'occasion d'une exposition de livres.

Une des particularités de cette exposition est que les livres furent apportés par les élèves; la préfète de l'institut, Soeur Thérèse de l'Enfant-Jésus était d'ailleurs heureuse de faire voir aux visiteurs certains vieux bouquins uniques. Elle expliqua à cette occasion qu'elle n'avait pas voulu prendre des livres de bibliothèque, mais des livres vivants.

Les élèves avaient libre accès à la salle d'exposition et des visites de groupes furent organisées pour permettre aux visiteurs de faire la comparaison entre diverses éditions du même livre.

La salle était décorée de tableaux de Michel Dorion, d'illustrations représentant l'artisanat canadien, de photos d'écrivains et de coupures de critiques littéraires publiées dans les journaux. Le ministère des Affaires culturelles avait envoyé des volumes sans avoir été sollicité.

Raymond Legrand aurait été aperçu en Suisse

GENEVE (AFP) — Selon le journal "La Suisse", Raymond Legrand, le chef d'orchestre francais, époux de la chanteuse Colette Renard, aurait été vu à Genève ces jours-ci.

D'après ce journal, Raymond Legrand, qui est disparu de son domicile depuis le 23 mars dernier et dont la police française a retrouvé récemment la voiture dans les environs de Nemours, se serait rendu dans une villa de Genève où il aurait rencontré un ami, père de sa bellefille. Raymond Legrand aurait ensuite repris la route et sa trace se perd à nouveau.

IMPERIAL
EN COULEURS:
"LE COMBAT DU CAPITAINE NEWMAN"
GREGORY PECK, TONY CURTIS, ANGIE DICKINSON
"CELUI QUI N'EXISTAIT PAS"
ROBERT TAYLOR et BARBARA STANWYCK

PRINCESSE
EN COULEURS: Charmante histoire... beauté des paysages canadiens...
"L'INCROYABLE RANDONNEE"
Emile GENEST et TOMMY TWEED
EN COULEURS:
"PLEINS PHARES"
JAMES DARREN et PAMELA TIFFIN
HORREUR:
"PARANOIAQUE"
JANETTE SCOTT et OLIVER REED

BRIGITTE BARDOT
AU MÊME PROGRAMME
JAMES STEWART • LEE REMICK
BEN GAZZARA • ARTHUR O'CONNELL
EVE ARDEN • KATHRYN GRANT
OTTO PREMINGER'S
AUTOPSIE D'UN MEURTRE
JEAN GABIN
En cas de MALHEUR
CINEAC
Place Laurier Tél.: 653-7112

3e SEMAINE
UN MONSIEUR DE COMPAGNIE
EASTMANCOLOR
JEAN-PIERRE CASSEL · VALERIE LAGRANGE · SANDRA MILO
IRINA DEMICK · CATHERINE DENEUVE · ANNIE GIRARDOT
JEAN-CLAUDE BRIALY
Cinéma CARTIER
1019 Ave Cartier, 525-9340
1h. - 3h. - 5h. - 7h. - 9h.

theatre de l'estoc STUDIO 9
529-9947
les GODELUREAUX
un film de CLAUDE CHABROL
avec JEAN-CLAUDE BRIALY et BERNADETTE LAFONT
Ce soir et demain soir à 7h.30 et 9h.45

Bourvil et Louis de Funès aux prises c'est deux heures de gags ininterrompus dont vous vous souviendrez longtemps.
8e et dernière semaine
BOURVIL • LOUIS DE FUNES • LE CORNIAUD
En couleurs et en Scope
Cinéma Empire
24 côte de la Fabrique 524-2880
A 1h., 3h., 5h., 7h., 9h.

JERRY LEWIS dans
"Dr JERRY et MISTER LOVE"
avec Stella Stevens - En couleurs
LA BALLADE DES SANS ESPOIR
avec Bobby Darin et Stella Stevens
CINÉMA SILLERY

BICEPS et BIKINIS se rencontrent SUR LA PLAGE!
MUSCLE BEACH PARTY
avec FRANKIE AVALON
Annette Funicello, Luciana Paluzzi
Couleurs, Panavision
Aussi
"LES GLADIATRICES"
CinémaScope et Couleurs
classic

10 PRIX DE L'ACADEMIE, INCLUANT LE MEILLEUR FILM ET LA MEILLEURE ACTRICE
9e SEMAINE
RODGERS and HAMMERSTEIN'S
THE SOUND OF MUSIC
production Robert Wise
avec JULIE ANDREWS gagnante d'un OSCAR
Christopher Plummer
TODD-AO COLOR
Guichet ouvert de 1h. à 9h. p.m.
Mercredi - Samedi, 2.15h. $1.50
Dimanche, 2.15h. $2.00
Tous les soirs, 8.15h. $2.00
Pour vente en groupe, contacter le gérant 656-0593
CINÉMA Ste-FOY
SALLE ALOUETTE 656-0593
Centre d'Achat Place Ste-Foy

Cinéma ST-ROMUALD
3 milles du Pont de Québec
839-7553
Jerry Lewis dans
LE ZINZIN D'HOLLYWOOD
Vous vous tordrez de rire!
LES FLECHES BRULEES
En couleurs
Sterling Hayden - Barbara Rush

En 2e Semaine
Chaque scène incroyable est réelle!
LE TRAFIC D'ESCLAVES
Ce sera le CHOC de votre vie!
EASTMANCOLOR
Aussi
L'INCORRUPTIBLE
avec CONSTANCE TOWERS - ANTHONY EISLEY
SALLE CHAMPLAIN Cinéma STE-FOY
Dernier spectacle au complet 7h.40
Cinéma LAIRET
Centre d'Achats Place Ste-Foy 656-0593
1044 - 3e Ave - 523-5050

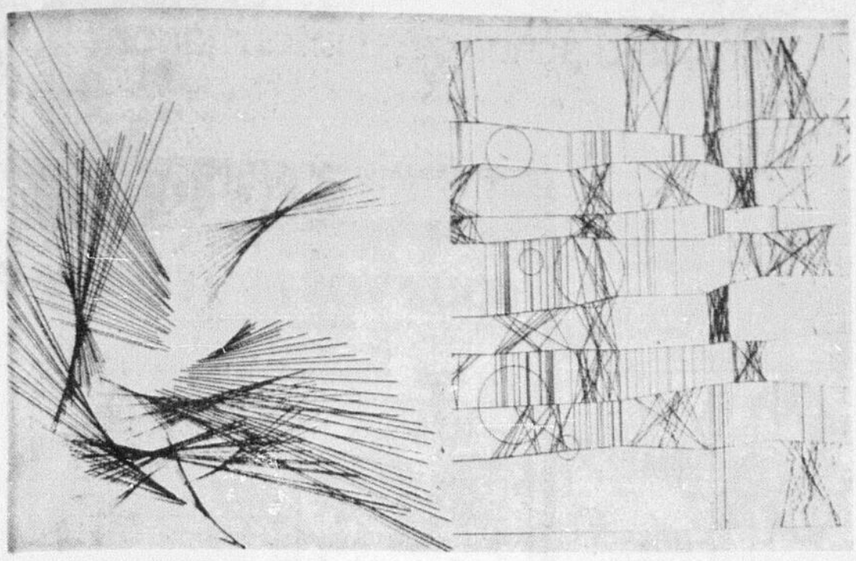
CINEMA LIDO
Centre d'Achats, Rond-Point, Lévis
Tél.: 837-2272
JOSELITO
Dans un film en couleurs et scope
LE GONDOLIER
AU NOM DE DIEU
avec Gert Frobe, vedette de "Gold Finger"

CINEMA PARIS & PIGALLE
A L'AFFICHE
DORIS DAY
JAMES GARNER
CHUCK CONNORS
"POUSSE-TOI CHERIE"
en couleurs
Aussi:
MYLENE DEMONGEOT
SAMY FREY
"L'APPARTEMENT DES FILLES"

WILLIAM HOLDEN
ALEC GUINNESS · JACK HAWKINS
LE PONT DE LA RIVIERE KWAI
Aussi
POURQUOI PARIS ?
Charles Aznavour
Maurice Biraud
Bernard Blier
Danielle Darrieux
VICTORIA
27 côte du Palais, 522-8465
Rivière Kwai 12h.30, 4h.40, 8h.50
Pourquoi Paris 3h.20, 7h.30
RIALTO
198 - 4e Rue, 524-2510

AVIS CE FILM QUITTERA BIENTOT L'AFFICHE ET NE SERA PRESENTE NULLE PART AILLEURS A QUEBEC!
TOUS LES RECORDS BATTUS!
16e Semaine Angélique!
IL N'Y A PAS UNE FEMME AU MONDE QUI N'AIT RÊVE D'ÊTRE ANGÉLIQUE
IL N'Y A PAS UN HOMME AU MONDE QUI N'AIT RÊVÉ D'ANGÉLIQUE
EN COULEURS
"Je vous attends aujourd'hui"
ANGÉLIQUE
Marquise des Anges
Aussi:
MARIA SHELL (en couleurs) JE NE SUIS QU'UNE FEMME...
Salle climatisée
stationnement gratuit
CINÉMA CANARDIÈRE
Tél.: 681-8575
Situé au centre d'achats de La Canardière

Ce soir et reprise dimanche le 17 avril
les 13-14-15 avril
Charles Aznavour
le 16 le Théâtre du Rideau Vert
20th Century-Fox presents
CES MERVEILLEUX FOUS VOLANTS DANS LEURS DROLES DE MACHINES
(Those magnificent Men in their flying Machines)
Continu de 1h. à 11h.
CES MERVEILLEUX FOUS...
à 1h.20 - 3h.50 - 6h.20 - 8h.50
Courts métrages 1h. - 3h.30
6h. - 8h.25
CINEMASCOPE COLOR BY DE LUXE
CAPITOL
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS



LE ROBOT DESSINATEUR — On a montré ce dessin à plusieurs personnes en leur demandant de l'identifier. C'est sûrement du "Hartung" ont dit les uns, ce sont des oeuvres du peintre avant-gardiste Yves Klein, ont affirmé les autres. Mais aucun d'eux ne trouva la bonne réponse. L'auteur des croquis est une . . . calculatrice électronique. Cet appareil installé au centre de calcul de l'Ecole supérieure technique de Darmstadt en Allemagne, exécute ces oeuvres en quelques secondes. Les experts les trouvent un peu "froides", mais ne peut-on pas en dire autant de certains tableaux abstraits de peintres contemporains? Les expériences avec les robots artistes se poursuivent un peu partout dans le monde. Certains s'effraient de ce que la technique s'humanise. A tort ou à raison? L'avenir le dira.

NOUVELLES DU CINÉMA

François Reichenbach ne sait plus où donner de la tête

François Reichenbach est actuellement un des hommes les plus occupés de Paris. Il a quatre films au montage et presque autant de projets à réaliser dans les mois qui viennent.

Commençons par les films terminés. Le premier lui a pris presque un an de sa vie. Il l'a tourné au Mexique d'où il a rapporté 184,800 pieds de pellicule. Reichenbach a été bouleversé par le Mexique et les Mexicains. "Je trouve, a-t-il déclaré, qu'il y a beaucoup plus de mystère dans un Indien qui appelle la pluie avec sa flûte que dans la science actuelle". De ces 184,800 pieds de pellicule il a l'intention de tirer deux films de deux heures.

Second film: le récit du voyage de Brigitte Bardot aux Etats-Unis. Fillm-reportage, mais aussi film-portrait, document impressionniste et dramatisé. De B.B., Reichenbach parle avec autant d'enthousiasme que du Mexique. "Elle est merveilleuse. Il n'y a pas un angle où elle ne soit photogénique et sublime de beauté. Avec elle, c'est comme avec une statue grecque: dans tous les sens elle est belle!"

Troisième bande en chantier: un film sur un film. François Reichenbach a suivi pas à pas René Clément, pendant que celui-ci tournait Paris brûle-t-il? C'est tout le travail de création d'un grand réalisateur qui nous sera ici révélé.

Le quatrième film est un court métrage consacré à des guitaristes gitans qui ont commencé leur carrière en chantant pour leurs amis camarguais aux Saintes-Maries-de-la-Mer et qui maintenant donnent des récitals au Carnegie Hall de New York.

Parmi les projets de François Reichenbach, on retrouve le nom de Brigitte Bardot. Le film n'a pas encore de titre, mais son thème est choisi qui nous montrera B.B. se promenant dans Paris et nous faisait découvrir les trésors à la fois classiques et insolites de la capitale. Qu'il sera charmant le guide et que Paris sera beau vu par Reichenbach!

Puis, pour satisfaire sa passion nouvelle des "monstres sacrés" François Reichenbach suivra Orson Welles en Espagne au milieu de ses amis, les matadors, et dans les rues de Londres à la recherche des gosses qui doivent figurer dans son prochain film.

Après ? . . . Après François Reichenbach partira sans doute à la découverte d'un nouveau pays inconnu. A moins qu'il ne reprenne goût à la "douceur d'un village français".

PALAIS MONTCALM
Billets en vente au guichet

Les 3 Ménestrels
Il n'y aura que 2 représentations à Québec et ce, uniquement au Palais Montcalm, les
Sam. & Dim., 16 & 17 avril, 8h.30 p.m.
"C'est la multiplication du talent" Le Parisien
"Où la poésie s'allie à la gaieté la plus bouffonne" L'Aurore
Adm.: $1.50 à $3.50

Décès du romancier Evelyn Waugh

TAUNTON, Ang. (Reuter)— Le romancier britannique Evelyn Waugh, auteur de l'ouvrage "The Loved One" porté récemment à l'écran, est décédé dimanche à Taunton, Angleterre. Il était âgé de 62 ans.

M. Evelyn Waugh

Parmi ses oeuvres les plus connues, on cite notamment "Scoop" et "Black Mischief".

Evelyn Arthur St. John Waugh avait commencé à écrire en quittant l'université Oxford. A l'âge de 24 ans, il publiait son premier roman "Decline and Fall", une satire de "la brillante jeunesse" de la société des années 1920.

Puis ce fut une série d'ouvrages dont "Scoop" autre oeuvre satirique traitant des journalistes et de l'existence en pays africain, et "Black Mischief" qui se situe dans un décor africain.

Evelyn Waugh s'était converti au catholicisme en 1930, et depuis ce temps on disant que la religion avait influencé ses dernières oeuvres. L'écrivain a assisté à la messe du dimanche de Pâques, et il est mort dans l'après-midi.

Après son service dans l'armée britannique durant la seconde guerre mondiale, il avait écrit trois romans s'inspirant de l'existence en temps de guerre. Ces livres s'intitulent "Men At Arms", "Officiers and Gentlemen" et "Unconditional Surrender".

En 1959 il avait publié une biographie de Mgr Ronald Knox, un évêque catholique anglais.

Le premier volume de l'autobiographie de Waugh, sous le titre "A Little Learning", fut publié en 1964.

Au cours des dernières années, il menait une existence retirée dans sa villa de campagne de l'ouest de l'Angleterre.

Poissons du Sud

On a relevé jusqu'ici la présence de 128 espèces de poissons dans l'Océan antarctique; ces poissons se caractérisent par une très grosse tête et un corps relativement petit.

Théâtre populaire le petit champlain
39, rue Petit Champlain — Rés.: 692-1919
LES NUITS BLANCHES
de Dostoievski
Mise en scène: Yvon Thiboutot
Denise Verville — Hubert Gaudry
JUSQU'AU 23 AVRIL — SPECTACLE 9 HEURES
"Une pièce merveilleuse, jouée par deux comédiens extraordinaires." Jean Roy — Action
"Les nuits blanches" un succès au Théâtre Petit Champlain. Christiane Brunelle — Le Soleil

CABARET LA NOUVELLE ORLEANS - En compagnie de Ti-Gus et Ti-Mousse, cette semaine, votre rire deviendra du délire. Le populaire couple continue de soulever des tempêtes de rires, par son allure loufoque et la truculence incontestée des gags dits ou chantés. Pour une soirée de détente et de bon aloi, le cabaret Nouvelle Orléans vous est ouvert.

SAMEDI PROCHAIN
THEATRE CAPITOL
Matinée et Soirée
LE THEATRE DU RIDEAU VERT
présentera la comédie qui a fait courir et rire tout Montréal depuis un mois:
croque monsieur
de Marcel Mithois
Une soirée qui détent, qui délasse et qui déride; voilà la réussite de cette comédie. On rit de bon coeur.
En vedettes:
Janine SUTTO et Jean Dalmain
Mise en scène: Jean Dalmain
Costumes: François Barbeau
Décor: Aras
Location, Matinée: de 75c à $2.
Soirée: $1.50 à $3., taxe incl.
Billets en vente actuellement

CLUB LAFAYETTE
587 est boul. Charest — Rés.: 522-2053
Cette semaine:
les Flamingos
chanteurs-instrumentistes
MARUCHY MOLINA
jolie danseuse
LINE ROBERT
hôtesse

DANSE CONTINUELLE ENTRE LES SPECTACLES AVEC CECILE COULOMBE et ses musiciens * Paul Touzin et Armando
Les vendredis, samedis et dimanches avec JEAN QUIROUET et ROGER GUERIN
DANSE au CLUB le dimanche
ENTREE GRATUITE
Adm.: du lundi au jeudi .50 - Vendredi et samedi 1.00

DEBUTANT AUJOURD'HUI, UN NOUVEAU SPECTACLE
avec les plus jolies danseuses, dont la sensationnelle
★ CRISTINE
danseuse de couleur en 2e semaine.
Spectacles: 4h.30, 6h., 10h.30, 12h.30
AUCUN FRAIS D'ENTREE SUR SEMAINE
PROFITEZ DE NOS NOUVEAUX BAS PRIX ENTRE 2h. p.m. et 9h. p.m.
"Coupe Stanley": plusieurs TV à votre disposition
CABARET PANORAMA
ROUTE 9, ST-NICOLAS, 1000' DU PONT DE QUEBEC

OUVERT de 2h. p.m. à 2h. a.m.

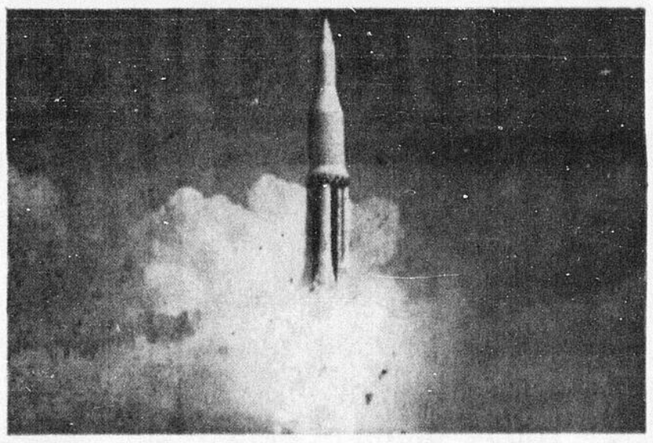
AU BAL TABARIN
★ ★
Pattie STARR
Spectacles des plus merveilleux avec "LA REINE DE LA DANSE EXOTIQUE"
dans son envoûtant numéro de danses exotiques

DORIS ZEPLIN
LEONA
également danseuses exotiques
SYLVIA PARIS, m.c.
Spectacles à 10h.30 et 12h.30
Aucun minimum
Rés.: 524-6200

En 2e semaine triomphale dans une danse exotique
★ BAMBIE
Il faut le voir pour le croire
★ The SUPERMEN
3 chanteurs instrumentistes
★ Gaby GAUVREAU chanteuse et m.c.
— Dimanche soir à 7h. —
AU LOUIS XIV
"atmosphère du vieux Québec"
36 rue Notre-Dame
DIMANCHE spectacle à 9h. et 11h.
DANSE entre les spectacles
ENTREE LIBRE
● PARADE DES AMATEURS ●
Concours Chanson Mystérieuse - Prix à gagner
692-1616

Pourquoi attendre 1967, 68, 69?

OFFREZ-VOUS DÈS MAINTENANT L'ÉCHAPPEMENT À REVÊTEMENT DE CÉRAMIQUE



L'échappement d'une voiture American Motors ne consiste pas uniquement de métal en feuille. Il est protégé par un revêtement de céramique, tout comme le nez d'une fusée interplanétaire. La céramique résiste à l'effet corrosif et à la chaleur des gaz d'échappement. Elle ne craint pas la rouille. Elle résiste à l'usure en toute saison et d'une année à l'autre. Un échappement à revêtement de céramique est aussi un facteur de sécurité, car il réduit les dangers de fuite des gaz toxiques. Voilà donc une autre des caractéristiques d'avant-garde que vous offre American Motors dès maintenant—des caractéristiques que vous ne trouverez pas dans d'autres voitures pendant plusieurs années à venir.

American Motors croit à la qualité dans la construction; c'est pourquoi nous vous offrons des caractéristiques d'avant-garde que vous ne trouverez nulle part ailleurs. En voici quelques-unes:

Construction monocoque. Le châssis et la carrosserie de toutes les voitures American Motors forment un tout soudé ensemble. Résultat: une voiture d'une solidité et d'une sécurité remarquables, exempte de grincements.

Freins à double sécurité. Nos voitures possèdent *deux* systèmes de freinage. Si l'un fait défaut, l'autre continue de fonctionner. (Depuis 1962 nous offrons, en exclusivité, les freins à double sécurité sur tous nos modèles, sans frais supplémentaires. Certains fabricants viennent d'annoncer qu'ils ont l'intention de faire la même chose . . . mais seulement en 1967.)

Le meilleur traitement antirouille du monde. Toutes nos voitures prennent un "bain". Elles sont plongées jusqu'au toit dans six différents bains d'antirouille. Elles sont ensuite plongées dans un bain d'apprêt, puis elles reçoivent une autre couche d'apprêt par vaporisation. Enfin, nous cuisons sur la voiture trois couches d'émail Lustre-Gard, résistant au sel et à la corrosion. Il en résulte un fini superbe et une protection durable contre les ravages de la rouille.

Les moteurs standard les plus puissants de leur catégorie. Des six cylindres nerveux, à sept paliers. De puissants V8. Choisissez.

Le plus vaste choix de sièges qui soit. Luxueux sièges inclinables. Sièges baquet. Appuis-tête et appuis-bras. Des ressorts en spirale dans *tous* les sièges de *tous* les modèles. (Il n'y a qu'une seule voiture nord-américaine qui offre de tels sièges . . . et c'est une voiture de luxe.)

Isolant de plafond en fibre de verre et doubles bourrelets autour des portières. Une grande amélioration par rapport aux plafonds de tissu et aux simples bourrelets. La voiture se trouve insonorisée et protégée contre les courants d'air.

Attention aux détails. Quelques exemples seulement: panneaux de protection intérieure en plastique sur les portières; tablette en métal sous la fenêtre arrière; cendriers montés sur coussinets. Ce ne sont que des détails, mais ils ajoutent à la *qualité générale.*

Caractéristiques luxueuses. Quel choix! Toutes les servo-commandes que vous désirez; changement de vitesse au plancher; tapis épais à poil rasé; voiles de roue à rayons métalliques; panneaux de noyer à l'intérieur; tissu pied-de-poule; nouveaux motifs du vinyle. Les nouveaux modèles Ambassador DPL, Rambler Rogue et Rambler Rebel sont particulièrement luxueux.

Qualité des voitures neuves. Nous croyons que ce qui fait la qualité, c'est ce qui entre dans la construction . . . pas ce qu'on y ajoute. Nous prenons le temps de construire ce qu'il y a de mieux, dès le début. C'est ce que nous avons toujours fait; c'est ce que nous continuerons de faire.

Qualité des voitures d'occasion. Les caractéristiques avantageuses des voitures American Motors en font des voitures d'occasion recherchées.

VOYEZ L'AMBASSADOR, LA RAMBLER CLASSIC ET LA RAMBLER AMERICAN, FABRIQUÉES PAR

AMERICAN MOTORS (CANADA) LTD.

où l'on croit que ce qui fait la qualité, c'est ce qui entre dans la construction...pas ce qu'on y ajoute.

PAVILLON RAMBLER
2025 Ouest Boul. Charest — Tél.: 681-4631

J.-A. BEGIN LTEE
10 Trans-Canada, Rond-Point, Lévis—Tél.: 837-9363

Clermont — Garage Benoît Hudon Enr.
St-Georges de Beauce — Garage Noël Lessard Inc.
L'Isletville — J.-Ronald Caron
Ste-Germaine Lac Etchemin — La Cie Ferland & Bégin Ltée
Montmagny — Lessard & Scott Enr.
St-Joseph de Beauce — Garage Econome Enr.
Pont-Rouge — Garage Vaugeois Enr.
St-Raphaël — Garage Jean-Paul Beaulieu

De nouveau, une enquête sur les projets d'orientation des diplômés

Le ministère de l'Education lance, pour la deuxième année consécutive, une enquête sur les projets d'orientation des diplômés des 11es années, de la versification et du cours préparatoire aux études supérieures.

Cette enquête se tiendra à compter du 15 avril et couvrira tous les secteurs de l'enseignement: public et privé, français et anglais, catholique et protestant.

Selon Hebdo-éducation, les objectifs qui ont inspiré l'enquête de cette année sont les mêmes que ceux de l'an dernier, soit:

1) Attirer l'attention des élèves et de leur famille sur l'importance du choix d'une orientation vers des études supérieures ou vers une carrière.

2) Eclairer le ministère sur les dispositions à prendre pour la mise en place de programmes d'études qui correspondent aux besoins des élèves.

Dans le bulletin du ministère, on précise par ailleurs que l'enquête d'avril 1965 a conduit le gouvernement à l'instauration d'un programme de recyclage du cours général au cours scientifique et la mise en place de cours professionnels intensifs pour les diplômés de la 11e année et du C.P.E.S.

ECLAIRER LES FUTURS DIPLOMES

Des carrières dans l'enseignement, dans les domaines médicaux et paramédicaux, dans les génies et l'agronomie, de même que des carrières professionnelles de niveau technique sont ouvertes aux futurs diplômés du cours secondaire.

Le cours de métier intensif et le cours technique intensif sont offerts pour la deuxième année consécutive aux futurs diplômés des 11es années et du C.P.E.S. respectivement, dans le secteur français. Les élèves pourront également choisir une orientation vers une carrière dans les arts ou dans les forces armées.

D'autres, par contre, choisiront une 12e année commerciale ou le C.P.E.S. Enfin, les élèves des 11es et 12es années pourront opter pour un cours de recyclage théorique qui leur permettra d'effectuer les passages suivants:

1) de la 11e année générale à la 11e année sciences-lettres, ou à la 11e année sciences-mathématiques;

2) de la 11e année sciences-lettres à la 11e année sciences-mathématiques;

3) de la 12e année commerciale spéciale à la 12e année commerciale régulière;

4) du cours classique au cours scientifique, et inversement.

UTILITE DE L'ENQUETE

En plus des utilités immédiates de l'enquête, les responsables des élèves (professeurs, directeurs des études, conseillers en orientation scolaire) auront alors l'occasion de repérer les élèves qui sont indécis et pourront aider ceux-ci à faire un choix. Ils étudieront également chaque cas particulier d'abandon des études et pourront encourager certains élèves à les continuer.

Aucune reprise des négociations à l'Hydro

MONTREAL — Les négociations entre les dirigeants de l'Hydro et les représentants de ses 3,000 ouvriers de la Manicouagan et des Outardes, en grève depuis près d'un mois, n'ont pas repris hier après-midi contrairement à ce qui avait été annoncé en fin de semaine.

L'une des deux parties impliquées dans le conflit aurait jugé qu'il n'y avait aucun fait nouveau ou proposition nouvelle pouvant justifier la reprise de la négociation.

Pour mettre fin aux vols de banque

MONTREAL (UPI) — Les corps policiers de la région de Montréal sont à mettre au point un plan qui, espèrent-ils leur permettra de mettre un frein aux vagues de fin de semaine de vols à main armée dans les banques. Ils demanderont, semble-t-il, par l'intermédiaire de l'Association des chefs de police aux différentes succursales de laisser un gardien armé en service.

Convention collective

MONTREAL (PC) — La Canadian Petrofina vient de signer une convention collective d'un an avec les 150 ouvriers de ses raffineries de Montréal, leur consentant des augmentations horaires allant de 14 à 17 cents.

Les ouvriers étaient représentés par le Syndicat des travailleurs des industries pétrolières, chimiques et atomiques (CTC). Leur salaire horaire moyen est maintenant de $3.05.

Projet d'échange d'informations

EDMONTON (P.C.) — Lord Mountbatten a dit espérer recruter de 50 à 100 hommes de sciences canadiens pour participer à un projet d'essai de trois ans impliquant des échanges d'informations dans le domaine de la recherche scientifique par le Commonwealth. Il a fait remarquer que les mêmes découvertes sont faites deux ou trois fois, faute d'informations suffisantes aux chercheurs, sur les découvertes au fur et à mesure qu'elles se font.

CHEZ VOTRE PHARMACIEN

ATTENTION!

PAYEZ MEILLEUR MARCHE
POUR VOS MATERIAUX
Voici quelques exemples:
(Taxe fédérale incluse)
BOIS - PLOMBERIE - PEINTURE - etc.

USAGES
Matériaux usagés de toutes sortes provenant en grande partie du camp militaire de Valcartier.
"Veneer", portes, châssis de bois et de métal, isolants, électricité, bardeaux d'amiante, poutres d'acier, plomberie de toute sorte telle que: toilette, lavabo, bains, tuyaux de 1/2" à 6", calorifères, chauffage à l'eau et chauffage à air chaud, fournaises de plancher, réservoirs à eau chaude, laveuses de vaisselle.

EN SPECIAL
Neufs pour
SOUS-SOLS
"VENEER" pré-fini 4' x 8' la feuille $3.75
"FOAM" isolant M.P. $69.50
TUILES A PLAFOND .10 1/2 et .13
ISOLATION FIBERGLASS 2" $38.50 - 3" $58.50
CONTRE-PLAQUE à l'épreuve de l'eau, feuille 4' x 8'
"Select"
5/16 - $3.10 — 3/8 - $3.60
1/2 - $4.85 — 5/8 - $5.70
3/4 - $6.90
"Sheeting" 5/16 - $2.60

MODERN PLYWOOD RED'G
74 Boul. Pie XI - Ville de Bélair
(Chemin du Camp Valcartier)
OUVERT LE SOIR Livraison Québec et environs
TEL.: 842-1911 — TEL.: 842-1911 — TEL.: 842-1911

Service essentiel

Les professeurs contestent la décision de la CRT

Le Syndicat des professeurs de l'Etat du Québec (C.S.N.) a déposé devant la Commission des relations de travail une action juridique réclamant l'annulation de la décision rendue, le 21 mars, par la C.R.T., par laquelle tout l'enseignement des professeurs à l'emploi du gouvernement était déclaré "service essentiel". Cette action conteste également la légalité de l'article 75 de la Loi de la fonction publique.

Cette contestation doit être signifiée, aujourd'hui, au ministre de la Justice.

Le S.P.E.Q. mentionne, à l'appui de sa demande, que la base sur laquelle la C.R.T. s'est appuyée pour rendre sa décision est une négation de l'exercice du droit de grève. Le S.P.E.Q. a ajouté que le Parlement provincial n'a pas juridiction, en vertu de l'article 92 de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, de prohiber le droit de grève tel qu'il le fait par l'article 75 de la Loi de la fonction publique.

En interdisant la grève, le Parlement de Québec outrepasse sa juridiction, agit d'une façon **ultra vires** et envahit le domaine du droit pénal laissé au Parlement fédéral par l'Acte de l'Amérique du Nord britannique. Seul le Parlement fédéral a juridiction en matière pénale, affirme le Syndicat des professeurs de l'Etat du Québec.

ANNONCE

TENONS-NOUS PAR LA MAIN

Il ne faut pas avoir peur des manifestations de tendresse. Embrassez vos enfants. Les caresses créent un climat de sécurité essentiel à l'épanouissement normal des jeunes. Ne retenez pas non plus ces marques d'affection, entre adultes, qui favorisent la compréhension mutuelle. Souvent un simple geste suffit pour exprimer l'amour ou soulager la douleur d'autrui. C'est ce que vous explique un psychiatre dans le numéro d'avril de Sélection du Reader's Digest. Un article à ne pas manquer!

bon voyage!
à bon compte!
avec les tarifs rouge, blanc et bleu

bon prix

bon repas

bon repos

Il n'existe pas de moyen de transport plus agréable que les trains du CN. Vous voyagez dans un fauteuil moelleux, à dossier inclinable. Vous mangez dans l'ambiance d'un grand restaurant (le repas est inclus dans le prix du billet de voiture-lits ou de voiture-salon). Vous pouvez dormir dans un lit douillet. Et vous voyagez à bon compte, surtout les jours de tarif Rouge. Demandez un exemplaire du calendrier des tarifs Rouge, Blanc et Bleu: il vous indique les jours où vous pouvez voyager à meilleur compte. Consultez l'agent de voyage accrédité par le CN ou le bureau des ventes du CN.

Exemples d'aubaines du tarif Rouge (en voiture-coach)

de Lévis à:			
Halifax	$12.50	Montréal	$ 3.80
Moncton	$10.00	Ottawa	$ 6.30
		Vancouver	$46.00

CN

Avant d'occuper un nouveau local plus spacieux,

grande vente de déménagement

AU

Syndicat DE QUÉBEC

PLACE LAURIER

moins

25% à 50%

sur toute la marchandise en magasin

PORTANT L'ETIQUETTE ROUGE

LA VENTE COMMENCE AUJOURD'HUI

pour se continuer jusqu'au 16 incl.

Au comptoir seulement, aucune commande ni livraison

Gain décisif du Québec-Ouest, 5-2

L'ÉVÉNEMENT

Québec, mardi 12 avril 1966

Les Sabourinades sportives

avec Roland Sabourin

LES AS DEVRONT FAIRE AMENDE

A la suite des insuccès des dernières années dans les séries de la Coupe Calder, nombre de partisans des As voient approcher avec une certaine appréhension les éliminatoires de la Ligue Américaine de hockey. Depuis quelque temps, il n'a pas été rare d'entendre quelques-uns d'entre eux nous demander si nous croyions que les As se préparent à "lâcher" une autre fois.

Il est toujours possible que l'histoire se répète, mais nous avons toujours espoir que les hommes de Bernard Geoffrion feront beaucoup mieux ce printemps. L'équipe nous semble en meilleure posture.

En toute sincérité, nous n'avons pas cru que les As avaient "abandonné" en 1965. En plus d'être privés d'un bon gardien de but, ils avaient eu affaire à une équipe supérieure dans plusieurs départements. Si leur élimination en cinq joutes a été mal acceptée, la raison a été que l'on n'avait pas oublié les déboires du printemps précédent.

Dans les séries de 1964, l'élimination en quatre joutes consécutives dans la finale contre Cleveland avait été dure à accepter. L'alignement avait été affaibli par les blessures, particulièrement au centre où Cleland Mortson était le seul joueur d'expérience en santé. Malgré tout, l'opinion générale avait été qu'ils auraient pu se défendre plus vaillamment.

L'édition 1965-66 a donc une belle occasion de se racheter et de tuer à jamais cette opinion que les As sont des "lâcheurs" avec l'arrivée des séries. Nous avons confiance qu'ils ne nous désappointeront pas cette fois.

LABOSSIERE PEUT FAIRE LA DIFFERENCE

Si l'on fait exception à la défense, où l'absence de Noël Price et la blessure de Don Johns ont créé des grands vides, la situation est très bonne à l'avant même avec l'absence de Claude Laforge.

Avec trois joueurs de centre de fort calibre avec Ed Hoekstra, Red Berenson et Gordon Labossière, l'instructeur Geoffrion a une offensive très bien balancée. Cleland Mortson, Bill Sutherland et André Lacroix peuvent toujours prendre la relève en cas de blessures aux trois centres réguliers.

Nous croyons sincèrement que c'est au centre que les As ont ce qu'il faut pour se rendre jusqu'au championnat. Et de tous ceux mentionnés, Labossière est celui sur lequel nous comptons le plus pour faire la différence.

Même s'il n'a rien brisé depuis le début de février, étant même un désappointement, nous espérons que Gordie se réveillera avec l'arrivée des séries. S'il peut se décider à "manger de l'ours" au cours des prochaines heures, il sera celui qui obtiendra le respect de l'ennemi. Comme nous nous attendons à voir Rochester avoir recours à un style robuste, il sera important que

(Suite à la page 19, 1ère col.)

Les champions juniors de Québec

Finale provinciale à Québec les 16, 17

(Par Jacques ARTEAU)

Après avoir perdu en finale l'an dernier, l'équipe de Québec-Ouest s'est rachetée hier soir au Colisée devant 1,145 amateurs, en décrochant le championnat des séries éliminatoires de la ligue de hockey Junior Québec-district. En présence du maire de la municipalité, les protégés de Jean-Paul Roger ont triomphé du Lévis par 5-2 pour gagner la série finale 4 dans 7 par quatre victoires contre deux défaites, ainsi que le trophée Claro.

Le Québec-Ouest passe en finale provinciale Junior "B" dont les deux joutes de cette série au total des points seront disputées contre Lac Mégantic, samedi et dimanche après-midi au Colisée.

INSTRUCTEUR HEUREUX

Si les joueurs de l'équipe victorieuse étaient fort joyeux après leur victoire décisive, leur instructeur Jean-Paul Roger l'était d'autant plus. "Tous les joueurs ont participé au championnat", de dire le jeune pilote qui ne savait où donner de la tête dans la chambre remplie à craquer, "et en particulier Gilles Renaud qui a joué toute la série avec deux doigts cassés, et Pierre Blais".

L'ailier gauche André Pelchat n'a pas moins fait sa large part dans la victoire d'hier en participant à quatre des cinq buts des siens alors qu'il réussit un tour du chapeau et récolta une aide tandis que Renaud a obtenu un but et deux assistances.

POUSSEE DECISIVE

Tirant de l'arrière 1-0 après la première période, le Québec-Ouest a tôt fait de combler le déficit dans la deuxième période. Vers la mi-chemin de l'engagement, Jean Rioux déclencha ce qui devait être la poussée décisive du Québec-Ouest qui a enfilé trois buts rapides en moins de six minutes pour prendre les devants 3-1 après que Richard Morency eut ouvert le pointage dans le premier vingt.

Rioux compta le premier but des siens avec un lancer frappé d'une trentaine de pieds alors que son club jouait avec l'avantage numérique. Renaud suivit à 10.06 minutes, et prépara enfin les Lévisiens lorsque Pelchat cinq minutes plus tard. L'arbitre signalait une punition contre les Lévisient lorsque Pelchat compta avec un lancer dans le coin supérieur des buts de Jean-Marc Picard.

Après avoir distribué huit punitions dans la première période, dont six au Québec-Ouest, l'arbitre en imposa six autres dans la période suivante et deux finalement dans le dernier engagement.

VICTOIRE ASSUREE

Si le cerbère du Québec-Ouest, Jacques Plante reçut presque le double de lancers que Picard dans les deux premières périodes, 29 contre 15 dont 17 dans l'engagement initial, ses coéquipiers ont toutefois ajouté deux autres buts dans la dernière reprise pour

(Suite à la page 19, 7e col.)

Un bel esprit règne dans le camp des As

Par Roland Sabourin

Les joueurs des As sont rentrés de Providence, à la fin de l'après-midi d'hier, et après avoir eu l'occasion de parler à la plupart d'entre eux le gérant-général de l'équipe, M. Gérald Martineau était heureux de rapporter que tout le monde semblait de bonne humeur et confiant à l'approche de l'ouverture des séries de la coupe Calder.

"KEKE" BLESSE

Cleland "Keke" Mortson, qui avait été blessé à un oeil droit par un lancer de Léon Rochefort dans la joute contre Providence, s'est rendu immédiatement à l'hôpital afin de faire examiner sa blessure.

Mortson lui-même a rapporté hier soir qu'il sera probablement en mesure d'être à son poste quand aura lieu la première joute de la série contre les Americans de Rochester au Colisée, demain soir.

"Ils m'ont donné une prescription pour des pilules et j'ai ouvert les yeux quand le pharmacien m'a dit le prix. Je crois bien que vous ouvrirez les yeux vous aussi quand vous connaitrez le prix", a dit Mortson avec sa verve habituelle dans une conversation téléphonique avec le patron des As.

LES INSTRUCTEURS

L'instructeur Bernard Geoffrion n'est pas revenu à Québec avec ses hommes, s'étant rendu à Montréal pour prendre des vêtements. Il était attendu à sa chambre d'hôtel, à la fin de la soirée d'hier.

Nos premières informations étaient que les Americans devaient arriver à Québec, hier. Cependant, un téléphone à l'hôtel du lac Beauport où se retireront les Americans nous a confirmé que Joe Crozier et ses hommes ne seront pas à Québec avant 6 heures, ce soir.

GAUTHIER JOUERA

Une nouvelle figure avec les As à leur arrivée hier était le joueur de défense Jean Gauthier, obtenu du Houston pour remplacer le blessé Don Johns. Gauthier sera au poste, demain soir, et pourra s'aligner avec les As aussi longtemps que Johns sera incapable de reprendre son poste. On sait que Don a subi une séparation de l'épaule à Springfield, il y a dix jours, et qu'il est peu probable qu'il puisse faire un retour au jeu. Gauthier a participé aux joutes des As à Buffalo, Hershey et Providence.

Un exercice d'entraine-

(Suite à la page 18, 5e col.)

SOYEZ TOUJOURS DE L'AVANT!

EMPLOYEZ FLECTO Varathane

LES FINIS DE PLASTIQUE LIQUIDE

FLECTO Varathane

Résistants comme pas d'autres!

FLECTO Varathane est en tête des finis! Pour toute surface en bois, sans apprêt. Ne fendille ni ne s'écaille. Double la durée du vernis.

Demandez-le à votre marchand ou communiquez avec

DISTRIBUTEURS CHAMPLAIN INC.

403 rue Dieppe, Qué. 8
Tél.: 681-6227

CHALET SUISSE

Fondue suisse et bourguignonne

BANQUETS — RECEPTIONS

Notre cave est ouverte. Ambiance

Tél.: 522-0006, 26 Ste-Anne Qué.

HOCKEY

DIMANCHE

Ligue de l'Ouest
Seattle 2, Portland 4

HIER

Ligue Junior Québec-district
(Finale 4 de 7)
Québec-Ouest 5, Lévis 2
(Québec-Ouest gagne 4-2)

Coupe Allan
(Semi-finale de l'Est, 4 de 7)
Sherbrooke 1, Morrisburg 2
(Morrisburg en avant 2-1)

AUJOURD'HUI

Coupe Stanley
(Semi-finale "A" 4 de 7)
Montréal à Toronto
(Montréal en avant 2-0)
(Semi-finale "B" 4 de 7)
Chicago à Detroit
(Chances égales 1-1)

Coupe Memorial
(Semi-finale de l'Est 4 de 7)
Shawinigan à Halifax

LIGUE DE L'OUEST
(Classement final)

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Portland	72	43	24	5	271	218	91
Victoria	72	40	28	4	260	243	84
Vancouver	72	33	35	4	252	233	70
San Francisco	72	32	36	4	243	248	68
Seattle	72	32	37	3	231	256	67
Los Angeles	72	22	48	2	256	329	46

Baseball

HIER

Ligue Américaine
Cleveland 5, Washington 2

Ligue Nationale
New York à Cincinnati (pluie)

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Kansas City à Minnesota
Californie à Chicago
Detroit à New York
Baltimore à Boston

Ligue Nationale
New York à Cincinnati
Pittsburgh à Atlanta (soir)
Philadelphie à Saint-Louis (soir)
Houston à Los Angeles (soir)
Chicago à San Francisco

LIGUE AMERICAINE

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Cleveland	1	1	0	1.000	—
Baltimore	0	0	0	.000	½
Boston	0	0	0	.000	½
Californie	0	0	0	.000	½
Chicago	0	0	0	.000	½
Detroit	0	0	0	.000	½
Kansas City	0	0	0	.000	½
Minnesota	0	0	0	.000	½
New York	0	0	0	.000	½
Washington	0	0	1	.000	1

Calendrier sportif

CURLING

Club Cambrai: Continuation du Tournoi des Maîtres (mixte), 7 heures 30.

Club Jacques-Cartier: Autres joutes dans le tournoi de la "Construction", 7h15.

Club Québec: A 7h30 et 9h30, deuxième journée du tournoi mixte "Omega".

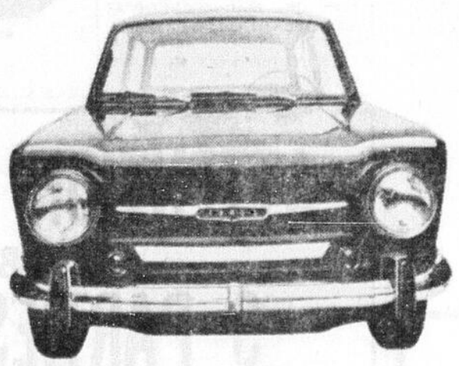
Tournoi de ballon-balai

Les équipes inscrites au tournoi de ballon-balai Québec-District, qui aura lieu à l'Aréna O.T.J., sont priés de noter que contrairement à ce qui avait été décidé, le tirage des équipes se fera mercredi soir, non ce soir. Le tout aura lieu au bureau de la Brasserie Labatt, à la même heure.

DE CHRYSLER... L'ÉTONNANTE SIMCA

GARANTIE 5/50

LIVRAISON IMMÉDIATE



ELLE LOGE 5

1¢ vous achètera un mille de promenade agréable en Simca...

... elle marche à l'essence ordinaire.

Mais Simca n'a pas été construite simplement pour mettre de l'argent en banque. Tout a été pensé pour le confort et le sport: sièges baquets, 4 vitesses au plancher, garniture tout vinyle, 5 places, et un moteur arrière pour tous les genres d'excursions qui vous tentent.

La Simca est résistante. Son moteur et son rouage d'entraînement sont garantis par la Chrysler Motors Corp. pendant 5 ans ou 50,000 milles.

Venez faire un tour d'un mille pour votre plaisir—dans le grand style Simca! Grâce à un premier paiement très bas et seulement $9.48* par semaine, vous désirerez un contrat à vie. Cela peut s'arranger.

SIMCA DIVISION CHRYSLER CANADA LTD.

SIMCA

*Paiements hebdomadaires basés sur le prix de détail suggéré par le manufacturier. Port d'arrivée, Halifax, $1850. 20 p. 100 comptant et 156 paiements hebdomadaires (36 mois). Taxes, frais d'acheminement, intérêt, assurance, s'il y a lieu. Garniture de luxe et flancs blancs, en plus. Prix légèrement majoré pour la Côte Ouest.

R. Tanguay Automobiles Ltée
Rond-Point, Lévis, Qué.
Chouinard Automobiles Inc.
150 Boul. St-Sacrement, Québec 8
Albert Bélanger Ltée
Rte Principale, Les Etroits
Cté Témiscouata, Qué.
Maurice Bourgault Automobiles Enr.
Ste-Anne-De-La-Pocatière
La Pocatière, Qué.

Langlais & Belzile Automobiles Ltée
Montmagny, Qué.

Ruest & Arsenault Automobiles Ltée
219 Boulevard Jessop, Rimouski, Qué.

Beaupré Automobiles Ltée
6964 Boul. Ste-Anne,
L'Ange-Gardien, Qué,
Cté Montmorency

Charlevoix Automobiles Ltée
Baie St-Paul
Cté Charlevoix, Qué.

Henri Fortin Auto Inc.
829 Boul. Talbot, Chicoutimi, Qué.

Garneau Autos Ltée
Boul. Marcotte, Roberval, Qué.

Maurice Autorama, Inc.
Boul. Laflèche, Hauterive, Qué.

QUI PENSE à SA VOITURE PENSE à WESTERN!

WESTERN AUTO CENTRE WESTERN

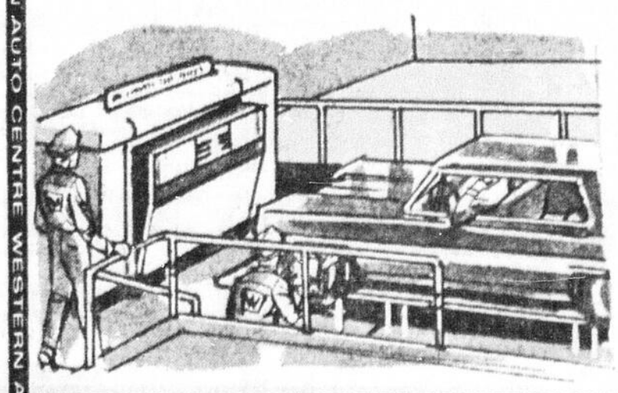
AUTO-CENTRE WESTERN

QUALITÉ DIGNE de CONFIANCE!

Voyez notre nouveau CATALOGUE PRINTEMPS ET ETE

Demandez-en un exemplaire à votre magasin Western.

ALIGNEMENT DU TRAIN AVANT



VOTRE AUTO A PASSE UN DUR HIVER!

ELLE A BESOIN D'UN FORTIFIANT

Les ornières enneigées et les trous affectent le train avant de votre voiture. Un alignement des roues par Western vous donnera une direction plus souple, une usure plus égale des pneus et une meilleure résistance aux chocs, etc. Nos spécialistes aligneront vos roues avec précision.

5.95 Valeur rég. 8.95

FAITES RENAITRE VOTRE AUTO!

Installez-y un moteur reconstruit Western

Remplacez votre vieux moteur usé par un puissant moteur reconstruit de Western. Chaque moteur Western est complètement démonté et soigneusement reconstruit conformément aux normes de l'usine. On y met des bagues, des soupapes et des roulements neufs, etc. Vous recevez une généreuse allocation pour votre vieux moteur QUEL QUE SOIT SON ETAT

Marque et modèle	Année	Allocation	Vous payez
Chev. 6 cyl.	1955-62	20.00	167.95
Ford 8 cyl. Mot. 352	1958-64	75.00	272.95
Dodge & Plym. 6 cyl.	1960-64	40.00	183.75

INSTALLATION EXTRA

Test de compression gratuit

Laissez nos spécialistes analyser votre moteur . . . ça ne vous coûtera pas un sou.

AUTO-CENTRE WESTERN

CONDITIONS DE PAIEMENT FACILES

66-24 F BOUL. DES CAPUCINS

PRES DE LA CANARDIERE — TEL.: 529-0528

MAGASIN ET GARAGE

OUVERTS JEUDI ET VENDREDI JUSQU'A 9h.30 P.M.

WESTERN AUTO CENTRE WESTERN AUTO CENTRE WESTERN AUTO CENTRE

Henri Richard est un cas douteux pour les Canadiens; Johnny Bower jouera pour Toronto

VERS TORONTO — L'ailier droit Yvan Cournoyer, des Canadiens de Montréal, s'embarque à bord du train qui conduit l'équipe montréalaise à Toronto pour les deux prochaines joutes de la semi-finale "A" de la Coupe Stanley. (Téléphoto P.C.)

MONTREAL (PC) — Les Canadiens de Montréal, qui détiennent une avance de 2-0 sur les Leafs de Toronto dans la série semi-finale A en vue de la coupe Stanley, seront probablement privés des services de Henri Richard ce soir, lors du troisième match à Toronto.

Les Canadiens n'en sont pas moins déterminés à faire leur dernier voyage à Toronto cette saison.

Le gérant général Sam Pollock et le pilote Toe Blake étaient encore courroucés au sujet des rapports d'un journal torontois voulant que les Leafs aient tenté de démolir certains joueurs-clé des Canadiens samedi soir.

"Je ne suis pas opposé aux joutes rudes, a dit Blake, mais je suis opposé à ce qu'un directeur d'une équipe nomme certains joueurs rivaux, objets des tactiques rudes de ses hommes, avant le match."

Pollock partageait l'avis de son pilote et prétendait que la direction du circuit devrait légiférer contre de telles tactiques "d'intimidation".

Ils faisaient allusion aux articles du journal torontois, citant le pilote-gérant Punch Imlach, des Leafs, à l'effet que les Leafs devraient frapper tôt certains joueurs des Canadiens s'ils voulaient arrêter les Montréalais.

RICHARD

Blake a révélé que Richard, qui a subi une blessure au genou gauche à la suite d'une mise en échec samedi soir, accompagnerait l'équipe à Toronto, mais serait un débutant "fort douteux" aujourd'hui même s'il semblait assuré de jouer jeudi.

Richard n'a pas pratiqué hier et on lui a bandé le genou après des traitements.

Au cours de la séance d'entraînement, Blake a tenté plusieurs combinaisons au cas où Richard ne pourrait jouer ce soir.

Ainsi, il a placé Dave Balon entre Dick Duff et Robert Rousseau tandis que Jean-Guy Talbot évoluait à l'aile gauche, aux côtés de Jim Roberts et Yvan Cournoyer.

Par contre, les trios de Béliveau et Backstrom sont demeurés intacts même si Rousseau a joué au centre en compagnie de différents ailiers.

Noel Price, qui n'a pas encore participé à la série, jouait aux côtés de Terry Harper à la ligne bleue.

"Je pourrais bien remplacer Richard par Balon, a dit Blake, mais je peux également utiliser Rousseau au centre, car il aime bien patiner en tous sens.

"Si Richard n'est pas en parfaite condition, il est inutile de l'utiliser, car nous nuirions ainsi au joueur et à l'équipe", a conclu Blake.

LEAFS

A Toronto, le gardien Johnny Bower est en parfaite condition et les Leafs n'ont pas l'intention d'arrêter de frapper les Canadiens lors du troisième match ce soir.

Bower, qui a été tenu à l'écart du jeu par la grippe au cours des deux premiers matches, s'est dit en excellente condition après la séance d'entraînement du matin.

Imlach révélera l'identité de son gardien ce midi.

D'autre part, le pilote et son assistant King Clancy, victimes de la grippe en fin de semaine, étaient suffisamment remis hier pour s'en prendre à Blake, qui avait accusé les Leafs de rudesse excessive samedi soir.

"Il est un pleurnichard de vieille date, a dit Imlach. Lorsque je pilotais à Québec et qu'il faisait de même à Valleyfield dans l'ancienne ligue Senior du Québec, il pleurait alors beaucoup. D'ailleurs, il pleure à tous les ans.

"Quant à moi, les Canadiens devraient être envoyés au tapis."

Il va sans dire que Clancy partageait cette opinion.

"Blake pleure tout le temps et je crois qu'il tente d'attendrir les arbitres. Sans parler contre ceux-ci, il semble que nous écopons toujours des punitions chaque fois que nous affrontons les Canadiens à Montréal dans une partie importante".

Clancy a précisé qu'il n'avait pas demandé à ses joueurs de frapper quelqu'un en particulier samedi soir lorsqu'il a remplacé Imlach derrière le banc. Je leur ai tout simplement dit "de jouer rudement, car nous ne pourrions avoir l'avantage autrement sur les Canadiens."

DE RETOUR

Imlach a révélé qu'il piloterait les Leafs ce soir, "en autant que je serai assez bien pour me tenir derrière le banc".

"Aucun autre joueur ne semble malade, mais il est sûr qu'ils ne peuvent jouer avec la grippe.

"Je garde les doigts croisés, car tout peut arriver cette année, et un gars peut bien tomber du trottoir demain."

Allan Stanley sera le seul absent aujourd'hui, mais Imlach est satisfait du travail de ses défenses au cours des deux premières joutes. "Nous devons toutefois être plus efficaces à l'offensive, patiner avec eux et jouer dans leur zone". Par ailleurs, il ne prévoit aucun changement de personnel ce soir.

Il demeure assuré que ses Leafs peuvent l'emporter à deux reprises à Toronto.

"Je n'aime pas la situation actuelle, mais je compte bien y remédier. Nous avons perdu les deux premières parties à Montréal il y a deux ans, mais nous l'avons finalement emporté et nous pouvons le faire encore."

Shawinigan à Halifax

HALIFAX (PC) — Les Canadiens juniors de Halifax seront privés des services de l'ailier Paul MacWilliams ce soir lorsqu'ils affronteront les Bruins de Shawinigan dans la première joute de leur série semi-finale de l'Est en vue de la coupe Memorial.

En effet, la CAHA a avisé les Canadiens que la suspension, imposée à MacWilliams à la suite de son duel à coups de bâton avec Dave Woodward, du Cornwall, le 7 avril, était pour trois parties.

MacWilliams n'a pas participé aux deux derniers matches de la série Cornwall-Halifax qui a pris fin dimanche. Son remplaçant Brian O'Byrne a brillé dans ce dernier match avec trois buts y compris le point victorieux dans la dernière minute de jeu.

De plus, la série sera une affaire de 4 de 7 et non de 3 de 5 comme annoncée antérieurement. Les deux premières joutes auront lieu ici ce soir et mercredi.

BONNE CHANCE, LES GARS — Les joueurs des Canadiens de Montréal ont reçu un tribut floral en forme de fer à cheval juste avant de quitter Montréal pour Toronto, où se joueront les deux prochaines joutes de la série semi-finale "A" de la Coupe Stanley. De gauche à droite, on reconnait Claude Provost, Jean-Guy Talbot, John Ferguson et Lorne Worsley. (Téléphoto P.C.)

Finale du tournoi de plongée sous-marine

La finale du tournoi de plongée sous-marine organisé par le Club Etoile de Mer, a eu lieu à la piscine du Patro Saint-Vincent de Paul, où cinq équipes ont accompli des exercices spéciaux sous l'eau.

L'équipe de Carol Gauthier, complétée de Claude Jacques et Jacques Verreault, s'est mérité le trophée "Dow", suivie des équipes Claude Latulippe, Robert Langevin, Yvon Girard et Jean-Marc Lainesse.

Selon Claude Jacques, président du club, ce premier tournoi a remporté un franc succès, sous la présidence de M. Fernand Bouchard. M. Jacques a tenu à spécifier que ce tournoi a été organisé dans le but d'augmenter la compétence des membres, tout en leur permettant d'apprécier et d'aimer ce sport qui semble de plus en plus se populariser à Québec. On sait que le Club Etoile de Mer Inc. existe depuis 1960 et compte plus de 200 membres, dont 90 pratiquent activement ce sport tous les mercredis à la piscine du Patro Saint-Vincent de Paul.

M. Jacques a rappelé aux membres que le rôle que joue le club s'étend à l'extérieur des cadres du club car souvent les membres sont appelés à aider au repêchage de noyés, à aider la Sûreté Provinciale et Municipale dans le cas de naufrages.

Ce sont les membres du club qui ont participé aux recherches archéologiques qui ont été faites au lac Aylmer avec le Service d'Archéologie de Laval. On peut également faire appel au club lorsque l'on veut connaître la profondeur et le contenu d'un lac ou d'une rivière, etc.

M. Jacques invite toutes les personnes désireuses de joindre le club, à se rendre le mercredi soir, à 9h 30 p.m. à la piscine du Patro Saint-Vincent de Paul où l'on se fera un plaisir d'accueillir les membres éventuels et de leur expliquer les premières notions de la plongée sous-marine.

Un bel esprit règne . . .

(Suite de la page 17)

ment des As est au programme pour midi, aujourd'hui.

LES DATES

La direction de la ligue a confirmé les dates de la série aux dirigeants des As. C'est ainsi que la deuxième joute aura lieu au Colisée, dimanche soir 17 avril, à 8 heures.

Ensuite, les deux clubs se rendront à Toronto, où ils joueront au Maple Leaf Gardens mercredi le 20 avril et samedi soir le 23 avril.

Si d'autres joutes sont nécessaires, elles auront lieu comme suit: Québec, 24 avril, 8 heures; Toronto, 27 avril, 8 heures; et Québec, vendredi 29 avril ou dimanche le 1er mai. La décision pour ce dernier match, s'il est nécessaire dépendra de la marche des autres séries. Si une telle joute avait lieu le dimanche, il se pourrait qu'elle soit présentée durant l'après-midi.

AUTRES NOTES: Même si la vente des billets pour les deux premières joutes a été très bonne, on rapportait hier qu'il y avait encore de très bons billets disponibles dans toutes les catégories... De plus, rappelons que 1,000 billets ont été gardés pour être mis en vente à 7 heures, demain soir... André Lacroix, le champion compteur de la ligue Junior "A" d'Ontario, devait patiner hier et aura deux autres sessions aujourd'hui, y compris celle avec le reste de l'équipe... Au cours de la saison régulière, les As ont eu le meilleur avec six victoires contre deux défaites dans leur série avec Rochester, comptant 34 buts contre 28...

Les Red Sox ont un capitaine

BOSTON (PA)—Carl Yastrzemski a été élu hier par ses coéquipiers le premier capitaine dans l'histoire des Red Sox de Boston. Le nouveau capitaine a immédiatement annoncé ses intentions de ne pas gagner un concours de popularité en bannissant les parties de cartes dans le vestiaire avant les parties et en menaçant de rapporter les retardataires au gérant Billy Herman.

UN SCOTCH RENOMMÉ
IMPORTÉ D'ÉCOSSE EN BOUTEILLES

Bryan Watson devient un héros pour Detroit

DETROIT (PC)—Bryan Watson, une défense de 170 livres qui n'a pu se mériter un poste avec les Canadiens de Montréal, est devenu un héros à Detroit.

Il s'est avéré un héros lors du gain facile de 7-0 des Red Wings aux dépens des Hawks de Chicago dimanche après-midi, lequel a permis à Detroit d'égaler à 1-1 les chances dans la série semi-finale B en vue de la coupe Stanley.

Les deux équipes s'affronteront à Detroit ce soir et jeudi avant de retourner à Chicago dimanche prochain.

WATSON

Même s'il n'a pas compté lors du match, Watson a tenu le formidable Bobby Hull en échec en le suivant pas à pas sur la glace.

Paul Henderson n'avait pas été si heureux jeudi soir quand de changer de stratégie pendant la balance de la série.

"Nous devons jouer rudement, car c'est notre meilleure chance. Nous devons les frapper sans cesse. Cette série est loin d'être finie, mais il fait bon de revenir au bercail avec une égalité. C'est maintenant à eux de faire le premier mouvement."

HAWKS

Pour sa part, Hull a admis que Watson avait bien accompli sa mission. Phil Esposito a bien exprimé l'opinion des Hawks en disant: "Par dessus tout, il faut avoir Watson sur le dos."

Reste maintenant à savoir si les Hawks pourront se remettre de la dégelée encaissée dimanche? L'état du genou de Hull sera un gros facteur dans le retour anticipé des Hawks. Il se l'était forcé lors du premier match et arborait un bandage dimanche.

Hull a admis avoir été frappé de nouveau au genou dans la partie dominicale alors que quelqu'un l'a accroché devant les filets rivaux lors de la deuxième période.

Le pilote Billy Reay est d'avis que les Hawks devront imiter les Wings à Detroit, "car nous devons diviser les chances".

Enfin, il n'a pas l'intention de faire des changements, "car je ne peux crucifier les gars pour une partie".

BRYAN WATSON

Hull a réussi le but victorieux des Hawks.

Le pilote Sid Abel, des Wings, a décidé dimanche d'envoyer Henderson aux côtés de Norm Ullman et Bruce MacGregor afin d'enrayer les trio Mikita-Mohns-Wharram, des Hawks.

"Nous voulions plus de rapidité contre ce trio des Hawks, a dit Abel. Nous avons pris une chance en les groupant ensemble pour la première fois, mais, si cela n'avait pas marché nous aurions toujours pu regrouper les anciens trios."

Au fait tout a marché pour le mieux, si bien que Ullman a récolté trois passes.

Cependant, Watson suivait Hull comme son ombre et s'en tirait avec tous les honneurs.

"Nous n'avons pas arrêté de nous parler, a révélé Watson. Je tentais simplement d'annuler ses efforts, car il stimule les Hawks quand il compte.

"J'étais là pour l'incommoder. Il voulait gagner la partie et je l'aurais entouré d'un lasso si j'avais été obligé de le faire."

Enfin, Abel n'a pas l'intention

Curling

CLUB JACQUES-CARTIER

Le tournoi de la "Construction" a commencé hier soir, avec les résultats suivants: P. Letarte 6, P.-A. Chaput 4; Marcel Jobin 8, Jacques Nadeau 3; François Pouliot 8, C.-A. Emond 2; Pierre Amyot 9, Jacques Girard 7; Dr Jean Fortier 8, Dr A.-D. Beaudin 6; Sam Garant 11, Michel Boivin 4.

CLUB QUEBEC

Dans le tournoi mixte interclubs "Omega", hier soir, les résultats ont été les suivants: G. Rolet 8, J. Moreau 0; Simon Riverin 8, C. Rosenhek 5; Olivier Samson 6, Sam Coughlin 3; D. Brassard 11, T. Daigle 7; Ted Duchene 12, Don Wayland 6; F. Lessard 6, G. Lavoie 6.

Ce soir, le programme sera comme suit: 7h30 R. Mainguy vs W. Rourke, J. McClure vs B. Girard, C. Emond vs R. Wayland; 9h30 H. Plamondon vs H. Stevens, R. Brousseau vs G. Wynne; R. Malone vs B. Duchene.

CLUB CAMBRAI

Le Tournoi des Maitres (mixte) a commencé hier soir, avec les résultats suivants: Québec (B. Girard) 3, Jacques-Cartier (G. Asselin) 12; Cambrai (G. Germain) 7, Cambrai (G. Dempsey) 9; Québec (M. Normand) 5, Cambrai (G. MacWilliam) 3; Québec (H. Plamondon) 8, Jacques-Cartier (R. Mainguy) 6; Etchemin (R. Saint-Hilaire) 6, Cambrai (P. Lessard) 5; Quebec Winter Club (G. Venne) 7, Cambrai (G. Bretoa) 8.

ON DEMANDE
500 JEUNES HOMMES ÉTUDIANTS!

Les Forces Canadiennes vous offrent de merveilleuses opportunités d'assurer votre avenir.

FORMATION UNIVERSITAIRE
ou
entraînement dans un métier complètement gratuit.

ET CECI TOUT EN RECEVANT UNE SOLDE

PROGRAMME Plan d'instruction pour la formation des officiers, soit aux Collèges Militaires, soit aux universités (Plan ROTP).

Plan d'instruction pour les aspirants-officiers.

Plan d'instruction pour les apprentis-soldats.

Pour plus de renseignements, écrivez ou venez consulter le conseiller d'orientation des Forces canadiennes à un des endroits suivants:

CONDITIONS D'ADMISSION 16 à 20 ans et être en mesure d'obtenir au moins votre certificat de 11e Scientifique (option Math) en juin 1966. 17 à 24 ans avec au moins la 11e Scientifique. 16 ans et avec au moins la 8e année.

Nom: .....
Adresse: .....
Tel.: ..... Age: .....
Dernière année d'étude réussie: .....
.....
Le Plan qui m'intéresse: .....

Québec	1048 rue St-Jean	529-4191
Chicoutimi	200 rue Racine Est	543-1880
Trois-Rivières	1432 rue Royale	374-3510
Rimouski	168B St-Germain	723-5271

HEURES DE BUREAU:
Lundi au vendredi 08.30 heures a.m. à 6.00 heures p.m.
Samedi 09.00 heures a.m. à midi.

LES FORCES CANADIENNES

ATTENTION - QUILLEURS!
OBTENEZ
3 PARTIES DE QUILLES
GRATUITES
(1 TRIPLE)
PAR SEMAINE
PENDANT 30 SEMAINES
POUR CHACUN DES JOUEURS DE VOTRE LIGUE

LA SEULE CONDITION:
Votre ligue de Quilles doit évoluer au SALON DE QUILLES ST-ROCH la saison prochaine.

Réservez immédiatement vos allées. En plus, gagnez un superbe
RADIO DE MARQUE "PHILIPS"
(Complétez ce coupon et retournez)

NOM DE LA LIGUE .....
VOTRE NOM .....
VOTRE ADRESSE .....
VOTRE TELEPHONE .....

SALON DE QUILLES ST-ROCH
280, ST-DOMINIQUE, QUÉBEC, P.Q.
Téléphone: 529-9731

TROISIEME DU GENRE — Jack Nicklaus, le puissant golfeur âgé de 26 ans de l'Ohio, revêt le traditionnel veston vert après avoir gagné pour la troisième fois de sa carrière le Tournoi des Maîtres à Augusta, Georgie, hier. (Téléphoto P.A.)

Un autre triomphe pour Jack Nicklaus

AUGUSTA (PA) — Grâce à des coups de départ formidables et deux coups roulés fantastiques Jackie Nicklaus l'a emporté facilement en jeu supplémentaire sur Tommy Jacobs et Gay Brewer hier, en devenant ainsi le premier golfeur dans l'histoire à remporter le tournoi des Maîtres deux fois de suite.

Le champion a roulé un 70, deux sous la normale, en affichant une priorité de deux coups sur Jacobs et de huit sur Brewer.

Jacobs a commencé la ronde supplémentaire avec un birdie et a échangé coup pour coup avec Nicklaus sur le premier neuf, mais il devait céder progressivement devant les "drives" et les coups roulés du champion.

Cependant, Brewer, sans doute encore secoué par les trois coups roulés qui lui avaient coûté le titre au dernier trou dimanche, n'a pu se ressaisir et n'était plus dans la course après le 12e trou.

NICKLAUS

C'était le troisième gain en quatre ans dans cette compétition pour Nicklaus, qui a ainsi ajouté une autre page à sa liste de records. En 1963, il était devenu le plus jeune vainqueur dans ce tournoi à l'âge de 23 ans, puis, l'an dernier, il a établi le record du parcours avec un 271 tout en devançant Arnold Palmer et Gary Player par neuf coups.

Le jeune phénomène de 26 ans a répété ainsi les exploits de Sam Snead et Jimmy Demaret comme vainqueur à trois reprises dans cette compétition, soit une de moins que Palmer. Personne n'avait pu remporter ce tournoi deux fois de suite jusqu'à maintenant.

Le triomphe lui a rapporté $20,000, plus sa part des recettes de la journée, où l'on n'a compté que 12,000 amateurs même si environ 50,000 personnes avaient assisté aux quatre premières tournées de la compétition.

Jacobs a empoché $12,300 et Brewer, $8,300.

RONDE FINALE

Après avoir commencé le tournoi avec un 68, Nicklaus a explosé ensuite à 76 et s'est ressaisi avec deux 72 dans cette compétition où les joueurs se sont éliminés eux-mêmes. D'ailleurs le total de 288 des meneurs après 72 trous était le deuxième plus élevé pour un vainqueur.

Après avoir effectué un premier retour dimanche pour rejoindre les deux meneurs, Nicklaus a continué d'afficher une brillante tenue dans la ronde finale.

Il a concédé un coup à Jacobs dès le trou initial, mais l'a rejoint dès le deuxième vert avec un birdie. Il a amélioré la normale aux 6e et 8e trous après un bogey au 4e, mais il était sur un pied d'égalité avec Jacobs après le premier neuf.

Nicklaus a pris les devants pour la première fois au 10e trou et a été rarement en danger par la suite.

Il a porté son avance à deux coups sur le vert suivant et s'est pratiquement assuré la victoire avec un birdie au 15e.

Le champion a réussi la normale au dernier trou en dépit d'un de ses rares mauvais coups de départ, de même que Jacobs, tandis que Brewer avait besoin de trois coups roulés sur une distance de 30 pieds.

	Premier neuf
Par	454-343-454—36
Nicklaus	444-442-445—35
Jacobs	554-343-445—35
Brewer	464-343-564—36

	Deuxième neuf
Par	454-545-344—36—72
Nicklaus	434-544-344—35—70
Jacobs	544-544-344—37—72
Brewer	455-544-265—40—76

Les gagnants du 14e Safari

NAIROBI (AFP)—L'équipage tanzanien Chris Rothwell-Robert Shankland pilotant une Peugeot 404 à injection, a officiellement remporté le 14e Safari de l'Est africain. Les Britanniques Victor Preston - Robert Gerrish, sur Ford-Cortina, terminent second, devant les Kényans Joginder Singh-Bharat Bhardwaj, sur "Volvo-Amazon.

Sabourinades sportives . . .

(Suite de la page 17)

Labossière retourne au style qui avait épaté tout le monde à la fin de janvier. Gordie est capable de remplir le rôle important de "policier", s'il veut s'en donner la peine.

Dans le domaine de la robustesse, nous comptons également sur Jean Gauthier, Rino Robazza, Don Blackburn et Jean-Guy Gendron pour donner la réplique et montrer dès le début que nos gars entendent bien ne pas se "faire manger la laine sur le dos". Ce sera un atout indispensable, et nous croyons que Labossière possède tout ce qu'il faut pour donner le ton dans ce domaine.

PARMI LES NOTES DU MARDI MATIN. . .

Nos félicitations à l'équipe de Québec-Ouest qui vient de remporter le championnat de la Ligue Junior Québec-District... Alors que les semi-finales étaient encore en cours, nous avions choisi cette équipe pour remporter les grands honneurs... Il est à souhaiter que les représentants locaux continueront leur bon travail contre Mégantic et donneront à notre région le titre provincial junior "B"...

Le Royal de Mégantic, qui fera l'opposition au Québec-Ouest en fin de semaine, est l'équipe affiliée des As de Thetford Mines, de la Ligue Junior "A" du Québec... Sur l'alignement des visiteurs, nous retrouvons quatre joueurs locaux qui évoluaient à Québec, l'hiver dernier... Mentionnons Pierre Deslauriers, André Boisvert, Claude Rondeau et Gilles Lapointe...

La "guerre des nerfs" est à son plus fort dans la série Toronto-Canadiens avec les déclarations sur le jeu rude qui a marqué la joute de samedi soir... Nous répétons que les Canadiens n'ont pas à s'inquiéter dans ce domaine... Toe Blake a tort de croire que le fait de porter l'uniforme bleu-blanc-rouge, vous qualifie comme un "ange" du hockey... Même si Toronto retourne sur sa glace pour les deux prochaines joutes, nous croyons que le Tricolore en gagnera une au Maple Leaf Gardens et portera le coup décisif dès samedi soir...

La belle tenue de Bryan Watson, avec les Red Wings de Detroit, fait plaisir à nombre de Québécois qui ont apprécié son jeu combattif avec les As, l'hiver dernier... Bobby Hull n'a pas fini de le voir sur ses talons, car Bryan est un athlète qui ne lâche pas facilement et qui ne se laisse pas intimider par la réputation que peut posséder un rival... D'ailleurs, il fait toujours plaisir de savoir que Watson a gardé un excellent souvenir de notre ville et ne manque jamais de le faire savoir quand il rencontre quelqu'un de la Cité de Champlain ou qu'il apprend que quelqu'un vient nous visiter, comme ce fut le cas pour Gordie Howe lors du tournoi pee-wee...

Tony Huot, le pro du club de golf Lac Beauport, nous fait part que le film du tournoi omnium canadien de 1965 sera montré à son école de golf, au Centre Saint-François d'Assise, demain soir, 10 heures... Tous les habitués de l'école, les membres du Lac Beauport et tous les autres intéressés sont les bienvenus... L'admission est libre.

Résultats de Richelieu

TROT — $1,000.00

Major Law, St-Benoit, Qué., André Theroux, 16.70, 4.80, 4.20; Van Song R., St-Georges de Beauce, Qué., Michel Poulin, 3.50, 2.90; Mr. Joe, Pointe-aux-Trembles, Qué., Clément Bélanger, 5.80.
Temps: 2:12 3-5.
Ont aussi couru: Profitable, Dark Potomac, Skeeter Davis, Lucky Symbol, Valera.

AMBLE — $1,200.00

Music Mir, Tracy, Qué., Gilles Lachance, 8.20, 4.70, 3.10; Pixellen, Montréal, Henri Filion, 2.90, 2.50; Cloverland Night, Brownsburg, Qué., Duncan MacTavish, 2.60.
Temps: 2:11
Ont aussi couru: Mac's Painter, Scotch Talent, Cloverland Queen, Roy T., Ideal Time.
Paris double: $33.30.

AMBLE — $1,000.00

Borderview Buddie, Louiseville, Qué., Gilles Lachance, 5.20, 3.00, 2.30; Coast Dispatch, Montréal, Ménard Picard, 7.70, 3.10; Claudette, Dorval, Qué., Claude Paradis, 3.60.
Temps: 2:13 4-5.
Ont aussi couru: Teddy Aircraft, Penny Lind, True Jack, Success Atom, Fritzy F. Mor.

TROT — $1,000.00

Amsong, St-Pie de Bagot, Qué., Gilles Lachance, 6.50, 4.50, 3.40; Intrigant, Ottawa, André Deguise, 11.10, 5.10; Wabash Vic, St-Hyacinthe, Qué., Léo Pelletier, 3.90.
Temps: 2:11 4-5.
Ont aussi couru: Billy C. Guy, Half Song, Fair Doll, Convention, Lash Hanover.
Quinella: $45.30.

AMBLE — $1,200.00

Good Day, Montréal, Duncan MacTavish, 6.30, 4.70, 3.70; Eddie Mason, Montréal, André Boucher, 4.90, 3.10; Regret, Terrebonne, Qué., Adrien Bédard, 3.00.
Temps: 2:08 3-5.
Ont aussi couru: Admirable Pick, Missileman, Prince E. Grattan, Hickory Meadow.

AMBLE — $1,300.00

Gypsy Baron, St-Hyacinthe, Qué., Jules Lahaie, 6.50, 3.10, 2.60; Will Travel, Montréal, Gilles Lachance, 3.60, 3.20; Ida Purdue, St-Eustache, Qué., Adrien Bédard, 3.90.
Temps: 2:08 1-5.
Ont aussi couru: Valiant Pick, Mazie Pointer, Gary Johnston, Hickory, Senor Adios.

TROT — $1,200.00

Coronado Hanover, Montréal, Charles Poulin, 3.80, 3.00, 2.60; Victory Slator, Malartic, Qué., Yvon Plouffe, 4.60, 3.90; Merrie Meander, St-Hyacinthe, Qué., Claude Pelletier, 3.30.
Temps: 2:09 2-5.
Ont aussi couru: Highley's Johnny, Josola Hanover, Harlan Boy, Tullican.
Quinella: $11.30.

AMBLE — $1,200.00

Play Bill, Montréal, Lesly Turcotte, 3.00, 2.80, 2.30; Hall Demon, Trois-Rivières, Qué., André Boucher, 6.10, 2.80; Silver's Bullet, Montréal, Philippe Dussault, 2.30.
Temps: 2:08 2-5.
Ont aussi couru: Burton Hi Le, Sir Express Allie, More Scotch, Dark Onyx, Little Miss Jerry.

AMBLE — $1,400.00

Colonel Stone, Montréal, Thomas Horton 8.10, 4.20, 3.40; Squire Dean, Montréal, Marcel Héroux, 5.70, 4.90; Sweet Harmony, Shawinigan Falls, Qué., Rogatien Savignac, 3.50.
Temps: 2:08 1-5.
Ont aussi couru: Fiddlers Green, Northwood Baldy, Bowser Scott, Rugged Pick, Easy Abe.

AMBLE — $1,400.00

Northwood Archie, Montréal, Marc Gingras, 6.20, 3.70, 3.20; Joey Johnson, Montréal, Rosaire Bouthillier, 3.80, 2.90; Warpritus, St-Eustache, Qué., Adrien Bédard, 3.60.
Temps: 2:08 4-5.
Ont aussi couru: Miss Scott Brook, Banjo Pick, Roland Duke, Sherman Bill, Spindletop Joan.

Décision à Kunion Yoshida

TOKYO (UPI) — Kunio Yoshida, quatrième aspirant japonais mi-moyen, a remporté la victoire par décision unanime en dix rondes hier soir sur Muneo Mizoguchi, premier aspirant au titre poids-moyen junior du Japon.

Yoshida, âgé de 20 ans, et pesant 148 3-4 livres, était en meilleure condition physique et s'est montré nettement supérieur à l'attaque contre son adversaire âgé de 21 ans et pesant 150 3-4 livres.

Percy Manning bat Rodriguez

PHILADELPHIE (UPI) — Percy Manning de Philadelphie, un boxeur qui ne figure pas parmi les aspirants, a causé une surprise hier soir en triomphant de l'ancien champion mimoyen Luis Rodriguez par décision partagée dans leur match de dix rondes. Manning a ainsi mis un terme à la série de quinze victoires consécutives de Rodriguez.

Manning a commencé lentement mais n'a pas mis de temps à se raplomber après que Rodriguez l'eut ébranlé à quelques reprises dans les premières rondes. Le gérant de Rodriguez, Angelo Dundee n'a pas prisé la décision, en déclarant: "C'est un vol".

Gain décisif du . . .

(Suite de la page 17)

s'assurer la victoire. Pelchat a porté le compte à 4-1 avant le but de Ronald Gosselin à 18.19 minutes, puis compléta son tour du chapeau à 19.40, peu après que le Lévis eut retiré son cerbère.

QUEBEC-OUEST 5, LEVIS 2

Première période

1—Lévis, Morency (R. Gosselin, Drouin) 13.16
Punitions: Genois, 4:23; pun. de banc. Québec-Ouest purgée par Gauthier, 6:50; Drouin, 7:55; Renaud, 8:09; Blais, 14:12; Renaud, 19:03; Drouin, 19:10; J.-C. Hamel, 19:46.

Deuxième période

2—Québec-Ouest, Rioux (Genois) 9.32
3—Québec-Ouest, Renaud (Pelchat) 10.06
4—Québec-Ouest, Pelchat (Renaud) 15.08
Punitions: Genois, White, 5:08; P. Gosselin, 9:24; R. Gosselin, 12:47; Guay, J.-C. Hamel, 15:49.

Troisième période

5—Québec-Ouest, Pelchat 13.13
6—Lévis, R. Gosselin (Morency, White) 18.19
7—Québec-Ouest, Pelchat (Renaud) 19.40
Punitions: Thibault, 4:13; Renaud, 13:58.
Lancers sur:

Plante:	17	12	8 — 37
Picard:	6	9	13 — 28

NOUVELLE
station de service
SUNOCO
A LOUER
Aide financière et revenu garanti aux candidats qualifiés.
TELEPHONE: 653-9389
10:00 A.M. à 9:00 P.M.
Samedi: 10:00 A.M. à 1:00 P.M.

Cette Volkswagen a les normes d'une voiture de sport, sièges-baquets, freins à disque, suspension indépendante, deux carburateurs, 4 vitesses, levier au plancher et c'est pourtant un station-wagon.

LE NOUVEAU STATION WAGON 1600

Québec (Ste-Foy)
LAHOUD AUTOMOBILES INC.
2145 Boulevard Charest Ouest

Québec (Ville)
JOS. LAHOUD AUTOMOBILES LTEE
34, rue Dorchester

Lévis (Rond-Point)
LAHOUD AUTOMOBILES INC.
50 rue Delisle,

Trois équipes du diocèse de Québec triomphent au hockey

Trois des quatre équipes du diocèse de Québec ont remporté la victoire lors des finales provinciales de hockey de la Confédération des Loisirs du Québec, à Trois-Rivières.

Pont-Rouge a perdu 4-2 contre Nicolet, dans la section peewee, mais l'O.T.J. de Québec a remporté les titres bantam et midget, puis le Patro Saint-Vincent de Paul y est allé du titre junior.

Dans le bantam, l'O.T.J. a eu le meilleur 3-1 contre Cap - de - la Madeleine, puis dans le midget, le pointage a été 3-2 pour Québec après une période supplémentaire. Chez les juniors, les joueurs du Patro ont gagné facilement contre les Etoiles de Mont-Laurier, 12-2.

J. Laroche et A. Delisle ont été les compteurs du Pont-Rouge dans la défaite contre Nicolet, dont le meilleur joueur a été Claude Ally avec deux buts.

L'O.T.J. bantam a obtenu un but à chaque période, par l'entremise des joueurs A. Quirion, M. Brindamour et D. Baribeau; le compteur du Cap a été P. Lemay pour égaler le compte à 1-1.

Daniel Gingras a assuré la victoire à l'équipe midget de l'O.T.J. avec un but à 5.02 de la période supplémentaire. Québec avait pris l'avance de 2-0 sur des buts de Boeda, à la première période, et A. Vézina, au second engagement. Puis Daniel Toupin s'est chargé d'égaler les chances, obtenant son deuxième but à 19:26 de la troisième période alors que le gardien de but du Cap avait été retiré pour un joueur d'avant additionnel.

Dans la victoire très facile du Patro Saint-Vincent de Paul, Gilles Côté a compté trois buts; Gilles Hamel, Yvon Laliberté et Clément Tessier, 2 chacun. Daniel Tessier, C. Lagueux et R. Labbé ont eu les trois autres.

PEE-WEE

NICOLET 4, PONT-ROUGE 2

Première période

1—Nicolet, P. Houde (D. Drolet) 4:55
Punitions: A. Delisle (P.-R.) 9:25, B. Laroche (Nic.) 14:35.

Deuxième période

2—Nicolet, C. Ally 14:10
Punitions: C. Ally (Nic.) 0:17, J. Lacroix (P.-R.) 3:45, D. Drolet (Nic.) 11:45, J. Lacroix (P.-R.) 12:31.

Troisième période

3—Pont-Rouge, J. Laroche (A. Delisle) 3:30
4—Nicolet, C. Ally 5:12
5—Nicolet, D. Drolet (R. Guillemette, P. Houde) 8:45
6—Pont-Rouge, A. Delisle (J. Béland, Y. Delisle) 12:15
Punitions: C. Lanouette (P.-R.) 7:45, D. Drolet (Nic.) 19:43.

BANTAM

O.T.J. DE QUEBEC 3, CAP-DE-LA-MADELEINE 1

Première période

1—O.T.J., A. Quirion 10:40
Punitions: R. Glode (O.T.J.) 11:15, P. Ratté (O.T.J.) 12:25, J. Dauphinais (Cap) 14:00.

Deuxième période

2—Cap., P. Lemay (G. Cadorette, Y. Tremblay) 5:20
3—O.T.J., M. Brindamour (R. Glode) 11:40
Punitions: M. Brousseau (O.T.J.) 7:15, D. Lemay (Cap) 7:15, J. Laroche (O.T.J.) 7:15, G. O'Grady (Cap) 7:15, M. Brindamour (O.T.J.) 10:00, Y. Millette (Cap) 13:40.

Troisième période

4—O.T.J., D. Baribeau (M. Brousseau) 1:20
Punitions: D. Baribeau (O.T.J.) 17:15, P. Dauphinais (Cap) 17:15, P. Lemay (Cap) 18:25.

MIDGET

O.T.J. DE QUEBEC 3, CAP-DE-LA-MADELEINE 2

Première période

1—O.T.J., A. Boeda (R. Tremblay, D. Carette) 17:20
Punitions: D. Toupin (Cap) 1:15, A. Marchand (Cap) 15:25, D. Chartray (Cap) 16:35, B. Drolet (O.T.J.) 19:55.

Deuxième période

2—O.T.J., A. Vézina 17:00
Punitions: P. Genest (O.T.J.) 3:20, R. Gaudet (Cap) 12:40, D. Boeda (O.T.J.) 12:40.

Troisième période

3—Cap, D. Toupin (D. Chartray, R. Lahaye) 1:30
4—Cap., D. Toupin (D. Chartray) 19:26
Punitions: R. Tremblay (O.T.J.) 0:15, M. Hébert (O.T.J.) 4:10, R. Tremblay (O.T.J.) 11:44, R. Gaudet (Cap) 11:44, B. Drolet (O.T.J.) 14:45.

Période supplémentaire

5—O.T.J., D. Gingras (M. Jobin) 5:02
Punition: Aucune.

JUNIOR

PATRO SAINT-VINCENT 12, MONT-LAURIER 2

Première période

1—Patro, G. Hamel (D. Tessier, A. Couture) 2:55
2—Patro, C. Tessier (G. Hamel, D. Tessier) 10:55
3—Patro, G. Côté (C. Tessier, D. Tessier) 13:45
Punitions: R. Vézina (Pat.) 5:10, G. Côté (Pat.) 7:35, L. Coursol (M.-L.) 11:50, Y. Laliberté (Pat.) 15:31, P.-A. Labelle (M.-L.) 16:05.

Deuxième période

4—Patro, Y. Laliberté (M. Taillon, G. Hamel) 0:30
5—Patro, C. Tessier (Y. Laliberté) 2:45
6—Mont-Laurier, H. Ouellette (J.-C. Sanche, J.-C. Léonard) 4:10
7—Patro, G. Côté (B. Pouliot) 6:55
8—Patro, C. Lagueux (R. Labbé, M. Taillon) 17:55
9—Mont-Laurier, H. Ouellette (P.-A. Labelle, J.-C. Léonard) 19:13
Punitions: A. Couture (Pat.) 2:05, P.-A. Labelle (M.-L.) 10:50, D. Tessier (Pat.) 10:50, L. Coursol (M.-L.) 15:15, G. Hamel (Pat.) 19:31, P.-A. Labelle (M.-L.) 19:53, A. Couture (Pat.) 19:53, J.-C. Léonard (M.-L.) 19:53, C. Tessier (Pat.) 19:53.

Troisième période

10—Patro, D. Tessier 4:55
11—Patro, G. Hamel (B. Pouliot) 10:55
12—Patro, R. Labbé (J.-P. Milliard, R. Vézina) 12:55
13—Patro, G. Côté (Y. Laliberté) 15:48
14—Patro, Y. Laliberté (C. Lagueux) 16:20
Punitions: J.-C. Léonard (M.-L.) 14:30, R. Vézina (Pat.) 14:30, P. Côté (M.-L.) 14:30, Marc Lamothe (Pat.) 15:50, P.-A. Labelle (M.-L.) 16:21.

Alain Desrosiers est un jeune skieur qui promet

Le Slalom de Pâques, organisé par le Club Redskins, a remporté un grand succès, alors que plus d'une trentaine d'enfants de 12 ans et moins y ont participé.

La vedette du premier concours pour les jeunes a été Alain Desrosiers, 11 ans du Club Mont Sainte-Anne, qui a passé les 30 portes, jallonées par Pierre Lortie en 44.0 secondes, suivi de très près par Daniel Brousseau, 10 ans, du Club Redskins, avec seulement 2-10 secondes de plus que le premier.

Chez les filles, Sylvie Gagnon, du club Redskins, l'a emporté avec un temps de 46.5 secondes. Dans la classe de 6 ans et moins, Bruno Vézina a été le gagnant chez les garçons et Johanne Morneau chez les filles. Jean-François Vézina et Lucie Mailloux sont arrivés les premiers chez les enfants de 7 à 8 ans. Les vainqueurs des classes de 9 et 10 ans ont été Daniel Brousseau et Francine Mailloux.

GARCONS 6 ANS ET MOINS

Bruno Vézina	79.3
Jacques Langlois jr.	114.7

FILLES 6 ANS ET MOINS

Johanne Morneau	65.4
Josée Vézina	87.0
Julie Gagnon	105.4
Francine Bienvenue	112.0
Marie-Josée Berzeron	184.0
Yves Bouchard, disqualifié.	

GARCONS 7 ET 8 ANS

Jean-Frs. Vézina	54.0
François Brousseau	59.5
André Bélanger	74.3
Paul Faucher	89.2

FILLES 7 ET 8 ANS

Lucie Mailloux	63.4
Hélène Mailloux	69.5

GARCONS 9 ET 10 ans

Daniel Brousseau	44.2
Guy Desrosiers	51.7
Richard Rouleau	53.5
Jean Bélanger	69.9
Louis Beaulieu, disqualifié.	

FILLES 9 ET 10 ANS

Francine Mailloux	50.0
Hélène Sanfaçon	55.5
Marie-Claude Beaupré	59.5
Johanne Grantham, disqualifiée.	

GARCONS 11 ET 12 ANS

Alain Desrosiers	44.0
Jacques Grantham	55.8
Marc Pichette	57.0
Roger Blanchet	59.5
Michel Langlois	63.6
Robert Langlois	

FILLES 11 ET 12 ANS

Sylvie Gagnon	46.5
Ginette Blais	51.2
Josée Turcotte	52.0
Lyne Rouleau	56.0
Lyne Pichette	

VISITE OLYMPIQUE — M. Avery Brundage, à gauche, président du Comité Olympique International, pose avec le maire de Montréal, M. Jean Drapeau, à l'occasion d'une visite de courtoisie pour discuter des chances de la métropole d'obtenir les Jeux Olympiques de 1972. (Téléphoto P.C.)

Avery Brundage a visité Montréal

MONTREAL (PC) — Avery Brundage, président du Comité olympique international, a déclaré à Montréal hier que le maire Jean Drapeau avait fait une "présentation très impressionnante" de la Métropole comme site des jeux olympiques d'été en 1972.

Brundage est arrêté ici en route pour Rome, où il présidera l'assemblée annuelle du COI du 21 au 26 avril, alors qu'on choisira le site des jeux. Montréal, Munich, Madrid et Detroit sont candidates.

Le président du COI s'est dit émerveillé des changements observés à Montréal depuis sa dernière visite il y a cinq ans, mais il s'est déclaré neutre quant au choix du site des jeux en 1972. Il a toutefois avoué avoir été fort impressionné par la présentation du maire Drapeau.

Selon lui, le plus gros handicap de Montréal sera le fait que, en 1972, deux jeux olympiques d'été auront été présentés à l'extérieur de l'Europe, soit à Tokyo en 1964 et à Mexico en 1968.

"Les Européens penseront peut-être que les jeux devraient alors retourner en Europe après cette absence", a dit Brundage.

"Le COI choisira la cité qui rapportera le plus au développement olympique en raison du développement du sport dans cette partie du monde."

Par ailleurs, Brundage ignorait les rumeurs voulant que Madrid ne soit plus candidate parce que le gouvernement a retiré son support.

Selon lui, quatre cités sont toujours en lice, si bien que Montréal "a 25 pour cent des chances".

Le président a révélé qu'on étudiera certains changements à Rome, notamment la disparition du patinage artistique et de la boxe, "car nous ne voulons pas que les jeux olympiques servent de tremplin aux professionnels".

On choisira également le site des jeux d'hiver à Rome et Banff sera au nombre des villes candidates.

Dans la boxe cette semaine

NEW YORK (UPI) — Voici les principaux combats qui sont à l'affiche pour cette semaine, dans le monde de la boxe:

Ce soir — New York, Ron Geoffrion vs Bob Avena et Willie Munoz vs Danny Andrews; Miami-Beach, Gordon Lott vs Gene Wells; San José, Calif., Alex Benitez vs Danny Valdez.

Jeudi — Portland, Maine, Milo Calhoun vs Curtis Bruce; San Francisco, Charley Shipes vs Henry Aldrich, Louis Molina vs Lou Hicks et Bobby Scanlon vs Andy Gonzales; Las Vegas, Gene Bryant vs Theil Torrance; Los Angeles, Dwight Hawkins vs Zorito Valdez; Copenhague, Boerge Krogh vs Belouem Belouard; Liverpool, Angleterre, Jose Stable vs Des Rea, Joey Durelle vs Gordon McAteer et Vince Martinez vs Les McAteer.

Vendredi — Hambourg, Allemagne, Gerhard Zech vs Albert Westphal et Dave Bailey vs Buddy Turman; Johnstown, Pennsylvanie, Jack Rogers vs Jack McCracken.

Samedi: Reynosa, Mexique, Jose Napoles vs L. C. Morgan; Modesto, Calif., Battling Chava vs Bobby Clifford.

A L'OUVERTURE DE LA SAISON — Le vice-président des Etats-Unis, Hubert Humphrey, remplaçant le président Johnson, lance la première balle à l'occasion de l'ouverture de la saison de la ligue Américaine de baseball, à Washington. A sa gauche, Lawrence O'Brien, secrétaire aux Postes, et à droite, Earl Warren, juge en chef. (Téléphoto P.A.)

Washington perd sa joute inaugurale, 5-2

WASHINGTON (PA) — Sam McDowell a retiré neuf rivaux au bâton alors que les Indiens de Cleveland ont effectué un retour de quatre points dans la 9e manche en triomphant du Washington 5-2 hier, à l'ouverture de la saison dans la ligue Américaine de baseball devant une foule record de 44,468 amateurs.

Un circuit de deux points par Frank Howard avait procuré une avance de 2-1 au lanceur Pete Richert à la 9e manche, mais les Indiens l'ont finalement emporté grâce à des simples de deux points par Vic Davalillo et Max Alvis dans le dernier engagement.

Le vice-président Humphrey, qui avait lancé la première balle à la place du président Johnson, s'est fortement réjoui lors de l'exploit de Howard dans la 6e reprise, mais les Indiens ont répliqué après un retrait dans la 9e manche, où Davalillo et Alvis ont cogné des simples de deux points alors que les buts étaient tous occupés.

McDowell n'a alloué que quatre coups sûrs en huit manches avant de céder sa place au frappeur d'urgence Chico Salmon dans le dernier engagement.

Cleveland	001	000	004	5	11	1
Wash'ton	000	002	000	2	4	1

McDowell Siebert 9 et Crandall, Azcue 9; Richert, Kline 9 McCormick 9 et Camilli. G-McDowell 1-0. P-Richert 0-1. Cir: Wash-Howard 1er.

Billie Moffitt enlève un titre aux Australiens

JOHANNESBOURG (UPI) — Billie Jean Moffit King de Long Beach, Californie, a tiré profit des erreurs de Margaret Smith, championne de Wimbledon, pour gagner, hier le championnat des simples féminins aux championnats de tennis d'Afrique du sud, par 6-3, 6-2.

Mademoiselle Smith a pris une certaine revanche en faisant équipe avec son compatriote australien Fred Stolle pour gagner le championnat des doubles mixtes, battant madame King et Fred MacMillan d'Afrique du sud, 6-4, 7-5.

Madame King s'était étiré un muscle à la fin du match de semi-finale avec Bob Hewitt d'Australie et Annette Van Zyl d'Afrique du sud, et elle ressentait visiblement cette blessure lorsqu'elle est entrée sur le court pour le match avec Stolle et mademoiselle Smith.

Stolle a fait équipe avec son compatriote Roy Emerson pour battre le duo sud-africain composé de Gordon Forbes et Abe Segal dans la finale des doubles masculins. Le duo a gagné le championnat avec une victoire de 6-3, 3-6, 6-3, 7-5.

Outre la victoire de madame King, l'Australie a raflé les autres championnats grâce à Emerson, Stolle et mademoiselle Smith.

Les championnats, qui ont duré douze jours, ont attiré 65,000 spectateurs, ce qui constitue un nouveau record à un tournoi de tennis en Afrique du sud.

A MONTE CARLO

Les amateurs de tennis ont profité du congé d'hier pour voir Manuel Santana d'Espagne vaincre Nicola Pietrangeli d'Italie, 8-6, 4-6, 6-4, 6-1 dans les simples masculins au tournoi de tennis de Monte Carlo.

Helga Neissen d'Allemagne a remporté le titre des simples féminins en battant Lea Pericoli d'Italie, 6-2, 6-2, pour ainsi devenir la première joueuse allemande à gagner le tournoi depuis la dernière guerre.

Avantages aux membres du Club de Golf Lac Beauport

Deux années de négociations ont eu leur conclusion alors que les établissements hôteliers du Lac Beauport ont convenu de recevoir sur leurs plages privées les membres du Club de Golf du Lac Beauport et leurs familles comme s'il s'agissait de leurs propres invités. Les établissements concernés sont le Manoir Saint-Castin, le Château du Lac et l'Auberge au Fanal. Tout membre du club de golf, sur présentation de sa carte de membre, sera admis à ces endroits et ce privilège s'étendra à l'épouse et aux enfants. A chaque endroit les membres auront accès à la plage et aux divers agréments tels que comptoirs de rafraîchissements, embarcations, piscine et café-terrasse.

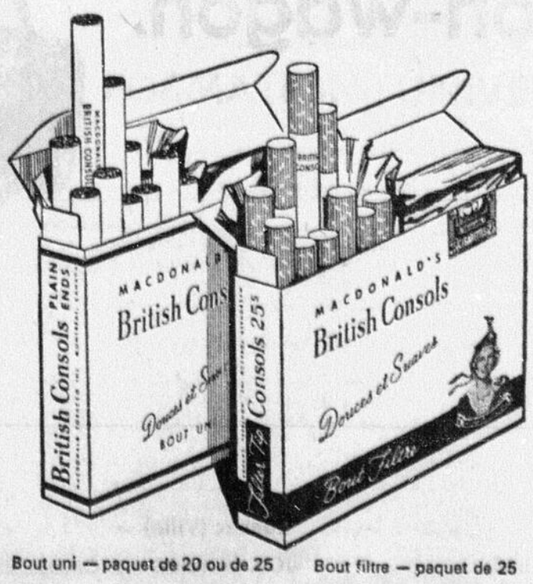
Déjà le Club de Golf du Lac Beauport reçoit les clients des hôtels comme s'il s'agissait de ses propres invités. L'arrangement récemment intervenu accorde donc une sorte de réciprocité aux membres du club de golf et a pour effet de transformer toute la localité du Lac Beauport en une sorte de vaste "Country Club" tant au bénéfice des touristes que des familles de la région.

Me Gaston Michaud, président du club de golf, nous avise que l'administration du club compte poursuivre dans cette voie et offrir éventuellement à ses membres et à leurs familles les avantages du club nautique local et du club d'équitation. Les ressources le permettant, il n'est pas impossible que le club puisse mettre à la disposition de ses membres sur une base de rotation construits en montagne. Ces projets cadrent avec les propos récents de l'urbaniste Jean Cimon à la Chambre de Commerce du Lac Beauport est le seul endroit de la région, disait-il, où s'allient la montagne et l'eau, ces données essentielles de la beauté d'un paysage. Et aussi les plaisirs de la montagne et de l'eau, d'ajouter Me Michaud.

On sait que ces vues rencontrent celles du gouvernement et qu'une nouvelle route reliera bientôt les deux extrémités du Lac Beauport.

Un triomphe de Jack Brabham

GOODWOOD, Angleterre — (AFP) — L'Australien Jack Brabham a remporté le "Sunday Mirror International Trophy Race", principale épreuve de la réunion automobile de Goodwood qui était reservée aux voitures de formule deux.



Association d'éducation de l'Ontario

Discussions animées sur l'abandon des études et l'éducation sexuelle

TORONTO (PC)—L'éducation sexuelle, l'abandon des études et la poésie ont été parmi les sujets qui ont causé les discussions les plus animées alors que les 12,000 délégués de l'Association d'Education de l'Ontario ont tenu lundi les premières séances de leur congrès d'une semaine dans diverses parties de la ville.

L'éducation sexuelle ne consiste pas tout simplement à dire à un adolescent ou une adolescente de ne pas descendre en bas du cou dans ses rapports avec des personnes du sexe opposé, a déclaré à un groupe de congressistes un professeur d'obstétrique et de gynécologie de l'Université Western Ontario.

Le Dr R. A. M. Kinch, dans une conférence prononcée devant les membres de l'Association des contribuables et des commissaires d'écoles de l'Ontario, a déclaré que les adolescents "peuvent fort bien comprendre des termes techniques et peuvent être poussés à développer chez eux contrôle et stabilité émotive.

"On doit leur apprendre que les désirs sexuels ne doivent pas nécessairement être satisfaits par des relations sexuelles. On peut orienter cet instinct vers quelque grande cause. . . telle la science, par exemple.

SUBLIMATION

On peut noter que quelques unes des plus grandes découvertes du monde, quelques uns des plus grands romans, quelques unes des plus belles oeuvres poétiques ont probablement été la sublimation de l'instinct sexuel."

Le Dr Kinch a dit "qu'il ne suffit pas d'enseigner les faits de la sexualité. Les instructions en cette matière doivent être considérées comme un cours en éducation physique, avec les aspects moraux, émotifs, physiologiques et psychologiques."

Le Dr Celeste Ulrich, professeur en éducation physique à l'Université de la Caroline du Nord, a déclaré devant un autre groupe de délégués qu'elle enseigne la sexualité à ses élèves depuis 25 ans et que c'est un sujet qu'elle ne trouve aucunement embarrassant.

Elle a ajouté qu'on lui a souvent demandé si elle ne trouve pas sa tâche parfois embarrassante étant donné qu'elle est célibataire.

"A ceux-là, a-t-elle dit, je réponds qu'il n'est pas nécessaire d'être poulet pour savoir comment l'oeuf est pondu."

M. Charles H. Rushton, coordonnateur de la Commission de high school de Kitchener-Waterloo auprès de l'Association des dirigeants de l'enseignement spécialisé a raconté à un groupe de directeurs adjoints ce que l'on ressent en présence constante de gens qui ont abandonné l'école.

ABANDON D'ETUDES

M. Rushton a dit qu'il est en rapport constant avec des gens sans emploi de 16 à 70 ans, avec quotient d'intelligence variant de 69 à 140 et avec éducation allant de la première à la 12e année.

Il a dit qu'une foule de jeunes de 16 à 17 ans qui ont abandonné l'école considèrent le programme d'entrainement spécialisé comme un endroit où ils peuvent rester bien au chaud avec un repas gratuit et une allocation de subsistance de $5 par jour.

"Ces jeunes qui ont abandonné leurs études imputent leurs échecs en classe aux instituteurs, aux administrateurs et surtout aux directeurs adjoints," a dit M. Rushton.

Il a déclaré que dans certains cas, les jeunes n'abandonnent pas l'école, mais en sont éloignés, invités à s'en aller parce qu'ils sont devenus des sujets à influence troublante dans le programme d'études.

M. Irving Layton, un poète de Montréal, et M. John Stevens, inspecteur d'écoles secondaires, se sont engagés à tue-tête dans un échange de propos envenimés.

POETE VS INSPECTEUR

M. Layton, dans un colloque tenu plus tôt dans le cours de la journée, avait dit que le système scolaire produit des gens désabusés qui sont hostiles à la poésie et à la vie.

M. Stevens s'est levé au milieu de l'assemblée et a dit que "tout ce verbiage oiseux" du poète était basé sur l'ignorance.

Les deux se sont plus tard rencontrés dans une chambre d'hôtel.

— "Votre enseignement est mort, ridicule, hautain," a dit M. Layton.

— "Votre vaste ignorance me renverse," a riposté M. Stevens.

— "Je vous regarde et je me demande si vous n'arrivez pas de Mars," dit poursuivre M. Layton.

— "Je ne viens pas de Mars, a riposté M. Stevens, mais des salles de classe de l'Ontario, où vous n'avez jamais séjourné."

— "Vous parlez comme tous les maudits inspecteurs d'écoles que j'ai connus," a ajouté M. Layton. "Vous avez la même ignorance, la même étroitesse d'esprit, la même b. . . Je vais écrire un poème à ce sujet."

Les deux hommes ont posé ensemble pour les photographes et ont échangé une poignée de main en se quittant.

"Ca m'a fait plaisir de vous avoir rencontré," a dit M. Stevens.

Il ne croit pas que l'alcool ait tué George Spencer

VANCOUVER (d'après la P.C. et U.P.I.) — L'alcool ne serait pas la véritable cause de la mort de George Victor Spencer, le commis de poste de Vancouver, dont les présumés actes d'espionnage ont déclenché une enquête judiciaire, a déclaré, hier, le propriétaire de la maison de repos où Spencer a séjourné pendant trois mois.

"Je ne l'ai jamais vu une seule fois en état d'ébriété, a déclaré M. Robert Taylor. On dit que c'est l'alcool qui l'a tué, mais à en juger par sa conduite pendant les trois mois que je l'ai connu, je n'y crois pas.

"C'était un pauvre malheureux, une âme en peine. Le gouvernement et tout le monde l'ont harcelé jusqu'à ce qu'il ne puisse plus en prendre davantage. C'est ce qui l'a tué."

Le corps de Spencer, que l'on croyait être sous la surveillance de la police, a été découvert, samedi, et sa mort remonterait à plusieurs jours.

EMPOISONNEMENT L'ALCOOL

Toutefois, selon le coroner Glen McDonald, Spencer a bien pu mourir d'empoisonnement à l'alcool.

Le coroner a déclaré, dimanche soir, qu'une autopsie pratiquée sur le corps de Spencer a fait voir que son sang avait une teneur de .24 en alcool et qu'elle était probablement plus élevée au moment de la mort.

Spencer a été trouvé affaissé sur une chaise de la cuisine de son domicile de Vancouver samedi soir. Un pathologiste a dit que la mort remontait à quatre jours, peut-être même à six.

Quatre poubelles à l'extérieur du logis étaient remplies de bouteilles vides de bière, d'alcool et de vin. M. McDonald a déclaré qu'il n'avait décelé aucune trace de barbituriques dans le sang de Spencer. D'autres expertises seront cependant faites afin de déterminer s'il n'y aurait pas de calmant ou autres poisons.

"Jusqu'ici, a déclaré le coroner, le seul agent toxique découvert dans le sang de Spencer est l'alcool.

Le directeur adjoint de la police de Vancouver, M. John Fisk, a déclaré que tout porte à croire que Spencer est mort de causes naturelles.

UN MALADE

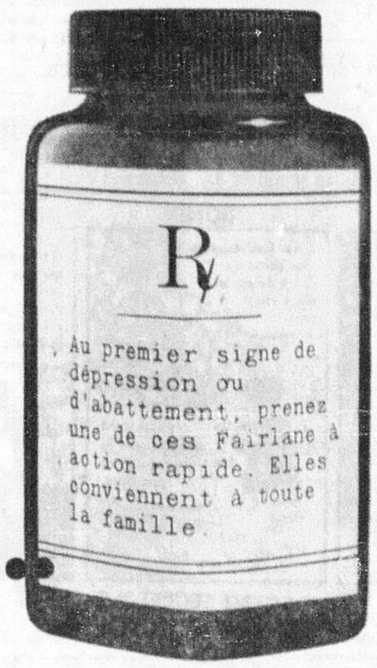
Spencer, dont l'âge donné varie entre 57 et 63 ans avait été ébranlé par la maladie et on avait dû lui enlever un poumon à cause du cancer. Un voisin a découvert son corps dans son modeste logi de l'est de Vancouver. La police a dit qu'il n'y avait aucun signe de violence à l'intérieur du logis.

ANNONCE

L'IRRITATION de la VESSIE chez les femmes de PLUS de 21 ANS

Après 21 ans, deux fois plus de femmes que d'hommes souffrent d'irritations urinaires causées par un microbe, l'escherichia coli. Pour combattre rapidement les douleurs musculaires et le manque de sommeil dus aux irritation des reins et de la vessie, essayez de prendre 2 comprimés CYSTEX avec un verre d'eau, 3 fois par jour, pendant quelques jours. En plus de ses propriétés antiseptiques, CYSTEX est aussi un analgésique qui soulage les douleurs rhumatismales et sciatiques, maux de tête et de dos, et douleurs musculaires. Procurez-vous CYSTEX chez votre pharmacien. Vous vous sentirez vite mieux.

Vraie vitamine de printemps...



la FAIRLANE à action rapide!

Prenez une nouvelle Fairlane. Vous sentirez vite son effet revigorant. Ce qu'une Fairlane peut faire sera une vraie révélation pour vous! Essayez le Six de 120 CV, ou le V8 de 200 CV, ou l'un des trois fougueux V8 de 390 po. cu. Absolument formidables!

Quel que soit l'état des routes où vous roulerez, vous serez étonné des performances de la nouvelle Fairlane. Et tous les modèles—sedans, hardtops, coupés, décapotables et wagonnettes—vous donneront le même rendement exceptionnel! Il y a aussi des prix pour tous les budgets.

Ne négligez donc aucun symptôme. Pour un regain de vitalité, venez chez le Vendeur Ford. Il a ce qu'il vous faut . . . la nouvelle Fairlane à action rapide.

En avant avec **FORD** *Ford...midable!*

POUR ACHETER OU LOUER-VOYEZ UN VENDEUR FORD

LAURENTIDE AUTOMOBILES INC. 25 Sud, rue Dorchester - Tél.: 525-8181

CHAMPLAIN AUTO FORD INC. 777 Ouest, Boul. Charest - Tél.: 681-0611

GARAGE W. MARTIN LTEE Rond-Point, Lévis - Tél.: 837-8801

Ecoutez "La Poule aux oeufs d'Or", une gracieuseté de votre vendeur Ford.

L'Onu et la Grande-Bretagne surveillent l'activité du port de Beira pour empêcher le transport de pétrole vers la Rhodésie: les canons pourraient entrer en action

LONDRES (PC)—La Grande-Bretagne surveille attentivement les mouvements des deux pétroliers qui pourraient provoquer une brèche dans l'embargo de pétrole qu'elle a imposé à la Rhodésie, colonie rebelle qui déclarait son indépendance l'an dernier.

Des navires de la marine royale britannique voguaient dans le port de Beira, en Mozambique, une colonie portugaise, alors que le Ionna V s'amarrait à quelque trente pieds du pipe-line du Mozambique.

Un autre pétrolier, le Manuela, qui faisait route vers Beira, a reçu à son bord un détachement d'abordage de la marine britannique qui lui a suggéré de détourner sa route vers Durban. Le capitaine a répondu que sa provision d'eau fraiche était insuffisante pour atteindre Durban et qu'il se rendrait à Lourenco Marquez.

Un communiqué britannique précise qu'à environ 120 milles de cette nouvelle destination, le détachement a quitté les ponts du Manuela pour retourner sur le Berwick.

ONU

Au siège de l'ONU, on suit très attentivement les mouvements du Manuela et la délégation britannique doit transmettre dans la journée au président du Conseil de sécurité, un rapport sur les mesures prises par la flotte anglaise, à la suite d'une résolution du Conseil, pour empêcher le Manuela d'acheminer sa cargaison en Rhodésie par le pipe-line du Mozambique.

Interrogé lundi sur cet arraisonnement du pétrolier par le Berwick, le porte-parole du département d'Etat, M. Robert McCloskey, a déclaré que le vote des Etats-Unis au Conseil de sécurité en faveur de la demande britannique d'utiliser la force pour arrêter les envois de pétrole, montre clairement la position de son gouvernement.

Le gouvernement portugais a indiqué qu'il formulera de "sérieuses observations" sur la résolution adoptée par le Conseil de sécurité permettant l'usage de la force pour soutenir l'embargo sur le pétrole. Un porte-parole a déclaré à cet effet: "La résolution approuvée par le Conseil est à l'étude. Ce n'est pas seulement son texte qui doit être soigneusement examiné, mais également toutes ses implications." On indiquait hier soir que le gouvernement portugais ne considérait pas la résolution de l'Onu comme mandataire d'un ordre précis.

AUTORISATION

Le "Ionna V" pour sa part, a reçu, à la demande de son commandant, l'autorisation d'accoster dans le port de Beira.

Le capitaine grec a déclaré qu'il n'avait abordé que pour assurer le ravitaillement en eau. "Je n'ai nullement l'intention de décharger du pétrole, aurait-il déclaré.

Il a en outre indiqué que les pièces de rechange qu'il attendait n'étaient pas encore arrivées d'Anvers et qu'il n'avait aucune idée du jour où son bateau pourrait quitter Beira.

On n'exclut pas, malgré l'interdiction faite au capitaine par les autorités de sa compagnie, que le pétrolier décharge une partie de sa cargaison afin de diminuer son tirant d'eau et ainsi lui permettre à son départ de Beira de franchir le banc de sable qui se trouve à l'entrée du port. En ce cas, précise-t-on, le pétrole serait mis à la disposition des autorités portugaises qui veilleraient à ce qu'il ne soit pas envoyé en Rhodésie.

Outre le tirant d'eau qui rendait dangereux l'immobilisation du navire, le capitaine du Ionna V a fait valoir que la présence du navire à l'emplacement où il se trouvait, génait le trafic du port de Beira.

PAVILLON

Le pavillon grec qui flottait à la poupe du pétrolier a été amené ce soir après que M. Pantelis Saniados, consul de Grèce à Beira, eut été avisé par télégramme que son gouvernement avait rayé ce pétrolier de ses registres maritimes.

Une cérémonie est prévue pour mercredi matin au cours de laquelle le drapeau panamien doit être hissé sur le navire. Cette cérémonie pourrait cependant être renvoyée du fait que le consul panamien n'a pas encore trouvé de pavillon pour être utilisé a cette occasion.

Selon l'agence de presse sud-africaine S.A.P.A., le capitaine Vardinoyannis aurait quitté Beira lundi par avion, pour une destination inconnue. Il aurait déclaré qu'il partait en vacances jusqu'à ce que son bateau puisse quitter Beira.

Les mineurs américains ont reçu l'ordre de retourner au travail

WASHINGTON (AFP) — Le syndicat des ouvriers des mines de charbon bitumineux a donné à ses adhérents l'ordre de reprendre le travail immédiatement.

Quelque 48,000 mineurs avaient débrayé lundi matin dans sept Etats, paralysant les mines de "l'Association des exploitants de charbon bitumineux". Dans un télégramme envoyé aux responsables locaux, la direction du syndicat donne l'ordre de la reprise du travail et ordonne aux mineurs non-grévistes de rester à leurs postes de travail.

Un accord sur la nouvelle convention collective du secteur a été conclu vendredi entre le syndicat et trois petites sociétés, membres de la "Bituminous Coal Operators Association". Les négociations se poursuivent avec les autres mines.

ANNONCE

Pressé de vendre votre maison?

Etes-vous de ceux qui sont souvent mutés d'un bout à l'autre du pays? Vous arrive-t-il d'avoir à vendre votre maison à la hâte dans des conditions plus ou moins avantageuses? Pour vous aider à vendre vite et à un bon prix, il existe des moyens dont vous pourriez sûrement bénéficier. Par exemple: mettre votre propriété en valeur et l'estimer à un juste prix. Profitez des conseils d'un expert en lisant Sélection du Reader's Digest d'avril!

TRISTE DEPART — Jeeteeta Atagoojuk, une petite Esquimaude de cinq ans, originaire de l'île Broughton, n'a pas du tout envie de quitter Toronto et sa mère adoptive, Mme R. J. Walter. Mme Walter s'occupait de la fillette depuis deux ans, pendant que sa mère était traitée pour la tuberculose. Jeeteeta est maintenant retournée dans sa maison de l'Arctique, mais le départ a été triste, pour elle comme pour la famille Walter.

(Téléphoto PC)

Un ancien commissaire de la Gendarmerie royale tente d'améliorer la force policière de Trinidad et Tobago

Port of Spain, Trinidad (PC)- L'ancien commissaire C.W. Harvison, de la Gendarmerie royale canadienne, occupe de nouvelles fonctions consistant à trouver des façons d'améliorer la force policière de Trinidad et de Tobago.

Il est venu dans ce pays tropical à la requête du gouvernement de Trinidad et en vertu du programme d'aide du Canada aux pays en voie de développement.

Travaillant dans un bureau doté d'un système d'air climatisé, aménagé dans les casernes St-James, vieilles de 142 ans, le policier à sa retraite, âgé de 64 ans, a d'abord évalué la situation du crime dans cette région des Caraïbes. On a l'impression que le désordre règne à Trinidad, dit-il. Ce n'est apparemment pas le cas, d'avouer le commissaire Harvison. A preuve de ce qu'il avance, il cite le bon ordre qui règne à l'époque du carnaval, une période qui est l'occasion d'actes de violence dans les pays d'Amérique du Sud.

"Jusqu'à maintenant, je n'ai découvert aucun indice de crime organisé sur une grande échelle ou encore de syndicat criminel se spécialisant dans les faillites frauduleuses, les vols de banque minutieusement préparés", de confier M. Harvison. Celui-ci est arrivé à Port of Spain au début de février pour un séjour d'au moins un an.

"L'une des principales préoccupations de la police ici, c'est la circulation qui réclame la grande majorité du personnel."

CONSEILLER DE LA POLICE — **L'ancien commissaire C. W. Harvison, de la Gendarmerie royale canadienne, est fort occupé à Trinidad à trouver des moyens d'améliorer la force policière locale. Il a été envoyé à Port of Spain à la requête du gouvernement de Trinidad en vertu du programme d'aide du Canada aux pays en voie de développement. M. Harvison dit que l'impression que le désordre règne à Trinidad et Tobago est fausse et que le crime hautement organisé auquel il a eu affaire au Canada n'existe pas là-bas.**

(Photo PC)

EVASION DIFFICILE

La force policière de ce pays insulaire dispose d'au moins un avantage sur d'autres corps policiers; c'est le fait qu'il n'est pas facile pour les criminels de s'évader étant donné que le territoire est entouré d'eau.

La force policière compte 2,450 membres répartis d'un bout à l'autre du pays. Les origines de ce corps de police remontent à 1592 quand les Espagnols ont fondé la première colonie européenne de l'île.

ENTRAINEMENT AU CANADA

M. Harvison dit qu'il étudie présentement la possibilité que des officiers de police de Trinidad et Tobago viennent parfaire leur entraînement au Canada et que des experts canadiens viennent donner des cours à l'école de la police à Port of Spain.

Le commissaire Harvison, qui a pris sa retraite en 1963, a dispensé ses précieux conseils au Pakistan, à l'Inde et à la Nigeria avant de quitter la force policière canadienne.

Il est à son bureau ici sept heures par jour, six jours par semaine. Lui et sa femme occupent un joli bungalow non loin des casernes St. James. Il termine une histoire sur la R.C.M.P., travaillant à cette oeuvre le soir.

D'où vient l'expression : "Courir le guilledou ?"

Le **guilledou** est un mot emprunté au scandinave **kveldulr** ("loup du soir"). "Courir le guilledou", c'est courir à la rencontre du **loup-garou** à l'heure où la nuit tombe. L'expression, qui est vieille, semble devoir être rattachée aux croyances populaires sur le loup-garou et rapprochée de la locution "avoir vu le loup", qu'on applique aux filles qui ont "couru". On trouve le mot au XVIe siècle sous la forme **guildrou** et à partir du XVIIe sous la forme actuelle **guilledou.**

Au Vietnam il y a les soldats... et les autres

Par ALAIN RAYMOND

Cantho, Sud-Vietnam (AFP)— La fillette ne disait rien. Des feuilles de papier empêchaient les mouches de venir sucer la pommade abondamment étendue sur les brûlures qui s'étendaient sur toute la partie droite de son visage. D'un pauvre sourire, presque imperceptible ou d'un hochement de tête, elle répondait aux questions que lui posait, en vietnamien, le médecin.

C'était l'une des victimes civiles de la guerre du Vietnam. "Elle a été brûlée par des projections de napalm. Son village a été entièrement détruit. Nous l'avons reçue il y a quelques jours seulement. Ses blessures la font toujours horriblement souffrir. Elle restera marquée non seulement dans sa chair, mais dans son esprit surtout, toute sa vie. Pensez, elle n'a qu'une douzaine d'années", ajoutait le médecin, impassible ou presque, qui lui tenait l'épaule.

Spectacle révoltant

Ce spectacle s'ajoutant à l'atmosphère de cour des miracles qui régnait dans la salle de l'hôpital civil de Cantho, chef-lieu du delta du Mekon, soulevait le coeur. De temps à autre, dans le brouhaha des voix des visiteurs, un gémissement perçait. Nous étions dans le pavillon des victimes civiles de la guerre. Chaque jour l'hôpital en reçoit vingt ou trente. Certains sont blessés, comme ce milicien exsangue, par des éclats de mortier vietcong, d'autres, comme cette femme étendue sur la natte de son lit à côté de son enfant, par des éclats de bombes d'avion.

La visite de cet établissement régional hospitalier, où les malades et blessés sont parfois couchés deux par lit dans une pénombre fétide, où des poulets picorent les grains de riz tombés des assiettes ou boivent dans les rigoles verdâtres, constituait en quelque sorte un raccourci saisissant de toute l'humanité vietnamienne en guerre. Des nourrissons pendaient au sein de leurs mère, près de leurs pères blessés. Ailleurs, une pauvre femme ramenée quelques minutes auparavant d'un village attaqué, s'en allait soutenue par deux infirmières vers la salle d'opération, un drain en caoutchouc pendant dans son dos.

Cas patent

Jamais, sauf une fois peut-être il y a un an, après la visite d'un hôpital militaire de Saigon, bondé de grands blessés, je n'avais été si bouleversé. Il n'y avait rien à faire ou à observer, à se souvenir qu'hier encore le canon tonnait aux portes de la ville et que tout à côté des militaires, dans les salles mieux agencées, luttaient eux aussi contre la mort.

"Que voulez - vous que nous fassions, nous donnons tous les soins possibles, à tous ceux qui se présentent. Nous n'avons même pas le temps de savoir dans la plupart des cas, dans quelles circonstances ces gens ont été blessés, poursuivait le médecin. L'autre jour, on nous a amené une femme. Elle avait une énorme plaie au ventre. Une plaie post - opératoire m'a-t-il semblé. Je l'ai fait parler. Elle vivait dans un village sous contrôle vietcong. Elle a été prise des douleurs de l'enfantement. Elle avait été conduite dans un hôpital vietcong de la région, opérée, mais les médecins sur place, n'avaient rien pu faire d'autre que de lui conseiller de se faire amener ici, l'opération qu'elle avait subie était nette, propre, mais nous avons compris pourquoi "les autres" lui avaient donné ce conseil. Elle avait une grossesse abdominale extra utérine si vous voulez. Eux ne pouvaient pas faire plus pour elle avec leurs installations rudimentaires. Maintenant, elle va mieux et repartira d'ici quelques jours. C'était un cas parmi d'autres. Nous savons de temps à autre que nous soignons des gens d'en face. Nous le savons après bien sûr. Je me demande, comment ils peuvent faire, dans les conditions de travail qu'ils doivent avoir."

De l'avis de tous les médecins de Cantho, les Vietcongs ont de plus en plus de difficultés à se procurer des médicaments antibiotiques. Certes, chacun peut en acheter dans toutes les pharmacies à condition de présenter sa carte d'identité et une ordonnance. Néanmoins ce moyen est rudimentaire. Il doit y avoir dans leurs rangs de très nombreux blessés qui succombent.

Hystérie collective

D'autres victimes de la guerre sont celles qui vivent dans la terreur des bombardements. J'ai appris par exemple que dans les villages vietcongs, les femmes devenaient hystériques dès qu'elles entendaient le ronronnement d'un avion ou le sifflement d'un hélicoptère.

Elles se précipitent alors sur leurs biens les plus chers, font un balluchon et attendent que le danger se précise. si le bruit se rapproche, chacun doit sauter dans les trous aux portes des maisons. Auparavant, il faut toutefois curer ces fosses verticales étroites, avec un bâton, pour en chasser les serpents d'eau qui s'y réfugient. Dans les trous on a parfois, m'a-t-on dit, de l'eau jusqu'aux épaules.

Il en est d'autres encore. Tous ceux qui sont contraints de fuir la campagne où font rage opérations et bombardements, ceux-là se replient sur les villes. Ils sont installés dans des camps de réfugiés, reçoivent quelques nourriture, quelques piastres et attendent des jours meilleurs.

Frères ennemis

"Voyez-vous, m'a dit un autre Vietnamien, tous ceux qui sont à l'hôpital, les militaires comme les civils, les vietcong et les réfugiés, nous sommes tous des Vietnamiens, à quelque bord que nous soyons rattachés, par les circonstances, la guerre, le village où sont morts nos ancêtres, nous sommes frères, chacune de nos familles à des liens immédiats ou lointains avec ceux de l'autre côté. Nous nous tuons, ou nous sommes tués ou blessés. C'est parmi nous qu'il y a le plus de victimes depuis des années, pourtant, Dieu sait que nous sommes las de la guerre, de ses conséquences sur toute notre société. Si la guerre continue, notre pays sera exsangue, vidé de ses enfants, ses rizières anéanties, ses ponts et voies de chemin de fer détruites. Il faudra des dizaines d'années pour tout reconstruire, même avec l'aide du monde entier. Comprendra-t-on tout cela, comprendra-t-on les sentiments profonds face à tous ceux qui sont responsables de nos souffrances, où qu'ils se trouvent..."

Enquête sur les traditions religieuses

BONN — Une enquête effectuée récemment en Allemagne occidentale par l'Institut de Démoscopie a révélé que près des deux tiers des Allemands — 62 p.c. très exactement — se souviennent que lorsqu'ils étaient enfants, ils récitaient, en famille, une prière avant les repas. Si 45 p.c. des Allemands ont conservé cette habitude, 29 p.c. seulement disent régulièrement une prière avant et après les repas, les autres ne le font que sporadiquement.

Comme on pouvait s'y attendre, cette tradition est particulièrement respectée (à 65 p.c.) dans les milieux agricoles. Elle l'est aussi, dans les mêmes proportions, chez les fonctionnaires. En revanche, le pourcentage baisse chez les employés (41 p.c.) et chez les ouvriers (43 p.c.).

Mais c'est entre les confessions que l'on remarque la plus forte disproportion: 64 p.c. des catholiques rendent grâce à Dieu avant et après les repas contre 33 p.c. seulement des protestants.

Prière d'envoyer ce coupon à: MONTREAL TRUST LS
500 est, Grande-Allée, Québec, P.Q.

NOM_____

ADRESSE_____

NUMÉRO DE TÉLÉPHONE_____ VILLE_____

Je désire recevoir, GRATIS, votre brochure en français intitulée "Questions et Réponses ..."

Si vous mourez sans testament au Québec, voici ce qui arrivera:

Si vous laissez ..... la répartition sera

une épouse et deux enfants ou plus ... ⅓ à votre épouse, ⅔ aux enfants, en parts égales

une épouse, un frère et une soeur ... ⅓ à votre épouse, ⅓ à votre frère et ⅓ à votre soeur, en parts égales

des frères et soeurs seulement ..... à tous, en parts égales

Vos biens ne seront sans doute pas partagés comme vous l'auriez voulu, si vous n'avez pas fait de testament. Cela est normal: la loi ne peut s'adapter aux besoins de chacun. Pour que le partage de vos biens soit conforme à vos volontés, rédigez un testament.

Pour rédiger un testament efficace et avantageux, il vous faut: 1) un conseiller juridique—votre avocat ou notaire. 2) un administrateur testamentaire expérimenté, impartial, réaliste et entièrement digne de confiance.

Ces qualités d'exécuteur testamentaire sont réunies au Montreal Trust. Ses spécialistes aideront votre conseiller juridique à rédiger le testament le plus avantageux, même si votre succession est modeste. Ils s'y connaissent en questions immobilières, fiscales, boursières.

La stabilité du Montreal Trust est un gage de sécurité. Et ses honoraires ne sont pas plus élevés que ceux d'un particulier.

Pour de plus amples renseignements sur votre succession et le Montreal Trust, veuillez remplir le coupon ci-dessus.

Montreal Trust
au Service du Québec depuis 1889

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
CONSTIPATION

*Mlle L. Charron, 240 boul. Taché, Hull, Qué.

Un jour cette personne* ouvrit un paquet de Belvedere...

et gagna un stéréo RCA Victor

Un fumeur de Belvedere sur neuf trouve un certificat de cadeau-éclair dans un paquet. Mais la plupart des gens les fument parce qu'ils les *aiment*. Alors, pour l'une ou l'autre de ces raisons, vous devriez ouvrir un paquet de Belvedere.

Pourquoi Jean Charbonneau a-t-il adopté la bière Black Horse avec la nouvelle étiquette dorée?

M. Jean Charbonneau de Montréal.

Jean Charbonneau sait que l'or est un signe de supériorité et aussi de qualité*. Voilà pourquoi il a essayé la bière Black Horse pour ensuite l'adopter comme sa bière préférée.

***Lors d'une récente épreuve de dégustation auprès des consommateurs du Québec, 3 sur 5 ont préféré, sans voir les étiquettes, la bière Black Horse à une autre marque de bière populaire et compétitive.**

(Sondage effectué par une compagnie indépendante)

Faites cette épreuve vous-même! Versez un verre de bière Black Horse. Examinez la mousse. Humez l'arôme agréable. Mieux encore, dégustez sa saveur exceptionnelle. Vous saurez pourquoi la bière Black Horse est supérieure, pourquoi elle satisfait vraiment celui qui a soif de bière.

Black Horse
Maintenant avec étiquette dorée

Forte demande de crédit dans tous les secteurs de l'économie canadienne

Le dernier numéro de la Revue mensuelle de la Banque de Nouvelle-Ecosse parle de la série de changements apportés à la politique, dans les sphères fiscale et monétaire, dans le but de retenir la demande globale dans des proportions raisonnables. Ces mesures démontrent que l'on se rendait de plus en plus compte, au cours de ces derniers mois, que l'expansion commerciale amorcée il y a cinq ans, commençait finalement à exercer de fortes pressions sur les ressources. La Banque du Canada freine progressivement l'expansion du crédit depuis l'été dernier. Et le budget fédéral qui vient d'être présenté contient une série de propositions fiscales destinées à ralentir l'accroissement de la demande en général et dans le secteur des placements commerciaux en particulier.

L'expansion croissante de l'économie, poursuit l'auteur, a entraîné de fortes d mandes de crédit dans tous les secteurs de l'économie. L'augmentation accélérée des revenus des particuliers et les demandes soutenues de biens durables, de voitures surtout, ont amené une hausse de 13 p.c. du crédit aux consommateurs au cours de 1965. Cette situation a entraîné d'importantes sorties de fonds des banques et des compagnies de prêts. Les dettes hypothécaires des particuliers ont également continué d'augmenter en 1965. Cependant, on note que parallèlement à cet accroissement des dettes des particuliers, les épargnes personnelles ont aussi fortement augmenté.

C'est dans d'autres secteurs de l'économie, dans les commerces privés surtout, que s'est exercée la plus forte pression financière. Les placements commerciaux, qui étaient au ralenti au cours de la période 1961-63, ont connu une forte poussée au cours des deux dernières années. Comme résultat, l'écart qui subsistait entre les épargnes et les investissements commerciaux s'est considérablement élargi; il s'ensuivit une hausse marquée des prêts des banques à charte et d'émissions sur les marchés de capitaux. Les prêts commerciaux effectués par les banques à charte ont augmenté à un taux annuel de presque 14 p.c. au cours des deux dernières années. En 1965, le montant net des nouvelles obligations émises par les sociétés, obligations remboursables en monnaies canadienne et étrangère, a été plus élevé que le montant des émissions combinées des trois échelons de gouvernement.

La Revue souligne que, dans la sphère gouvernementale, bien que les dépenses des municipalités augmentent rapidement, les pressions financières qui en résultent ont été éliminées par la disponibilité d'argent du Fonds de Prêts aux municipalités. Mais étant donné que l'argent en espèces ne sort du fonds que lorsque les projets sont réalisés, les municipalités doivent, en attendant, avoir recours à d'importants emprunts bancaires. Les provinces ont augmenté leurs dépenses à un rythme beaucoup plus rapide que les municipalités. La valeur des obligations provinciales émises en 1965 représentait la majeure partie du financement des gouvernements effectué par des émissions de titres.

Dans les circonstances, dit la Revue, la position soutenue de l'encaisse du gouvernement fédéral a été particulièrement fort heureuse. La somme nette des fonds dont le gouvernement fédéral a besoin a été réduite de $422 millions de l'exercice financier 1964-65 à $187 millions pour celui de 1965-66. Cette dernière somme fut financée par une réduction de $40 millions des encaisses fédérales, une augmentation de $205 millions des bons d'épargne du Canada en circulation, et une diminution de $57 millions en dettes réalisables. Indépendamment de leur impact sur les marchés financiers, les finances fédérales ont, sur le plan des comptes nationaux, réalisé un surplus de $494 millions, ce qui a imprimé une tendance vers un certain ralentissement de l'activité économique.

L'évolution de la politique monétaire au cours de l'année dernière s'est manifestée dans les pressions vers la hausse sur les taux d'intérêt, pressions qui se sont intensifiées au cours de l'hiver, et par les changements marqués qu'a subis le taux de l'augmentation de l'offre de fonds. Cette dernière situation, poursuit la Revue, a des conséquences directes sur la position des banques à charte quant à leur actif liquide. Le rapport de l'actif liquide à l'actif total en dollars canadiens a fléchi, passant de presque 32 p.c. au mois de décembre 1964 à un peu moins de 30 p.c. un an après, avec une légère augmentation au cours du premier trimestre de 1966. Pendant la majeure partie de 1965, les bons du Trésor et autres valeurs actives rapidement réalisables furent accumulés en prévision du maintien d'une forte demande de prêts, une prévision qui s'avéra juste. Le total des prêts augmenta de presque 20 p.c. au cours de l'année jusqu'au mois de décembre; il s'ensuivit que les banques ne purent accumuler des valeurs actives à court terme qu'en diminuant leur portefeuille de titres gouvernementaux. En fait, avec la diminution de l'actif liquide, les banques se virent dans l'obligation d'imposer des conditions plus strictes pour les prêts et, vers la mi-décembre, le taux d'intérêt de base sur les prêts passa de 5 3-4 p.c. à un maximum de 6 p.c. Cette année, le taux d'augmentation des prêts a quelque peu fléchi jusqu'ici; au mois de mars, le total des prêts était de $10.7 milliards, soit une augmentation de 16 p.c. par rapport à il y a un an.

La Revue termine en disant que même avec les restrictions croissantes imposées à l'économie, il est presque certain que la forte demande sur les marchés financiers persistera, maintenant ainsi le resserrement général des marchés du crédit. Et comme il n'y a pas de modération prononcée des forces d'expansion aux Etats-Unis, il semble évident que la Banque du Canada renforcera cette tendance en continuant sa politique prudente en matière monétaire, surtout depuis que le rythme rapide de l'expansion domestique envisagé dans le budget fédéral laisse prévoir que le large écart dans les transactions extérieures courantes, ainsi que le besoin de fortes arrivées de capitaux qui s'ensuit, se poursuivront.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous un aperçu des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec:

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points en solide	$0.59
Québec, 93 points en solide	$0.60
Québec, no 1 moule d'une livre	$0.62

PRIX DES OEUFS

Les commentaires quotidiens du service fédéral des marchés n'étaient pas disponibles, hier, à l'occasion du Lundi de Pâques.

TABLEAU DES VOLAILLES PRIX AUX PRODUCTEURS
Poids vivants
POULETS

Moins de 5 lbs, cat. "A"	21
5 à 6 livres	23-25
6 à 7 livres	25-29½
7 livres et plus	30-31
POULES	
Moins de 5 livres	7-10
5 à 6 livres	15-20
6 à 7 lbs	17-21
7 livres et plus	21-22
DINDONS	
Moins de 12 lbs, cat. "A"	26
12 à 20 lbs	—
20 livres et plus	—

PRIX AUX DETAILLANTS
Poids éviscérés
POULETS

Moins de 4 lbs, cat. "A"	34 -36
4 à 5 lbs, cat. "A"	46
5 à 6 lbs, cat. "A"	54-55
6 lbs et plus cat. "A"	57
POULES	
Moins de 4 lbs, cat. "A"	26-29
4 à 5 lbs, cat. "A"	39-40
5 à 6 lbs, cat. "A"	40-41
6 lbs et plus cat. "A"	41-43
DINDONS	
Moins de 10 lbs, cat. "A"	43 -44
10 à 16 lbs, cat. "A"	44 -46
16 lbs et plus, cat. "A"	43-46

N.B. — Les prix des volailles sont ceux de la semaine finissant le 5 avril.

Prix des pommes de terre payés par les marchands de gros aux producteurs.

Locales, No 1, $1.60 à $1.65 les 50 livres ; Nouveau-Brunswick, No 1, $1.80 à $1.85 les 50 livres.

MONTREAL (P.C.) — Voici les prix des denrées selon le rapport quotidien du ministère fédéral de l'Agriculture.

OEUFS — Prix moyens des grossistes aux détaillants en cartons d'une douzaine : A-Extra-Gros, $0.63 ; A-Gros, $0.597 ; A-Moyen, $0.572 ; A-Petits, $0.469.

BEURRE — Arrivages courants : prix admissible, 92 points, $0.58 ; 93 points, $0.59.

FROMAGE — Livré à Montréal ciré, arrivages courants prix de gros blanc du Québec, $0.42 ; coloré, $0.42¼.

POMMES DE TERRE — Prix de vente en gros: I.P.E., $3.90 à $4.00 les 75 livres; $2.85 à $2.90 les 50 livres; $0.60 à $0.61 les 10 livres ; N.-B., $1.90 à $2.00 les 50 livres ; N.-B., $0.44 à $0.46 les 10 livres.

POUDRE DE LAIT ECREME — Procédé de vaporisation, No 1 en sacs, $0.17½ à $0.18½ la livre ; procédé au rouleau, No 1 en sacs, $0.14 à $0.15; autre catégorie pour nourrissage, $0.13¾ à $0.14½ ; poudre de lait de beurre destinée aux animaux, $0.12 à $0.13 ; poudre de lait clair, $0.05¼ à $0.05½.

MONTREAL (PC) — Les prix des oeufs et du beurre étaient modérément à la hausse, hier, sur les marchés de gros des produits agricoles. La demande était stable. Les prix des pommes de terre manifestaient une tendance vers la hausse ; les arrivages, par voie ferrée, s'élevaient à 11 wagons et l'on en comptait 23 sur rails.

Nouvelles brèves des sociétés

L'actif de la Société des Artisans dépasse $55½ millions

La Société des Artisans, coopérative d'assurance-vie, a fait connaître le résultat de ses opérations lors de la récente assemblée de son Conseil général. A cette occasion, Me René Paré, président et directeur général de la Société, a souligné que l'année 1965 a été une bonne année, que la situation financière de la Société est excellente et ses réserves très fortes.

Au chapitre des revenus, les sociétaires ont versé en primes à leur coopérative d'assurance-vie, en 1965, la somme de $10,637,500, une augmentation de $775,700 sur l'année précédente, soit 8 pour cent.

Les placements ont donné un rendement brut de 6.14 pour cent comparé à 5.98 pour cent en 1964, soit, en chiffres absolus, $3,082,700. Déduites les dépenses d'administration relatives aux placements, le rendement net est de 5.88 pour cent comparé à 5.75 pour cent en 1964.

En ce domaine, signalons que 41.27 pour cent de l'actif de la Société comprend des prêts hypothécaires dans le Québec et 44.79 pour cent des obligations.

La plus grande partie des revenus retourne aux sociétaires. En 1965, les assurés ont reçu sous forme de prestations un montant total de $4,823,000, soit une augmentation de 8 pour cent sur l'année 1964. De ce montant, 66 pour cent a été versés en prestations de toutes sortes à des sociétaires vivants.

L'actif s'est accru de 8 pour cent pour atteindre cette année le total de $55,635,000. L'excédent de l'actif sur le passif s'établit à $7,950,000 soit une solvabilité de 118 pour cent.

Sous le rapport des nouvelles assurances-vie individuelles, l'année 1965 a été une année satisfaisante. En effet, 1965 marqué une augmentation de 8.4 pour cent sur 1964 pour un montant de primes annualisées de $995,091. Au 31 décembre 1965, les assurances en vigueur, compte non tenu de l'assurance maladie, atteignaient $453,858,416.

Le gisement de Terra-Nova serait mis en exploitation d'ici deux ans

(Par Benoit HARVEY) — Un porte-parole de la société Terra-Nova a déclaré que le gisement de cuivre que l'on est actuellement à explorer dans le canton DeLesseps, dans le parc de la Gaspésie, sera vraisemblablement mis en exploitation d'ici deux années. Le programme de forage sera accéléré au cours de l'été, et il se poursuivra pendant la prochaine saison froide, afin de déterminer le plus exactement possible l'ampleur du gite et la richesse du minerai.

La compagnie minière se montre assez discrète sur le résultat de ses recherches et a l'intention de maintenir cette attitude tant que l'exploration et les sondages n'auront pas été complétés, a fait savoir l'un des administrateurs de l'entreprise, au cours d'une conversation téléphonique.

Le programme de forage permettra aux ingénieurs de dresser les plans de l'extraction du minerai, et de déterminer le type d'usine à construire. Les techniciens veulent également déterminer si les autres minéraux amalgamés au cuivre pourront être récupérés économiquement.

Ce ne sera pas avant l'été prochain que l'on pourra affirmer avec certitude que le gisement sera exploité. Entretemps, les administrateurs espèrent que le prix du cuivre se maintiendra au niveau actuel, ce qui permettrait de traiter du minerai à faible teneur.

La compagnie Terra-Nova est une filiale de Price; pour l'exploration des gisements gaspésiens, elle est associée aux intérêts de Patino Mining, Hudson Bay Mining et du groupe Beauchemin, de l'Abitibi. Les recherches de la société portent sur des propriétés situées dans les cantons DeLesseps, Bonnecamp et Delandes, dans le parc de la Gaspésie. Des forages sont également entrepris sur un gisement d'amiante du canton Lafontaine, dans le comté de Montmagny.

Les travaux dirigés par Terra-Nova ont entraîné une véritable

(Suite à la page 26, 7e col.)

NOMINATIONS A LA FOUNDATION CO.

C. P. BAKER

W. E. HICKEY

Monsieur S. Fingold, président du Conseil de Canadian Foundation Co. Ltd., annonce la nomination de Monsieur W.E. Hickey, B. Sc., B. G., au poste de vice-président du Conseil, et de Monsieur C.P. Baker au poste de président de Canadian Foundation Co. Ltd.

Monsieur Hickey garde les postes de président du Conseil et directeur des ingénieurs de The Foundation Co. of Canada Limited, et président du Conseil de Foundation of Canada Engineering Corporation Ltd, et Monsieur Baker conserve son poste de président et directeur administratif de la division de la construction de la compagnie, The Foundation Co. of Canada Ltd. —

Légère baisse de la Bourse de New York

NEW YORK (AFP-PA) — Le marché a réagi hier à la série de six hausses enregistrées au cours des séances précédentes. Le repli était modéré et affectait surtout les "blue chips", la catégorie des valeurs de premier plan que l'on retrouve notamment parmi les composantes de l'indice Dow Jones des industrielles. Dans ce groupe, deux titres sont particulièrement influents: American Telephone dont le comportement est toujours le point de mire du public boursier, et qui poursuit la réaction amorcée vendredi à la remontée enregistrée au début de la semaine dernière. D'autre part, DuPont était déprimée par la déclaration du président de la compagnie annonçant que ses bénéfices trimestriels ne seraient pas supérieurs à ceux de la même période de 1965. Les compagnies aériennes étaient également en retrait après une avance initiale. Cependant, le marché a fait meilleure contenance qu'il n'y paraît à la lecture de l'indice des industrielles. On dénombrait en clôture 631 hausses contre seulement 593 baisses cependant que les valeurs en hausse étaient plus actives que celles terminant en retrait. Les chemins de fer se sont bien comportés, de même que nombre d'aérospatiales. Parmi les compagnies aériennes, T.W.A. a limité dans l'après-midi une perte atteignant à un moment 3 7-8 points et due à la décision de l'homme d'affaires Howard Hughes de vendre ses 6,584,937 actions. La moyenne des industrielles de Dow Jones a fléchi de 3.34 points à 942.42.

MONTREAL (PC) — La cote a continué de progresser hier en Place locale après avoir connu une hausse jeudi dernier avant la longue fin de semaine de Pâques. A l'exception des papeteries, des brasseries et distilleries et des pétroles de premier choix, tous les compartiments étaient modérément à la hausse. Les transactions ont été peu actives. Par ailleurs, le nombre des avances a été égal à celui des déclins, soit 82, 251 valeurs ayant été transigées. L'indice composé a progressé de 0.31 à 160.47. Le volume des transactions industrielles a été de 110,800 actions et celui des mines et des pétroles de 818,600 actions, comparativement à 174,000 et 787,000 respectivement jeudi dernier. Chez les banques, Canadienne Impériale de Commerce a gagné 3-4 et Toronto-Dominion 1-4.

TORONTO (PC) — La cote a gagné du terrain hier à la Bourse de Toronto, la majeure part des principaux compartiments étant à la hausse. Peel-Elder et New Senator-Rouyn, qui avaient attiré l'attention des spéculateurs la semaine dernière, ont fléchi quelque peu sous l'effet de prises de bénéfices; Peel-Elder a cédé 5-8 et New Senator deux points. Parmi les industrielles, Westcoast Transmission a gagné 1 1-8 point, Aluminium et Levy un point, Clairtone 3-4 et Massey-Ferguson 3-8. Canadian Goldale, une compagnie de fiducie, gagne un point. Le volume a atteint 5,599,000 actions comparativement à 6,379,000 jeudi.

Le marché des obligations

TORONTO (PC) — Les cours étaient inchangés à l'issue d'une séance exceptionnellement calme, hier, sur le marché canadien des obligations. Les fonds d'Etat canadiens à court terme étaient stables; l'émission portant intérêt à 3 3-4 pour cent et venant à échéance le 1er octobre 1967 a fermé à $97.75 à l'offre et à $97.85 à la demande. Les émissions fédérales à longue échéance et les obligations des provinces ont emboîté le pas. Le taux de rendement des bons du trésor à 91 jours s'établissait, en fermeture, à 5.10 pour cent; par ailleurs, les bons à 182 jours rapportaient 5.33 pour cent. Le taux des prêts d'accommodation était de 5 1-8 pour cent.

MONTREAL (PC) — Les fonds d'Etat canadiens à court et à long terme, les émissions des provinces et celles des sociétés étaient stables, hier, sur le marché des obligations de Montréal.

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Adanac	2.94	3.21
Andreae Equity	3.38	3.65
All Cdn Com	7.59	8.32
All Cdn Div	9.79	10.73
American Growth	6.14	6.71
Assoc Investors	5.82	5.88
Beaubran	40.19	43.65
Canada Growth	6.14	6.75
Canada Security	4.87	5.35
Cdn Gas Energy	9.94	10.89
Cdn Investment Fund	4.12	4.52
Cdn Trusteed	4.80	5.25
Canafund	53.14	55.80
Champion Mutual	7.41	8.05
Collective Mutual	6.39	6.95
Commonwealth Intl	10.71	11.74
Commonwealth Intl Lev	10.50	11.50
Corporate Investors	5.80	6.34
Diversified Income A	20.50	----
Diversified Income B	6.10	6.50
xDividend Shares	3.79	4.16
Dominion Compound	4.41	4.79
Dominion Dividend	3.36	3.65
xDreyfus	27.71	30.24
Dominion Equity	23.35	24.33
Entarea Invcstment	13.23	15.38
European Growth	6.79	7.42
Federated Financial	4.96	5.42
Federated Growth	7.38	8.07
Fonds Collectif A	7.14	7.76
Fonds Collectif B	5.47	5.63
Fonds Collectif C	8.58	9.33
Fraser	10.82	10.87
Gis Inc	4.35	4.75
Gis Compound	8.95	9.78
Growth Equity	5.49	6.00
Growth Oil and Gas	12.54	----
Guardian Growth	4.35	4.92
Investors Growth	9.56	10.39
Investors Intl Mutual	6.24	6.79
Investors Mutual	5.15	5.59
xKeystone Cust S-1	24.69	26.94
xKeystone Cust S-4	7.26	7.93
XKeystone Cust K-2	7.39	8.07
Molson M Fund	3.95	4.02
Mutual Bond	8.34	8.74
Mutual Accumulating	5.30	5.80
Mutual Income	6.40	7.06
One William Street	12.95	----
Le Fonds P.E.P.	4.25	4.62
Le Fonds Desjardins A	4.91	----
Le Fonds Desjardins B	4.87	----
Natural Resources	5.62	6.14
Prêt et Revenu Mutuel	7.30	7.98
Provident Mutual	6.29	6.84
xPutnam Growth	13.19	14.23
Raddison	4.78	5.25
Regent Fund	8.32	9.09
Research Investment	16.90	18.48
Exec Fund of Cda	6.85	7.57
xTV Electronics	10.48	11.42
United Accumulative	9.82	10.73
Univ Svgs Equity	5.43	5.83
Western Growth	5.63	6.15

(x) En monnaie américaine.

FONDS AMERICAINS

Titres	Off.	Dem.
Afil Fund	9.20	9.95
American Bus Shares	4.16	4.30
Boston Fund	9.78	10.69
Bullock Fund	15.76	17.28
Mass Inv Grwoth Stock	11.39	12.45
Wellington Fund	14.36	15.65

$50 AU DEBUT
puis $25 par mois lanceront votre plan de placement au
KEYSTONE GROWTH FUND K-2
UN FONDS MUTUEL
ETABLI EN 1935
Si vous aviez commencé ce plan le 31 déc. 1950, sa valeur aurait atteint $11,387 le 31 déc. 1965.
Pour prospectus et documentation gratis, téléphoner ou écrire à:
DIVERSIFIED INVESTMENT SERVICES, LTD.
1 PLACE VILLE MARIE
MONTREAL, QUEBEC
TELEPHONE 875-2080
Nom.....
Adresse.....
LS-6

BOURSE DE MONTREAL

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
Abitibi	475	$11⅞	11⅞	11⅞	— ⅛
Algoma	170	$65	64¾	65	+ ½
Alliance	1900	245	235	235	—10
Alumin	12257	$44¾	43	44	+1
Alumin pr	775	$47	46½	47	+ ⅝
Alcan 1 pr	300	$21	21	21	— ½
Ang 4½ pr	100	$22⅜	22⅜	22⅜	— ⅛
Asbestos	550	$22½	22½	22½	
Atl Sug	25	$29⅝	29⅝	29⅝	+ ½
Bank Mont	303	$62¾	62	62	
Bank NS	130	$71¼	71	71	— ½
Banq CN	175	$65	65	65	
Banq Depar	100	$15⅝	15⅝	15⅝	
Bath P wts	100	$10½	10½	10½	+ ⅛
Bath AP	50	$55¼	55¼	55¼	
Bell Phone	597	$56⅛	56⅛	56¼	
BC Forest	165	$21⅝	21½	21½	
BC Phone	25	$74¾	74¾	74¾	— ¼
Brinco	4015	$5⅝	5¼	5¼	
Bruck B	100	$11½	11½	11½	
Cal Pow	25	$27½	27½	27½	+ ½
Can Cem	75	$44	44	44	+1
Can Iron	9190	$24¼	24¼	24¼	+ ⅛
Cdn Brew	1810	$7½	7⅜	7½	+ ⅛
C Imp Bk C	56	$66	66	66	+ ¾
CIL	500	$18⅝	18⅝	18⅝	— ⅛
CI Pow	200	$26½	26¼	26½	+ ⅛
CI Pow pr	100	$19	19	19	
C Marconi	150	$7½	7½	7½	
CPR	545	$60⅜	60¼	60¼	
CPR pr	1400	$8⅝	8⅝	8⅝	— ⅛
Cdn P Fina	201	$12	12	12	
Cent Del	225	$11⅝	11⅝	11⅝	— ⅛
Chemcell	560	$13⅜	13⅜	13⅜	
Con MS	200	$44	44	44	+1⅛
Con Paper	250	$39	38⅝	39	+ ⅛
Cr Zell A	320	$26½	26½	26½	+ ½
Crush Int	100	$15½	15½	15½	
Dist Seag	470	$36	35⅝	35⅝	— ⅛
D Bridge	100	$25⅝	25¼	25⅝	
D Corset	3400	$10	10	10	—1⅛
Dofasco	132	$27	27	27	+ ½
Dosco	200	$12⅜	12⅜	12⅜	
Dom Text	1710	$38	37	37½	+ ⅝
Domtar	950	$19⅜	19⅜	19½	
Du Pont	330	$44⅞	44½	44⅞	+ ⅛
Dupuis A	3500	$7⅞	7⅞	7⅝	— ⅛
Falcon	300	$101⅛	101½	101½	+ ½
Fleetwood	25	$27¾	27⅝	27⅝	
Home B	300	$19½	19¼	19¼	
H Smith pr	100	$39⅝	39⅝	39⅝	
Hud Bay	325	$84⅝	84	84	— ⅛
HBC	50	$15⅝	15⅝	15⅝	
Husky Oil	400	$13⅜	13⅜	13⅜	— ⅛
Imp Oil	377	$53⅞	53⅝	53⅝	— ⅛
Imp Tob pr	300	$6	6	6	+ ⅛
Ind Accep	1275	$21⅛	21¼	21⅛	
Int Nickel	410	$104	103½	103½	—1
Int Util	200	$31⅛	31⅛	31⅛	
I Util 1.32 p	100	$32⅜	32⅜	32⅜	— ⅛
Inter PL	75	$83	83	83	+ ⅛
Laur Fin	100	$8¼	8¼	8¼	— ⅛
Loblaw A	550	$10⅝	10⅝	10⅝	— ⅛
McKinn	125	$17	17	17	—1⅛
MS PR	575	$28¼	27⅝	27⅝	
Maritime Tel	900	$21⅝	21¼	21¼	— ⅛
Mass F	6161	$34¼	33⅝	33⅝	+ ⅝
Molson A	80	$32	31½	31½	— ½
Mont Loco	875	$14	14	14	
Mussens	110	$8	8	8	—1⅛
Noranda	575	$52⅛	52¼	52¼	+ ¼
NS LP	244	$37	36½	37	
Ocean Fish	400	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ⅛
Ogilvie	725	$15	14⅞	14⅞	
Ogilvie pr	1000	$31⅛	31⅞	31⅞	—3⅛
Pac Pete	1350	$12⅜	12⅛	12⅛	
Phillips C	100	$22½	32⅝	32⅝	+1¼
Price Br	825	$46¼	45¼	46	+ ¼
Phillips Rts	425	175	175	175	—25
QN Gas	4510	$14¼	13⅞	14¼	+ ¼
Que Phone	126	$25½	25	25	— ⅝
Reitman	100	$12¼	12½	12½	— ⅛
Rio Algom	505	$20⅝	20½	20½	— ⅜
Rockwell	50	$42	42	42	+3½
Rolland A	200	$12	12	12	+ ¼
Rothmans	450	$28⅞	28⅝	28⅝	
Royal Bank	81	$75⅞	75⅝	75⅝	— ¼
StL Cem A	100	$31	31	31	—1
Saladia P	100	$9⅝	9⅝	9⅝	+ ⅛
Shell In P	300	$26¼	26⅛	26½	+ ⅛
Sher W	75	$36	35½	35½	— ⅛
Simpsons	25	$27½	27½	27½	
Steel Can	760	$25	24⅞	25	+ ⅛
Steinbg A	1325	$24	24	24	+ ⅛
Tor Dom	155	$63¾	63¾	63¾	+ ¼
T Fin A	150	$11½	11½	11½	
Tr Can PL	200	$25	35	35	— ⅛
Tr Mt PL	100	$17¢4	17½	17½	+ ⅛
Un Carbide	150	$26	25⅝	26	+ ⅛
Walk GW	515	$33⅜	33⅜	33½	
WCoast Tr	2555	$27⅜	27	27⅜	+ ⅝
Zellers	100	$25	25	25	

BOURSE CANADIENNE

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
Agassiz	4600	32½	32	32½	—1
Ajax	3500	10⅛	10⅛	10⅛	— ⅛
Alscope	5550	220	210	218	+3
Amg G Bel	2066	23	23	25	—2
Augustus	100	40	40	40	—7
Baker	1000	7	7	7	
Bateman	11000	7⅛	7	7⅛	+ ⅛
Black Riv	11500	21	20½	21	—1
Blue Bon	805	345	340	340	—5
Bluewtr	2000	25	24	24	—2
Bornite	6000	6¼	6	6¼	
Bruce Pro	8500	14	12½	14	+ ½
Bruneau	2500	23	22	22	—1
Burnt Hill	3000	41	40	40	— ½
Camp Chib	600	$10⅞	10⅞	10⅞	+2⅞
C Dredg	400	470	470	470	
C Inturban	200	295	290	290	
C Secur A	300	290	285	285	
Cassidys	100	400	400	400	+10
Cessland	900	570	550	550	—10
Chemaloy	3520	124	116	124	+4
Chipman	19500	19½	17	19½	+2½
Coastal M	8800	25	23	23	
Comdore	3900	150	145	145	+5
Cominga	500	15	15	15	
C Manitoba	3500	40	35	40	+3
C New Pac	6000	79	76	76	—3
C Que Smlt	1200	69	67	69	+3
C Virginia	1000	47	47	47	—2
Copstrm	1000	9	9	9	+1
Crbridge	2700	35	34	34	—1
Crusade	1100	30	29	29	—1
David Fr A	155	$46½	46½	46½	
Devils El	2000	34	34	34	+1
Delta Min	500	14	14	14	
Dolsan	20200	44	37	44	+8
D Explorer	59500	22	20	21½	+1½
D Lease	9000	35½	31	31	—6
D Oilcloth	100	$23⅞	23⅞	23⅞	— ⅛
Dumont	2100	34	34	34	
East Sull	100	905	905	905	+5
Emp Min	19000	24	21	24	+4
Equity Ex	54600	75	73	74	—2
Fab	10000	21	19	19	—3
Fano	8000	7	6½	7	
Flint Rock	3000	20	20	20	—1
Fontana	500	7	7	7	—1
Ft Reliance	10500	45	45	45	
Fox Lake	13500	21	19½	20	—2
Frigistors	1400	55	50	50	—9
Furlong	100	485	485	485	—15
Futurity	21900	125	116	115	—2
Garney	3000	77	76	76	—3
G Autotron	1000	15	15	15	+4
Ghislau	7000	19	18	18	—1
Gilchrist	300	400	395	400	+20
Glen Lake	200	135	135	135	—5
Gr W Ms	600	187	180	185	—2
Greenberg	200	5½	5½	5½	+ ⅜
Insprain	12520	220	205	205	—5
Int Atlas D	700	100	95	95	—5
Int Ceram	6000	7	7	7	+1
Int Dredg	6500	15	15	15	— ½
James Bay	8000	25	24	25	
Jubilee	2409	270	245	240	+30
K Desmond	5000	75	72	75	+3
Keltic	1000	22½	22½	22½	—2½
Klena	6100	52	49½	52	+4
Kodiak P	300	295	290	295	+5
Laduboro	4500	70	70	70	
Lambt A	400	18	18	18	— ⅛
Lingside	9000	5	5	5	
Louanna	17000	23	21	23	+1
Matach C	2000	50	50	50	—5
McKinney	6000	19	17½	17½	+1½
Mer Chip	1000	9½	9½	9½	+ ½
Merrill	5100	128	125	128	+8
Mid Chib	1000	25	25	25	
Midepsa	3950	415	395	410	
Miro	12500	27	25½	27	+1
Mistango	1500	22	22	22	
Molyb	6300	160	150	155	
Monpre	6500	8	8	8	— ½
Mt Costigan	1500	23	22	23	—1
Mt Pleast	4300	41½	40	41½	+ ½
N Aut Vend	800	170	165	165	—5
Native M	3000	12	11½	12	+1
N Forma	3000	5	5	5	
N Imperial	8500	173	165	173	+11
Newrich	500	16	16	16	
NA Rare	4800	44	40	42	—1
Opem Expl	5000	12	12	12	
Pat Sliv	8600	47	45	45½	—1½
Peace Riv	1750	875	855	860	—5
Pennbec	19600	25	23	24	—1
Phoenix C	22451	430	345	410	—15
Pitt Gold	2000	5	5	5	
Pr Potash	17000	18	18	18	
Que Ascot	5000	10	10	10	— ½
Que Cobalt	1100	325	315	325	
Que Ind M	2500	14	14	14	+2

BOURSE DE TORONTO

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
MINES					
Acera	13000	19½	18½	19	
Acme	17400	32	30	31	— 1
Acme rts	9400	1	½	½	
Advocate	200	440	430	430	— 5
Agnico	x50	155	155	155	
Akaitcho	1250	61	61	61	+ 1
Ali Pitch	700	17½	17½	17½	
Am Larder	1000	27	27	27	— 1
AAm Moly	8800	126	125	126	+ 5
Ang Ruyn	400	250	245	245	— 6
Ang U Dev	4400	77	76	76	— 2
Anall	7500	15	14	14	+ ½
Area	600	102	98	102	+ 2
Armore	2200	24	24	24	
A Arcadia	6500	30	29½	30	+ 2
Argosy	1000	35¾	34	35	+ 1
Atl C C	11700	171	165	170	+ 9
Bnkfld	13000	17½	16½	17½	+ ½
Bnkno	32120	119	100	106	—13
Barnat	8500	63	61	61	
Bary Exol	z100	28	28	28	
Baska	1300	13½	13½	13½	
B-Dqu	1800	21	21	21	+ 1
Belcher	1000	52	47	52	+ 4
Belletere	3000	28	28	28	
Bethlm	1300	635	615	635	+10
Bidcop	z85	3	3	3	
Big Nama	1500	52	52	52	
Black Bay	2200	15	14	14	
BL Hawk	8300	120	112	117	— 4
Bralorne	3260	350	305	315	—40
Broul Reef	1000	20½	20½	20½	— 1
Brunswk	8770	$15½	14⅝	15¼	+ ½
Bounty Ex	5303	23½	23	23	— ½
Bunker H	9900	33½	32	33	
Cadamet	8625	9½	8½	9¼	+ 1
C Mines	360939	57	44	47	+ 2
Camflo	2100	355	350	355	+ 5
Camp Chib	3275	$11	10⅜	11	
C Tung	25000	305	296	297	—13
C Dyno	200	170	170	170	
C Faraday	200	330	330	330	
C Jam	10000	154	145	150	+ 5
Cdn Keely	7525	12½	12	12	
Cn Lnert	40625	24	17½	22½	+ 4½
Candor	22532	19	16½	19	+ 2
Canfer	17850	114	101	110	+ 11
Cantri M	54450	41	37	39	— 4
Capt	16500	24	21½	22½	— ½
Cariboo	5000	60	60	60	— 4
Cassiar	260	$15⅞	15⅝	15⅞	+ ¼
Cent Pat	2800	187	183	185	
Chester	7500	23	22	23	
Chib Kay	9700	28½	28	28	
Chi M	21300	74	74	74	— 3
Chimo	1800	148	145	148	+ 3
Coch Will	600	460	445	445	—15
Coin Lake	6700	45	44½	45	+ ½
Comb Met	x200	24½	24½	24½	
Coniagas	1600	82	80	82	+ 1
Conigo	3000	26	24½	26	+ 3
Con-Key	5000	11	11	11	
C Shaw	41400	67	59	60	— 7
C Bellek	8000	11½	11½	11½	
Cons Brew	2000	24½	24	24½	—2½
C Callinan	8500	17	15	16	— ½
Con Gillies	4000	6½	6¼	6¼	
CG Arrow	2000	22	22	22	
C Hall	43075	125	116	117	— 7
C Marben	850	490	480	480	— 5
C Mogul	8380	330	325	325	— 5
C Morrian	6000	230	220	225	— 5
Con Negus	8333	16	15	15	— ½
C Nich	11000	20	19½	19½	— ½
C Rambler	4960	273	270	270	
C Red Pop	1902	16	15½	16	+ 1
Conwest	920	785	755	790	—30
C Core	46210	89	80	89	+11
Cop Fields	4788	156	150	152	+ 2
Cop-M	39125	17	15½	15½	—1½
Coulee	29150	81	74	74	— 2
Courv	14000	23	22½	22¾	— ½
Cpwic	11400	95	92	95	
Craigmt	1025	$13	13	13	— ½
Catland	2650	28	28	28	+ ½
Crowp	34500	14	13	13½	+ ½
Daerg	66325	20	17½	17½	— ½
D'Ara	59900	21½	18	20½	+2½
Deer Horn	1500	35	35	35	— 1
D'Elda	262866	69	59	60	— 8
Delhi Pac	1500	17½	17½	17½	
Denison	2901	$44¼	43⅜	43⅝	+ ¼
Dicknsn	z10	465	465	465	
Discovry	150	207	207	207	+ 2
Donal	20000	15	14	14½	+ ½
Dunrat	30200	59	55	55	— 1
Duvan	9800	18	17	18	+ 1
East Sull	6360	930	885	925	+35
E'west T	2000	14	13	13	+ ½
E Mar	5170	485	450	475	+35
E Orenada	2000	35	34½	34½	— ½
Frner	12000	13	12	12	
Frobex	3871	115	112	114	+ 4
Gene	9500	44	42	42	+ ½
Gnt Masct	600	115	115	115	
Giant Yk	930	$12	11⅝	11⅞	— ⅝
Glacier	11000	12½	12	12	— ½
Glenn Ep	5600	14½	13½	13½	
Goldray	1667	57	56	56	— 1
Goldrim	5900	42	41½	41½	— ½
Gortdrm	3500	295	275	295	+15
Gradore M	7921	52	45½	52	+7½
Gradr Rts	17500	5	2	2	— 1
Granlake	1625	495	485	490	
Granduc	3985	385	360	360	—25
Grdroy	15002	26	24½	24½	— 3
Grer Pnt	22140	142	138	140	
Gulch	2000	10	10	10	
Gulf L	7000	10	9	9	— 1
G Lunar	520	195	194	195	
Hard Rock	2000	11	11	11	
Hasaga	z207	13	10	13	
Hastings	1250	250	246	250	+ 4
Hdway	195600	42	38	40	+ 2
Heath	6000	9	7½	8	— 1
Hollinger	205	$25⅝	25⅝	25⅝	+ ⅝
Huds Bay	155	$84	84	84	— ¾
Hu-Pam	3500	8	7	7	
Hydra E	2324	20	20	20	
Int Bibis T	800	95	95	95	— 1
I Kenville	7000	23	22	23	— ½
Irish Cop	5200	27	26	27	+ 1
Iron Bay	1700	264	263	263	— 2
Iso	675	186	185	185	+ 2
Jaye	13500	23	22	22	
Jelex	53100	51	47½	48	+1½
Joliet	3500	32	31	31	— 1
Jonsm	10200	23	22½	22½	— ½
Joutel	7600	102	100	100	— 2
Jowsey	1500	73	73	73	— 2
Kam Ktia	13950	450	425	440	— 5
Kerr Add	3465	$12	11¾	12	+ ⅛
Kelly Dsd	9600	75	70	70	
K Anac	20733	285	260	280	+ 29
Kilembe	100	18	18	18	+ ¾
Kirk Min	3000	12	12	12	— ½
Kopan	4000	14	13	13	
Lab Min	250	$33⅜	33⅜	33⅜	— ¼
L Dufault	2235	$12¼	12	12⅛	— ⅛
Lakehead	5000	32	30	30	
L Osu	7000	17½	17½	17½	— ½
L Shore	500	380	380	380	
La Luz	598	$26½	26	26	— 1
Langis	500	32	32	32	+ 1
Latin AM	3500	10	9½	10	+ ½
Leitch	2100	525	505	515	—20
Lorado	5100	122	120	120	+ 1
Louvi	46000	41	39	40	
Macassa	1060	245	240	240	— 5
Macdon	1800	54	51	51	— 1
MacLeod	1100	97	97	97	+2
Madsen	3100	177	172	177	+ 2
Malartic	2850	85	85	85	+ 1
Manok M	500	13	13	13	— 1
Marchant	2200	215	215	215	— 5
Martin	1000	50	50	50	
Matach	1000	10	10	10	— 1
Mattgmi	2897	$16	15⅝	16	
Maybrun	3200	23	22	23	
Mc Adam	5700	93	91	91	+ 1
McKen	2300	9½	9½	9½	— ½
McWat	8000	64	62	62	— 1
Mentor	500	60	60	60	— 1
Merril	29538	130	122	130	+ 7
Meta Uran	2700	13	12	12	
Metal Min	2836	161	160	160	— 4
Midri	18300	45	42	45	+ ½
Min Ore	10000	12½	11	11	—1½
Mt Wrt	12000	39	38	38	
Multi	10403	264	255	258	— 7
Nat Expl	4000	16	15	15	— 1
New Ath	4750	24	23½	23½	—1½
N Bid	45200	8	6½	7	+ ½
New Cal	z200	64	64	64	
Newconx	325	770	755	755	
Neonex w	1100	365	350	350	—20
N Goldvue	1000	7½	7⅛	7⅛	
N Harri	3000	16	15½	16	
N Hos	14025	299	287	288	—22
N Jas	11500	6½	6	6	— ½
N Kel	109500	13	11	12½	+ 2
Nlund	17600	21	19½	20½	— ½
N Myla	29500	27½	25½	27	
Newhor	3000	13¾	13	13	— ½
N Que Rag	800	560	555	560	— 5
N Sen	776855	61	48	56	— 2
New Taku	1000	38	35	35	— 3
Nick Rim	8500	14	14	14	— ½
Nisto	57100	25	23½	24	+ 1
Norbeau	500	135	135	135	
Norlex	32040	18	17	17½	
Normetal	z60	455	435	455	
Norpax	20900	16½	15	16	+ 1
N Bordu	2000	12	12	12	
N Coldstm	z200	80	80	80	
N R	11300	43½	42	42½	—1½
N Rock	1500	31½	31½	31½	+ ½
Northcal	4650	44	43	43	— 1
North Can	3600	180	174	180	+10
Northgat	3300	770	760	760	
Nudul	6000	16½	16	16	— 1
Obaska	11500	15½	15	15	— 1
Obrien	20900	182	178	182	+12
Opemska	2500	$10¼	10	10¼	
Orchan	3625	425	415	420	+ 5
Osisko	7000	43	43	43	
Pamour	600	170	166	170	+ 5
Param	12500	12	11	12	+ ½
Patino	564	$11¼	11¼	11¼	— ¼
Pato	z20	365	365	365	
Pax Int	169900	41	37	37½	—1½
Pce Exp	22000	30	28	28	—1½
Priess	14000	37½	12½	37½	+25
Perron	1500	10	9½	10	+ 1
Pick Crow	1050	24	24	24	— 1
Pine Point	484	$62¾	62	62¾	+ ¾
Placer	240	$27¾	27½	27¾	+ ¼
Porc Pay	2749	16	16	16	— 1
Pow Rou	500	40	40	40	— 1
Preston	1450	$11¼	11½	11½	
Probe M	500	36½	36½	36½	— ½
Purdex	5500	16	16	16	
Pyramid	610	$11½	11¼	11¼	— ¼
QMI	200	240	231	231	—28
Que Chib	2200	17	17	17	
Que Lith	2500	376	355	370	+10
Que Man	4600	35½	33	34	— 2
Que Sturg	z100	40	40	40	
Quemont	1750	$10¼	10¼	10½	+ ⅛
Quonto	3000	9½	9	9	
Radior	10500	97	96	97	— 3
Rayro	13635	158	155	156	— 2
Renable	400	196	190	190	
Rio Algom	5460	$20⅝	20¼	20⅜	+ ⅛
Rix Athab	2500	34	34	34	+1½
Rekwn	11800	77	75	75	
Roman	14870	915	885	915	+30
Rowan	53500	11½	10½	11	+ ½
Ryanr	19000	22	21	21	
Salem	16500	23½	20	20	—3½
San Ant	5000	7½	7	7	— ½
Sarimeo	2100	24	22¼	22½	+ ½
Satel	12500	31	27½	29	— 2
Sherritt	8471	580	575	575	— 5
Sil Eureka	1000	190	190	190	+ 5
Silvrflds	200	325	225	325	— 5
Silmaq	68500	53	45	46	— 7
Sil Mill	11500	24	23	23	— 1
Sil Stand	100	145	143	143	— 2
Siscoe	2600	230	222	230	+ 3
Starr	30000	4½	4½	4½	
Stanrck	1600	215	209	215	— 5
Steep R	1750	635	625	625	— 5
Sud Cont	7000	29	27	27½	— ½
Sullivan	3550	615	585	615	+15
Sunburst	2500	12½	12	12	
Teck Corp	1028	575	570	570	—10
Texmont	1200	115	113	113	— 1
Texore	2000	38	38	38	
Tex-Sol	2040	32	32	32	
Thom L	1000	65	65	65	
Tombill	8125	131	124	124	— 7
Torbrit	2700	105	102	103	
Tormont	6000	15½	15½	15½	
Tribag	60950	160	141	150	+10
Trin Chib	1000	10	10	10	— ½
Tundra	z62	68	68	68	
U Mining	500	28	28	28	
U Asbestos	2200	390	380	380	— 5
U Buffad	103650	70	66	68	+ 3
U Com	22000	22	20	22	+2½
Un Keno	725	460	450	450	+10
Un Macfie	4300	16½	16½	16½	
Utd Porc	7000	16	15	15½	
Upp Can	1800	157	156	156	— 4
Urban	56500	25	21	21	— 2
Vespar	1000	28	28	28	
Wasmac	200	136	136	136	— 2
W Beaver	1899	17	16	16	—1½
West Mine	1119	570	560	565	— 5
W Surf I	4200	12	12	12	+ ½
White Star	4300	35½	34½	35	— 1
Wilco	31800	48	45	46	+ 1
Willroy	1200	180	179	180	+ 1
Windfall	1100	33	33	33	+ 1
Win-Eld	9900	30	28	28	
Wr Harg	2500	188	183	188	+ 4
Yale	12000	27	26	26	— ½
Yk Bear	4705	210	200	210	
Young HG	2000	6	6	6	— 1
Yukon C	13500	138	134	135	— 2
Zenmc	18250	34	32	33	— 1
Zulaps	65500	33	29½	32	+ 3
HUILES					
Alminex	370	455	450	450	
A Led	247150	40	37	39	+2½
Anchor	2500	16½	16	16	— 1
Asamera	6900	350	330	340	+10
Banff	1475	$19	18⅜	18¾	— ⅜
Calvert	7000	32	32	32	— 1
Ch Ex Gas	8500	320	315	315	
C Dehi	z26	255	255	255	
C Grldoil	4000	445	435	435	— 5
C High	25200	64	45	49	—15
C Homestd	750	280	250	280	+30
C Lt Pete	1300	27	27	27	+ 1
Cdn Sup O	310	$20⅜	20⅜	20¾	— ⅛
Cent Del	1584	$11⅞	11⅝	11⅞	
Charter O	2546	435	425	435	+ 5
Chieftan D	2300	755	750	755	+ 5
C East Cr	z90	55	55	55	
C West P	1100	157	155	157	+ 2
Dev-Pal	1000	210	210	210	+ 4
Dome Pete	z50	$15⅝	15⅝	15⅝	
Dynam	30085	465	435	465	+25
Fargo	200	320	320	320	— 5
French Pt	125	450	450	450	
Gr Plains	365	$13⅜	13⅜	13⅜	
Gt C Oilsds	370	$11⅞	11⅞	11⅞	+ ⅛
Int Hellum	3650	192	189	190	— 2
Midcon	4900	69	67	67	— 2
Mill C	31562	248	235	245	+ 3
Nat Pete	100	245	245	245	— 1
N Cont	5000	35	33	33	— 3
N Davies	6000	22½	21	22½	+1½
N American	2900	49	47½	47½	— ½
NC Oils	3000	420	410	410	— 5
NCO pr	z25	$40	40	40	
Numac	2000	159	158	159	— 1
Okalta	2000	23	23	23	
Permo	41110	33½	32	32½	— ½
Petrol	1000	71	71	71	— 1
Place G	21675	284	272	284	+ 8
Ponder	1200	51	50	51	+ 1
Prairie il	1000	325	320	320	—20
Provo Gas	4850	250	245	249	+ 3
Rang	18100	259	240	259	+21
Scurry Rn	1725	$26⅜	25⅝	25⅝	— ¼
Spoon	77813	134	129	129	— 2
Triad Oil	6910	245	235	245	+10
Union Oil	625	$28½	28¼	28¼	
U Canso	800	325	320	325	— 5
Vandoo	3700	10½	10	10	
Wespac	500	23	23	23	
Wsburne	3200	130	125	125	
W Decalta	2900	410	400	410	+ 5
W Decit w	250	215	215	215	—10
INDUSTRIES					
Abitibi	3930	$11⅞	11½	11⅝	— ¼
Acklnd	500	$5½	5½	5½	
Alta Gas	480	$36¼	35½	35½	— ⅝
Alta G C p	35	$93⅜	93¾	93¾	— ¼
Alta Nat	100	$16¾	16¾	16¾	+ ⅜
Alg Cen	250	$10⅝	10½	10⅝	+ ⅛
Algoma	617	$65	64½	64¾	— ¼
Alliance A	200	250	250	250	
Alumi	11035	$44¼	43	44	+ 1
Alum 4½ p	2550	$47	46	47	+ 1
Alum 1pr 4	z20	$21¼	21¼	21¼	
Alm 2p 4½	130	$43	42	43	+ 1
Ang CP4½	500	$22¾	22¾	22¾	
Anthes A	550	$26½	26	26	— ⅛
Argus	z50	$19½	19½	19½	
Arg B pr	60	$47	47	47	— ¼
Arg C Ppr	900	$12¼	12	12	— ⅛
Asbestos C	447	$22½	22½	22½	+ ¼
Ashdwn B	600	$6¼	6	6	— ½
Atl Sugar	960	$29¾	29½	29¾	+ ¼
Atl Sug A	z10	$21½	21½	21½	
Auto El	3903	$6	5⅞	6	+ ⅛
Avco	1050	$33¼	33	33¼	+ ¼
Bank Mont	216	$62½	62	62½	+ ½
Bank NS	870	$71¼	70⅝	70⅞	— ⅛
Bartaco	200	160	160	160	
Bath P	z10	$24¼	24¼	24¼	
Bath P A	z25	$55	55	55	
Bath P w	150	$10½	10½	10½	+ ⅛
Beatty n	100	$12	12	12	
Beav Lum	50	$32½	32	32	— 1
Bell Phone	2135	$56½	56	56½	— ¾
Bow Valey	125	$16⅝	16⅝	16⅝	— ⅛
Bow Val p	z40	$18½	18½	18½	
Bow Val w	125	$10½	10½	10½	— ¼
Bowater	115	$8⅜	8⅜	8⅜	— ⅛
Bow-M p	25	$49½	49½	49½	— ½
Brazil	2669	$10⅝	10¼	10¼	— ⅛
Br Tnk	100	$7⅛	7⅛	7⅛	— ⅛
BA Constr	z25	$7	7	7	
BA Oil	1490	$32½	31⅞	32½	+ ⅝
BC Forest	1570	$21½	20½	20½	—1⅛
BC Sugar	25	$39	39	39	+ ¼
BC Phone	645	$74½	74½	74½	— ½
BCPh 6 pr	25	$105	105	105	
BCPh 4¾ p	z10	$87	87	87	
BIFinanc	275	$8⅝	8⅝	8¾	+ ⅛
Buloiio	902	$10½	10½	10½	
Burns	595	$16½	16	16	
CAE Ind	150	$10½	10½	10½	— ⅛
Cal Pow	1175	$27½	27	27½	+ ½
Can Bread	z20	$16⅝	16⅜	16⅝	
Can Cem	165	$43¼	43¼	43¼	+ ¼
Can Cem p	25	$25½	25½	25½	+ ¼
CD Sug	100	$23¼	23¼	23¼	
Can Iron	635	$24¼	24	24	
Can Malt	340	$20½	20¼	20½	
C Pack A	90	$81⅞	81⅝	81⅝	— ⅛
C Pack B	25	$83	83	83	— ¼
Can Perm	350	$12¼	12	12⅛	
CSL	100	$36⅜	36¼	36⅜	+ ¼
CSL pr	300	$6⅜	6⅜	6⅜	
C Brew	4925	$7½	7⅜	7½	— ⅛
C Brew A	25	$39¼	39¼	39¼	— ¾
CB Alm A	255	$18⅛	18⅛	18⅛	
CB Al A w	2840	590	565	580	+20
CB Al B w	700	585	555	585	+45
Cdn Can A	180	$13¼	13¼	13¼	— ¼
C Chem w	650	640	625	635	— 5
C Curt W	700	67	66	66	— 3
C Dredge	200	480	480	480	+ 5
CF Prod	z20	$5	5	5	
C Found	215	$10½	10½	10½	
CGE pr	z5	$53¼	53¼	53¼	
CG Sec A	100	$11½	11½	11½	+ 1
C Gldie	16360	85½	480	5⅝	+102
Clmp BkC	790	$66¼	65½	65½	
Clnd G O	6313	$13	12¾	12⅞	
Clnd GO p	100	$12	12	12	— ⅛
CIL	1125	$19	18½	18⅝	— ⅜
C Marc	900	$7½	7⅜	7⅜	— ⅛
CPR	1612	$60⅜	60¼	60⅜	— ⅛
CPR Pr	1390	$8¾	8¾	8¾	
Cdn Pet	105	$12	12	12	
C Refract	100	$17¼	17¼	17¼	— ⅛
C Tire A	140	$54⅝	54¼	54⅜	+ ⅛
CWN Gas	225	$19½	19½	19½	+ ½
C Westng	100	$93	93	93	— ½
Can Bldg	1600	65	65	65	
Chemcelel	1905	$13⅞	13¾	13⅞	— ⅛
Chem 175p	100	$33¼	33¼	33¼	
Chrysler	125	$55	55	55	— 1
Clairtn	15890	$9⅜	8¾	9⅛	+ ⅜
Clair w	18125	570	480	550	+ 65
Codville D	425	475	460	460	—25
Colwood	z2	$30	30	30	
C Savings	100	$14½	14½	14½	+ ¼
Computr	z25	$19	19	19	
Col Cell	660	$7½	7¼	7⅜	+ ⅛
Col Cell pr	225	$23	23	23	— ¼
Con Baks	350	$7⅜	7¾	7⅜	
Con M S	2175	$44⅝	43⅝	44¼	+ ⅜
Con Paper	306	$39¼	38¾	39¼	+ ¾
Con Gas	2200	$16¼	15⅞	15⅞	— ⅛
Coby vt	800	$19⅝	19½	19⅝	
Coronatn	800	190	186	190	+ 5
Coron 2 pr	100	420	420	420	—30
Coron w	435	34	33	34	+ 4
Cosmos	z50	$13¾	11¾	11¾	
Crain RL	50	$30½	30¼	30¼	— ¼
Crestbrk	325	$6	6	6	
Crush Int	1700	$15⅝	15⅜	15⅝	+ ⅜
Cygnus A	710	455	450	450	— 5
Cygnus B	z21	$7¼	7⅛	7¼	
Cygnus pr	200	$21	20⅜	20⅜	— 1
Dale-R A p	500	$9¼	9¼	9¼	— ⅛
Delta B pr	125	$157	157	157	+ 2
Distl Seag	795	$36	35⅝	36	
D Bridge	z2	$25	25	25	
D Can Gen	25	$62	62	62	
Dom Elect	515	$16½	16½	16½	
Dofasco	1430	$27⅝	26⅞	27⅝	+ ⅜
Dom Glass	125	$15⅞	15⅞	15⅞	+ ¼
Dom Store	520	$24⅜	24½	24⅝	+ ¼
Domtar	2172	$19⅜	19½	19⅜	— ⅛
Domtar p	z50	$29	29	29	
Dom Text	1900	$38	36¾	37	— ½
Du Pont	382	$44⅜	44⅜	44⅝	
East Ch Tr	60	$46	46	46	
Exquisite	400	$10¼	10¼	10¼	
Exqut A w	1000	195	195	195	— 5
Fairbnk M	100	$9¼	9¼	9¼	+ ¼
Falcon	2637	$102	101¼	101¼	— ¾
Fam Play	800	$27½	27	27¼	+ ¼
Fanny F	50	$51	51	51	+ ¼
Fed Grain	1100	$6⅝	6½	6½	— ⅛
Fittings A	100	$15½	15½	15½	— ½
Fleet	24700	90	86	89	— 1
Fleetw'd	125	$27¾	27¾	27¾	
Ford US	z15	$55½	55½	55⅝	
Ford Cda	18	$154	154	154	+ 1
FPE-Pion	100	$17	17	17	+ ½
Fraser	280	$29	29	29	+ ⅛
Freiman	125	$5½	5½	5½	
Gen Bak	z100	$8⅞	8⅞	8⅞	
G Develop	100	$7⅞	7⅞	7⅞	+ ⅛
GMC	x99	$101	100	101	
Godyear p	105	$43	43	43	
G Bahama	600	215	210	210	—10
Greb Indr	425	$12¼	12½	12⅝	
GL Paper	120	$25⅝	25⅝	25⅝	— ⅛
GL Power	50	$28¼	28	28	— ¼
Gt West L	113	$17	17	17	— ½
Greyhnd	375	$16⅜	16¼	16⅜	+ ⅛
Guar Tr	200	$11⅞	11⅝	11⅞	— ⅛
Hardee	1000	77	77	77	+ 1
Hard Carp	75	$47	47	47	
Hard CrpA	380	$43¼	43	43	— ¼
Hawker S	1710	$5⅝	5⅜	5⅜	— ⅛
Hayes Stl	465	$14¼	14¼	14¼	
Horne Pf	2290	310	300	305	— 5
Home A	2753	$19⅜	19	19¼	+ ⅛
Home B	790	$19½	19¼	19¼	
Husky	731	$13⅛	13¼	13¼	— ⅛
Husky Apr	x25	$50½	50½	50½	
Husky Bpr	50	$50	50	50	
HBC	300	$16	15⅝	16	+ ⅛

L'Evénement, fondé en 1867, est imprimé au No 590, rue de la Couronne, à Québec, par Le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans l'Evénement.

En plus de ses nombreux correspondants, l'Evénement est abonné à La Presse Canadienne, La Presse Associée, Reuters, France-Presse et United Press International ainsi qu'aux services de Téléphoto de La Presse Canadienne et de La Presse Associée.

L'Evénement est membre de plusieurs associations et groupements professionnels, dont les principaux sont :

L'Association des Quotidiens de Langue Française (AQLF), "Canadian Daily Newspaper Publishers Association" (CDNPA), "Audit Bureau of Circulation" (ABC), Union internationale de la Presse Catholique (UIPC), "Commonwealth Press Union" (CPU), Institut International de la Presse (IIP), "Newspaper Advertising Executives Association" (NAEA) et "Institute of Newspaper Controller and Finance Officers" (INCFO).

La direction du journal l'Evénement ne peut garantir la publication d'une annonce à la date exigée par le client, mais elle s'efforce toujours de se rendre à son désir. La direction du journal l'Evénement n'assume aucune responsabilité des ennuis, des pertes pécuniaires ou des dommages attribuables à une erreur ou à une inexactitude dans l'illustration ou le texte d'une annonce.

Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

ANNONCES CLASSEES

L'EVENEMENT

RESULTATS LA JOURNEE MEME

Une petite annonce publiée dans les annonces classées de

L'EVENEMENT

le matin produira des résultats le jour de sa publication

Signalez: 529-9231

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots — Coût minimum .25
3 ins. consécutives, la ligne comptée .23
6 ins consécutives, la ligne comptée .21
Minimum 2 lignes comptées, par ins.
Titre individuel, par insertion .35
Avis de naissance, mariage, fiançailles $1.50
Avis de décès, remerciements, service anniversaire $1.00

Facture non payée dans les 5 jours ouvrables après la date de facturation frais additionnels de 0.25

ABONNEMENT A L'EVENEMENT

Prix de l'abonnement à "L'Evénement" : Lévis, Québec, Québec-Ouest, Saint-Romuald, Sainte-Foy, Saint-Rodrigue, Beauport, Giffard, Villeneuve, Charlesbourg, Breakeyville, Charny, Lorettville, Village Huron, Château d'Eau, Courville, Ville Montmorency, livraison à domicile, 35c par semaine (5 jours) de publication, ou $17.50 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

PAR LA POSTE :

PROVINCE DE QUEBEC : 1 an, $9.00; 6 mois, $4.75; 3 mois, $2.50; 1 mois, $1.00.

AILLEURS AU CANADA : 1 an, $12.00; 6 mois, $6.25; 3 mois, $3.50; 1 mois, $1.50.

ETATS-UNIS et PAYS ETRANGERS : 1 an, $25.00; 6 mois, $13.00; 3 mois, 7.00; 1 mois, $2.50.

ARGENT A PRETER

FINANCEMENT
HYPOTHECAIRE MAXIMUM

Niagara prête sur hypothèque pour payer des dettes, refinancer une hypothèque actuelle, améliorer votre demeure, acheter une maison ou un chalet.

L'évaluation, assurée par un spécialiste, vous offre une possibilité de financement maximum. (Vous pouvez rembourser avant l'échéance sans encourir de sanction).

LA COMPAGNIE DE PRETS ET D'HYPOTHEQUES NIAGARA LTEE
(Suite 201), 795, des Glacis,
CARRE YOUVILLE — 529-6168
Membre du Groupe de compagnies IAC

HYPOTHEQUES

Vous désirez ce qu'il y a de mieux en première ou deuxième hypothèque ? Vous avez tout intérêt à nous consulter.

Thibeault & Associés Inc.
285, St-Joseph est, Québec
522-6464

quo-15

AUTOS — CAMIONS, A VENDRE

1963 FORD, sedan, automatique, très propre, finance si désiré. 681-4307. quo-15

VOLVO Sport 544, 1964, très bonne condition, 37,000 milles, cause départ, 626-6859 ou 663-7331. quo-16

1963, PONTIAC Parisienne, hard-top, 2 portes, tout équipée. 661-4894. quo-15

AUSTIN-HEALY, Morris, MG, représentant vente et service. Garage O. Gosselin Inc., 185 avenue St-Sacrement, Québec, 681-0525. quo-21

AUSTIN 850, propre, mécanique parfaite, cause départ Europe. Soir, 683-4253. quo-12

OLDSMOBILE 1963, Super 88, hard-top, 2 portes, 8, automatique, bas millage, valeur $2,100, à sacrifier pour $1,700. 653-4061, 653-8492. quo-12

GALAXIE XL-500, 1964, décapotable, tout équipée, vraie aubaine, $2,350, valeur $2,800. Tél. 529-1253. quo-14

DODGE 1956, automatique, 4 portes, moteur 18,000 milles, bien chaussé. 42 Châteauguay, 523-9359. quo-14

PONTIAC 1964, Strato Chief, 6, automatique, sedan, propre, particulier, 623-9062. quo-16

HUDON AUTOS

AVEC GARANTIE — 1965 Chevrolet, 1965 Mustang, 1965 Ford, 1964 Chevrolet, transmission ordinaire, 1964 Pontiac, 1964 camionnette, Chevrolet, 1964 Buick, 1964 Cadillac décapotable, 1964 Chevelle, 1963 Ford hard-top, 1963 Pontiac, 1963 Chevrolet, 1963 Starfire, 1962 Mercury, 1962 Galaxie, 1962 camionnette, 3 bancs "Ambassador", 1962 Buick, 1961 Volkswagen panel, 1961 Buick Sedan, 1961 Pontiac, 1961 Gordini, 1961 Chevrolet, 1961 Envoy, 1961 Fiat "1100", 1960 Pontiac, 1960 Monarch, 1960 Hillman décapotable, 1959 Vélox, 1959 Peugeot, 1957 Cadillac décapotable, 1956 Dodge Custom, 1961 Chrysler, 1956 Dodge Panel, 1956 Oldsmobile, 1956 Plymouth, 1956 Chevrolet camionnette, 1956 Chevrolet, 1955 Oldsmobile, 1955 Buick transmission ordinaire, 1955 Meteor et plusieurs autres. 1295 Dorchester, coin Julien. Tél. 525-4769. quo-12

Location d'Automobiles et Camions neufs

TOUTES MARQUES ET MODELES A LONG TERME (1 AN OU PLUS)
— "PRIX AVANTAGEUX" —
INFORMEZ-VOUS CHEZ
JOS LAHOUD AUTOS LTEE
34 DORCHESTER, 529-9051
quo-11

BUREAUX A LOUER

BUREAUX ultra-modernes, différentes grandeurs, ménage journalier, vaste stationnement privé, située Place d'Youville, Grande-Allée, 175 St-Jean, centre d'Achats, Lévis, 529-9077. quo-29

5 BUREAUX, centre Industriel 1200 rue Vincent Massé. Tél. 681-7921. quo-12

BUREAU, 5 pièces, tapis, situé 1189 Chemin Ste-Foy. Tél. 683-9107. quo-14

1363 RUE Dorchester, coin Daniel, 4 bureaux modernes, formant étage complet, eau chaude, tenture, stationnement, etc (Bureau de Hudon, Automobiles) $175 par mois, pouvant accommoder un ou deux locataires. Tél.: 525-4769. quo-16

1008 DES Erables, bureau à louer, 600 pieds plancher, chauffé, $130 mois. 527-3695. quo-9

CHALETS A LOUER

CHALET d'été, en bordure d'un lac, moins d'une demi-heure en auto des meilleures plages du Maine, quatre chambres à coucher. Pour détails, écrire à : Verne Roberge, Somersworth, New Hampshire. quo-11

LAC Beauport, meublé, saison été ou l'année. 522-6429. Soir, 527-7164. quo-18

CHAMBRES ET PENSIONS

HAUTE-VILLE, grande chambre double, deux lits "continental", avec pension, 476 Richelieu. Tél. 529-7720. quo-14

CHAMBRES A LOUER

1, 2 PERSONNES, meublée, réfrigérateur, 9 des Remparts, 522-7891. quo-14

CHAMBRES-BOUDOIRS, ensoleillées, entrée privée, permis cuisine, près autobus. 524-3743. quo-12

GRANDE chambre, propre, permis cuisine, réfrigérateur, eau chaude, libre. 524-0502. quo-18

CHAMBRE-BOUDOIR, meublée, lavabo, douche, télévision, permis cuisine, entrée privée, 870 Moreau, Tél. 653-8685. quo-18

COMMERCES A VENDRE

COMMERCE PROSPERE

STATIONNEMENT illimité, situé dans le centre de la ville, établi depuis 21 ans, toutes les nouveautés printanières sont arrivées, clientèle établie, à vendre, cause de santé. Palais Rose du Bébé Enrg., spécialité: bébés, garçonnets et fillettes jusqu'à 7 ans. Mlle Brigitte La Branche, propriétaire, 114 Principale, Granby, Tél. 372-4513. 62-12

COMMERCES A VENDRE

COMMERCE de couvre-plancher à vendre, gros chiffre d'affaires, vendrait à bon prix. Cause départ. Prix à discuter, jour, 522-5115, Soir 683-7034. quo-29

ATELIER de fer ornemental à vendre avec camion, machinerie, outillage, cause santé. Direct propriétaire, 626-3069, après 7 hres. p.m. quo-12

EPICERIE licenciée, à vendre, cause santé, pour informations, 661-3506. quo-15

COUPLES DEMANDES

COUPLE demandé possédant automobile, pour faire le ménage soir le matin, de bonne heure 5 heures 30, ou soir, après 9 heures 30, deux personnes, 5 à 6 heures travail par jour. Ecrire département 357, Le Soleil. quo-13

DIVERS — A LOUER

REMISAGE de ski-doo, pour l'été, $25.00, 822-0571. quo-29

DIVERS — A VENDRE

RUPTURE: ménage complet avec moulin à coudre automatique, vendrait en bloc ou séparément. Visible à l'entrepôt. Termes à sacrifier avant départ. M. Grégoire, 523-3789 ou 529-9648. quo-15

LOT de stock neuf à prix d'occasion, vérifiez, lit continental $29.93 set de chambre complet $78, set de cuisine $38, réfrigérateur 11 pi. cu. $147, poêle 4 ronds $114.32, laveuse $98, machine à coudre $53, set de salon lit $63.80, stéréo A.M.-F.M. noyer $154, tapis, aussi réfrigérateur usagé $50, laveuses $25, T.V. $40. Prenons vos échanges. Ouvert le soir, 529-9648. Foyer du Meuble Inc., 239 St-Vallier Ouest. quo-15

JOLIE robe mariée, 10-11 voile mantille, formant traîne. 681-6870. quo-13

SET de salle à dîner, tapis 12 x 15, poêle à gaz blanc, 30 pouces. 522-5808. quo-12

MACHINES à écrire en spécial, Underwood, Remington, Royal, régulières, $39.50. Récentes Remington et Underwood silencieuses et Smith-Corona Super Speed régulières, toutes les caractéristiques, $9.50. Machines électriques, toutes les caractéristiques automatiques, au nouveau prix de $550.00 pour seulement $99.50. Nouvelles portatives, toutes les caractéristiques principales, avec mallette, réduites à $39.50. Machines à calculer, additionnent jusqu'à $99,999.99, soustraient, $19.95. Toutes entièrement garanties. $5.00 de dépôt, solde sur livraison. Crown Equipment Ltd., 1011 rue Bleury, Montréal, Québec. quo-12

SCIES à pierres, diamants, 60 pouces, 24 pouces, complètement automatiques, marques meyer., Montréal, 688-4115, soir. quo-12

MACHINES à coudre de toute marque, plusieurs modèles, pleinement garanti, avec cours couture gratis, offerte à demi-prix, payable $8 par mois. 663-7243. quo-19

TENTE remorque Vallières, à vendre. Tél. 653-7360, Ste-Foy, 57 St-Henri. quo-13

REFRIGERATEUR McClary, 9 pieds cubes, en bonne condition. Tél. 681-4861. quo-12

8 MACHINES coudre Singer, portatives, $15, $20, $30, une électrique sur meuble, $40. Tél. 522-7397. quo-16

FOUR chalet, set salon, 3 morceaux, $35, 3 lampes, 3 tables, état neuf, $30. 681-1911. quo-12

ROBE de mariée, 15 ans, valeur $150, pour $50. 522-3072. quo-14

RESERVOIR, 250 gallons, poêle, brûleurs, fournaise (bot), bon état, 828-2208. quo-14

AMEUBLEMENT salon, chesterfield, 3 tables, télévision, bon marché, 527-4897. quo-14

TOILE garage, 35 pds, avec monture, jour, 522-6429, Soir, 527-7164. quo-18

ROBE mariée, avec traîne, grandeur 12 ans, voile, diadème, 681-9343. quo-14

ENSEIGNEMENT

INSTITUT Technique Aviron (Québec) Inc, 210, rue Lee. Méthode accélérée, 529-9566. 12345-29

I-B-M

Cours de programmation
Cours de
poinçonneuse - vérificatrice
Spécialités les plus demandées
INSTITUT DE
DATA PROCESSING
DE QUEBEC INC.
20 St-Jean - 525-7463
quo-14

FEMMES, FILLES DEMANDEES

FEMMES avec auto, $5.00 l'heure, 723-7821 Rimouski, frais d'appels payés seulement pour Bas du Fleuve. quo-15

SERVEUSE demandée, restaurant Nick R.B.Q., St-Nicolas, Villieu, nourrie, logée si désiré. Tél. 832-8007. quo-13

FEMME ou fille, âgée de 25 à 35 ans, pour travail dans magasin marchandise hommes, femmes, enfants. Salaire selon capacités. S'adr. 842 Est, rue St-Joseph. quo-14

REGINE de France, cosmétiques grande qualité, ni territoire, ni quota, revenu illimité, 2185 Desroches. 661-1929. quo-16

INTERESSANTES ouvertures pour personnes actives, débrouillardes, vendez cosmétiques Regine de France. Ecrivez à C.P. 88, Station C., Montréal ou téléphonez, St-Gervais 116. quo-12

AIDE cuisinière demandée, expérience pour restaurant. S'adresser 1085 D'Artigny, 8 a.m. 2 p.m. quo-13

AUJOURD'HUI

TELEPHONER à 523-7706. Commencez à gagner demain avec Avon. Territoires libres: Ste-Martyrs, St-Dominique, St-Sauveur, St-Roch, Ste-Claire d'Assise, St-François d'Assise. quo-13

I. B. M.

Ouvrage général de bureau
10 différentes machines
Institut de Secrétariat
de Québec Inc.
785 De Salaberry, Ch. 206
522-6624

FEMMES, FILLES DEMANDEES

SERVEUSE au bar et café, ayant bonne apparence et références, travail régulier, s'adresser: Café-Bar, 54 Couillard, 522-0384. quo-12

FILLE, bonne instruction, pour tenue maison, une seule personne. Belle personnalité, travail facile. Prendra messages téléphoniques, bon chez-soi. 626-0496. 256-16

NOUS cherchons femmes débrouillardes, d'apparence soignée, pour faire carrière comme conseillères en beauté de la silhouette, dans région de Québec. C'est un poste de prestige, avec excellente rémunération de Relax-A-Cizor. Doivent disposer d'une voiture et être flables. Pour entrevue, téléphoner ou écrire à: Mlle Elsie McGregor, 2217, rue Depatie, Ville Saint-Laurent, Qué. Tél. 331-7973. quo-14

SERVEUSES de tables avec expérience demandées, 872-1221. quo-14

SECRETAIRE demandée pour ouvrage général de bureau. Téléphoner pour entrevue à 529-9411, demander R. Dinel. quo-14

BEAUTY Conselors, vous offre chance unique pour surplus d'argent dans vos heures libres, 837-8163, 832-2740. quo-14

FILLE de tables, demandée, expérience de mets chinois. 2155 Boul. Ste-Anne. quo-14

FEMME 40 ans et plus, pour faire ménage et prendre soin d'un bébé. 626-1337, 523-9860. quo-16

COIFFEUSE, classe C ou B, avec clientèle, salon dans grand magasin à St-Roch, très bon salaire, escompte sur toutes marchandises. Tél. 529-5662. quo-14

FILLE demandée comme serveuse, s'adresser à 236 Durocher, restaurant Arly. quo-14

LAVEUSE de vaisselle demandée pour le jour. S'adresser Buffet de la Colline. Tél. 653-9201. quo-14

HOMMES DEMANDENT EMPLOI

REPARATIONS plâtre, tirage joints, peinture, brique, ciment, ouvrage garantie. 527-6645. quo-28

HOMMES DEMANDES

COMPAGNIE d'optique Montréal demande hommes avec expérience pour travail laboratoire et surface. Bon salaire. Ecrire dépt 348 Le Soleil. quo-13

3 HOMMES demandés, travail facile à l'année longue, sur base de coopération pas de vente, revenu intéressant et permanent. 837-7864. quo-15

AUCUN administrateur de notre société, depuis 62 ans en affaires, n'a dépassé jusqu'ici 40 ans ! Méthodes d'affaires et plans de ventes dynamiques et ambitieux s'avérant stimulants et rémunérateurs pour le candidat qualifié dans la région de Québec. Ecrire à : Consolidated, Att. R. B. Deitz, East Ohio Building, Cleveland, Ohio, quo-16

JEUNE homme demandé, comme vendeur dans magasin, position à l'année, qualités requises, travaillant, au moins 10e année scolarité, bonne apparence, agressif et désirant avancement, âgé au moins 17 ans, bon salaire, vacances payées, assurance groupe. Tél. 661-8497, M. Laflamme. quo-12

OUVRAGE général dans un bureau de vente, avec possibilité de devenir vendeur dans le futur. Doit être âgé entre 18-22, bilingue, posséder un cours commercial et une année d'expérience. Ecrire Dépt. 354 Le Soleil, en mentionnant genre expérience, salaire désiré, application confidentielle. quo-12

EXPERIENCE REQUISE DANS LA VENTE

Il nous faut remplacer un bon représentant. Expérience positive de la vente nécessaire pour comprendre les problèmes relatifs à la position.

—Ne posez votre candidature que si vous êtes disposé à voyager par avion lorsque nécessaire et à ne pas abuser du compte de dépenses.

—Fournir tous renseignements pertinents, lors de la première entrevue. M. Benoit vous engagera cette semaine et réglera vos problèmes de revenu, etc.

—Ecrire en toute confiance mentionnant no téléphone à 3555 Boul. Métropolitain Montréal Nord, Québec, suite 601. quo-11

HOMMES DEMANDES

NOUS aurions besoin d'un homme sérieux, honnête, salaire $75 ou plus semaine. S'adresser 150 Seigneuriale ou case postale 20, Beauport. quo-15

STATION de service, homme de service avec plusieurs années d'expérience, bonnes connaissances en mécanique, ouvrage à l'année, salaire selon qualifications. 661-2941. quo-13

HOMMES avec auto, $5.00 l'heure, 723-7821 Rimouski, frais d'appels payés seulement pour Bas du Fleuve. quo-15

VENDEUR ambitieux pour couvrir excellent territoire comprenant : Buckland, Honfleur, Gouiet, St-Lazare. Nécessités pour la maison et la ferme, cosmétiques, brosses, etc. Généreuse commission, boni supplémentaire. Détails Familex, Dépt. T.G., C.P. 68, Station C., Montréal, Qué. 2-26

VOYAGEUR 23 ans et plus, en produits sanitaires, demandé, bonne instruction, territoires Trois-Rivières, Lac-St-Jean, auto nécessaire, 626-0496. 256-16

INSTALLATEUR déclin aluminium avec aptitudes dans la menuiserie, sobre, débrouillard et consciencieux. Doit posséder camion pick-up ou autre. Possibilité minimum salaire $150 par semaine, s'adresser à Rénovation Québec Inc., téléphonez pour entrevue, 524-5452. quo-13

GERANT d'épicerie avec expérience pour prendre charge du département. Ecrire en mentionnant âge, expérience, références au dépt 404, Le Soleil. quo-16

MECANICIEN d'expérience pour machinerie lourde. Tél. 681-3555, M. Lévesque. quo-14

COMMIS pour département de pièces, pour distributeur de machinerie lourde, devra avoir au moins deux ans d'expérience, être bilingue. Inutile de faire application sans ces qualités. Ecrire et fournir antécédants. Département 360, Le Soleil. quo-16

ETUDIANTS demandés pour vendre pâtisseries les fins de semaines. Tél. 681-7176. quo-18

AURAIS besoin garçon 15 à 18 ans, de préférence, Beauport, pour aider cultiver maraîchère. S'adresser 51 ave des Cascades, Beauport. quo-12

REPRESENTANTS demandés, avec automobile. Salaire supérieur à la moyenne. Se présenter à 853 St-Jean, Québec. quo-9

HOMME avec expérience et références, comme commis magasin sport. Ecrire Dept 402 Le Soleil. quo-14

FABRICANT national de boîtes de camion demande jeune homme pour département des pièces. Doit être bilingue, expérience considérée mais non essentielle, bon salaire et bénéfices usuels. Veuillez écrire en donnant tous les détails au Dept 401 Le Soleil. quo-14

AGENTS VENDEURS

DEMANDES pour compagnie établie à travers le Canada. Produit et méthode de vente exclusif, auto nécessaire, produit nouveau, le dernier né, salaire et commission, expérience non nécessaire, prospects fournis. S'adresser mardi, mercredi, jeudi, à 265 de la Couronne, local 122, à 2 heures p.m. précises seulement. 623-13

Manufacturiers
de pantalons d'hommes
et garçons
demandent un représentant pour la Côte-Nord.
Ecrire à Dépt. 358
Le Soleil.

POSTE VACANT

On demande un électricien pour complexe de concentration et granulation de minerai de fer, situé dans la province de Québec, à environ 45 milles d'Ottawa, Ontario. Le candidat doit être familier avec les commandes électriques, etc.

S'adresser par écrit, mentionnant expérience, instruction et âge, à: Lee A. Hodgins, Personnel Supervisor, The Hilton Mines, Ltd., Box 190, Shawville, Qué. Veuillez donner votre numéro de téléphone. Notre représentant sera à Québec les 26, 27 et 28 avril, et fixera les entrevues. quo-18

INGENIEUR DES OPERATIONS

requis par

Manicouagan Power Company, pour sa Station Hydro-Electrique située à Hauterive, Qué.

L'ASPIRANT devra être gradué en génie électrique, ayant d'un à cinq ans d'expérience à son actif.

LE TRAVAIL consiste à étudier et solutionner certains problèmes d'entretien et d'opération d'une Centrale Hydro-Electrique de 430,000 H.P. et d'un réseau de transport à haute tension.

Salaires et bénéfices marginaux excellents. Conditions de travail supérieures.

Prière d'adresser curriculum vitae à :

Directeur du Personnel
Manicouagan Power Co.,
Baie Comeau, Qué.

quo-14

HOMMES OU FEMMES

CAISSIER ou caissière demandé immédiatement. Appeler 661-3703, entre 10 h. et midi. quo-16

Vos messages sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

HOMMES OU FEMMES

GERANT ET REPRESENTANT

QUALIFICATIONS: avoir entre 25 et 45 ans, expérience dans la vente d'intangible, capable de diriger une force de ventes. Conditions: Salaire plus commission, sécurité sociale, avancement rapide. Pour entrevue appeler le gérant du personnel, 656-6755. quo-14

INSTITUTEURS — INSTITUTRICES

INSTITUTEURS — INSTITUTRICES

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-HEMON

La Commission scolaire régionale Louis-Hémon demande des professeurs pour septembre 1966.

Professeurs de français au niveau de 10e et 11e.

Professeurs de mathématiques.

Professeurs de sciences.

Professeurs d'anglais au niveau de 8e, 9e, 10e, 11e.

Adresser les demandes à :

M. ROGER BELLAVANCE,
Directeur de l'enseignement secondaire,
Commission scolaire régionale Louis-Hémon,
Dolbeau, Cté Roberval, P.Q.

quo-18

LOCAUX A LOUER

LOCAL à louer, 20 x 43, chauffé, quartier St-Roch, bien situé. Jour, 522-5115; soir, 683-7034. quo-29

ENTREPOSAGE SKI-DOO

POUR la saison d'été, $15 saison. Rosaire Boily, 661-5371. quo-13

LOGEMENTS — APPARTEMENTS A LOUER

4 PIECES thermostat, entrée laveuse, stationnement, près école, $85. 523-3939. quo-14

3133 BOUL. NEILSON

3, 4 PIECES, modernes, stationnement, buanderie, $70, $90. Tél. 527-8668. quo-13

LOGEMENTS — APPARTEMENTS A LOUER

MEUBLE 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, moderne, stationnement $70, Giffard, 663-3184. quo-14

LE CHASSEUR, 5 1-2 pièces, neuf, chauffé, 1er mai. 527-3430, 653-8585. quo-12

27 DES Remparts, 1er plancher, 4 pièces, chauffé, $80. 523-8839. quo-20

ST-ALBERT, 2 1-2 pièces, neuf, insonorisé, stationnement près autobus, 523-3874, 626-0397. quo-20

PRES parlement, modernes, chauffés, 4 pièces, salle bains, 524-1989. quo-26

RUE PERE MARQUETTE

GRAND logement, 6 pièces, chauffé, très propre, très bien situé, 2e étage. 653-9628. quo-15

LE SILLERY PLAZA

Vous offre des suites de 1, 2 et 3 chambres à coucher. Une seule visite vous convaincra qu'une vie luxueuse à son meilleur vous attend. Les entrées somptueuses, suites spacieuses, vue magnifique sur le St-Laurent, et commodités qui sont sans égal dans la Vieille Capitale.

Bureau de location sur les lieux, 681-3023
Montreal Trust, 529-8841

quo-18

LOGEMENTS — APPARTEMENTS A LOUER

TRES grands bachelors, 3 pièces, meublés, si désiré, stationnement, près hôpital Christ-Roi. 681-5829, 527-3212. quo-4

LOGEMENTS, 4 pièces, salle bains, chauffés, tuile dans toutes pièces, 20 Place Orléans, Beauport. 661-2669. quo-13

265, DE l'Espinay, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, construction nouvelle, buanderie, stationnement. Tél. 653-1838. quo-14

PRES hôpital St-Sacrement, modernes, chauffés, 3 1-2 aussi complètement meublés, 524-1989. quo-26

CENTRE Limoilou, modernes, chauffés, 4, 7 pièces, aussi, 4 pièces, complètement meublé, garni, bain, 524-1989. quo-26

BEAU 4 1-2 pièces, propre, chauffé, poêle, eau chaude fournie, $72. 623-1306. quo-27

ST-PASCAL, 4 pièces, chauffé, 1er plancher, $83., 3 pièces, non chauffé, $45., 1330, Maufils. 663-7052. quo-27

STE-FOY, 3 pièces, meublé, maison neuve, stationnement, 525-7981, 525-8787. quo-27

5 PIECES, 1er plancher, moderne, chauffé, stationnement, près université, 653-9830. quo-26

1 1-2 PIECES, 2 1-2 pièces, 524-2358, 527-1860, 1077 rue St-Jean. quo-28

1 1-2 PIECE, 2 1-2 pièces, avec balcon, 524-2358, 527-1860, 1077, St-Jean. quo-28

5 PIECES, chauffé, 2e étage, près église, adultes $95. 656-6330. quo-12

JOLI 3 pièces, chauffé, $65 mois, libre mai, 663-6291. quo-13

295 LABERGE, 4 pièces, $50 pas bain. Tél. 523-5024. quo-16

2495 CHAMPFLEURY, 5 pièces plus bain, chauffé, demi-sous-sol, $85.00. 661-4204, 529-5972. quo-13

GRAND 4 pièces, poêle, réfrigérateur, piscine extérieure, avril gratuit. 653-4277. quo-13

RUE St-Gabriel, 1 1-2, 3 pièces, modernes, concierge, chauffage individuel, patio, buanderie, incinérateur, stationnement, électricité incluse, $70., $95. 529-9077, 681-2580. quo-3

RUE St-Gabriel, 1 1-2 et 3 pièces, modernes, meublés, concierge, patio, buanderie, incinérateur, stationnement, électricité incluse, $80, $105. 529-9077, 681-2580. quo-3

RUE ST-JEAN, 1 1-2 pièces, construction récente, concierge, électricité incluse, $70, $75, 529-9077, 681-2580. quo-3

RUE St-Jean, 1 1-2 pièces, meublés, édifice moderne, concierge, électricité incluse, $80, $85. 529-9077, 681-2580. quo-3

VOISIN hôpital Laval, moderne, 5 1-2 pièces, près école, église. 653-3511. quo-12

4 PIECES, chauffé, $80 par mois, prélarts fournis, moderne, 523-6537. quo-12

3 GRANDES pièces, chauffé, salle bains, douche, eau chaude, entrée 220, 733 est, St-Vallier. 522-0453. quo-12

RUE St-Honoré, 4 grandes pièces, 2 balcons, 220, douche, $55. Tél. 523-5271, 529-7195. quo-14

LOGEMENT, 5 pièces, tapis, situé 1189 Chemin Ste-Foy. Tél. 683-9107. quo-14

PRES hôpital Laval, écoles, transport, 5 pièces, moderne, chauffé, cuisinière, four, entreposage, stationnement, $100. 653-9112. quo-4

2030 RUE Vitré, 4 pièces, salle de bains, peinture fournie, chauffé, libre le 1er mai, 524-5810, 522-7623, 529-5972. quo-15

LE SEJOUR

315 RUE St-Jean, 370 rue Lockwell, logements disponibles immédiatement, ainsi qu'au 1er mai. Appartements 1 1-2, 2 1-2 pièces, $80 et plus, comprenant électricité, réfrigérateur, cuisinière, eau chaude, enlèvement des vidanges et neige. Meublés si désiré. Visibles tous les jours, midi à 9 heures p.m. Tél. 524-1836, Le Séjour. Agent de location, Trust Général du Canada. Tél. 529-5311. 124-12

Ultra moderne

Neuf, spacieux, 3 pièces, richement décoré, meublé ou non, lessiveuse et sécheuse, vue magnifique, grand terrain, 524-1613. quo-12

MAISONS A VENDRE

LOGEMENTS — APPARTEMENTS A LOUER

46 SOUS-LE-FORT, 2 pièces, plus bain, chauffé, libre immédiatement. 692-1921, 529-5972. quo-15

73e RUE Ouest, 3 et 5 pièces, bains, chauffés, libres 1er mai. Tél.: 623-2880, 529-5972. quo-15

11e RUE, 4 pièces, plus bain, chauffé, libre mai. $70 par mois, 529-5972. quo-15

805 TURNBULL, 1 pièce, salle de bains, chauffé aucune taxe, libre le 1er mai, $50 et $55. Tél.: 524-9470, 529-5972. quo-15

AVE Turnbull, 2 pièces, bain, propres, chauffés, eau chaude, incinérateur, poêle, laveuse automatique, $60, et $65., libres immédiatement ou mai, 525-9776, 522-8569. quo-16

140 DE LA SALLE, 4 pièces plus bain, pas chauffé, mai, $55.00 par mois, 529-5972. quo-15

ST-JEAN, 5 pièces, confortable résidence, bureaux professionnel, coiffeuse, commerce. 527-6525. quo-12

ST-CYRILLE Ouest, St-Sacrement, sous-sol meublé, 3 pièces, chauffé, entrée seule, très propre. Tél. 681-1469. quo-12

COURVILLE, rue Vachon, 4 pièces, moderne, non chauffé, $60. 661-8640. quo-15

ST-DAVID, 5 pièces, neuf, 1er plancher. 837-6385 ou 839-6347. quo-16

ST-PASCAL, 4 pièces, bain, réservoir eau chaude, aussi 2 pièces, entrée seule. Tél. 842-2545. quo-12

ST-PASCAL, 3 pièces, meublé, soubassement, $15. à $18. semaine. 661-1495. quo-15

275 PROULX, 3 pièces, deuxième, mai, $43., semaine $11. 661-1495. quo-15

PRES hôpital St-Michel Archange, flat meublé à neuf. Tél. 663-0787. quo-15

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, $70. Tél. 661-4234. quo-16

1320 LACHEVROTIERE, 5 pièces, chauffé, 220, eau chaude, $75.00 529-9077, 527-9387. quo-9

580 EST Grande-Allée, 2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, $75.00. 529-9077, 683-7307. quo-9

805 CLAIRE Fontaine, 4 grandes pièces, chauffé, eau chaude $90. 653-4180. quo-18

ST-ROCH, 2 pièces, meublé, entrée seule, libre, 523-4124. quo-14

ST-MALO, 3 pièces, moderne, 1er étage, salle bains, $40. 837-6355. quo-14

2 PIECES, bain, 220, stationnement, hangar, 2 entrées cours. 523-2881. quo-12

OCCASION, luxueux 5 pièces, ventilateur, broyeur déchets, stationnement, $125. 623-4103. quo-18

BACHELOR, moderne, meublé, complet, poêle réfrigérateur, ventilateur, entrée privée. 623-4103. quo-18

3780 Chemin Ste-Foy, 4 pièces, non chauffé, mai, $50. 653-3979. quo-18

LAVIGUEUR, 4 1-2 pièces, chauffé, 220, eau chaude fournie, $70. 837-7656. quo-18

ST-FIDELE, 4 pièces, chauffé, place pour auto, 525-9691. quo-14

COIN Bagot, Durocher, 2 pièces, nouvellement meublé, entrée seule. 527-2676. quo-18

2 BEAUX 3 pièces, meublés au complet, entrée seule, 663-9588. quo-14

ST-RODRIGUE, 3 pièces, chauffé, bain, plancher, tuile, entrée seule, 623-7249. quo-18

SOUS-SOL, 3 pièces, chauffé, vidanges, neige, $65, 1765 Bardy. quo-14

MACHINERIES A VENDRE

PLANEUR P.B. Yates 91, remis à neuf, coussinets à billes, 15" x 8", double calibre, 6 couteaux ronds, tête principale, ceintures et courroyeur neufs, sans fin. Eastern Machinery & Equipment Ltd, 5100 rue Hochelaga, Montréal 4, Qué. Tél. 255-3621. quo-12

MAISONS A LOUER

MAISON moderne, près université, complètement meublée, chauffée, couple seulement, 1er juin, fin d'août 1967. 653-5597. quo-13

ST-GERARD, maison 8 pièces, terrain, grange. Boul. Lamontagne, 527-6525. quo-12

STE-THERESE Lisieux, maison seule, 5 pièces, salle bains, $60. 661-7594. quo-18

MAISONS A VENDRE

LORETTEVILLE, directement propriétaire, bungalow, modèle ranch, 4 pièces, tapis, terrain fini, abri d'auto, $14,500. 626-3959. quo-3

MAISONS A VENDRE

BANLIEUE 2 plain-pied à échanger pour bâtisse à revenus.
STE-CLAIRE D'ASSISE 6 logements 4 pièces non chauffés, brique, acompte $6,500.
CHARLESBOURG beau plain-pied, 6 pièces chauffées, acompte discutable.
ST-JEAN-BAPTISTE propriété en bon ordre, comprenant logements, flats et chambres rapportant $8,532 plus entrepôt et garage dépenses $1,900 se vendra pour $60,000. conditions faciles et finance 20 ans.
STE-FOY louée en chambres revenus, $4,620. par an, conditions discutables.
BANLIEUE, propriété 1 logement 8 pièces et 4 logements 4 pièces, prix d'aubaine, $18,700.
QUEBEC-OUEST 4 logements, rapportant $2,280., pour $17,000., conditions discutables.
BOISCHATEL propriété 7 pièces, genre plain-pied, sous-sol fini, $8,500, acompte $2,500.
LES SAULES plain-pied 5 pièces pour $11,000.
MAISON de chambres, flats, bons revenus, accepterais échange, plain-pied ou créances.
ST-THOMAS D'AQUIN propriété 8 logements chauffés, bons revenus, acompte $10,000.
ST-PASCAL propriété 6 pièces chauffées, beau terrain, prix $10,000.
STE-FOY joli plain-pied, 7 pièces, brique et pierre, bien situé.
LIMOILOU 12 logements bon rapport, prix $80,000.
6 LOGEMENTS construction 4 ans, chauffage à l'eau et thermostat, prix $34,000.
STS-MARTYRS 3 grands logements chauffés, prix $30,000.
VILLENEUVE 6 logements 4 pièces, non chauffés, $36,500., acompte $5,000.
LIMOILOU 3 logements 5 pièces non chauffés, acompte $5,000.
PLACEMENTS, plusieurs logements très modernes, bien situés, acompte $75,000.
VILLE DUBERGER propriété neuve, 2 logements 3 pièces et un de 6 pièces, accepterais échange.
SILLERY propriété 2 étages, sous-sol fini, prix $20,000.
ST-ALBERT 6 logements 5 pièces, brique, acompte $7,000.
20 MILLES de Québec propriété 6 pièces non chauffée, belle vue sur le fleuve, prix $5,000.
NOTRE-DAME DU CHEMIN 5 revenus, coin de rues commerciales, excellente location, acompte $6,000.
SILLERY 8 logements acompte $10,000.

COMMERCES A VENDRE

NOUVEAU GENRE de restaurant à Québec avec franchise, bons revenus, bon commerce pour couple marié.
GARAGE 50 x 50 terrain 200 x 250, acompte $20,000.
LAUNDROMAT bon chiffre d'affaires, à sacrifier cause départ.
BANLIEUE hôtel licencié, grill pour au-delà de 200 personnes, commerce florissant, en opération depuis au-delà de 15 ans, prix et conditions sur demande, échange considéré.
HAUTE-VILLE tabagie, épicerie à sacrifier, cause départ, commerce de 25 ans, toute offre raisonnable sera considérée.
HAU

M. Elias Tsirimokos a remis sa démission au gouvernement de Grèce pour protester contre les pouvoirs accrus donnés au général Grivas, à Chypre

ATHENES (PC)—Le vice-président du Conseil et ministre des Affaires étrangères de Grèce, M. Elias Tsirimokos, a démissionné hier soir pour marquer son désaccord avec le gouvernement au sujet de l'étendue des pouvoirs militaires du général Grivas à Chypre.

En acceptant sa démission, le premier ministre, M. Stephanos Stephanopoulos, a convoqué une réunion d'urgence du cabinet pour aujourd'hui afin de déterminer si le cabinet doit présenter sa démission ou continuer à administrer le pays.

"Si le Conseil désapprouve la politique de M. Tsirimokos, a ajouté le premier ministre, nous compléterons le cabinet et poursuivrons notre tâche. En cas d'échec, nous présenterons immédiatement notre démission".

La démission de M. Tsirimokos pourrait entraîner celle d'un ministre et d'un député, mettant ainsi en péril la majorité gouvernementale, qui n'est que de deux voix au Parlement. Les milieux gouvernementaux laissent cependant entendre que certains députés, demeurés fidèles à M. George Papandreou, seraient prêts à entrer en dissidence et à compenser ainsi le départ de M. Tsirimokos et de ses amis.

OUTRE-FRONTIERE

Au-delà d'un désaccord au sein du gouvernement grec, c'est le problème des relations Athènes-Nicosie qui semble remis en question du fait que la démission du vice - président, partisan déclaré des thèses de Mgr Makarios dans le conflit qui oppose ce dernier au général Grivas, semble indiquer que l'archevêque n'est pas disposé à accepter le règlement de cette question d'après le plan que lui a récemment soumis le gouvernement grec.

Makarios voudrait soustraire du commandement du général, la garde nationale cypriote de 12,000 hommes. Le général, qui a été envoyé par la Grèce au début des conflits entre Turcs et Cypriotes, a obtenu l'appui de M. Stephanopoulos. Il soutient que cette garde fait partie de l'armée grecque. Il y aurait actuellement 14,000 soldats grecs à Chypre.

M. Tsirimokos appuierait le patriarche dans le seul but de sauvegarder l'unité entre la Grèce et les Cypriotes grecs.

Le ministre des Affaires étrangères accuse également le premier ministre d'avoir "prémédité" et "provoqué" sa démission en affirmant publiquement que les ministres qui n'étaient pas d'accord avec le projet de règlement des questions militaires à Chypre, n'avaient qu'à démissionner.

On se souvient que le démissionnaire avait été choisi par le roi Constantin pour former un gouvernement durant la crise politique qui avait suivi le renversement de M. Papandreou. M. Tsirimokos n'a cependant pu obtenir le vote de confiance qui lui était nécessaire et il avait été subséquemment nommé à ses fonctions de ministre des Affaires étrangères et vice-président du Conseil par M. Stephanopoulos.

Anniversaire important en cosmonautique, le 12 avril

PARIS (AFP)—Le 12 avril au matin, le cosmonaute soviétique Youri Gagarine exécutait le premier vol humain dans l'espace. Il effectuait une révolution autour de la terre en 1 h 48 min.

Cela fait cinq ans et aujourd'hui cet anniversaire sera célébré solennellement en Union soviétique où, depuis, on fête à cette date, la "journée de la cosmonautique".

Depuis ce 12 avril historique, 27 cosmonautes en tout ont volé dans l'espace: 16 Américains et 11 Soviétiques. La durée totale de ces vols approche des 2,000 heures, les deux tiers environ revenant aux astronautes américains qui détiennent aussi le record de durée individuel avec 330 h 35 min., soit 14 jours pendant lesquels Frank Borman et James Lovell sont restés à bord de leur "Gemini-7".

Au cours de ces cinq ans, les vols humains dans l'espace ont été marqués par une progression constante de leurs performances et de leurs difficultés.

A la révolution unique autour de la terre effectuée par Gagarine, le 12 avril 1961, a succédé le vol de Gherman Titov, URSS le 6 août 1961, qui resta dans l'espace 25 h 18' et exécuta 17 révolutions autour de la terre.

Les Américains sont entrés dans la course des vols orbitaux terrestres avec près d'un an de retard. Ce n'est, en effet, que le 20 février 1962 que John Glenn tournait trois fois autour de la terre en 4 h 56'.

VOLS JUMELES

La même année, les Soviétiques Andrian Nikolaiev et Pavel Popovitch restaient respectivement 4 et 5 jours dans l'espace, le premier du 11 au 15 août, le second du 12 au 15 août. Ce vol, en partie jumelé, permettait aux deux "Vostok" de se croiser à moins de 4 milles de distance. Ce n'était pas encore le fameux rendez-vous, mais les deux cosmonautes pouvaient se voir pendant quelques minutes dans l'espace.

Une expérience semblable était renouvelée par les Soviétiques en juin 1963 avec les Vostok 5 et 6. Pour la première fois — et elle reste la seule jusqu'à présent — une femme, Valentina Terechkova devenait cosmonaute en effectuant 46 révolutions en 70 h 50.

Une nouvelle étape dans les vols humains dans l'espace sera franchie, aussi bien par les Soviétiques que les Américains, en 1964, lorsque plusieurs cosmonautes, au lieu d'un, prendront place dans la même cabine. Les Américains inaugureront cette série, le 23 mars 1964, grâce à la mise au point d'une nouvelle cabine, la "Gemini". Virgil Grissom et John Young effectueront 3 révolutions à son bord. Les Soviétiques feront encore mieux avec leur nouveau navire cosmique le "Voskhod" succédant aux "Vostok", le 12 novembre 1964, 3 cosmonautes soviétiques, un véritable équipage: le pilote Komarov, le savant Feoktistov et le médecin Yegorov tourneront 24 heures dans l'espace pour la première fois, aussi, les cosmonautes ne porteront pas de scaphandres et atterriront à bord même de leur navire.

Il faut signaler que les Américains ont toujours amerri à bord de leur capsule, alors que les Soviétiques ne l'ont fait qu'à bord des Voskhod. Auparavant, les cosmonautes étaient éjectés à quelque 5,000 pieds d'altitude et atterrissaient en parachute.

SORTIES

L'année 1965 a été marquée par deux nouvelles étapes fondamentales: la sortie dans l'espace, tentée et réussie d'abord par le Russe Alexis Leonov, le 18 mars 1965, et ensuite par l'Américain Edward White, le 4 juin 1965, et le rendez-vous, mais sans jonction, réussi le 15 décembre 1965, par les pilotes des Gemini 7 et 6. Les deux cabines se rapprochant de 6 pouces l'une de l'autre. Elles volèrent de concert pendant près de 8 heures.

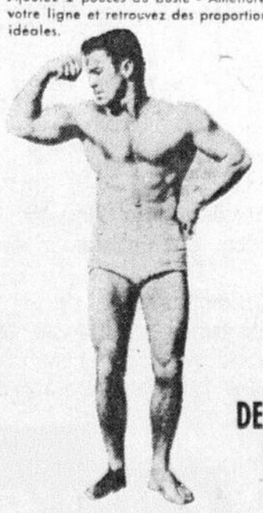
Enfin, le 16 mars 1966, Neil Armstrong et Dave Scott réussirent la première jonction de deux engins gravitant dans l'espace entre leur cabine Gemini 8 et la fusée cible Agena. La jonction a été effectuée, mais elle a manqué de se terminer en catastrophe. Les deux engins se sont mis à faire de telles culbutes que le premier drame de l'espace a bien failli arriver. . .

CHARBON de BOIS
BRIQUETTES, ETC.
BOISEC ENR.
1120, 2e Ave — 523-9522

Québec Prélart « Tapis »...
865, 1ère AVENUE - TEL.: 529-8175

Services funéraires de distinction
Depuis 4 générations
7 RESIDENCES FUNERAIRES
Ste-Foy - QUEBEC - Charlesbourg
Arthur Cloutier & Fils
522-4088

GRANDE OUVERTURE
d'un 2e Salon de Santé
Silhouette
763 est
boul. CHAREST
Tél.: 522-2716
MESDAMES, EN VUE DES BEAUX JOURS A VENIR, REDUISEZ VOS TOURS DE TAILLE HANCHES ET CUISSES DE 2 A 4 POUCES
COMMENCEZ DES AUJOURD'HUI.
SPECIAL d'ouverture
LES 15 PREMIERS CLIENTS NE PAIERONT QUE
1 50 par semaine
pour un cours spécialement conçu pour eux.
4 MOIS GRATIS
Si vous n'obtenez pas les résultats suivants en 60 jours.
EMBONPOINT
Perte de 15 lb - 3 pouces de moins aux hanches et à la taille, 1 pouce de moins aux chevilles.
MAIGREUR
Ajoutez 2 pouces au buste - Améliorez votre ligne et retrouvez des proportions idéales.


GRATIS
• bain de vapeur Sauna
• lampe solaire
• massages mécaniques
• programme personnel
SANS FRAIS ADDITIONNELS
ESSAI GRATUIT
Téléphonez au studio le plus près de chez vous.
DEPARTEMENT SEPARE POUR MESSIEURS
SALONS DE SANTE
Silhouette
2 LUXUEUX STUDIOS A VOTRE DISPOSITION:
A QUEBEC
763 boul. CHAREST est
522-2716
A STE-FOY
969 Rte de l'EGLISE
656-9744
(Edifice Ste-Foy)
(Coin route de l'Eglise et Quatre-Bourgeois)

SEULEMENT 175 minutes pour aller à MONTRÉAL
8 voyages "EXPRESS" par jour
VOITURES À AIR CLIMATISÉ AVEC TOILETTES À BORD
VOYAGEUR PROVINCIAL INC.
Renseignements:
GARE CENTRALE D'AUTOBUS
225 est, boul. Charest
TEL.: 524-4692

UNITED AIRCRAFT OF CANADA EST EN EXPANSION
La compagnie connaît actuellement une acceptation sans précédent pour tous ses produits sur les marchés commerciaux.
Une demande urgente dans différentes sections de notre organisation se fait sentir pour des machinistes qualifiés.
Nous sommes à la recherche de:

	Période de probation	Taux de base	Taux possible selon performance
OPERATEURS D'ALESEUSES (Boring Mill)	$2.38 p.h.	$2.48	$2.87
OPERATEURS DE FRAISEUSE (Milling Machine)	$2.27 p.h.	$2.37	$2.74
OPERATEURS DE TOUR A REVOLVER	$2.27 p.h.	$2.37	$2.74
OPERATEURS DE RECTIFIEUSE (Grinder) - Interne - Externe - Engrenage	$2.38 p.h.	$2.48	$2.87
OPERATEURS DE RECTIFIEUSE — Tous Genres	$2.48 p.h.	$2.59	$2.99
MACHINISTES (capable de faire leur propre montage et opérer au moins trois genres de machines soit: FRAISEUSE, TOURS, PERCEUSES, RECTIFIEUSES)	$2.48 p.h.	$2.59	$2.99

Les candidats pour ces positions doivent être capables de faire leur propre montage et effectuer le travail de grande précision.
Notre organisation est reconnue à travers le monde pour être au premier plan en ce qui concerne les turbines à gaz. Les candidats trouveront chez nous les possibilités d'avancement, la considération et la stabilité de travail qu'ils recherchent.
Selon les circonstances, la compagnie aidera aux candidats choisis à défrayer le coût du déménagement.
Messieurs P. Tellier et F. Mailloux pour accorder des entrevues, seront à Sept-Iles les 11 et 12 avril pour fixer un rendez-vous, téléphoner à: 942-2548
United Aircraft
OF CANADA LIMITED

à la T.V.
Bob Morane
marabout
albums illustrés

MARDI

CFCM-TV — Canal 4

11.00 Mire et musique
12.00 Dessins animés
12.15 Horaire commenté
12.20 Nouvelles
12.25 Editorial
12.26 Météo
12.28 Sports
12.30 De tout, de tous
1.00 Palmarès
1.25 Promotion Atlantique
1.30 TV Bingo
2.01 Féminité
2.30 La sieste :
"Chevalier de la révolte"
4.00 Capitaine Bonhomme
4.30 Télé-Popeye
5.30 Guignole et Barbarin
5.55 Où ?
6.00 Télé-Québec
6.44 Nouvelles
6.58 Editorial
7.00 Denis, la petite peste
7.30 Surboum
8.30 Cré Basile
9.00 Tentez votre chance
9.30 Destination Danger
10.30 Théâtre des étoiles
11.00 Nouvelles
11.11 Editorial
11.12 Météo
11.14 Nouvelles sportives
11.20 Où ?
11.25 Heure exquise : "Dites 33" avec Toto, Abbe Lane et Vittorio de Sica
12.43 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV — Canal 5

9.30 Mire et musique
9.58 Opening
10.00 Holiday cartoons
10.30 Friendly Giant
10.45 Chez Hélène
11.00 Butternut Square
11.20 Across Canada
11.30 CBC-TV News
2.30 Test patern and music
2.55 Opening
3.00 To tell the truth
3.25 Take 30
4.00 World in contrast
4.31 Razzle Dazzle
5.00 Spring edition
6.55 After 6 :
"Your shadow is mine"
8.00 Dick Van Dyke
8.30 NHL Semi-Final game 2
"Montréal à Toronto"
10.15 Sports unlimited
10.30 News magazine
11.00 CBC-TV News
11.14 Viewpoint
11.20 Late scores
11.25 FIN DES EMISSIONS

CBVT-TV — Canal 11

9.30 Mire
10.30 Mire et musique
11.28 Aujourd'hui à CBVT
11.30 Long métrage :
"Le proscrit"
1.00 Téléjournal
1.05 Long métrage :
"A Venise une nuit"
film de Christian Jacque
3.00 Femme d'aujourd'hui
4.00 Bobino
4.30 La boîte à surprises
5.00 Robinson Crusoé
5.30 Ti-Jean Caribou
6.00 Hebdo-Sport
6.30 Téléjournal
6.43 Supplément régional
6.48 Bond Point
7.01 Aujourd'hui
8.00 Le Nord
8.30 Eliminatoires du hockey :
"Semi-finale A. 3e partie"
"Montréal à Toronto"
10.30 De 9 à 5
11.00 Film
11.30 Téléjournal
11.49 Bulletin météorologique
11.56 Nouvelles sportives
12.01 Cinéma : "Gueule d'ange" avec Maurice Ronet, Viviane Romance et Geneviève Kervine
1.00 FIN DES EMISSIONS

MERCREDI

CFCM-TV — Canal 4

11.00 Mire et musique
12.00 Dessins animés
12.15 Horaire commenté
12.20 Nouvelles
12.25 Météo
12.26 Editorial
12.28 Sports
12.30 De tout, de tous
1.00 Plamarès
1.30 T.V. Bingo
2.01 Féminité
2.30 La sieste :
"Le triporteur" avec Darry Cowl, Beatrice Altariba et Pierre Mondy
4.00 Capitaine Bonhomme
4.30 Télé-Popaye
5.30 Rin-Tin-Tin
5.55 Où ?
6.00 Télé-Québec
6.44 Nouvelles
6.58 Editorial
7.00 Main gauche, main droite
7.30 Escouade criminelle
8.30 Une invitation de Yoland Guérard
9.00 Le Virginien
10.30 Devinez juste
11.00 Nouvelles
11.11 Editorial
11.20 Où ?
11.25 Heure exquise :
"Les fanatiques" avec Pierre Fresnay et Michel Auclair

CKMI-TV — Canal 5

9.15 Test patern and music
9.43 Opening
9.45 Québec schools
10.00 Holiday cartoons
10.30 Friendly Giant
10.45 Chez Hélène
11.00 Butternut Square
11.20 Across Canada
11.30 CBC-TV News
2.30 Test patern and music
2.55 Opening
3.00 To tell the truth
3.25 Take Thirty
4.00 World in contrast
4.31 Razzle Dazzle
5.00 Cartoons
5.30 Music hop
6.00 Provincial Affairs
6.15 News and sports
6.35 Combat
7.30 Let's Sing Out
8.00 Blue Light
8.30 Bob Hope Theatre
9.30 Culloden
10.44 Festival :
Monique Leyrac
11.00 CBC-TV News
11.14 Viewpoint
11.20 Late scores
11.25 Penthouse 5 :
"The rise and fall of legs diamond"

CBVT-TV — Canal 11

9.00 Mire
10.00 Mire et musique
10.58 Aujourd'hui à CBVT
11.00 Télévision scolaire :
"Les forces de la nature : Loi des gaz"
11.30 Long métrage :
"Bixel 63"
1.00 Téléjournal
1.05 Long métrage :
"Vers l'extase" avec Pascale Petit et Gianni Esposito
3.00 Femme d'aujourd'hui
4.00 Bobino
4.30 La boîte à surprises
5.00 Thierry la Fronde
5.30 La vie qui bat
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Rond Point
7.01 Aujourd'hui
8.00 Le bonheur des autres
8.30 Cinéma de Paris :
"Le dernier quart d'heure"
10.15 Cartes sur table
10.45 Les affaires de l'Etat : Libéral
11.00 Téléjournal
11.19 Supplément régional
11.26 Bulletin de la météo
11.28 Nouvelles du sport
11.31 Les Incorruptibles
12.30 FIN DES EMISSIONS

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

Mme Alfred Pépin

Mme Alfred Pépin, née Marie-Rose Racine, est décédée le 11 avril, à Québec, à l'âge de 54 ans et 3 mois. Elle demeurait à 280, rue du Roi.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses parents et beaux-parents: Mme Mathilda

Asselin, Mme Ludger Pépin, Victoriaville; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Adrien Racine (Clarise), Sainte-Anne de Beaupré, M. et Mme Maurice Racine (Marie-Ange Caron), Québec, M. et Mme Alfred Racine (Simone Ferland), Saint-Tite-des-Caps, Mlles Emilia Racine et Gertrude Racine, Saint-Tite-des-Caps, Mlle Florida Racine, Québec, MM. Antonio Bédard, Arthur Allard, Saint-Féréol, Hervé Brochu, Québec, Henri Blouin, Saint-Tite - des - Caps, MM. et Mmes Edgar Talbot (Thérèse Pépin), Montréal, Robert Letarte (Isabelle Pépin), Montréal M. et Mme Georges-Etienne Pépin, Saint-Paul Chester, M. et Mme Réal Depers, Montréal, M. et Mme Réal Guérard, Danville, M. et Mme Sylvio Vien, Richmond, M. et Mme Robert Lacroix, Richmond.

La dépouille mortelle est exposée à 253 Est, rue Saint-Joseph, Québec. Les funérailles auront lieu jeudi en l'église de Notre-Dame de Jacques-Cartier et l'inhumation aura lieu au cimetière de Saint-Tite-des-Caps. La direction des funérailles a été confiée à La Cie Hubert Moisan de Québec.

Mme J. Roussel

Dame Alma Levesque, épouse de M. Joseph Roussel, est décédée le 8 avril, à Montmorency, à l'âge de 72 ans et 6 mois. Elle demeurait au 146, Avenue Ruel.

Outre son épouse, elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: MM. et Mme Robert Lebel (Juliette R.), Edmond Cauchon (Anita-R.), Aristide Vézina (Béatrice R.), Jean-Roch Blanchet (Agathe R.), Paul Valcourt (Thérèse R.), Louis-Marie Drouin (Sylvia R.), Thomas Roussel (Charlotte V.), MM. et Mlles Georgianne, Lionel, Zenon, Gaston et Richard Roussel, de ville Montmorency, M. et Mme Gérard St-Onge (Noëlla R.), de Mont-Carmel; sa soeur, Mme Clara Levesque; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Télesphore Roussel, Auguste Roussel, de Mont-Carmel; Omer Roussel, de Beauport; ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux, nièces.

La dépouille mortelle est exposée au 4100 Boul. Ste-Anne. Les funérailles auront lieu mardi en l'église de Saint-Grégoire, et l'inhumation au cimetière paroissial. La direction des funérailles a été confiée à la maison F.-X. Bouchard, Enr., de Montmorency.

Mme A. Langlois

Dame Régina Bouchard, épouse de Arthur Langlois, est décédée le 10 avril à Lévis, à l'âge de 79 ans. Elle demeurait au 20, Fagot, Bienville.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils, filles, gendres et belles-filles: MM. et Mmes Charles Langlois (Marthe Larouche), de Bienville; Victor Langlois (Thérèse Fontaine), de Bienville; Georges Carrier (Fernande Langlois), de Hull; Paul Gosselin (Gemma Langlois), de Bienville; Antoine Gosselin (Réjeanne Langlois), de Bienville; Roger Dumont (Florence Langlois), de Bienville; Maurice Fontaine (Albine Langlois), de Bienville; ainsi que plusieurs petits-enfants, cousins, cousines.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Gilbert et Turgeon, Ltée, 9 Commerciale, Bienville. Les funérailles auront lieu jeudi matin en l'église de Bienville, et l'inhumation au cimetière paroissial.

Tremblement de terre à Matsushiro, Japon

TOKYO (AFP)—La terre a de nouveau tremblé hier à Matsushiro dans le centre du Japon, causant les dégâts les plus importants jamais enregistrés dans cette ville, où depuis août 1965 près de 200,000 mouvements tellurgiques ont été ressentis.

Quatre secousses ont ébranlé la ville, dont une particulièrement violente. Des toits se sont effondrés, des murs ont été lézardés et les vitres des maisons ont été brisées. On ne déplore cependant aucune victime pour l'instant.

Selon les sismologues japonais ces nombreux mouvements proviendraient d'un soulèvement épisodique de l'écorce terrestre à 3,000 pieds environ de la surface, près de la ville de Matsushiro.

Décès

BEDARD — A Charlesbourg-Ouest, le 9 avril 1966, à l'âge de 77 ans, est décédée dame Rosanna Dalgle, épouse de M. Jacques Bédard, demeurant à 125, Bonnaventure, Charlesbourg.
Les funérailles auront lieu mercredi, le 13 avril, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, 6450, boulevard Henri Bourassa, Charlesbourg, à 8.45 heures, pour l'église de Charlesbourg et de là au cimetière paroissial.
Le trajet se fera en automobile.

BONNEAU — A Québec, le 11 avril 1966, à l'âge de 80 ans et 10 mois, est décédé M. Arthur Bonneau, fils de M. Jérémie Bonneau et de dame Angèle Roussin, demeurant à 481, rue Julien.
Les funérailles auront lieu jeudi, le 14 avril, à 9 heures.
Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils Ltée, 1290, 1ère Avenue, à 8.45 heures, pour l'église Saint - Zéphirin de Stadacona et de là au cimetière Saint - Charles.
Le trajet se fera en automobile.

CLOUTIER — A Québec, le 9 avril 1966, à l'âge de 73 ans et 7 mois, est décédé M. Albert Cloutier, époux de dame Délia Trudel, demeurant à 376 ouest, rue Saint - Vallier.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Sylvio Marceau Inc., 270, rue Marie - de - l'Incarnation, à 9.45 heures, pour l'église Sacré - Coeur - de - Jésus et de là au cimetière Saint - Charles.

FAUCHER — A Montmorency, le 9 avril 1966, à l'âge de 80 ans, est décédée dame Cécilia Ruel, épouse de feu Désiré Faucher.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ de la résidence privée, 85, avenue Ruel, à 8.50 heures, pour l'église de Saint - Grégoire et de là au cimetière paroissial.

FLEURY — A Yamachiche, le 10 avril 1966, à l'âge de 61 ans, est décédé Me Paul Fleury, notaire.
Les funérailles auront lieu mercredi, le 13 avril, à 3 heures p.m.
Départ de la résidence du défunt, rue Sainte - Anne, à Yamachiche, pour l'église Sainte - Anne de Yamachiche et de là au cimetière paroissial.

FORTIER — A Québec, le 11 avril 1966, à l'âge de 15 ans et 5 mois, est décédée Carole, fille bien - aimée de M. Adalbert Fortier et de dame Gabrielle Breton, demeurant à 1985, rue Baldwin.
Les funérailles auront lieu vendredi, le 15 avril, à 10 heures.
Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils Ltée, 1740, avenue Bardy, angle Canardière, à 9.30 heures, pour l'église Saint - Pascal - de - Maizerets et de là au cimetière Saint - Charles.

FORTIER — A l'Hôpital N.-D. de Charny, le 10 avril 1966, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Albert Fortier, employé du C.N.R. à sa retraite, époux de Dame Rose-Alma Turcotte, demeurant au 350, 11e Avenue, Charny.
Les funérailles auront lieu jeudi à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Claude Marceux Ltée au no 821, 10e Rue, Charny, à 9.30 hres pour l'église de Charny et de là au cimetière paroissial.

GAULIN — A Québec, le 10 avril 1966, à l'âge de 66 ans et 1 mois, est décédé M. Ernest Gaulin, employé civil, époux de dame Rosa Simard, demeurant à 519, rue Saint - Olivier.
Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de la Cie Hubert Moisan, 253, est, rue Saint - Joseph, à 8.45 heures, pour l'église Saint - Jean - Baptiste et de là au cimetière Saint - Charles.

HEBERT — A l'hôpital de l'Enfant - Jésus, le 11 avril 1966, à l'âge de 59 ans, est décédé M. Léopold Hébert, époux de dame Yvonne Lefrançois, demeurant à 6091, avenue Royale, l'Ange - Gardien.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.
Départ des salons funéraires F.-X. Bouchard Enr., 4100, boulevard Sainte - Anne, à 9.45 heures, pour l'église de l'Ange - Gardien et de là au cimetière paroissial.

LAMBERT — A l'hôpital Laval, le 8 avril 1966, à l'âge de 75 ans et 11 mois, est décédé M. l'abbé Joseph Lambert, curé de Saint - Louis - de - Pintendre.
La translation des restes mortels aura lieu mardi, à 3.30 heures.
Départ de la résidence funéraire Gilbert & Turgeon Ltée, 88, avenue Régin, Lévis, à 3.10 heures, pour l'église de Saint - Louis - de - Pintendre où un premier service sera chanté mercredi, à 8.30 heures a.m., suivi d'un second service à 10 heures a.m. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

LANGLOIS — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 10 avril 1966, à l'âge de 79 ans, est décédée Dame Régina Bouchard, épouse de M. Arthur Langlois, demeurant au 20 rue Fagot, à Bienville.
Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Gilbert et Turgeon au no 9 rue Commerciale, à 8.45 hres pour l'église de Bienville et de là au cimetière paroissial.

PEPIN — A Québec, le 11 avril 1966, à l'âge de 54 ans et 3 mois, est décédée dame Marie - Rose Racine, épouse de M. Alfred Pépin, demeurant à 280, rue du Roi.
Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.
Départ des salons de la Cie Hubert Moisan, 253 est, rue Saint - Joseph, à 8.50 heures, pour l'église Notre - Dame - de - Jacques - Cartier et de là au cimetière de Saint - Tite - des - Caps où un libera sera chanté avant l'inhumation.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Me Paul Fleury, notaire

Me Paul Fleury, notaire, époux de dame Alice Ferron, est décédé le 10 avril, à Yamachiche, où il demeurait, à l'âge de 61 ans.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles - filles: M. et Mme Pierre Lesage (Louise), M. et Mme Rémi-G. Giroux (Marie), tous de Québec, Mlles Monique, Madeleine et Hélène Fleury, MM. Jean, Paul et François, tous de Yamachiche, M. l'abbé Georges Fleury, de Montréal, Mlle Lucille Fleury, MM. Napoléon et Armand Fleury, de Saint - Léon, M. Alphonse Fleury, de Québec et Mme Jean-B. Lafrenière (Marguerite); ses frères et soeurs, beaux - frères et belles - soeurs: Mme Edouard Fleury, Mme Richard Fleury, Mme Alphonse Fleury, Me Jean - B. Lafrenière, le R. P. Oscar Ferron, o.b., Mlle Jeanne Ferron, le R. P. Richard Ferron, o.m.i., M. et Mme Mathieu Ferron, M. et Mme Girard Martin et Mlle Madeleine Ferron.

La dépouille mortelle est exposée à la résidence du défunt.

Les funérailles auront lieu mercredi, en l'église de Sainte - Anne de Yamachiche.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Omer Saint - Louis & Fils, de Yamachiche.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

M. Ernest Gaulin

Dans la nécrologie, parue hier, de M. Gaulin, une erreur s'est produite dans le nom de sa belle - fille, Mme Gaston Gaulin; il fallait lire M. et Mme Gaston Gaulin (Denise Abgrad).

VIETNAM

L'effort de guerre américain gêné par la crise politique

SAIGON (D'après UPI, AFP) — On a révélé hier qu'une importante pénurie de bombes était la cause de la réduction dans les attaques aériennes américaines contre le Vietcong au Sud-Vietnam. Les autorités américaines ont révélé que la pénurne était due partiellement à la crise politique qui empêche le déchargement des bombes dans le port important de Da Nang.

Les Etats-Unis ont également déclaré hier pour la première fois que les troubles politiques du Sud-Vietnam gênait l'effort de guerre contre les Communistes.

L'assistant secrétaire à la Défense, M. Arthur Sylvester a déclaré, à Washington, qu'il attribuait au fait que les troupes d'infanterie préparent moins d'attaques nécessitant l'intervention de raids aériens la réduction de ces attaques. Il a précisé que "les désordres de Da Nang" ont empêché le déchargement des bateaux remplis de bombes nécessaires à la guerre, parce que les débardeurs partisans anti-gouvernements refusent de travailler obligeant ainsi les navires à accoster dans d'autres ports moins accessibles.

A Hué, où l'armée, les bouddhistes, les étudiants et l'ensemble de la population sont unis contre le gouvernement du général Nguyen Cao Ky, les soldats de la première division sud-vietnamienne ont déclenché avec les "marines" américains une opération combinée contre le Vietcong.

Le général Nhuan, commandant la première division, qui fait cause commune avec la rébellion et qui s'affirme certain que le général Ky n'osera pas l'attaquer, démontre ainsi que les chefs militaires qui ont pris position contre le gouvernement n'entendent pas moins poursuivre la lutte contre les guérilleros.

Les Américains ont d'ailleurs affirmé une fois de plus qu'ils n'entendaient pas se mêler à ce qu'ils considèrent comme une crise purement intérieure. Leurs conseillers militaires ont été affectés à nouveau aux unités de la première division.

Washington, a expliqué M. Ball, sous-secrétaire d'Etat, ne croit pas que la situation réflète l'existence d'une tendance favorable à la négociation avec le Vietcong: "Toutes les factions politiques sud-vietnamiennes, a-t - il expliqué veulent trouver la forme de gouvernement la plus capable de poursuivre la lutte et de résister à l'agression communiste".

Selon M. Ball, en fin de compte, la "rébellion bouddhiste" marque une étape dans l'évolution politique du peuple sud-vietnamien à la recherche de son identité et de son unité nationales.

INCERTITUDE

La "rébellion" n'en est pas moins le facteur dominant et les leaders bouddhistes s'attendent maintenant au passage rapide de Saigon du côté de Hué et de Da Nang.

Le calme qui règne depuis trois jours dans la capitale sud-vietnamienne est d'apparence trompeuse, estiment les observateurs unanimes. Et ceux - ci donnent peu de chances à la tentative du général Ky dont l'ultime carte va se jouer peut-être aujourd'hui avec la réunion du "congrès national politique".

Ce congrès, qui réunit des personnalités désignées par le gouvernement, doit tenter de mettre en oeuvre les réformes démocratiques promises. Malheureusement, les chefs bouddhistes ont déjà fait savoir qu'ils n'y participeraient pas et c'est eux qui paraissent détenir, pour l'instant, la haute main sur les forces rebelles.

Celles-ci comptent également, on l'a vu tant à Saigon qu'à Hué et à Da Nang, plusieurs chefs militaires et de nombreux étudiants. Les catholiques (qui groupent au Sud-Vietnam près d'un million et demi de fidèles soit dix pour cent de la population) seraient divisés: La majorité, qui fait de la lutte anti - communiste l'élément essentiel de son action, resterait fidèle au pouvoir militaire, mais certains d'entre eux auraient pris des contacts avec les bouddhistes pour réclamer un gouvernement civil.

Les sectes caodaistes et hoahao seraient sur une position identique à celle des catholiques mais l'élément le plus mystérieux de la crise reste l'armée qui ne s'est pas prononcée dans son ensemble. Son éclatement provoquerait, bien sûr, la chute immédiate du gouvernement.

RAPPEL

A Da Nang, où les "marines" sud - vietnamiens ne disposent plus que d'un bataillon (les deux autres ont déjà rejoint Saigon sans être intervenus contre les rebelles) le général Dinh a réuni hier après-midi tous les officiers supérieurs de la première région, ainsi que le personnel de l'armée de l'air stationné à la base aérienne, pour les appeler à respecter la discipline et à se placer à nouveau sous le contrôle du gouvernement.

Ingénieurs militaires philippins au Sud-Vietnam

MANILLE (UPI, AFP) — La Chambre des représentants du gouvernement des Philippines a approuvé hier un projet de loi controversé, permettant au président Ferdinand E. Marcos d'envoyer 2,000 ingénieurs combattants au Sud-Vietnam.

Bien que la loi accordant un crédit de $8.7 millions a réussi à passer par 81 voix contre 7, une version semblable rencontre une stricte opposition au Sénat.

RECONNAISSANCE CAMBODGIENNE

D'un autre côté, le Cambodge a accordé une reconnaissance diplomatique officielle au Nord-Vietnam hier, mesure qui pourrait affecter l'effort de guerre américain au Sud-Vietnam.

Cette action prise par le prince Norodom Sihanouk ne défie pas seulement les accords de Genève de 1954, mais place également le Cambodge plus près du camp communiste.

Une stricte neutralité serait observée par les 20,000 soldats Sud-Coréens stationnés actuellement au Sud-Vietnam si une guerre civile éclatait entre le gouvernement de Saigon et les forces sud - vietnamiennes rebelles, apprend - on à Séoul de source officielle. Cette décision a été prise au cours d'une conversation entre le président Park Chung Hee, le premier ministre M. Chung Il-Kwon et le ministre des Affaires étrangères, M. Lee Tong-Won, après étude des rapports émanant de l'ambassade sud-coréenne à Saigon et faisant état de la détérioration de la situation politique vietnamienne.

D'autre part, le chef de l'Etat sud-coréen a fait savoir à M. Winthrop Brown, ambassadeur des Etats-Unis à Séoul, qu'il se verrait dans l'obligation de suspendre l'envoi prévu pour juillet d'une division de combat supplémentaire si la situation politique au Vietnam continuait à s'aggraver.

Le Dr Nguyen Thang Thai, un envoyé spécial de l'Institut national bouddhiste du Vietnam, a affirmé hier que la campagne menée par les boudhistes vietnamiens pour former un gouvernement civil à Saigon, n'était en rien inspirée par les communistes.

ONGLE INCARNÉ

Soulagez *vite* la douleur agaçante avec OUTGRO liquide. Après quelques applications, OUTGRO endurcit la peau tendre et relève l'ongle pour qu'il se coupe facilement et sûrement.

ESPACE A LOUER

Au complet ou en partie, 13,400 pieds sur deux étages. Montecharge, gicleurs automatiques; entrée principale au 238 est, rue St-Vallier, Québec; entrée et sortie de marchandises sur la rue Ste-Hélène. Idéal pour entrepôt ou manufacture. S'adresser:

R. DUMAS,
238 est, St-Vallier, Québec
Tél.: Jour: 529-8461
Soir: 623-3725

Offrez-vous un petit séjour à Montréal, pour

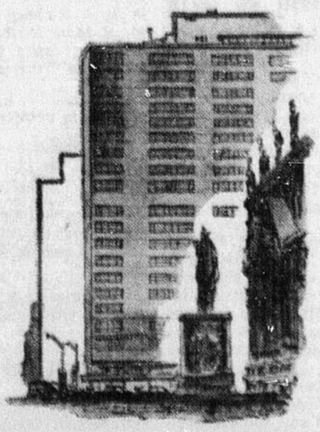
visiter les boutiques, les cabarets, les restaurants, les galeries d'art; aller au théâtre, au cinéma, au concert . . .

ou simplement pour faire la belle vie au REINE ELIZABETH

Il y a une foule de choses agréables à faire à Montréal. Et pourtant, bien des clients du Reine Elizabeth ne mettent même pas le nez dehors. Ce n'est pas étonnant, car justement, ils ont accès dans l'édifice même à 17 restaurants et bars de grande classe, à plus de 60 boutiques, deux cinémas, un théâtre, etc. Il y a bien là de quoi remplir une fin de semaine!

Venez en voiture, en train ou en avion: nous vous offrons un stationnement intérieur, notre ascenseur vous prendra à la gare Centrale même, et c'est chez nous qu'arrête en premier lieu la limousine de l'aéroport.

Pour réserver votre chambre, appelez Le Reine Elizabeth sans frais d'interurbain, à ZEnith 6-5400, ou un bureau de réservation Hilton, ou encore votre agent de voyages. Un hôtel du CN administré par Hilton of Canada. Autres hôtels administrés par Hilton au Canada: l'Hôtel Vancouver (un hôtel du CN) et le Montréal Aéroport Hilton.



Cette entreprise a maintenant 106 camions, tous des Chevrolet "puissance-travail"... ils sont pour beaucoup dans son succès.

"Les Chevrolet font merveille dans les transports à arrêts multiples."
M. A. Pringle, président de McIntosh Cartage Company Limited, Vancouver (C.-B.).

"Grâce à leur excellente maniabilité, ils sont parfaits pour nos transports."
M. A. Pringle, président de McIntosh Cartage Company Limited, Vancouver (C.-B.).

M. Pringle poursuit: "Depuis onze ans, notre parc de camions se compose exclusivement de Chevrolet et nous avons maintenant 106 camions faisant du transport pour notre entreprise ou sous contrat. Du moteur au pont arrière, les Chevrolet sont faits pour durer. La sûreté de marche est remarquable et c'est ce qui nous permet d'assurer à notre clientèle le service qu'elle doit recevoir."

Vous aussi, bénéficiez du service que vous êtes en droit d'attendre, de vos camions . . . grâce aux Chevrolet. Le choix est de 268 modèles, allant des agiles Chevy-Van et des pick-ups aux camions à ponts tandem routiers ou pour les transports hors route.

Au choix également: 20 moteurs, dont des diesels 2 temps et 4 temps, plus une vaste gamme de châssis, transmissions et équipements spéciaux. Quel que soit le camion dont vous avez besoin, parlez des camions "puissance-travail" avec le concessionnaire Chevrolet.

Construits pour se surpasser en 66 CHEVROLET

Téléphonez au concessionnaire Chevrolet. Il a le camion que vous cherchez.

T-966AP

Concessionnaires "des CAMIONS CHEVROLET" de votre localité:

DENIS PEPIN AUTOS LTEE
2500 Quatre-Bourgeois - Ste-Foy - Tél.: 653-2861

LAPORTE AUTOMOBILES Ltée
250 est Boul. Charest - Québec - Tél.: 529-4561

ROGER BARRE AUTOMOBILES Ltée
1095 de la Canardière - Québec - Tél.: 529-3331

Ne manquez pas de regarder "Cinéma International" tous les vendredis soir à 8h.30 et "Tous pour un" tous les jeudis soir à 8h. sur le réseau complet de Radio-Canada.